

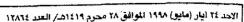








Y/75V.90.





🛘 طهران – غسان بن جدو

انتحدنفسها

فى وضع اندونيسيا(

🗆 الكويت - حمد الجاسر

🗷 حسنر النائب الأول لرئيس

الوزراء وزير الضارجية الكويتي

الشيخ صباح الأحمد بشكل غير

مباشر من أن الكويت قد تواجه

صُعوبُاتُ النَّتَصَّائِيةَ كَالْثَي

تواجهها اندونيسيا اذا لم تتخذّ

وكان الشبيخ صباح يتحنث

الثنمة في الصفحة (٦)

الى الصحافتين بعد جلسة خاصة

قرارات تقشفية منعنة.

-

عدين

War w

🖬 لم يجد الرئيسُ الايراني سيد محمد خاتمي

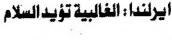
افضل من فرصة حديثه امام عشرات الآلاف منَّ

مؤيديه لحتشدوا في جامعة طهران لمناسبة النكري

السنوية الأولى لفوزه بالرئاسة ليعلن بصوت عال

امس انه مصمم على اصلاحاته ومتمسك بشعاراته.

ودعا خصوصاً الى «ترسيخ الصريات العامة والاساسية وإرساء مجتمع مدنى يسوده القانونء



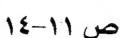
أظهرت نتائج الاستفتاء ان ٧١ في المثة من الأيرلنديين الشماليين يؤيدون خطة







من اندونيسيا. . . الى كرة القدم أندونيسيا وبداية التغيّر في أسياء أبو بكر عبدالكلام، ليبيد في سببيريا، نزاع اثيوبياً واريتريّا، إعلام الفوتبول، والثقافة العربية فيّ مؤتمر قصر الحمراء.



هاكينن يتصدر بعد تجارب موناكو تصدر ميكا هاكين التجارب الرسمية في سباق الجاذرة الكبرى موناكو وحل ميكايل شوماخر في المركز الرابع ص ۱۱

طبعةالقاهرة

w.alqamoos.com

AL HAYAT SUNDAY 24 MAY, 1998 ISSUE NO 12864

ثلاثةمصريين وممثلمشهور في المستشفى

AL HAYAT

ابنت الحباة عقيدة وجه

■أعلن الدكتور إسماعيل سلام وزير الصحة والسكان المصري أمس أن ثلاثة مواطنين الخلوا غسرُفَّة العناية الفسأنُقة في المستشفيات يسبب المضاعفات التي تعرضوا لها ينتيجة تناولهم حبوب أفياغراء لمعالجة العجز الجنسي. وعلمت والحسام، ان ممشلاً متشهوراً نقل ايضاً الى

ليؤكد تمسكه بالاصلا الغالبية الشعبية التي تؤيده هي التي تمنحه قوة ويستند اليها في تنفيذُ مشروعه ودهو ما ينبغي أن تُقْر به الإقلية، مستطرداً أن «التنمية السياسية التي

نعمل على تحقيقها لا تلغي الاقلية بل تحترمها وتأخذ أراعها في الاعتباره. وكانت تظاهَّرة تأييد لخاتمي انطلقت ظهراً من

ميدان «ولى عصر» في قلب العاصمة، وتوجهت الي جامعة طهران، ولقَّت الأنتباء الحضور الكثف للشبباب والنساء سيما اللواتي ترتبين الشادور، وهو أمر له يكن متوقعاً، خصوصاً أن منافسي خاتمي يشددون باستمرار على ان معظم الفئات التي

وأكد رفضه «الاستبداد والفاشية حتى وإن كانا باسم النين لأن الاسلام لا يتناقض والحرية، بل أن الحرية التتمة في الصفحة (٦) ولم يخفل حاتمي عن توجيه اشارات الى ان قضية الجزر الثلاث اليوم

🗖 ابو ظبي - شغيق الأسدي

وعقد الشبيخ حمدان بن زايد أل نهيان وزير الدولة للشؤون الخارجية في دولة الامارات اجتماعاً مع وزير الخَارجية الآيراني من دون ان يرشح عن

🗀 عمان - سلامة نعمات

■ طلبت السيدة رنا صدام حسين ابنة

الرئيس العراقي وأرملة صدام كامل حسن

المجيد شقيق حسين كامل، من أحد

المصارف الاربنية بفع مبالغ كبيرة بدل

فوائد مصرفية على ودائع تعود الى

رُوحِها: وتقدرُ هذه الودائع بعشرات ملايين

الدولارات وهي عائدة الى «مؤسسة جنوب

وروجيهما الى بغداد في شباط (فبراير)

١٩٩٦ بعدما أمضتا ستة اشهر في الأردن.

وقتل الزوجان حسين وصدام كأمل إثر

عودتهما. وقالت مصابر مطلعة لـ «الحياة،

ان مطالبة رنا، عبر انذار رسمي وجهه

محام أردني الى المصرف بموجب وكالة

رسمية عنها، تشير الى بدء تعاونها مع افراد العائلة خصوصاً والدها وشقيقيها

عدي وقصى لاستعادة اموال أودعت في

التي ستشارك اطراف منها في الاستحقاق البلدي.

ومنَّ أسباب التوقعات في ارتفاع نسبة الاقتراع أن

لختيار اعضاء المجالس البلدية والاختيارية سيجرى

في الوقت نفسه، أذ يستقطب أنت ضاب المضاتير

المواطنين الى الاقتراع بفعل الطابع للملي الشعبي

لهذا المنصب الذي تقل فيه تدخلات القوى السياسية،

مقارنة مع اهتمامها باعضاء المجالس البلدية.

واظهر استطلاع نشرته والحياة، في الأول من نيسان

(ابريل) الماضي أن حوالي ٧٠ في المنة من المسجلين

على لوائح القيد سيشاركون في هذه العملية

وابرز التحديات التي سخواجهها هذه

وبير. الانتخابات، في الحِبل اليوم، وفي المحافظات الأخرى لاحقاً، مدى قدرة القوة السياسية على الحفاظ على

التوازن الطائفي في البلدات المُخْتَلَطة، حيث الغالبية

التتمة في الصفية (٦)

الانتخابية (اجراه مركز مدما للدراسات)

وكانت رنا عادت مع شقيقتها رغد

أسياء التي كان بملكها صدام كامل.

■ تتطلع النوائر السياسية والمراقبون في ابو غبي الى استقبال الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس بولة الإمارات في أبو ظبي اليوم للنكتور كمال خرازي وزير الخارجية الايراني الذي وصل امس الى ابو غلبي في زيارة تستمر يومين للتعرف على مدى تحقيق تقدم في انهاء الخلاف القائم بين البلدين على الجِرْرُ الإمارُاتيَّة التي تحقلها ايران مُنْدُّ ١٩٧١.

الشلاث القي تطالب الاصارات باستعادة سيادتها ولاحظ المراقبون أن أبو ظبى تبدي اهتماما

ورحب الشيخ حمدان في مستهل جولة المحابثات الرسمية مع خَرَازي مساءً بالزيارة متمنياً ان تكون ناجحة، مؤكداً حرص الإمارات على انجاحها من دون نكر شروط هذا النجاح. وقال الوزير الإماراتي أن الامارات وإيران وبلدان مسلمان جاران تربطهما

إبنة صدام حسين تطالب مصرفا أردنيا

الخارج باسم حسين كامل وشقيقه صدام.

طوعاً في كشف المعلومات ام انها أجبرت

على ذلك، أذ معروف أنها في الاقامة

الجبرية مع شقيقتها رغد في تكريت منذ

تصفية رُوجيهما، على رغم الضّمانات التي

اعطاها إياهما شقيقهما عدى بعدم المس

بالزوجين في حال قبلا بالعودة الى بغداد

وكشفت انباء الانذار القضائي الصادر

عن المصامي والموجَّه الى احد المصارف

الاردنية صحيفة والاردن، الصادرة في عمان

تحت عنوان درنا صدام حسسين تطالب

بِأموال رُوَّجِها". ونشرت في صدر صفحتها

الاولى نص الانذار الذي يحظى بمصانقة

الكاتب العدل في عمان والذي تطالب فيه

ابنة الرئيس العراقي بتلك الاموال بصغتها

الشخصية وبصفتها الوصية عن اولانما

القناصيرين احتمد وسنغتد ونبع، «ابناء

المرصوم صدام كامل حسن المجيد، مالك

من عمان.

وليس معروفا هل قبلت رنا التعاون

الاجتماع اي شيء يتعلق بالبحث في موضوع الجزر

بزيارة خراري اذ كان الشيخ حسدان في مقدم مستقبليه في مطار ابو طبي النواي، واقام له فوز

التبعة في الصفحة (٦)



منافسة على الكرة بين الجابر وساوتغيت، (رويترز)

■ خرج منتخب السعودية لكرة القدم من اختباره التاريخي الاول ويميلي، امس، بعرض فوي وبنيجه مشرفه ونظيره الانكليزي من دون أهداف أمام نصو ٢٣٧٠٠ مشفرج، ضمن استعداداتهما للونديال فرنسا الذي ينطلق في ١٠ حزيران (يونيو)

وسبق للمنتخبين ان وقفا وجهاً لوجه مرة واحدة عام ١٩٨٨ على استاد الملك فهد الدولي في الرياض فتعادلا (١-١). واطمأن عشاق «الاضضر» من السعوبيين والعرب على المستوى الذي ظهر عليه لاعبوه، ومع شيء من التوميو كان بمقدورهم حسم النتيجة في مصلحتهم خصوصاً عندما سنحت

واشنطن تنصح باصلاحات اقتصادية وسياسية

والغموض يلف موقف الجيش

■ استمرت التحولات المتسبارعة في المشبهد السياسي الاندونيسي أمس، وساد الغموضّ الموقف داخل القــوات المسلحــة بعدما اعلن الجنرال ويرانتو، قائد الجسيش وزير الدفساع، ازاحت الجنرال جوني لومينتانغ عن قىيسادة «قسوة كسوسستسراد» الاستراتيجية التي تضم نحو عثىرين الف جندي. وكان ويرانتو عيّن لومينتانغ في المنصب اول من امس، بعدد أقال الجنرال برابوو، وهو من اصهار الرئيس

تيرمند أوساليفان

وجاء في نص الاندار ان وكيل المندرين يطالب البنك بأن وتقوموا خلال اسبوع من تاريخ تبلغكم هذا الانذار بدفع جسميع الفوآئد المستحقة الذي تزيد عن (_) الى وكيلَ المُنذرينَ او في حسأَبِ مُؤسسة جُنوبٌ أسيا التجارية، وبعكس نَّلك، فإن المنترينُ سوف يكونون اسفين ومضطرين لاتضاذ كَافَّةَ ٱلْأَجِيرَاءَاتَ القَانُونَيةَ، وإقَّامَةَ دعوى وتقديم شكوى لدى عطوفة محافظ البنك المركزي وتكبيدكم الرسوم والمصاريف التي انتم في غنى عنها ». واختتم الانذار بعبارة:

وقد أعنر من أندر. وحنفت الصحيفة الاربنية الرقم الذي يحند قيمة الفوائد التي تستحقها الوبيعة والحسباب الجباري باشم مؤسسة جنوب أسيا التجارية، والتي تقنر بعشرات الملايين. وقالت مصادر مطَّلعة لـ «الحياة، ان

النتمة في الصفحة (٦)

المتنحي سيوهارتو وعسرف

بمعارضته الشديدة للاصلاح. وأبت الحكومة الاندونيسية الجديدة اليمين الدستورية رسميا في احتفال قصير في قصر الرَّئَاسَةَ أمس. وتقدم بشيار الدين يوسف حبيبي رئيس اندونيسيا الجسديد وزراءه الـ ٣٦ في اداء اليمين في القصر الرئاسي حيث تولَّى السلَّطة من الرئيس السابق

سوهارتو.

على الصافيات السيا والاقتصادي (رويترز، أ ف بُ مسرح وزير تنسيق الشوون الاهتمسادية جينانجار كأرتاساميتا أمس بغد آداء القسم بأن هناك حساجسة الى اجسراء أنتخابات عامة في اندونيسيا في

اقرب وقت ممكن حبتى يكوز لدى الحكومية الجنديدة تفاويض عن الشبعب. وقال في مؤتمر صحاحي إن برنامج صندوق النقد الدولي لأنعاش اقتصاد اندونيسيا مازال ساريا، وأن الحكوميَّة سُتُّواصُّل تنفيذُه. واكد جينانجار الذي كان يتحدث بعد اتصال هانفي سخ وزير الضرائة الاسبيركي روبرت روبن ان اصلاح الأقت صاد الأندونيسي المضطرب يحتل راس اولويات حكومة الرئيس حبيبي الاان وزير الضزانة الاسيركي قال للصحافيين في واستطن أن

حكومة الدونيسيا الجديدة عي

التندة في الصايد"! "!

التتمة في الصفحة (٦)

لبنان يشهد اليوم الانتخابات البلدية الأولى منذ حوالي ٣٠ عاماً

معركة حامية في جونية واختبار قوة في الضاحية

🗖 بيروت - والحياة،

■ تبدأ اليوم في لبنان انتخابات المجالس البلدية والاختيارية، وتستمر أربعة أسابيع، في محافظة جبل لبنان، كبرى المصافظات اللبنانية. فتفتح صنابيق الاقتراع امام ١٨٦ الف ناخب، لاختيار ٢٩٤٠ مقعداً بليدياً، من بين ٦٤٩٥ مرشداً، في ٢٥٣ بلدية، هذا فضلاً عن للخاتير (راجع ص ٢ - ٣ و٨). وبدات وزارة الداخلية توزيع صناديق الاقتراع على الأقلام منذ بعد ظهر أمس، في مراكز البلديات

فيما انتشر الجيش اللبنائي في اقضية المحافظة لحفظ الامن على الطرقات وأمام ألمقرات الاستخابية التي سنتواجد في داخلها قوى الأمنّ الداخلي. وتكتسب هذه العملية الانتخابية التي حرم منها اللبنانيون قرابة ٣٠ عاماً، طابعاً حماسياً، اكثر من النيابية التي قاطعها في ١٩٩٦ بعض قوى المعارضة

أو للدارس التي ستستخدم في العملية الانتخابية،

حازم صاغية

ق في ٥ كانون الثاني (يناير) الماضي أنيعت في بريطانيا أرقام فاجأت الجميع. الأرقام لم تكن عن الأزياء وأدوات الزينة ولا عن الممثلات ومغنيات البوب. لا مادونا

الصبيان.

المضادة للتعلم، الصبيان يعتبرون انفسهم صبياناً وكغى الله المؤمنين القتال. هذا لأ يلزمهم ببينل جهد البرهنة على أي شيء تراهم يتلهون ويعبشون بالوقت، يتجمعون حلقات في المدارس لا تخلو من العنف اليدوي أحيانًا، ويلعبون بكثرة كرد القيم، كمناً ان نسبة مرتفعة من مؤلاء يصرفون وقتاً كثيراً في التفكير باصطياد... لا يعرفون كتابة اسمائهم!

وزير الدارس البريطاني ستيفن بايرز تحدث بلهجة مُحذَرة عن «الثقافة الصبيانية

مسته بعاماً. المجتماعيون استبعدوا التفسير المحالون الاجتماعيون استبعدوا التفسير السبب. فبطالة الأهل هي السبب. فبطالة الأسرة تسري نتائجها على الصبيان والبنات ثم ان الارقام ثغطي جميع المناطق والمستويات الاجتماعية

السكوتلاند يارد كانت، بدورها، اداعت اواخر العام الماضي ان الصبيان ممن تتراوح اعمارهم بين ١٤ و ١٦ سنة مسؤولون عن ٤٠ في المنة من جرائم الشوارع البريطانية، فيما كأنت "وكالة الكفاءات الأساسية" قد اذاعت

الأديب الأميركي المشهور بذكورية نورمان ميلر، توقع حين استضاف التلفزيون بمناسبة عيده الخامس والسبعين، أن يحل عالم تسوده المرأة. أسا الباررون من الرجال الذين لن يزيد عددهم عن منة فقد يعملون عبيدا في مملكة النسأه! ربما كان هذا كثيراً. بيد ان المؤكد ان الاكتناب والانتحار من علامات انقلاب

الوظائف الجنسية في زمننا لغير مصلحة

النتمة في السفحة (٦)

نُكر اسمها ولا جاكلين كينيدي. لا فرح فاوست ولا حتى الليدي دي. الخبر أن البنات متفوقات على الصبيان في المدارس الثانوية والاعدادية. فمنذ سن السابعة ببدأ التفوق الوزير والمحللون اعتبروا معالجة تخلف الصبيان هيفاً ملحاً لكنيم قالرا من، في المقسابل، تراهن في المدرسسة أنضاً إنها مشكّلة عالمية. فما كأنّ ببدء يَتِحدَثُن أوَّ يدرسن. قد يَتلهُ بَن وَقَد بِمَارسن هذه الرياضة أو تلك. الا أن علاقتهن بالوثت مقبولاً في العالم المتقدم لم يعد مقبولاً اليوم عشية انتهاء قرن وبدأية اخر. حتى مختلفة تمامأ بالظهور في اللغمة والرياضيات والعلوم وللمرة الأولى في التاريخ تشرع الفتيات في الانتساب الي الجامعات بأرقام تفوق أرقام

أرقام فاجأت الجميع: النساء هن "رجال "القرن المقبل

ISSN 0967-5590

ان نسبة مرتفعة من هؤلاء المرتكبين الصنغار

الرجل: فمن بين السمشة الاف بريطاني

انجاز الترتيبات الادارية والأمنية في جبل لبنان . . . ومرشح توافقي محتمل في طرابلس

٦٨٦ ألفاً يختارون اليوم بلدياتهم ومخاتيرهم والحريري يعتبر الانتخابات "إنجازاً مهماً"

🗖 بيروت ~ «الحياة»

■ تفتح في السابعة صباح اليوم الأحد صناديق الاقتراع امام نحو ٦٨٦ الف لبناني، هم عند ناخبي محافظة جبل لبنان، لانتشاب اعتضاء المجالس البليبة والاختيارية، للمرة الأولى منذ ٣٥ عاصاً. وتضم محافظة جيل لبنان سنة أقضية، هي مع عدد البلديات والمرشمين الى عضويتها: جبيل ٢١ بلدية، ٢٣٤ مقعداً و٧٤٥ مرشحاً، كسسروان ٢٩ بلدية، ٢٠ سقيعيداً، ٩٩٦ مرشيحاً، المتن الشيمالي ٤٢ بلدية ٢٢٥ مقعداً، ١٢٤٢ مرشحاً، عاليه ٧٤ بلينة ٢٨٥ مقعداً و١٠٥٩ مرشحاً، الشوف ٦٨ بليبة، ٧٨٠ مقعداً و١٥١٠ مرشحين، بعيدا ٢٦ بلدية، ١٩٦٦ مقعداً و١١١٤ مرشماً.

وفي جبيل ترشح ٢٤٠ شخصاً الي ٩٩ مقعداً آختيارياً. وفي كسروان ١٦٨ الى ٧٩، وغي المتن الشُّ مَالِي ٢٤٤ الى ١٤٩، وفي عَالَيه ٢٢١ الى ٩٢، وقي الشوف ٣٧٢ الى ١٣٧، وفي بعسبداً ١٢٤ الي ٨٨. اي ان مجموع البلديات في جبل لبنان ٢٥٣، ترشح الى عضويتها ٦٤٩٥ وعدد المشاتير ٦٤٤ وبلغ عدد المرشمين ١٤٦٩. ويبلغ عدد الناخبين في جبيل ٦٤٨٤٩ وفي كسروان ٤ ٨٠٧١ وفي المأن الشسمالي ١٥٠٣٥٤ وفي عاليه ١٠٣٢٨٦ وفي الشوف ١٠٣٩٧٦ وفيّ

_ وتواصلت الاستعدادات الإدارية لاجراء الانتخابات، فتوافد الموظفنون المكلفون الاشراف على العملية الى مراكر الأقضية في سرايات بعبدا والجديدة وجونته وجبيل وبيت الدين وعاليه، وتوقفت أقلام النفوس اعتباراً من بعد ظهر امس عن منح بيانات القيد الإفرانية العادية والمجانية التراماً منها منكرة وسمية صدرت عن وزارة الداخلية. وتراس محافظ جبل لبنان محمد سهيل يموت اجتماعاً في سرايا بعبدا ضم المسؤولين الاداريين في المحافظة والقادة الأعنيين للبحث في الْقضايا الإدارية واللوجيستيه للانتخابات وضمأن سلامتها، وأعطى يموت توجيهاته لكل المسؤولين للتشدد في المراقبة وتسهيل المراجعة اذا وجدت وتلافى الشغرات في محاضر الانتخابات عند اعلان النتائج. وانتشرت وحدات من الجيش وقوى الامن الداخلي في مناطق انجبل، خصوصاً في تلك التي قد تشهد معارك حامية.

وعشية الانتخابات لم يستبعد رئيس

الحكومة رفيق الصريري اعلان لوائح في بيروت الأسبوع المقبل. ولفت الى وجود أكثر من لائحة في العاصمة والدليل طهور لوائح علداً ، واعتبر في دردشه مع الصحافيين أن انطلاق الانتخابات البلدية والاختيارية صباح اليوم وانجاز مهمه وأضاف اقلنا انها ستحصل وها هي

ورأى المدير العام لجريدة والنهار، الزميل جبران التويتي بعد لقائه الرئيس الحريري صباح أمس ووجوب تأجيل الانتخابات في بيروت ريثما يوضع قانون انتخابي لها قائم على تقسيمها دوائر انتخابية لتمثيل الجميع، موضحاً انه نقل وجهة نظره هذه الى الرئيس الحريري ولأن وضع بيروت في ظل القانون الحالي غير سليم، وواصفاً اياه بدالاعوج لأن بيروت في النهاية لا يمكن ان نتحدث عنها لا بمبدأ البوسطات الانتخابية ولا بمعركة حقيقية وطبيعية لأن قوانين اللعبة وضوابطها سياسياً وطائفياً غير موجودة.. واشار الى «ان الرئيس سليم الحص والنائب تمام سلام سبق ان طرحا مشروعين عن تقسم بيروت بوائر انتخابية.

وعما يقال عن ترشحه على لائحة الصريري الائتلافية كنائب لرئيس بلدية بيسروت، أجساب طم اترشح أصلاً. ومنذ البداية اعتبرت أن لا انتضابات سليمة في ظل هذا القانون بل طبخة سياسية غير سليمة على حساب أبناء بيروت. وهذه

اللعبة تتعارض مع قناعاتي السياسية. وعن خلافه مع العماد ميشال عون أجاب ،قد نختلف في بعض وجهات النظر على طريقة معالجة موضوع معين ومع شخصيات عدة من المعارضة. لكن هذا لم يؤد ولن يؤدي الى حال طلاق.

في هذه الأثناء واصلت في بير القسر لائحتا دوري شمعون وسليمان مرهج المتنافسان استعدايتهما للمعركة الانتخابية عبر اللافتات والصور والمكاتب

الانتخابية والجولات على الناخبين. وفي برجا ظهرت لائحتان متنافستان واحدة تدعمها الجماعة الإسلامية وأخرى الأحزاب الوطنية اللبنانية وكبار عائلات البلدة. وفي شحيم اعلنت لاتحة تضم ١٥ عضوا وفي جون شكلت لائحتان الأولى برئاسة المحامى يوسف ضومط مدعومة من لنائب خليل عبد النور والثانية برئاسة الدكتور روجيه جاويش مدعومة من الوزير

الياس حناء بعد فشل التالف بسبب الخلاف على منصب رئيس البلدية. وأعلنت في الشويفات لائحة توافقية بن التيارين الأرسلاني والجنبلاطي. تقابلها لائحة غير مكتملة تضم خمسة مرشدين، اضافة الى مرشمين منفردين. وفي جدراً اعلنت لائحة «الوفاء والإنماء، برئاسة جوزف نقولا القزي، وفاز نبيه القزي مختاراً بالتزكية. وقى الكحالة أعانت لائحة برئاسة اسعد اليأس الفغالي، وفي نابيه لائحة برئاسة تتنافس أربع لوائح برئاسية ابراهيم الصيّاح وجينو كالأب وحليم حواط وجان لويس قرداحى

وفي المتن الشمالي سجلت تحالفات بين تبارات سياسية متباعدة ولوائح عائلية محض. وتشكلت في بسكنتا لائحة مكتملة تمثل تحالف النائب راجي أبو حيدر ووليد خوري والقوميين ويدعمها وزير الداخلية ميشال المر، تنافسها لائحتان غير مكتملتين الأولى برئاسية وبيع الحياج شقيق نائب رئيس حزب الكتائب منبر الحاج ويعض القوميين والثانية تضم انصار الوزير ايلي

حبيقة. وتجرى اتصالات لتوحيدهما. وفي المتين تتنافس لائحتان الأولى برئاسة نصري أبو سليمان شقيق النائب شاكر ابو سليمان متحالفة مع المر والثانية تمثلٌ تحالف الحرَّبين الشيوعيّ والقومي. وفى ضهور الشوير لائت برئاسة الصحافي شوقي صوايا مدعومة من

الحرب القومي وأخرى مدعومة من المر والعائلات ويتراسها الدكتور ايلي صوايا. وفى المروج تتنافس لائحكان عاناكتان الأولى برئاسة اسعد خراط والثانية برئاسة كميل داغر، وفي بعبدات لائحتان برئاسة اسعد لبكي بدعم من الثائب نسبب لحود، واخرى برئاسة ابن عم النائب لحود نبيل فؤاد لحود وتمثل المعارضة. وفي عين سعادة - بيت مري تتنافس لائحتان الأولى مدعومة من النائب السابق رياض أبو فاضل والثانية من النائب السابق البير مخيير. وفي بكفيا - المحيدثة لأنحتان برئاسة الرئيس الحالي للبلدية توفيق داغير، وانطوان الجيميل، وفي برسانا لاتُحشان الأولى برئاسة نقيب أصحاب الغنادق بيار أشقر في مقابل لائحة برئاسة هَأَنِي أَبِو فَسَاضَانَ، وَفَي جِسُونِيسَهُ تَتَسَرَكُسَرُ المنافسة بين لائحتي هيكل الخازز شقيق النائب رشيد الضارَّن، وجو غانم البونَّ

شقيق النائب منصور غانم البون، وشالثة تعثل المعارضة، وفي الخنشارة ثمة أنجاه الى فور لائصة المعارضية، وفي عينطورة الأحتان برئاسة توفيق عازار المدعومة من المر، وخليل عازار الذي يؤيده القوميون وكتائبيون سابقون، وفي انطلياس لائحتان برئاسة فرحات ابو جودة مدعومة من المر. ويوسف صافى تؤييها المعارضة، وكذلك التال في جل الديب (جورج ابو جودة في مقابل انطوان زرد أبو جودة)، والجنيدة جورج مضايل أبو شديد، وفي جبيل (اسعد باخوس في مقابل جرجي كنعان)، وفي الدكوانة (انطوان شختورة في مقابل جوزف بوعيود)، وفي سن الفيل (ايلِّي حليْم في مـقـابِل سـامي شـاوول). وفي الزَّلقا -عمارة شلهوب لائحة برئاسة ميشال المرفي مواجهة لائحة غير مكتملة، وفي روسية لائحتان برئاسة عادل بوحبيب مدعومة من المر وأخسرى برئاسة لويس ابو حبيب

مدعومة من القوميين. وفي فارياً اعلن فورّ لائصة بالتزكية برئاسة جان بطيش وفاز ايضاً طوني مهنا مختاراً بالتركية. وفي المواقف نفي عصر مسقاوي عما يشماع عن كلمة سر وصلت قبل يومين من

القيادة السورية الى الرئيس عمر كرامي. ويتربد في كواليس طرابلس اسم أحمد رفيق فتال الرئيس السابق لدائرة الهنيسة في التلفية مرشحاً لرئاسة للجلس البلدي علَّى رأس لائصة ائتـلافـية، وفي مـعلوساتُ «الحياة» أن أسبعه وهو أقرب الى رئيس الحكومة السابق النائب عمر كرامي، كان طرح من مجموعة من الأسماء في حال وصول اصحابها، ويأتي في مقدمهم الرئيس الحالى للبلدية سامى منقاره والعميد المتقاعد سمير شعراني وأحمد قمر النين، الذي كان على صلة بكرامي، وهو الأن على عبلاقية جييدة بنواب طرابلس

وفى تقدير الأوساط الطرابلسية أن فتال لا بشكل تحدياً للأضرين للنواب الناوئين لكرامي الذين قد ينسجموا مع ترشيحه، خُصُوصًا أنه على علم يعلق البلنية. واضافت ان الإئتلاف قد لا يواجه اعتراضاً وان كأن البعض يعتقد ان دعمه يشكل انتصاراً معنوياً لكرامي لتعويضه سا خسره في الانتخابات النبابية الاخيرة. وختمت أن الموقف النهائي سيتبلور في اليومين المقبلين وان دمشق تدعم الجهود الأبلة آلم الائتلاف مستبعدة بروز قوة

اعتراضية على ترشيحه.

المر: التأجيل في بعض المناطق تم بناء على طلب المعارضة

كان على عون ان يستقيل عندما اقتضت الضرورة لانقاذ البلاء

🗖 بيروټ - والحداق

■ قمال نائب رئيس الحكومـــة وزير الداخليــة صيشال المر أن سجيل الانتخابات البلدية في مناطق بعبدا والصدت وبيت شبباب جاء بناء على طاب المعارضة وصدرت قرارات التأجيل بناء على طلبها وأضاف أن ﴿ لا سيشال المر ولا الحكومة ولا الياس الهراوي بريدون تأجيل الأنتخابات في الحدث وبعيدا وبيت شياب بل حصل التأجيل بناء على طلب

وقال في حديث اداعي الصل بي الدكتور بيار لكاشُّ وأبِلنُّغني أنَّ اهالي حارة البطمُ وسبنيه يجب ان يصورتوا مع اهالي المحدث وأن يحظوا بأعضاء اختياريين بينما لم تلحظ في دعوة الناخبين مقاعد لسبنية وحارة البطم. وطلَّب ايجاد حل فوعدته باصدار قرار التاجيل في انتظار حل هذه الشكلة، لو أتصل بنا أحد خلال المهلَّة المحددة في القانون وطلب تصحيح الامر لكنًا صححناه وأجريناً الانتخابات في

الحنت وسائر المناطقه. وردأ على مطالبة العماد مشال عون باستقالته اجاب «العماد عون مقيم في فرنسا وأنا لن اردُ عليه ويكفي ان يرد عليه جبران تويني. انا اقوم بواجبي واعرف هل يجب ان استقيل ام لاّ. وهو كان عليه انْ يستقيل عندما كان ضروريا ذلك لتخليص البلد لكنه لم يفعل. ولو كان في العِلد مشكلة واستقالتي تحلُّها السُنْقَلَت. وأنا ميشال المر ولست ميشال عون هذا هو الفرق. واكتفى بردّ جبران التويني الذي كان من

التيار العوني وتنكّر التيارية من دون سبب. واعتبر أن ولا شيء معلباً سياسياً وأنا اجري انتخابات سليمة ولا أسمح لأحد بأن ينتقد أي خُطُوةً اقوم بهاء موضحاً ءان حياد السلطة يتأمَّن بتأمين الموجودين في السلطة من دعم ترشيح انصارهم، وقال «ان اقتراح تعيين الثلث السابق كان لتحنُّد الخلل التوازني ونحن نسبهم مع الجميع في عدم حصول فرز منشبي في هذه الانتخابات، لأنَّ القيادات في كل المناطق حسّريصية على النسوازر في تشكيل اللُّوائح، وعما يتوقع للمعارضة من نتائج أنتَخابية، اجاب -السيد بوري شمعون مرشح في دير القمر وهو مشيارك في النظام وأنا اهنئه، والسلطة على الحياد التام صيال ترشحه، وكانت لديه الجراة السياسية بالتخاذ هذا القرار بصرف النظر عن النين ينظّرون من الخارج. اما بالنسبة الى العماد عون فلا علاقة لي معه والشعب لم يعد بريد التنظير وإثارة النعرات، والمسيحيون اصبحوا يعرفون ان هذه الخطوط لا توصيل بهم الى اي مكان، بل الخطوط

الوطنية الصحيحة هي التي ترفعهم الى التقدم،

ويفى المرداي تنخل للمسوولين السوريين فر الانتــخــابات البلدية،، وأضباف ،قَسالوا ليّ أنَّهُم لّا يريدون الندخل ولينتخب الشعب من يريد وكل

الناس اصدقاؤنا ولا مُربِد المُدخُل في اي شكل، وعن انتخابات بيروت، قال الم مسالت الرئيس رفيق الحريري عن التعثيل المسيحي في بيروت وهل هُوْ تَضْمُونَ، فَأَجِابِنِي أَنْهُمْ سَيَاخُنُونُ ١٢ عَشُواْ، أي نصف المقاعد، وانه طلب من فاعليات صعينة منها مطران بيروت لليوم الارثوذكس الياس غودة والوزير السابق فؤاد بطرس، التشاور على الساحة المسيحية واقتراح اسماء. هذا العمل في رأيي جبيد، والرئيس الصريري ينتظر أن ترده الاسماء من الشخصيات

وعن انتسفابات الرئاسة. قال انه يؤيد انتخاب ماروني ضماناً للمسيحيين، وأضاف أن لبنان في حاجمة الى رئيس بمارس صلاحياته كرئيس جمهورية ويتحلى بروح وطنية ويكون مقبولاً لدى المسيحيين في صورة خاصة. وهذه المواصفات في جزء كبير منها تنطبق على فخامة الرئيس الحالي. الرئيس الهراوي ساير كشيراً ، الترويكاً ، وكنا ضد هذه المسمايرات، ورغميت لو مسارست السلطات مسؤولياتها. قد تكون في حاجة الي صدمة في معركة الرئاسة ويجب ان يكون الرئيس صدمة للرأي العام سواء كانت الظروف الاقليمية حارة او باردة، في الداخل نحن في حاجة الى اجراء صدمة اللواي

ينكر أن قراري المر احذف بلديات بعسدا وأبت شبيات والحبدت من عبداد البلديات المدعبوة الي انتخباب أعضاء مجلس بلدي فيهاه. علله هو بمجموعة من القوائين ابرزها الأني: أن قرار دعوة الناصِين الذي صدر (في ١٩٩٨/٤/١٦) لم يلحظ ان بلدية بعبدا تضم قريتي اللويزة والغياضية، وإن بلدية بيت شباب تشمل قرية مار بطرس كرم التين. وأن بلدية الحدت تضم قريتي سبنيه وحارة البطم فلم يتم تحديد عدد الإعضاء لكل من هذه القرى التي يجب أن تضمها كل من هذه البلسات الثلاث مس عدد سكان كل منها لتمثيلها في المجالس البلدية وفق القانون الرقم ٩٧/٦٥.

وافادت مصادر في وزارة الداخلية الحياة، ان وتأجّعيل الانتـــــ أبات في هذه البلديات ناتج عن ان الوثائق التي تحدد القرى التابعة للبلديات الثلاث لم تكن محفوظة في وثائقها خصوصاً أن بعض المحفوظات كانت احترقت اثناء الحرب، فتمت الدعوة الى الانتشاب من يون تحديد عدد الإعضاء الذين يمثّلون هذه الْقرى والنين يفتّرض تمثيلهم حكماً، في المجلس البلدي الذي تتبع له هذه القرى، ما يمكن انَّ يتسبب، بعد فرز النتائج، بصرمان هذه القرى التمثيل، في ظل عدم احتساب عضويتهم، مسبقاً،

وأضافتُ المصادرِ ، أن هذا النقص كان سيعرض النقائح في هذه البلديات للطعن فيها قانونياً، الاسر الذي كان سيخسب في حال حصوله بمشكلة سيأسية قانونية لأحقاً. لذلك عمدنا الى الثاجيل حتى ٢٨ حزيران (يونيو) الشهر المقبل مع تصحيح

سافروامع طيران الإمارات الحائزة على جوائز عالمية

یا لها من خدمات ... علی طیران الامارات!



الأرقى في الأجيواء

MHAY

الانفاذ البلد

فيْ بيت مفتوح على السياسة

والعمل الاجتماعي ويرنامج عملي ببدا بالحجر وصولاً الى مكتبة

عنامنة ومسركيز للمتوسييقي

والكومبيوترء اما السيدة نبيلة

فارس فهي محضتارة الراسية

بالتحميين منذ ١٣ سنة وتمت

تركيتها في هذه الانتخابات لست

سنوات اخّـری. تقـول انهـا تلقت

طرحساً بالتسرشح الى المجلس

البلدي لكنها رفضت لأنها تغضل

التعاطي مع إلانسان على الحجر.

فالبليبة ممتلكات ومصالح وماء

وكهرباء وطرق. اما المخترة فهي

وهي مستطوعة منذ ١٠ سنة في

والحمعية اللينانية لضمان حياة

الطفل في لبنان، تعدر بمجاملة

خصيها بها احد الواطنين دين

قال: لن يجدوا افحصل منك

وشيخة الضبعة، كما يسمونها

خدمة حياة المواطن.

برنامجها جعل بيروت اكثر

أخضرارا وتوحيد لون السيارات

العمومية المرضصة وتزيين

الشوارع بالأعمال الفنية وتنظيف

جدران المدينة وتزيين ورش البناء

بجداريات ثقافية وإنشاء «بارك»

جوال وبناء مواقف للسيارات

تحت الارض وإنشباء الحمَّامَّات

العمومية آلى مشاريع اذرى

تعنى بالقطاع السياحي والثقافة

وتنظيم العمل الإداري في البلدية. نصر العجور على استقلاليتها

«التي لاقت تشجيعاً من كل

الاطراف، وهي سمعت عن لائحة

للحريري وترحب باي اتصال يتم

معها وتقول: وأنا فتاة عملية، لا

اريد لافتات كبيرة اريد ان اكون

حجراً صغيراً مثل حجر اول طفل

فلسطيني في الانتفاضة. الاستقلالية سمة المرشحة رلي

الحوري وهي من جيل الشبياب ايضاً. واذا كانت الاتصالات معها

اقلحت في انضمامها الى ولائحة

بيروت، فَهي ترى ان اللائحة لا

تعكس انتماعها السياسي، وهي

لم تعلق صوراً لها في الشُّوارعَ

الأني سافرة وقد اخسر اصوات

المحامية وفاء نصار مرشحة

الجماعات الإسلامية،

جمعيات اهلية.

على الترشيح.

الناس اتخاذ القرارء

يبقى أن ثمة سيدات بخلن

تجربة الانتخابات ونجحن من دون معارك، اي بالتركية، وبين هؤلاء السيدة ميرنا المر (مجارة

في الصقوق) كريمة نائبُ رئيس

متجلس الوزراء وزير الداخلية

ميشال المرء القي ترشحت آلي

منصب رئيسة مجلس بلعبة بتغرين وكأن لها ما ارادت. تقول:

وبتغرين عائلة واحدة وأنا نشأت



معورتان لرشحتين وسط عشرات الصور لرشحين (على سلطان)

🛭 بىروت – ناجية ألحصري

📰 استدرجت الانتخابات البلدية والاختيارية في لبنان عشرات النساء الى اضواء الشان العام للمشاركة ترشحا وانتخاباً، وتجاوز عدد المرشحات حتى الأن الخمسين، وهو عدد لم تشبهد مثله الانتخابات النيابية التي اجريت مرتين منذ انتهاء الحرب

هذا العصدد دفع بنق الصحافة محمد البعلبكي خلال لقاء مع مرشحات الى اقتراح استبدال مقطع من بيت في النشبيد الوطنى يقول أسهلنا والجبل منبت للرجال، بأخس «سهلنا والجيل منيت للإنسان» ما دمنا لا نريد اغفال حق النساء ولا اسقاط دور الرجال..

حماسة المرأة للمشاركة في صنع القرار البلدي وفي تسلم منصب المختار اليست طارئة فقد سبقت مرشحات اليوم، نساء ولكن قليلات، الى هذا العمل انما عن طريق التعيين لا الانتخاب. لذا تبدو المعركة التي سيخضنها حامية جدأ، في ظل التنافس «النكـــوري، على المناصب، وتعقيدات هذا التنافس الذي يقوده مسؤولون رجال في الدولةً ومسؤولون رجال في الأحزاب، وفى ظل عقلية تقليدية متوارثة تمير بين حق الرجل وحق المراة في العمل السياسي.

والمعالم المساور لانطور الانطور

والم المنها المحر بالشكا

ثمة مرشحات بعرفن اللعبة جيداً، وقررن خوض المعركة عبر المشاركة في لوائح انتخابية قد تضمن وصلولهن، ومرشحات اخريات فزن بالتركية لاعتبارات مختلفة، وغالبيتهن يخضن المعركة منفردات بعتمدن مخزونا عائليا لإتجازات النكور فبه كداعم أكبر أو أنجازات شخصية في الحقلين الإجتماعي والصحي، اوّ في مهن مختلفة البرزها: الطب

والحاماة والتعليم والصحافة. بعضهن يرتبط بماكينات انتخابية منظمة او قيد التنظيم، او اخسرى تشكلت بعف وية من الاقارب والأصحاب، والسعض الأخر يعتمد في تقديم نفسه الى الناخبين عبلأقياته العبائلية والاجتماعية. اما اعتماد اللصق - الصورة فهو محدود وخجول، اذا منا قورن بصنور المرشحين النكور التي تملز اللوائح الاعلانية وواجهات المصلات والسيارات.

يبقى ان برامج المرشحات لبلدياتهن العتيدة، اشبه بديكور منزل صغير يوسن ترتيبه على اجمل صورة. النكتورة غادة اليافي طبيبة

متخصصة في امرأض الدم (خريجة الجامعة اليسوعية عام ١٩٦٧) ومرشحة الى عضوية بلدية بيسروت، هي أبنة رئيس الحكومة الراحل عبيد الله اليافي الذي تولى المنصب مسرات عسدة أخسرها في النصف التساني من الستينات، تقول ان اقدامها على خطوة الترشح نابع من حبها للعمل الاجتماعي الذي تجد نفسها فيه. هي خجولة وتفضل العمل بصمت ولا تحب الدعاية. وتقول: ولا ماكينة انتخابية لدى انما محبون، وما يقوله الأخرون في صفحات يمكن أن الخصبة بكُلمتين فانا واقعية، اعرف ما يمكن تحقيقه وما هو غير ممكن وكل الامور تبدأ بخطوة،

تطمح الدكسورة السافى «بيروت عناصمة الشيرق الأوسط من جديد، بيروت الخضراء لكن صا يهمني اكثر هو صعاناة المواطن، واذًا قرت فسأعط على تشكيل خلايا لاكتشباف المواهب، فالطاقات مغمورة واذا أعطيت

الحوافز فان الانسان يهرّ الجبال. تدمع عيناها الزرقاوان حين تتنكر والدها وفسيرته مثل الفلُّ لم بعد احداً في حياته إلا وفي بالوعد وحين شقّ اوتوستراد البربير -المتحف الذي عرف بجادة عبد الله اليافي رفض شراء اي ارض هناك لأن هذا حرامه

ترى في تشحيع الناس لها تغييراً في العقلية حيال نور النساء داللواتي بجب ان ينضنن حقوقهن بانفسهن، والدين اعطاهن هذه الصقوق، وهي ترى في المرأة مـواصـفـات نادرة في الرجل مثل الصبر والمثابرة، داماً الشباب فهم مستقبلنا وحين تجابلني ابنتي التي انشاتها على روح السؤولية فانّا احسانا اؤلد أراعها وأجدها صحقة. فالجيل الذي عناش الصرب يبنو اكثر تضجأ مس سبقه،

زينة مزهر من نلك الجيل الذي تحدثت عنه الدكتورة اليافي، قد تكون أصغر المرشحات في لبنان (٢٦ عاماً) وهي خريجة الجامعة اللبنانية - الأميركية في بيروت، في قسم العلاقات الدولية، وتعمل منسقة لشؤون المراة في مؤسسة المانية، ومرشحة الى عضوية المجلس البلدي في حمّانا في جبل لبنان، عن المقسعد النرزي، وينافسها عليه مرشح واحد.

تخوض مزهر معركة تبدأ مع عائلتها وطائفتها لمجردان فتاة مستمثل العائلة أو الطائفة. تقول: وابتماثي الى حمَّانا اكثر من طائفي وعائلي، لا اريد تحدي التقاليد لكنني أريد ان أقدم شيئاً لبلنتي التي أحسسها وأريدها افضلُّ». وتشير الى ان اصرارها على الترشيح على رغم «النصائح» التي وجهت اليها وحستى التهديدات بتشويه سمعتها، جعل نساء كثيرات يندمن على عدم فعل الشيء نفسه. وتضيف دقيل لي ان رجال الدين ضدي انطلاقاً من تحريمهم أختلاط المراة مع الرجل ورفع صوتها في مجالس الرجال، فطرقت بابهم والليت بوجهة نظري فكان الجهواب انهم لا يعارضون لانهم لا يريدون دفن طموحي انما سيكتفون بالوقوف على الحياد وأنا اعتبر أن هذا الموقف لمصلحتي، لا مساكستة انتخابية لدى زينة انما متابعة شخصية بدعم من والدتها (والدها متوف) وأصدقائها مع عائلات البلدة وأنديتها وشبابها طارحة هدفأ واحداً: التنمية. تقول ان اتصالاتها الحزبية سبقت الترشيح ومهنت له، وهي الأن هين تسمع من ينصحها بالانسحاب بكرامتها تجيب ان فتح الطريق امام غيرها هو الكرامة، وشعارها

التعوقات بذكاء وبزاهة، معركة رلى العجوز لا تبدو في مثل هذه الشراسة، على رغم انها ومزهر من جيل واحدً، هي ابنة بيروت ومرشحة الى عضوية مجلس بلنيتها، خريجة الجامعة اللبنانية - الاميركية وحائزة اجازة في الاعلام وشبهادة تعليم وتعمل مديرة عامة لمجلة واجنحة الأرز، - محلة طيران الشرق الاوسط التي اسسها والدها وفيق العجوز، وممثلة لصحيفة مقبرالد تربيب ون، العالمية في لبنان ومحلتي اتايم، وافورتشين، في القاهرة، شعار حملتها مسباء بيروت من اجل بيروت سيدة العواصم، وتبدو العجوز اكثر الرشحات تنظيماً في حملتها، قد يعود الامر الى خبرتها في حقل الإعلام والإعلان، فهي طبعت مئة الف كتيب عن سيرتها الذاتية

في حاماتها «الجراة وتحدي

وبرنامجها الانتخابي ووزعتها في كل الاحسيساء وعلى المساة والسيسارات، ومن ابرز بنود

> ان سیلوجیك كورپوریشن (.Cellogique Corp الوكلاء الحصريون استحضرات

في الشرق الاوسط تبحث عن موزعين لها في المملكة العربية السعودية ترسل جميع الطلبات الى مكاتب سيلوجيك في بيروث

فاكس: د٨٨ د٨٧ ١ ١٦٩ . تاخون: ٩٦٤٧٨٧ ١ ١٦٩

عشرات منهن تقدمن الى البلديات والمخترة وبعضهن فاز بالتزكية

نصرالله: الدولة غير معنية بالصراع وتدخلها في الضاحية منع الإئتلاف

□ بيروت - والحياة،

■ حمل الأمين العام كحرّب الله، السيد حسن تصرالله امس على سيأسة الدولة اللبنانية في شان العمل على اطلاق المعتقلين في السجون الإسرائيلية والقاومية والصراع مع إسرائيل، فقال النها غيرمعنية، ويا للأسف، بهذا الصراع،

واشار في لحقفال في الذكرى الرابعة لاختطاف اسرائيل مسؤول المقاومة المؤمنة مصطفى الديراني في قصرنبا (البقاع)، «أن الدولة تركت لسورية أن تحمل صوتها الى كل العالم وتقول ان اللبدانيين يرفضون الشروط الامنية الاسرائيلية المرفقة بتطبيق القرار النولي الرقم ٤٢٥، في وقت كان يجِب ان يتقدم المسؤولون اللبنانيون ليقولوا ذلك ... اليس هذا عيباً؟ " واعتبر دان اتفاق ١٧ ايار (مايو) سقط بالصمود والشهداء والجهاد، وأي مشروع مشابه سيسقطه وأي مشروع غير الانسحاب غير الشروط

لن تكتب له الحياة وسنسقطه بالسلاح، وتناول الانتَــخـِـابات البلدية في لبنان واكــد ان الحرّب سبعى دائماً الى التوافق فيها، معتبراً انها اليست مسالة احجام سياسية او مُسنًا بزعامة احد او معركة على المرجعية السياسية الشيعية، لأن الاساس قيها هو العائلات، ولن تتعمل سماسيناً التوافقية هذه سواء ربحنا أم خسرنا. وانتقد دعوة مسؤولين في الحكومة الى عدم ترشيح حزبيين الى المقاعد البلدية. وسنال واليس في الحكومية والإدارة حزبيون، وأيهما لخطر الوزارة أو البلنية؛، وتُمنَّى لو لم تستخدم السلطة امكاناتها ومواقعها وسلطتها في المواجهة الانتخابية، معتبراً انها هي التي

الضاحية الجنوبية لمنَّع الإئتلاف، وأن محزب الله، كان المستهدف. وقال ويطلقون على الانتخابات البلدية ،أم المعارك، لكن أم معاركنا مع إسرائيل،

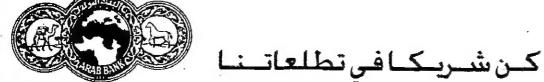
الوضع اليدائي على صعيد آخر قتل امس عنصران من مجيش لبنان الجنوبي، الموالي لإسرائيل في انفجار عبوة ناسفة استهدفت دورية راجلة في منطقة سجد واوضحت مصادر امنية في مرجعيون ان العبوة انفجرت بواسطة جهاز للتحكم عن بعد لدى مرور الدورية قرب موقع لاالجنوبيء واعترات الاذاعة الاسرائيلية بمقتل العنصرين وأثناء قيامهما بنشاط

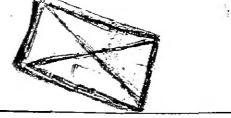
وقصفت القوات الإسرائيلية بلدات مجدل زون وبيوت السياد وطير حرفا والمنصوري في القطاع الغربي ما أدى الى تضرر عدد من المنازل عرف من اصحَّابها موسَّى التَّقِّي ومحَـمـدُ الزعنَي في المنصوري. وطاول القصف مرتفعات اقليم التفا وجبلُ الظَّهُ رَفِّي القطاع الشرقي وجبلُ قُلياً فيَّ البقاع الغربي.

وأعلنت السرايا اللبنانية لمقاومة الاحتلال الاسرائيلي، ان مجموعاتها هاجمت موقعي طير حرفا ومثلث الرجمين بالأسلحة الرشاشة والقذاف الصاروخية، مؤكدة اتحقيق اصابات مباشرة في صفوف القوات الإسرائيلية المتمركزة فيهما.

وتحتمع لحنة مراقعة وقف النار المنبثقة من تفاهم نيسان (ابريل) الثلثاء المقبل للبحث في اربع شكاوي، أثنتان لبذانيتان وأخريان اسرائيليتان.







المؤسسات الفلسطينية في القدس تدعو الى التجمع لنع يهود متطرفين من اقتحام المسجد الأقصى

وصَّمها الى الدولة العبرية.

العربية الاسلامية والمسيحية.

او عشرة ايام تعلن في نهايتُها

الإدارة الاميركية موقفها النهائي

يحدد في حُتام هذه الفترة موقّفه

النهائي من الأفكار الاميركية فإما

ان يقبلها او ان يرفضها وعلى

الإدارة الامبركية ثالياً أن تعلن

يعيدها عن الطرف المسؤول عن

انخال العملية السلمية في مأزق

مميت، واشسار ابو رئينة الى أنّ «الاتصسالات بين القسيسانتين

السياسيتين الفاسطينية

والاميركية الثي تكثفت احيرا

العبلاقيات الامييسركيية

وتابع: ،على نتانساهو ان

عن حصيلة جهودهاء.

الاحتفال اضافة لتقييمها مبلغأ آخر لمنظمات متطرفة اخرى لتنظيم

ومتكررة، الا أنها تلقى حالياً دعماً من حكومة (بنيامين) تتانياهو.،

الاستيطانية وتقديم كل اشكال الدعم للمتطرفين تهويد المبينة المقدسة

ونحن من حُلالٌ تصنينا لمحاولات المس بالاقصى ندافع عن هوية القدس

القبس، سيشمل أضافة ألى المسيرات والاحتفالات الشعبية، تنظيم

عرض عسكري يشارك فيه نحو ١٣ الف جندي اسرائيلي ويعتبر الاول

منذ اوقفت اسرائيل تسيير هذه العروض في المدينة المقسة في العام

عَمِثُلَ فَرُوعَ الجِيشُ الْمُخْتَلَفَة تَتَقَدَمها عَشْراتٌ مِنْ سَيَارات الجِيبِ، سَتَبْداً

واشبار ناطق باسم الجيش الاسترائيلي الى ان وحدات عسكرية

مُشْيِراً الَّى ان دالمعركة تشتد الآن على هوية المدينة المقدسة».

واعتبر عبد القادر انه رغم ان استغرازات المتطرفين اليهود دائمة

واضاف: «تحاول حكومة نتانياهو عبر تصعيد نشاطانها

واعلنت مصادر اسرائيلية ان برنامج الاحتفالات الرسمية ب ايوم

■ القبس المحتلة - أ ف ب - دعت المؤسسات والشخصيات القيادية الفلسطينية في القدس المحتلة امس الى التجمع اليوم في المسجد الاقصى من أجلَّ التصدي ولأي محاولة من اليهود المتطرفين القتحامه

وقال المسؤول المكلف ملف القدس في منظمة التحرير الفاسطينية فيصل المسيئي لوكالة «فرانس برسّ»: «المسجد الاقصى امائةً في اعناقنا (...) ويوم الاحد سيتم التجمع، وسنمنع اي محاولة للمس به، وما لم تُتَدَخَّلَ ٱلسلطات الاسرائيلية لمُنع استقرَّاراتُ المتطرِّفين اليهود فانها ستتحمل المسؤولية الكاملة عما سيحصل،

وافاد سكان فلسطينيون في البلدة القديمة ان مجموعات مهوسة متطرفة علقِتِ إخيرا ملصقات علَّى جدران البلدة القديمة تدعو فيها الى مسيرة تَجْتُوبُ شوارع البلدة اليوم وتنتهى بالصلاة في المكان الذي يقوم فيه الهيكل، وهو التعبير الذي تطلقه هذه الجماعات على المسجد

ودعَّت القوى الوطنية الفلسطينية في القسس في بيان اصدرته امس «المواطنين الفلسطينيين الى التنجمع بكثنافة في البلدة القديمة وفي باحات المسجد الاقصىء كما وجهت الدعوة الى المساجد لرفع الاذانّ والكنائس لقرع الإجراس في الساعة الواحدة والنصف ظهرا (٣٠) ١١.٣٠ بتوقيت غرينيتش) وهو الموعد نفسه الذي حديثه الجماعات المتطرفة

واعتبر البيان ان محكومة ليكود التوراتية وزعرانها من سوائب المستوطنين بيدلون كل جهودهم لتهويد القدس،

الاوقاف الاسلامية تحذر

وحنر الشيخ عدنان الحسيني مسؤول الاوقاف الاسلامية في القس والتي تتولى الاشراف على المستجد الاقصى من ان «الفلسطينيين النين تجمعون في الاقصى سيمنعون بكل الاشكال اي مصاولات من المتطرف ن البهود لتخوله مهما كلَّفهم ذلك من ثمن وتضميات.

وأوضح حاتم عبدالقادر عضو المجلس التشريعي الفلسطيني عن صدينة القَّنس أن «نُوابا في المَجلس وشُخصيات قُلسطينية تَمثل مؤسسبات المدينة سيتجمعون عند بوابات المسجد لحمايته وصونه من

واهْبِاف: ونحن لا تثق بالشرطة الاسرائيلية وبأنها ستسعى

وتنظم الجماعات اليهودية المتطرفة هذه المسيرة ضمن فعاليات خاصة بها في اطار الاحتفالات الاسرائيلية اليوم بديوم القدس، في نكري احتلالً القيس الشرقِية في حرب حزيران (يونيو) عام ١٩٦٧ وذكرت اسبوعية «يروشاليم» الاسرائيلية التي تصدر في القدس في عددها الأخير أن مجموعة «عطيريت كوهانيم، المتطرفة، التي تركزُ جهوبها على الاستيطان في البلدة القديمة، تعد لإقامة احتفال ضخم يشارك فيه نحو ثلاثة آلاف من المتطرفين في مبنى تسيطر عليه قرب وأضافت الصحيفة أن بلدية القدس التي يراسها اليميني المتشدد ايهود اولمرت تيرعت بستين الف شيكل (نحو ١٨ الف دولار) لتُنظيم هذا

خدام يبحثمع الشيخ ياسين في تفعيل دور المعارضة

🗓 واشنطن - رفيق خليل المعلوف

📕 اجرى وزير الضارجية السوري فاروق

واشأر ناطق رسمي الى ان الصديث تناول

ابضا العلاقات الأوروبية - المتوسطية

والاجتماء المقبل لوزراء خارجية دول البحر

المتوسط الذي سيعقد بعنيفة بالبرمو الابطالية

اليه عملية السلاد في المنطقة والجيبود

المبتفولة لأصيناه العصابية على متختلف

وقيال اغناول الحبيث المازق الذي وصلت

وكنان وزير الضارجة النسوري أعلن بعند

مصادثاته مع كبار المسؤونين الأسيركيين في

واشخطن اول من اصل انه لم يقمس لدي

الجائب الإمباركي تفاؤلا كبيرا بامكان نجاح

عطية السناد في الشرق الأوسط التي قال ان

الاققُ امامها يضيّق شينًا فَسُبَنا. وقسال النسرع ان الافستواح الامسرانيلي

المشروط بالانسحاب من جنوب لبنان لا يمكن

ان ، يكون مدخلة الى السلام التسامل ، و:كد ان

سورية الا تقبل بحثول منفرية ولا بحلول

مجرِّزة ولا تقبلُ ايضًا الهرب من صحار الى

مساو الحراء كما تتحاول السرائيل.

🛎 القَّنِسُ المُحَتَّلَةُ، القَّاهُرِةِ:

الحياة،، رويشن - وصل رنيس

صجلس النواب الامياركي نياوت

غينغريتش الى اسرائيل أمس في

زيارة رسمية لننولة العساية

تسقغرق اربعة اياد يجري خلالها

مسحكانثات مع رئيس الوزراء

الاسرانيلي بنيامين نتانباهو، كما

اصر بقرار غينغريتس عده زيارة

الموقع المحتمل السخارة الاصيركية في القدس قائلة أن ذلك جنب للنَّطقة من احتمال نسوب اعمال

وقبال غينفريتش اله الغي زيارته للموقع المفترض للسمارة

الاسيركية تجنب لاتارة المساعر

الغامينة اصلا يبس المطالب

المتضاربة في ما بشعنق بالمنعنة.

وأضاف في تصربح للصحافيين

في القنس: ، تحننت الى مستشار

والأرئيس بين كنبنت والمائان

القومى سأندى ببرعر وعبر عز

تسعموره باز من الإضفيل نظ الا

تقعل ظك لإنتا هنا الشحيه عطية

وقال كبير المعاوضين

الفشحينين التكشور عسنت

عريقاأت أتوفانة روبتسراءان

السلطة ترحب ببدا الغرار الذي

وكان عينغرينش اللاي براس

ڪَلال زيارته وعدا ص انگويغرس.

الغلى زيارة سقررة لنموته سناء

عشى طنب عن الداوة الاسبوكية

عنَّ تحديرات در عربفات دار

فَقَلُهُ هِنْ شَسَانُتُ ﴿ رَافُهَا أَ مُسَادًا مُ

وكسأن المناطق باسم المسبت

الإبيض سايف ساكتوري عال اعداد

يعنهُ من حَسَر غَسِينَعَسُريِسَسَ من الإدارة الإصهاركتينة بعدد زيارة

التشطيفين والإسرالينين

وصفه بائه الحظوة لحكيثان

السلام لا تخلق حامث،

يلتقي الرئيس ياسر عرفات. ورحبت السلطة القلسطينسة

الشرع متحادثات امس السبت مع وزير الدولة

توقفه في مطار لندن.

في بداية السَّهْر المُقبل.

🗆 بعشق - ابراهيم حميدي ■ اجتمع مؤسس ،حركة المقاومة الإسلامية،

إحماس) امس الى ثائب الرئيس السَّيد عبدالحلِّيم حُدام في حضور قادة أحماس، بينهم رئيس المكتب

السياسي السيد خالد مشعل وسلفه الدكتور موسي ابو صرزوق وعضوا المكتب السياسي المهنبس عماد العلمي والمهندس ابراشيم عوضت اضافة الي ممثل الحركةً في دمشق السيد أبو محمد مصطفى، وقال ألسيد أبو محمد له -الحياة، أن اللَّقاء الذي استمر نحو ساعتين كان جيداً جداً ، وان خدام اكد في أول لقاء يجمعه الي مؤسس محماس، وقيادة الداخل - ضرورة تفعيل المعارضة الفلسطينية

أكدان سورية لا تقبل محاولة اسرائيل الهرب من مسار الى آخر

لاتفاقات اوسلو وحشيد الطاقات ووحيدة الصف

الفلسطيني، في مقابل تشديد الشبخ باسين على

وقوف الحركة في مخندق واحد مع سورية .. وأوضح ممثل حماس، أن نائب الرئيس السوري البوا بمواقف الحاركية وصبلابتيها وثبياتها على مبادئها، وإن الشبيخ ياسين طمانه في المقابل الي نبات الحركة على مواقفها ووقوفها في خندق واحد

مع سورية ضد الأمتالل الاسرانيلي.. وزار الشميخ ياسين في جَنَّاحِت في فندق مسيريديان، كل من رئيس حجبهة الانقاد ألوطني الفلسطينية، السيد خالد الفاهوم والأمين العام ل ، الجبعة الديموقراطية لتحرير فلسطين - السيد نايف حواتمة. كما عقد مساء امس اجشماء الـ " ، تصالف القوى الفلسطينية؛ في صفسور قادةً المنظمات التي تتَحَدْ من دمشَقَ مقرًّا لها، وقال ابو محمد أن الحديث تناول «ضرورة تفعيل المعارضة

اتصالان هاتفيان بين عرفات واولبرايت خلال 25 ساعة

القيادة الفلسطينية تطالب واشنطن بتحديدالمسؤول عن رفض مقترحاتها

■ رام الله (الضفة الغربية) -الفلسطينية الولايات المتحدة مبالاستسراع في الاعتسلان عن مقترحاتها (لدفع عملية السلام) وتحديد المسبؤول عن رفضهاء فيما افاد مسؤولون فلسطينيون ان الرئيس باسر عرفات تصابث ماتفيا مُرتين خلال ٢٤ ساعة مع وزيرة الخارجية الاميركية مادلين

واعلنت القيادة الفلسطينية في بيان اصندرته في خستام اجتماعها الإسبوعي ليل الجمعة - السبت انها نستحث الادارة الأصيركية على الاسراع في تقديم الافكار والمقتزحات الاميركية وتحديد المسؤول عز رفضهاء واشادت عالمنادرة الفرنسية -المصرية التي صيرت عن الرثيسين جاك شيراك وحسني مبارك، والتِي تدعو الى عقد قمة بولية لانقاد عملية السلام وأعلَيْت دعمها لهاً. كما دعت القبوى اليولية كنافية لدعم هذه

واعتبرت القيادة الفلسطينية ان -هذه المسادرة تشكل دعها للجهود والمغترحات الاسيركية القي تعمل على كسير الجنصود المزمن في عملية السلاء بتسحة

تعنت الحكومة الاسراتيلية، وثمنت الموقف الذي اتخلذته المفوضية الأوروبية باستثناء الصادرات الاسرائيلية من المستوطئات والقدس الشرقية من الإعفاءات الحصركية واتفاقية الشراكة التجارية مع اسرائيل-واعستسبرت أن هذه الضطوة تعكس الإيراك المتزايد للصعافاة الهائلة التي بتعرض لها الشعب

الفلسطيني من جراء سرقة ارضه

اعتقاده بأن الجهود الاميركية لاقناع (رئيس الحكومـــة الإسرائيلية بنيامين) نتانياهو من جهة أخرى، أفاد نبيل أبو ربيبة المستشار الإعلامي لعرفات بالقبول بالافكار الاسيبركيية ان الرئيس الفلسطيني تحادث المطروحة قد تستمر لمدة اسبوع

> واوضح ابو ردينة لوكسالة مفسرانس برس، انه تم خسلال الاتصسالين اللذين اجسريا يومي الضميس والجمعة الماضيان «التداول في أخّر الجهود التّي تبنلها الادارة الاميركية للتوصل الى اختسراق يمكن من اعسادة المقاوضات الى مسارها، خصوصا

هاتفيا مع اولبرايت مرتين خلال

الإسرائيلية بقبول مقترحاتها». مشف ابو ربينة ان الوليرايت اكدت لعرضات أنها ستستمر في بذل جهودها لتحقيق تقدد، مشيرا في الوقت نفسه الى ان عدد الجهود لن تستمر الى ما لا نباية بل الى فترة محدودة،

وعبر السؤول الفلسطيني عن

ساريد: نتانياهو مدمرالسلام

يذكر أن ميريتزه الذي يشغل تسعة مقاعد في الكنيست (البرلمان الاسرائيلي). هو تاني تشكيلات المعارضة بعد حزب العمل. وكأن رعيم المعارضة الاسرائيليّة ايهود باراك اتهم نتانياهو بانه ويخنق السلام، وه يعرض امن اسرائيل للخطر»، قائلا أن «مسؤولية أحتمال تجدد العنف لا يمكن از تقع الاعلى عاتق الحكومة الراهنة ورئيسها م. ويرد سارمد وبارآك بهذه التصريحات على نتانياهو الذي قال اول

من أصر أن السلام وأنهاره منذ عامين بسبب والاعتداءات الارهابية

وتحولت الى تشاور دائم بتعلق بعملية السلام والحفاظ عليها يعكس تنامينا منضطردا في

الفلسطينيةء

📰 القدس المحتلة – أ ف ب – اتهم زعيم حزب وميريتزه اليساري الاسرائيلي يوسي ساريد رئيس الوزراء الأسرائيلي بنيامين نتائياهو المسرائيلي بنيامين نتائياهو المسرائيلين. وفي تصريح للاذاعة الاسرائيلية، قال ساريد الذي شغل منصر وزير البِّيمة في الحكومة العمالية السابقة: «اذا كانت أتفاقات اوسلُو

مَاتَّت، غُلَّانها قُتلت خلال الاشهر الاخبرة ولان نتانياهو دمرها ».

الفاسطينية - التي وقعت قبل وصول الحكومة الحالية الى السلطة.

اعتبرتان وضعا غيرامن في الدولة العبرية لايشكل مبررا للتعذيب

الامم المتحدة تدين استخدام العنف ضد المعتقلين الفلسطينيين في اسرائيل

■ جديف ١٠ ف ب. رويشرز اكدت لجنة الامم المتحدد المنافضة للتعذيب أن استخدام أسرائيل للقوة في استجواب المعتمين الخاسطينيين ينتهك القانون الدولي، معتبرة أن وضعا غير أمن في اسس أميل لا يعلَّمَ بأي حال ص الاحسوال أن يشكلُ مبررا ندجوه الى التعديب باشكات المختلفة.

ومدرح رئيس اللجنة انكسى سيتر بيرنز اول من امس مان الشهديد بحصول دوضي او النفاع اللازم عن النونة الا يعتبران مبرر السنفدام التعنيب مضَّيْها: من وجهة نظرنا، مَانَ قوات الامن ثلجا الَّي بعينت العدة قلين الفنستيسين، وطالب المحكمة العلب الاسرائيلية بابضار الساليب التعذيب في

ونابع مان الطريقة الوحيدة لكي تبرر اسرائيل نصرفاتها تتمثل في أن نست لنا النها غير قاسية، فُنس هَنَاكُ مِنْ وَسَعِلَّةُ الْخُرِيِّ -

ه اللحلة الكونة من عشرة خبراء والتي تبحث بصورة دورية في تطبيق النول للاتفاقية التي تم النوعس اليها غأد ١٩٨٦ واصبحت سارية المفعول عام ١٩٩١. تصنر في نهاية كل يؤرة استنتاجاتها

ويشر أخسراء إز العناصر التي قدمها اطباء مستقنوز ويعص للعنقلين ننفى تضريحات الحكومة المسرانيند بانب ننب الى عدال عنف غير قاسية. وترفض لسراميل كامنة التعتب وتؤكد الها بهلوس مسعوفه جسنب معنفنة أسمع بها

ارغابية، وشيكة.

وبدأت المحكمية الإسترائيليية العليبا الإربعياء الماضى نقاشا عن مشروعية التعذيب مركزة على اساليب الاستجواب التي ينتهجها جهاز الامن الاسرائيلي الداخلي (شيئ بيت) بعدما تلقت نداءات من منظمات للنفاع عن حقوق الإنسان ومن معتقلين فلسطينين

واكسدت احسدي هذه المنظمسات ال اشين بيت، ستحدم التعنيب ضد ٨٠ في المئة من الفلسطينيين ألنين يعتقلون سنويا ويتراوح عددهم ما بين ١٠٠٠ و١٥٠٠ شخص.

وكرر رئيس اللجنة أن اللجوء الى الصرصان من النوم والموسيقي الصاخبة والهرات الوحشية تعتبر انتهاكا للاتفاقية الدولية في شان التعذيب وكنلك العقوبات او المعاملة الوحشية وغير الانسانية او المنلة للانسان

وكنان الوفيد الاسترائيلي اكند الاستبوع الماضي لهــؤلاء الذــبـراء ان الضــغــوط التي تعارس على المعتقلين أتأحت أحياط هجمات انتجارية بالقنايل في القدس وثل ابيب وحيفا وطبريا وايلات.

من جهة اخرى، رحبت اللجنة الدولية عنام اسرائيل بتشكيل لحنة خاصة يعثف رجال الشرطة ومكتب للنفياع عن العيامية وبايضال تعديلات على قانون العقوبات واعادة النظر في بعض الاساليب التي تستخدمها اجهزة الاس للأستجواب

من كلينتونالي مبارك عناستمرارالجهود الاميركية للسلام

رسسائل مصائلة لعندد من القيادة

وعلاوة على تنسيق الأطراف العربيبة السبعة فيعطية برشلونة إمصر وسورية ولبنان وفلسطيئ وتونس والجسرائر والمغرب) حُـلال اجتماعها في بيروث مظلع الشهر المقبل حيال المؤتمر الدولي والبدائل المتاحة، أكنت مصائر ثبيلوماسية مصرية أن الاطراف السبعة سنطرح ورقة عمل عربية مشتركة اصام مؤتمر باليارمو عن الوضع في الشارق

الشرع لم يلمس في محادثاته مع اولبرايت

🖪 القاهرة – «الحياة» – فيما تتحرك مصر بالتوازي مع فرنسا لشرح مضمون مبادرتهما عقد مؤتمر دولي للسلام، بعث الرئيس بيل كلينتون برسالة الى نظيره المصدري حسشي مجارك بمكن وصفها بانها درسالة تطميناته أكدت تمسك الادارة الاصبركسة باستمرار جهودها لنفع عطبة السلام الى امام وعرمها بذل أقصنى طاقتها لمنع الوصول الى

اللحظة الحرجة. وجباعت رسبالة كلينتون ردأ على رسمالة كمان بعث بها مبارك وأعرب فيها عن القلق من الوضع المتأزم في العطلية السلمية يسبب سيساسيات حكومية بنيسامين نتائياهو، كما دعًا واشْنَطْنَ الْي وضع الطّرف المســـــــؤولَّ عنَّ تعريض العمليـة للخطر أمـاد مسبؤولياته، في الوقت الذي حذر فيه أيضاً من مخاطر انهيار عبملسة السلام على الأمن والاستقرار والمصالح. وعلم أن رسالة كلينتون جاعت في إطار

طرح مبادرتهما على مؤتمر وزراء تجاه أيجاد بسوية سلمية للنزاع

🗷 القادرة - ، الحياة ير - دعت الجامعة العربية الدول الاعضاء الى مسقساطعسة مسؤتمر دلثنن التاريخية، الذي تستضيفه منبئة كراكوف البولنية نهاية الشير الجاري. واعرب مصنر مسؤول في الجنامعة لـ ، الدنناذ، عن الأسف الشديد من موقف حكومة بولندا لإصرارها على دعوة رئيس بلنية القيس الاسرائيلي ايجود اولمرت لحضور المؤتص معتلاعن

لاقناع بولندا بالشراجع عز دعوة اوغرت. وتوقع المصدر أن ينعكس هذا الموقف سئساً على العلاقات العربيَّة - البُولتيةُ، مشهضا حكومية وارسيو بانتبهاك قرارات الشرعبة النولية خصوصا القرار ٢٤٢ الذِّي يؤكسد ان القسنس (الشرقية) مدينة محتنة ضحن الاراضي التي احتلقها السرائيل

العرضٌ مَنْ حَنُودَ البلدة القديمة في القدس الشَّرقيَّة وتتابعُ سُيْرِها في شوارع القدس الغربية الى ميدان قريب من مبنى الكنيست الاسرائيلية رسالة تطمينات

وأتفقت مصر وفرنسا على خارجية الدول الاطراف (الـ ٢٧) في عملية برشلونة المقرر عقده يومي ٣ و٤ من الشهر المقبل في باليسرمو، على اسساس انطلاقً عـمليــتي مــدريد وبرشلونة من أوروباً، اضَّنافَةً الىَّ المسؤولية المعنوية والدوليسة للاوروبيين

في الشرق الأوسط الاوسط وتعسريض اسسرائيل السلام في المنطقة للخطر.

الجامعة العربية تحذر بولندا من عواقب دعوتها اولرت لتمثيل القدس

وبعد الموقف السولندي فشيلا للجنهود العربية التي بُذلَت على صدى الانسبير القليلة الماضسية في هربُ ١٩٦٧ -

تفاؤلاً كبيراً بامكان نجاح عملية السلام وكان الشرع يتحدث الى العسحافيين بعدما امضى يوما كأملًا أول من أمس من المحابقات مع كبار المسؤولين الإسيركيين، خصوصاً مع كلّ من وزيرة المارجيمة صادلين اولبرايت البريطاني للشؤون الضارجية ديربك فانتسبت ووكليل الوزارد السنفليل توساس بيخرينغ والسفير بنيس روس بنسق الجهود الامبركية بشباز عطية السلاد في الشرق الأوسط لدى

وشدد الوزير السوري على أن المطوب من الإدارة الاسيركية مضناعفة جهودها امن اجل انقاذً عملتُ السلام التي تحتضر فعلا الإن، وقال أنه لد يلمس تفاؤلاً كبيرا في المحادثات التي اجراها مع اولبرايت. خصوصا في ما متعلق بالمسأر الفلسطني والمفساوضسات الاصبركية - الاسرائيلية سمان افكار الادارة

لاعادة نشس القوات الاسرانيلية في الضفة وقَسال الشسرع أن البسحث مع الوزيرة اوند ابت تناول عطية السلام يكل هو البيها وجبرى التنسديد على ضبرورة التوصل الي سنام عادل وسادل ودائد في المنطقة بندون مرتكزا على مرجعت مدريد ومبيدا الأرض

بغَابِلُ السَائَّةِ وَأَسْتَنْنَاكِ المُعَاوِضَاتُ مِنْ حَيِثُ وزاد: طعند اكتدبا أن لبنان وستورية على استُعداد السنناف المفاوضات من حيث توقيفت ونريد المساهسة الجنادة من الجنائب الاسيركي من أجل القوصل الى الحل الشامل.

المنطقة. خصا جنري الشركبيل على العالقات الثنائية بين سورية والولايات المتحدة وكيفية تحسينها -وهناك رغبة مستركة في تحسين ووصف المحادثات بانها كانت -جيدة ونمت

في جو صريح ومغيد. وستستس الاتصالات وقال: ﴿ أَنْ عَمَلِيةَ السَّلَامِ هِي عَمَلِيةَ شَامِلَةً

فاصا أن يحون هذاك سمالام شمامل وإما أن لا يكون. وسورية ولبنان على استعداد الستئناف المصاوضات من حبيث توفقت والالتزام بما تم التوصل اليه سابقاً من اجل إحياء عملية السلام المهددة بالانهيار القامء

وتاسع: «لم المس (لدي الجنائب الأمسركي) تَفَاؤُلاً كَبِيرِاً بِعَمْلِيةَ السِلامِ، والأَفْقَ بَضِيقَ سنة نشسنا الهام نجاح العملية ، وأوضح الم استمع مسأشوة من الجانب الإسبرتي ولكن من الواضع أن الحكومة الاسرائيلية هي عنامل رنيسي وراء وحسول العطلية الي الطريق

وقبال مستؤول في وزارة الخبارجينة ان الاجتماع مع اولبرابت والمسوولين الامبركبين الاخترين كأن فرصت جبدة اللبحث في العلامات التنانية وعملية السلاديما في ذلك قرار مجلس الأمن الرقم ٤٢٥، وأضناف: -لم ثر في المصادنات أي جنديد. وأنما كنائث فرصية لراجعة مولافناً. واغتنفنا القرصة للعياد

وفيال أن البحث تناول الخيا التطورات في صرح بأن مستشار كلينتون للأمن القومي نصحه بعدم زيارة موقع السفارة الاميركية

غينغريتش يبدأ زيارته لاسرائيل

المومع. لكنه صرح بان عدم زبارت

ستكون متسقة مع ارائقا في سان

حساسة فضنة السفارة ومنسعة

أيضًا مع ما نشاورنا مع الأشرين

تى ئىنائة ، ۋامىتىغات انسرائىل غاز

ومن المقرر ال بشوجة رئيس

حيلس النواب من اسرائيل الى

الاردن هجت سيلتهي العماهل

الإربائي المثلة حسان هالي الريتوجة

الى أبطأك للعبأء السابا بمحيا

بولس الطائي هنا سيزور العوات

وغى الفاشرذ اعرب مسؤولون

في ألصامعة العربية عن الإنسا-

أرُّمبِركَفِهُ في القوسلة.

التعليق على قرار غبنغريتس،

بعد نراجع ونيس مجلس الدوات سماسة ازدوامعة المعاسي الدهشور علصمت عبيداللجسد مسددا على أن القدس الديل خطا احسس وسنسيسوها بخدشه

الاصيرهي عن زمارة الموقع المعذرح السعارة الإسبركية في العدس وقبال الاصين العباد للحباسعية أ المباد از تراجع عليه بنس حنب المنطعة متضاطر كسيرة. لمعاوضات الوضع المهاني.

واعتبر بندوب فلسطين الداند ثلاي الجاسعة السعين سحمد فسنسيح العساء الزبارة بادره طبية. وينَّمَا الإدارة الإسبوطية التي وقف تدليل استرائدل وممارست

الغراسق مستندون مشتسجية الوقض

ألى دئك. ص المعسرو أن سلقى الراهس على المسسان الغلسطيفي معد دخول المايود الإسريدة الي

الرفيس باسر عرفات خطأبا عي المحاسب العربية النلثاء المقبل عي اظار احتماع خاص لمناسبة الذشري الضمسة لاعتصاب فلسطول واستار فتستعج اليال عرعات سيبيري لدي ويسوله عدا مسحسادمات مع البرنيس حسسني سنارك نساول سائح الإنصالات العلسطينية الابت كمة والوضع

🗆 ابو ظبي - شغيق الأسدي

■ توقع السفير الأميركي في أبو ظبى بيفيد لبت ان تشتري دولة الامسارات صدواريخ «باتريوت» للضادة للصواريخ، فيما توقع قائد القوات الجوية والدفاع الجوي الاماراتي العميد الركن طيار خالد بن عبدالله المزروعي ان تتسلم الإصارات أول بفعة من طأنرات «أف - ١٦٠ الإمبركية في مطلع القرن المقبل. وهذه النفعة جزء من صفقة تشمل ٨٠ طائرة، تصل قيمتها الى تمانية بلايين دولار.

وقال السفير الاميركي في مؤتمر صحافي في ابو ظبي امص دان الولايات المتسحسة تنظر الى زيارة الشَّيْخَ خَلَيْفَةَ بِنَ زَايِدِ ولي عَهِدِ أَبِو طَبِي نَاتُبِ الْقَائِدِ العام للقولت المسلحة لواشينطن وصيفقة الطائرات عَلَى انْهُمَّا بِشَكَلَانَ بِدَايَةً عَهِدَ جَنَيِدِ فِي العَلَاقَاتِ الاماراتية - الاميركية.

وأَضَافَ: «أَنْ السياسة الأميركية في المُنطقة ترتكزُ الَّي ثلاثة مبادئُ اساسية تشملُ مسأعدة دول الخليج في النفاع عن نفسها، وإقامة علاقات ثنائية مع كلُّ دولَّة من الدول الخليجية بحيث تكون كل منها شكل فردي وبشكل جماعي قادرة على الدفاع عن نفسها، ولن تعمل كل دولة خليجية من اجل اقامة نظام دفاعي مشترك يهدف الى استقرار منطقة

ويقت الى ان «الصفقة لم تتضمن اي شروط في شــان مــسـاعـدة الولايات المتــــدة لـلامــارات في مطالبَتها باستعادة سيانتها على الجِنْزِ التَّلاثِّ، التي تُحتَلها ايران. وأكد أن الصفقة لن تحدَّث تغييراً

سلمى لشكلة الجرد

تطابق في وجهات النظر.

القوات الجوية في الإمارات سواء بالنسبة الى صفقة الدواف - ١٦ و الميراج الفرنسية و٩ - ٢٠٠٠ (٣٠) طائرة) جاء وبعد دراسات بقيقة لمتطليبات بولة الامارات الدفاعية استمرت سبع سنواته مكررا حرص الامارات على تنفيذ سياسة تنويع مصائر السَــلاح. وأوضح أن اختــيار الطائرة وأف - ١٦، وتفضيلها على الطائرات المنافسة الاخرى، ورافال، الفرنسية وبيورو فايتر، الأوروبية، بيراعي نوعية التهديد المتوقع في القرن الحادي والعشرين يسبب التَـقَدُم التَكُنُولُوجِي الْهَائل فَيَّ وَسَائلٌ الْهَجُـوْمُ المُحْتَلِّفَةُ والذي يتطلب الاستعانة بطائرة ذات كفاءة عالية تستطيع أن تدخل القرن المقبل بإمكانات مثيرة

في الموقف الاميركي الذي ويساند أساساً الامارات في مطالبتها باستعادة سيانتها على هذه الجزر عن

طريق الحوار المباشر أو من خلال التحكيم الدولي،

معرباً عن أمله بأن تسفر زيارة وزير الخارجيا

الابراني النكتور كمال خرازي للامارات التي بداها

أمس عن تحقيق تقدم في شنان الوصنول الى حل

والولايات المتحدة على القضيايا السيباسية

وخصوصا بالنسبة للشرق الأوسط والعراق. وقال أن

الماداتات التي اجسراها ولي عسهد أبو ظبي مع

الرئيس بيل كلنيتون ونائبة ال غور اسفرت عن

جهته، أن عند الطائرات التي تم اختيارها لتدعيم

وأعلنٌ قَائد القوات الجوية في الامارات، من

وتُفى السفير الاميركي وجود خلاف بين الامارات

وقوية ورادعة،

بغداد توسع حملتها الديبلوماسية لإنهاء الحصار

الهلال الحمر الكويتي مستعد لتقديم مساعدات انسانية الى لعراق

مساعدة تقدم للشعب العراقي هي

ا ف به رويترز - يسلعي العراق الى توسيع حملته الدييلوماسية، عربياً وبولياً، من اجل رفع الحظر المفروض عليه عبر موفسين الى الخارج لهذا الغرض، فيما أعربت جمعية الهلال الاحمر الكويتية أمس عن استعدادها للتعاون مع جمعية الهلال الاصمر العراقية لتقييم مساعدات انسانية داخل

🗷 الكويت، بغداد، نيويورك –

الكويتية، عن رئيس جمعية الهلال الاحمر الكويتية السيد برجس حمود البرجس: «نحن مستعدون للتعاون مع الهلال الاحمر العراقي لتقديم مساعدات انسانية للشعب العراقي اذا طُلب

وقسال البسرجيس دان هذا التعاون سيكون مبنيا على اسس انسانية، معرباً عن الامل في «ان يستمح النظام العبراقي للهبلال الاحمر الكويتي بالنخول، لهذا

1, -1, --

La 103 1

ه در اسامی و شرافر

و مستورس محرسه

ري و در و صلف مع

المناه المساوية

لأميزكية

the same of the

س جهة اخرى اكد البرجس أن وقداً من خمسة اعضاء من الهلال الاحمر الكويتي سيتوجه البسوم الى ايران «الإيصسال المساعدات للاجئين من الاصراد والعسراقيين ألموجسودين عند

الحدود العراقية - الإيرانية». وقسال أن دهذه الدفسعسة من المساعدات ستتوزع على ثلاثة آلاف أسيرة وهي تتكون من مواد غذائية وبطانيات وغيرها من السلع الإساسية.

واجب انسساني ونَحنَ نَقَسُومٌ بواجبنا تجاه اشقائنا العراقيين، الحملة العراقية وفي بغداد افانت منصاد

عراقية ونيبلوماسية ان العراق يوسع حملته الديبلوماسية من

اجل رفع الحظر المقروض عليه، وان مسعوثين عراقيين رفيعي المستوى سيتوجهون في الساعات المقبلة الى اليمن والصبين والهند وماليزيا ودول اميركا اللاتينية. واوضحت أن وفدأ رفيع المستوى سيزور صنعاء ولإجراء محادثات تتناول الامور المتعلقة بالوضع العسربي والعسلاقسات الثنائيسة والمساهمة العربية في الضغط لأنهاء الحصارة.

كما سيشوجه وزبر النقط العراقي السيد عامر محمد رشيد الى بكين «في زيارة يجري خلالها محادثات سياسية وفنية تتناول متوضيوع الحيصيار وبور الدول دائمة العضوية في رفعه.

واضافت المصادر ذاتها ان سفيرا عراقيا سيقوم قريبا بجولة على دول اميركا اللاتينية ليطلب مسساندتها في مسسالة رفع العقومات.

وتوجه رئيس المجلس الوطني العراقي السيد سعدون حمادي صباح امس الى الهند وماليزيا حاملاً رسالة من الرئيس العراقي صدام حسين الى رئيسى هنين وانوية وغيرها من السلع.

يذكر ان ٧٥ في المئة من تجارة القرانزيت

الاثبوبية تمرّ عبر عصب، وقد قررت البس

اباباً أنْ تحسولُ نُقل هذه البيضسائع ألى

جيبوتي بسبب ثراعها الصنودي مع

اسمرا. وأبدداء من الساعات الاولى لليل

يتوافد الاريتريون الى شارع الحرية وسط

العاصمة ليبدأوا الرقص طربأ على انغام

الموسيقي والاغانى المتعددة اللهجات

الملية، أحتفالاً بنكرى الاستقلال عن

الصورة الراهنة ما يعلنه التلفزيون المحلى

عن لقاء مع الرئيس اسياس أفورقي، فيهرع

الجميع ليتسمروا بإنصات شديد، بل مبالغ

فيه امام شاشات التلفزيون. ولم يحصل

هذا الامر سوى مرتبن منذ اندلاع الازمة مع

اثيوبيا قبل نجو اسبوعين،

أنشىء الوحسد الذي يمكن ان يقطع

اطلع انان اول من امس على رغبة بغداد في وأن تقر الامم المتحدة برنامج التوزيع الجديد للمساعدة الإنسانية، في اطار اتفاق النفط

وقسام وزير الخسارجسية

الصحاف اخترأ بجولة على بول

افريقية وعربية، وقام نائب رئيس

الوزراء العراقي السيد طارق عزيز

وفي شيويورك دعسا المندوب

العراقي لدى الامم المتحدة السيد

نزار حمدون الامين العام للمنظمة

الدوليـة كوفي اثان الى للوافقة

على البرنامج الجسيد لتوزيع

العراقية، الرسمية ان حمدون

وافسانت «وكسالة الانبساء

المساعدات الانسانية في العراق.

بجولة اوروبية للغرض نفسه.

للغذاء، الذي يجير للعراق بيع ما تصل قيمته الى ٢٠٥ بليون بولار من يقطه كل ستة أشهر. وكسسان الناطق باسم الامم التحدة فريد ايكهارد اكد اول من امس دان خطة التوزيع الجديدة لا تزال قيد البحث، وأضاف: «ان

هذا البحث يجري بشكل جيد، وقد يتم الأنتسهاء منه في مطلع الاسبوع المقبلء. وبعدما يوافق الامين العسام على الخطة، يصبح البرنامج

الحسيد والنقط للغنداء سياري المفعول تلقائماً. ويشكل هذا البرنامج استثناء للحظر المفروض على العراق منذ ثماني سنوات ويسمح للعراق ببيع نفطه لشراء مواد غذائية

أو عبر الأراضي التركية.

ايرانياً من عبور نقطة المنذرية - ﴿ اللَّهُ حَاجِ اسْبُوعِياً تَقْرَرُ اسْمَاعِهُمْ

صدام حسين للتدخل شخص رسوم اضافیآه.

الأعلى؛ في تمــــشق قــــ ا والحياقة أن طهران اتخنت ذاك القسرار ولأن الاتفساق الموقع بين طهران وبغداد يسمح بمرور ثلاثة

في اشبارة الى النظام السبابق في ابيس

ابأبا، لا وجود لاي مظهر غير عادي في

اسمرا، فالحياة تسير بصورة طبيعية

بالهدوء المعهود لدى الاريشريين، ومن دون

لكن بعضُ المراقبين يؤكد أن هذا الهدوء

يتناقض كلياً مع ما يجري على الجبهات.

وثمة اخبار تؤكد ان أريتريا دفعت باعداد

كبيرة من جنودها المزودين اسلحة ثقيلة

وخُفَيْفَة الى هذه الجِبِهَات، ولكن في صمت

شَعِيدً، كما قامت قواتها بتحصيناتُ منيعة

والمعروف ان اريتريا بلغ تعداد جيشها

غداة الشحرير نحو مثة الفّ جندي، عملت

بعد الاستقلال الى تسريح نحو ٤٠ في المئة

منهم لكنها اعتمدت الخدمة الالرامية التي

تحريج منها حتى الأن نحو ١٢٠ الفأ.

لهذه المناطق.

أي علامة من علامات القلق أو الدهشية.

في عملية السلام مع الحكومة، ووصف كوة بأنه واحد الملترمين

وحدة السودان، واشار اللواء عبدالكريم الذي كان يتحدث في مؤتمر صحاة امس، الى أن قضية جبال النوبة «خرجت من طرح العقيد جون قرنق الذي وافق على مبدا تقرير المصير لتناطق جنوب السودان فقطفى مقساوضنات نيسروبي الأخدرة، واعتدر ان هذا القبول ميؤكد أن قرنق كان يحارب من

أجل قضيته وحنهاء. وفي الاطار ذاته، أعلنَ اللواء رمضأن زايد الذي مثل المجلس الانتــقالي لجنوب كـريفان في مفاوضات نيروبي الأخيرة، انه

التقى دفي مفاوضات سرية، عنداً من أبناء النوية «الذين ابدوا رغبتهم في العودة الى البلاده. وأضبأف ان «الحل الحقيقي للمشكلة يتمثل في رفع الغبنّ واتاحة حرية التعبير الثقافي وحرية التدين والتوزيع العائل

للثروة وللسلطة. واشسار الى ان الحكومات السودانية المتعاقبة بما فيها حكومَّة الأنقاذ، تجاهلت في بداية حكمها هذه الحلول.

وفي نيـروبي (رويتـرز) قـال موظفو اغاثة عائدون من مناطق نائية في جنوب السودان ان قوات الخيالة الحكومية شئت مجمات وحشية على قرى للتمريين وسلبت ونهبت واحسرقت منازل

التي استمرت اسبوعاً بدأت مطلع

التي تعاني مجاعة. وابلغ سكان مسحليسون من منطقة تويك موظفي الإغاثة ان رعاة ماشية من العرب شاركوا قوات النفاع الشعبى الحكومية في مسهاجمة قدرى عدد في مجموعات تتالف كل منها من نصو سبعين فرداً. وأضافوا أن الخسالة هاجسوا القرى من الغابات القريبة وحاولوا قتل الرجال وسبي النساء والإطفال.

ووصل دأن ايف من جساعية والمساعدات الشعبية، النروجية الى بلدة ابين داو السبت الماضي، بعد اسبوع من مهاجمته وتعرضها للسلب والحرق واضاف لدى عودته الى نيـروبي الجمعة ان الميليشيا الحكومية اشتبكت في اقتالُ عنيف مع وحدة من الجيش الشعبي لتحرير السودان، وتابع: «كَأَنْتَ الصَّنْتُ محترقة داخل المنازل ومتناثرة في كل مكان (...) ملقاة في الأمار وطافية على النهر (...) لم أستطع

اجصاعفاء وقال سكان محليون انه تم نقل النساء والاطفال الذين وقعوا في الأسر الى بلدة ابيه الْحَاضَعة يطرة الحكومة على بعد ٩٥

واكت السييد على صابق الناطق باسم السفارة السودانية في نيروبي أن القوات الحكومية وشُنتُ هُجِنُوماً مضاداً لاستعادة مناطق استولى عليها الجيش الشعبي لتحرير السودان في العام الماضيء.

(المعارضة الجنوبية).

ويهددالفارين من الخدمة الإلزامية

عشرات المنيين، وغالبيتهم من قبيلة النكا، قتلوا في الهجمات أيار (صايو) في ولاية بحر الغزال

ورواتك م العربي

هناك دور لأي جهة اجنبية.

السعوديين اذ انهم أعتمدوا موقفاً مستقلاً».

ايران تعرب عن ارتياحها لتصريح الأمير نايف

■ طهران - أ ف ب - اعربت ايران امس عن ارتيادها التصريح

الذي اللي به وزير الداخلية السعودي الأمير نايف بن عبدالعزيز واكد

فيه أن منفذي اعتداء الظهران في ١٩٩٦ مسعوديون، من دون أن يكون

وقال وزير الخارجية الايراني كمال خرازي مكنا نعرف منذ البداية ان اناساً من اصحاب النيات السيئة كانوا يريدون إلحاق الضرر

بالعلاقات الايرانية - السعوبية بتلميحهم الى أن طهران تقف فراء هذا

واضاف خرازي ان تصريحات الأمير نايف وتثبت شجاعة القادة

رئيس قازا خستان يزور الامارات بعدا تفاقين للتعاون معقطر

محادثات رسمية مع رئيس قازاخستان نور سلطان نازارياييف تركزت

على «تنمية العلاقات الثنائية ورغبة البلدين في توفير فرص التعاون في المجالات السياسية والاقتصادية والفنية، ووقع وزير خارجية قطر

الشيخ حمد بن جاسم أل ثاني ونظيره القازاخستاني كاظم جورمارت

اتفاقين ينص الأول على انشاء لجنة عليا مشتركة والترسيخ التعاون

الثنائي في المجالات الاقتصادية والتجارية والعلمية والثقافية والاعلامية

والتربُّوية ، في حين يتعلق الاتفاق الثاني به «التعاون الاقتصادي

والتجاري في مجال استخراج النفط وتبادل المنتجات الزراعية

رئيس مجلس الشورى العماني في السعودية

مجلس الشورى العماني ألى الرياض أمس على رأس وفد في ريارة السعودية تستغرق أياماً.

المسؤولين السعوديين تتِّناول العلاقات بين البلدين وسبل تطويرها في

كل المجالات، خصوصاً التشريعية، اضافة الى عرض التطورات في

وزيرالاعلام الكويتي في مسقط بعد الدوحة

■ الرياض - «الحياة» وصل الشيخ عبدالله بن على القتبي رئيس

ومن المقرر أن يجري الوفد العماني، خلال الزيارة، محادثات مع

وسيغاس الرئيس نازاربابيف الدوحة اليوم التي وصل اليها امس

والصناعية والتعاون في المجال المالي والصرفي».

الى الامارات العربية المتحدة في زيارة تستمر يومين.

النطقة والقضايا ذات الاهتمام المشترك.

₩ الدوحة - عقد أمير دولة قطر الشبيخ حمد بن خليفة ال ثاني امس

كيلومتراً تقريباً الى الشمال.

وتلقت «ألحياة» في لندن امس بيساناً من ءقسوات التسحسالف السودانية، (معارضة) ربت قيه على تقرير لوكالة وفرانس برس، اشار الى وجود حساسيات بين قـوات التـحـالف (العـّارضـة الشمائية) ووالحركة الشعبية،

في جنوب السودان. واعلن ايضاً ان الحكومـة سـتـتكفل نفـقـات □ الخرطوم - كمال حامد دراستهم في الجامعات الخاصة. 🔳 أعلن السودان أمس تجنيد مثة ألف طالب في أطار الخدمة على صعيد آخر، قال اللواء العسكرية الالزامية، معتبراً ان

محمد عبدالكريم الأمين العام للمجلس الإنتقالي للسلام في قضية جبال النوية انفصلت الآن جنوب كريفان، أن مجميع أبناء عن قضية والحركة الشعبية النوبة في المنطقة يتجهون الى لتحرير السودان، بزعامة العقيد تشكيل رؤية واضحة وموحدة جون قرنق بعد قبول الأخير مبدأ للمشاركة في مفاوضات السلام وتقرير المصير، في لقاءات نيروبي المقيلة، واشتار الى ان الحكومية السودانية ستتصل بيوسف كوة، وترامن نلك مع انباء عن هجمات أحد أركبان والصركة الشبعسية وحشبه للقوات المسلحة لتحرير السودان، بغية ،ضمه، السودانية على قرى المتصربين الى هذا التوجه واقناعه بالسير واعلن السيد اسامة عبدالله

أنباء عن 'هجمات وحشية' للفتوات الحكومية على قرى المتمردين في الجنوب

السودان يجندمئة ألف طالب

(التجنيد الإلزامي)، أن نحو ملة الف طالب انهوا استحانات الشهادة الثانونية سينضمون الى معسكرات تدريب خاصة في حزيران (يونيو) المقبل. واضاف المسؤول السوداني في برنامج اذاعي، أن مجموعة أخَّرى من الطلاب الذين تخلفوا

عن تدريبات النفعة السابقة العام الماضي سينضمون الى معسكرات تدريب اليوم وغداً. وقال أن نسبة الطلاب النين سينضمون الى معسكرات التعريب تبلغ ٩٠ في المئسة من النين تقسموا الي امتحانات الشبهانة الثانوية في

مع حكومة الفريق عمر البشير

الجنوبيين في ولاية بحر الغزال.

منسق والخسدمسة الوطنيسة،

وأكد أن معسكرات التنريب مجهزت تماماء مشيرا الى أن الحراءات عديدة، ستتخذ في حق النين يصاولون التهرب من أداء الخدمة العصكرية الإلزامية. وأوضع ان طلاب ألدراسيات العليا الذين لم يؤدوا الضدمة سيحرمون من استخراج شهاداتهم الجامعية، معلناً عملية «حصر واسعة» تجرى للعاملين فى الحُدمة العامة بِغَيَّة نفع عند

ينكر ان الرئيس عمر البشير أصلر توجيب هسات بإعطاء دامتيازات خاصة، للطلاب النين شاركوا في العمليات العسكرية

منهم للتبجنيد في صبقوف

طهران ترفض عودة ٨٠ ايرانياً بسبب مشكلة العبور على الحدود مع العراق

🗀 دمشق – دالحياة،

بمشق ان المواطنين الإيرانيين، الموجبودين في سورية بعسا بلادهم عسسر نقطة المنذرية على

■ قال والمجلس الأعلى للثورة

السيد محمد باقر الحكيم في منعتبهم طهران من العودة الى الصنود الايرانية - الصراقسة، سيعودون غداً، كما جاؤوا، ألى العراق عبر مطار بمشيق النولى

الاسلامية في العراق، برعامة

وكسان دالمركسن العسراقي للنشاطات الإنسانية، أعلن أنّ السلطات الايرانية منعت ثمانين

خسروي بعد قضائهم خمس ليال الحكومـة،. وأن الاتفـاق لا ينصر هناك دفي طريق عسوبتهم الي بلدهم بعد اتمام زيارة العتبات

وقال المركز في بيانه ان موقف طهران واضطر الرئيس الصراقي لإصدار قرار رئاسي للسماح لهم بالعوية الى بمشقّ من بون يقع لكن بيان جبر ممثل دالمجلس

الأمسر الذي ينطبق على هؤلاء الشمانين النين قاموا بزيارتهم بمبادرة شخصيةء وتقل عن عدد من هؤلاء زاروه في مكتبه: «ان مرافقي الوفد الآيراني هم النين أثاروا الشكلة عنسدما ابلغوهم امكان عبور

نقطة المنذرية في اطار جــهــود

النظام العسراقي لخلق ضسغط

شعبي لفتح الحدود الإيرانية -العراقية،

الوكيل المامية الملكة المريبة السونية

على السماح لأي شخص بالعبور،

🗷 مسقط - الدوحة - «الحياة» يبدأ وزير الاعلام الكويتي السيد يوسف محمد السميط زيارة رسمية اسلطنة عُمان، في اطار جولته

ويلتقي السميط، خلال الزيارة التي تستمر يومين، نظيره العُماني السيد عبدالعزيز بن محمد الرواس، المبحث في دعم علاقات التعاون الاعلامي بين السلطنة والكويت وسبل تنشيط المؤسسات الاعلامية

ومن المقرر أن يبحث الوزير الكويتي فكرة احياء المؤتمر السنوي لوزراء الاعلام في دول مجلس التعاون الخليجي. وكان السميط زار أمس الدوحة، معلنا أنه ينقل رسالة من أمير الكويت الشيخ جابر الاحمد الصباح الى أمير دولة قطر الشيخ حمد بن خليفة ال ثاني.

واكد حرص بلاده على التعاون الاعلامي مع قطر مشدداً على «أننا نؤمن بالتواصل وليس التباعد الاعلامي«.

مصر: حزبان معارضان ينسقان لواجهة قرار خصخصة المسارف

■ القاهرة - «الحياة» يلتقي رئيس حزب «التجمع» اليساري السيد خالد محى الدين ورئيس الحرب الناصري السيد ضياء الدين داود اليوم للبحث في اجراءات مشتركة ضد خطة الحكومة المسرية التخلص من ملكية المسارف العامة وشركات التأمين،، وسط مؤشرات الى تصاعد رفض هذه الخطوة داخل الحزب الوطني الحاكم.

ويعتبر الحزيان اللذان يعقدان لجتماعا على هذا المستوى للمرة الأولى أن والخطوة الحكومية هي الاخطر في سياستها الاقتصادية»، ووصف بيان «التجمع، هذه الخُطوة بأنها وكارثة قومية ستؤدى الى سيطرة الاجانب والصهاينة على القطاع المصرفي الوطني.

أنباء من أديس اباباعن إغلاق ميناء عصب اسمرا تفرح بعيد الاستقلال وتحشد على الحدود وتحصنها؟

وغير ذلك لا أثر للازمة حتى في وسائل

الاعلاد. فالصحيفة المطية الرسمية التي

شيء سوى نشر البيانات الرسمية القليلة

تَبِثُ بِأَكْثُرُ مِنْ حُمِسِ لَغَاتَ مَحَلَيَّةً فَي اليومُ،

وكنلك القناة التلف زيونية التي تشفل

عنَّدما يتعلق الأمر برئيسهم. وثمة رأي

سائد بأن أفورقي رجل شديد الصراحا

ولهذا فُهو لآيخُفَى عليهم شيئاً، وهذا يعني ترك الامور للحكومة لمعالجة الازمة.

وعلى رغم تحذيرات تُسمع هذا وهذاك

ويبنها عبارة والدرق قائمون مرة اخرىء

برامجها بنقل الاحتفالات بعيد الاستقلال.

وعلى نهج الصحيفة تحذو الإذاعة الثي

والاريتريون عمومأ يبدون ثقة مطلقة في حكومتهم وتزداد مؤشرات هذه الشقة

تصدر ثلاث مرات في الاسبوع لا تشير الم

او أعادة نشر مقابلات تجرى مع افورقي.

🛘 اسمرا - فتحى الضو

■ تتعارض المظاهر التي تشبهدها، في

مرقة عصب على البحر الإحمر.

وكالة مفرانس برس، أمس عن وكيل احدى الشيركات الاجتبية في اديس ابابا ان السلطات الاريترية اغلقت صباح الجمعة

للرفأ من الجانب الاريتري أو الخروج منه.

فذه الايام العاصمة الاريترية اسمرآ تعارضاً كاملاً مع للناخ السياسي السائد مع الجارة اثيوبياً. وفي حين تعيش اسس لبابا على أشبار استثمال النزاع المسلح، تكثر في اسمرا وعلى نصو مبالغ فيه اضواء ألزينة واللافتات والاعلام الرسمية

وقال للصدر ان احداً لا يستطيع بخول

وفي تطور يعكس هذا التناقض نقلت

عصب ونقفة قصما ظهر البعير

🗖 لندن - يوسف خازم

■ قبل نحو شهر تقريباً، سالت «الحياة، كلا من الرئيس لاريتسري اسساياس المورقي في استصرا ورئيس الودراء الآليدويي ملس زيناوي في أديس ابابا، في مت ابلتين منصلتين، عن حقيقة ما جرى على حدود بلديهما من مناوشات مسلحة مطلع السنة وقبلها. وحرص الزعيمان في جاباتهما على نفي وجود مشاكل سياسية ناتجة عن تك للناوشات التي اعترف افورقي بحصولها للمرة الاولى أنذاك، لكنه قلل من تأثيراتها، في حين لم يؤكدها زيناوي. في

لكن إذا كانت الحال كما وصفيا رفيقا الكفاح المسلح ظماذا اندلعت الاشتباكات مجدداً وظهرت هذه ألرة إلى العلن؟. ولماذا يواصل الطرفان تعريز حشودهما؟ وهل النزاع بعاد اكثر من كونه خلافاً على اراض حدودية؟ بعض هذه

مقابل نلك شدد الجانبان على عمق العلاقة وتجنرها بين

الاسئلة أحاب عليها بيانات صدرت اخبراً عن طرقي النزاع، في حينٍ بقيت استثلة اخرى كثيرة من دون إجابات. ولياً كان البادي، في الاشتباكات فإنها حصلت. ويدأت

مزيرجة، لكن المعترضين في ابيس اباباً يتحدثون عن وجود

الخوض في مشاكل آخرى قد تكون سبيها غير الماشر. ضغوط كبيرة تعرضت لها الحكومة الإثيوبية من قوميات كانت تُعارض انفصال اريتريا، خصوصاً قومية الامهرا التي

كغيرها من مستخدمي هذا للرفق الحيوي، بل ابدت اعتراضًات اخْبِراً على إرتفاع هذه الرسوم. كما تنفع رسوماً لتكرير نقطهم في مصفأة هم انفسهم ينوها في السابق.

وعلى رغم اتفاق الجانبين على منح مواطنيهما جنسية ندو ٢٥٠ الف اريتري يعيشون ويعملون في اليوبيا، بعضهم موظفون في قطاعات رسمية منذ كان البلدان دولة واحدة.

بعدها وساطات قال عنها افورقي انها لم تُثمر. وريما كان السبب إقتصار هذه الوساطات على مشكلة الحدود من دون مراقبون في كل من اسمرا واديس ابابا يتحدثون عن

كانت تحكم اليوبيا في كل تاريضها الحديث. وتركز هذه الضغوط على الآثار الاقتصادية التي خلفها استقلال اريترياء وفي مقدمها خسارة البيوييا كل منافذها السابقة على البحر، عبر انتقال مرفأي عصب ومصوع الى الادارة الاربترية. ورغم الاتفاق بين الجانبين في ١٩٩١ و١٩٩٦ على استخدام ميناء عصب بشكل مشترك، كانت اديس ابايا تنفع رسوماً

ويقول هؤلاء أنه لا يجوز أن تواصل الحكومة الاثيوبية دفع رواتب من خزانتها لموظفين صاروا اجانب، في حين يوجد في اثيوييا اكثر من خمسة ملايين عاطل عن العمل. لكن القشة التي قصمت ظهر البعير كان قرار اريتريا في تشرين الثاني (نوفمبر) للاضي إصدار عملة خاصة بها اطلقت عليها تُسمية ونقفة ووفي اسم مدينة في اقليم الساحل الاريتري اشتهرت بمواجهاته العنيفة مع القوات

اريتريا أن تكون كل التعاملات التجارية معها بالدولار أو بالعملات الصعبة الاخرى المعترف بها. وأدى ذلك الى حال من الفوضى والارباك بين التجار في البلدين، خصوصاً أن الاريتريين يستوردون معظم بضائعهم من اثيوبيا. وَرَاد هَذَا الأَرِياكِ، قرارُ أَنْيُوبِياً، قُبِلُ نَحْو خُمْسَةَ أَشْهُر من التوقف عن استخدام ميناه عصب، الامر الذي حرم اريتريا من مصدر مهم من العملات الصعبة، وهو ما يُفسر خفضها لاحقأ للرسوم التي كانت تتقاضاها من مستخدمي

الميناء. وتوجهت اثيوبياً ببضّائعها الى ميناء جيبوني ومينايّ

بريرا في شمال الصومال بدل عصب.

الاثيوبية إبان حرب التحرير). وكانت قبل ذلك تستخدم العملة

الاثيوبية «البر». وربت الحكومة الاثيوبية بأن فرضت على

لاغراند كلاسيك La grande Classique أناقة الوقت منذ العام ١٨٣٢م.

LONGINES®

ELEGANT TIME SINCE 1832. SWISS MADE

توكيل المارخ الملكة المرينة السمونية : المركبة الرئيس وحدد عالمات و ١٠٢٢٠٠٠ من ١٠٨٠ جدد ٢١٤٢٠٠ من ١٠٨٠ جدد ٢١٤٢٠ من ١٠٨٠ جدد ٢١٤٢٠ من ١٠٨٠ جدد ٢١٤٢٠ من ١٨٠٠ جدد ١٠٠٠ من المركبة المر

جماعات مسلحة تنضم الى الهدنة

الجزائر: الاتحادالنقابي للعمال

يجددالثقة بأمينه العام

بتسليم المعدات لطهران، الى أن السركات

والمخالفة وستخضع لثلاثة انواع من العقوبات.

في امكان رئيس الولايات المشحدة رفعها

لضَّرورات تتعلق بالأمن القومي، هي الحرمان

من الحصول على تراخيص لتصنيع تضائل

وحظر اصدار تراخيص ذات استخدام مزيوج

والحرمان من الحصول غلى مساعدات خارجية

الاسبوع أن روسيا حققت تقدماً بالغا في

مجال السيطرة على تصدير تتنولوجي

الصواريخ، وانها لن تحتاج مزيداً من الوقت

لوضع سياسة صارمة لحظر الانتشار الفووي

وفي تنازل للبيت الابيض والحق مجلس

الشبيوخ على فرض العقوبات فقط في حالات

مساعدة برنامج الصواريخ الايراني بعد ٢٢

كانون الثاني (يناير) ١٩٩٨، حينما فرضت

روسيا قواعد جديدة للسيطرة على صادراتها

من التكنولوجيا ذات الاستخدام المزبوج.

موضع التنفيذ.

موقع "الجماعة"على "الانترنت"

يبث عبرشركة أميركية

وابلغت الإدارة الاميركية التونغرس هذا

إيران تندد بمشروع قانون اميركي

يعاقب شركات تزودها تكنولوجيا متطورة

HA W

بدر در سه علم

*

, - a .

من معامرة



■ نكرت منصابر رسمية في الرياط أن تطورات أرمية الشيرق الاوسط والاوضاع في منطقة شمال افريقيا ومستقبل الآتحاد المغاربي ستكون الى جانب القضاما الافريقية البارزة في مقدم القضايا التي ستبرسها القمة المغربية - المصرية التي تجمع الخلك المسمن الثباني والرئيس حسنى مبارك الثلثاء في

وتوقعت المصادر ان تعرض القمة الى الجهود الإسيركية والأوروبية لتحريك مقاوضات السلام خصوصاً امكان عقد مؤتمر دولي للسيلام تشارك فيه عواصم اوروبية مؤثرة.

واعتبرت مصادر مغربية ان تزامن القمة المغربية، المصرية مع انعــقــاد المجلس الوزاري لوزراء خارجية الدول العربية سيمكن عن استشالص موقف في شأن طلب

الرئيس الفلسطيني ياسر عرفات عقد قمة عربية. وسبق للرئيس مبارك ان زار المغرب في أذار (مارس) العمام الماضي ووقع مع العساهل المغسربي اتفاقات عدة للتعاون. وتوقعت المصادر أن تهيمن على القمة مساعى التنسيق بين المغرب

ومصر حدال الإزمة القائمة بين لبييا

والدول الغربيسة، وكذلك محور

العلاقات المغربية - الجرائرية التي

عرفت اخيراً بعض التحسن. ويُعتقدُ

في هذا المجال ان مصر مهتمة

بترتيب الاوضاع بين الدول المغاربية،

سيما وان الرئيس الجزائري اليمين

رُرُوال رَارُ القَاهِرَةِ قَسْبِلُ نَحْسُو

اسبوعين، في وقت كانت علاقات

بلاده بالمفرب تعرف نوعاً من التوتر.

وحافظت القاهرة على عالقات

ــــــوازنة مع البلدين، على رغم

التقائها والتوجهات الجزائرية في

مكافحة الارهاب والتصدي لتنامى

انه سيتم ابرام ست اتفاقات بين

بلدان الاتحاد الاوروبي، وتحديداً عبر دعم المنظومــة الأورو ّ– مــتــوسطيــة التي يعتبرها البلدان اطارأ لتمكن الدول العسرييسة المطلة على جنوب السحر المتوسط من وضع تفاوضي افضل في العلاقات مع اوروبا. الى ذلك نكرت مصادر مغربية ان الملك الحسن الثانى والرئيس مبارك سيبراسان اعمال اللجنة العليبا المشتركة الأربعاء وسيتم خلالها

ويقبول مسراقبيون أن الرياط والقساهرة تستعبيان الى بلورة

تصورات جديدة في علاقاتهما مع

ابرام اتفاقات عدة تطاول التحاون الثَّنَائي، لا سيما مشَّاريع الربطُّ الكهربائي وفتح خط مسلاحي بين البلدين، والتعاون في مجال بناء مراكب الصيد، والإجراءات المتعلقة بتنقل الاشخاص والممتلكات. وقال وزير الاعلام المصري صفوت الشريف

التعارات الإسلامية المتطرفة.

🗆 الرباط - اقبال الهامي

■ جند المغرب معارضته التجديد لاتفاق الصيد البحري مع الاتحاد الأوروبي، فيما طالبت استانسا بمعاودة التفاوض على هذا الملف والذي توقف في ٤ كـانون الأول (بيستمير) الماضي. وقال السيد ألتهامي الخياري وزير الصيد البحري امس ان المغرب يعتزم تشديد الرقابة على السفن التي تصطاد في مياهه، لأن والثروات لم تعد تسمح للمغرب بتمديد اتفاق الصيدمع الاتحاد الأوروبيء واكد الخياري في

تعويضات مالية للمغرب في مقابلً نشاط الصيد في مياهه الاقليمية، لكن وتنفينها لتشمل السفن الأوروبية.

وكشفت دراسة قامت بها اخيراً

الاتحاد الأوروبي. ويمنح الاتحـــاد الأوروبي

الرياط تعسَّبِيِّر أنَّ الاتفاقُ في هذاً الشان يطرح مشاكل كبرى اذ أليس في امكان المغرب تنفيذ رقابة شاملة على طبيعة الكميات المسادة، كما انه ملزم في اي قرار يتخذه بحكم الاتفاق انتظار شهر قبل تعميم التداسر

النروج وروسيا على عرض السواحل

أرقام فاجأت الجميع

الذين ينتصرون سنويا، وهم عشرة اضعاف ضحايا الجريمة، اكثر من ٤٥٠٠ رجلاً. وفي عدد او أسط ايار (سايو) الجاري من «المجلة الطبية البريطانية، استقراض لتتائج دراسة عن الرجال والنساء الذين بخلوا الستشفيات الاسكتلندية بين ١٩٨٠ و١٩٩٥، يتبين منها انخفاض عدد النساء وصعود عند الرجال. أما الاستخلاص الاهم فأن التغير الاجتماعي الابرز في الوظائف الجنسية يشمل «انذفاضاً في عند الرجال الذِينَّ يعملون عملاً كاملاً، وزيادة في عند النساء اللواتي يعملن عملاً كاملاً أو

ولذا كان الصبي يحس، منذ نعومة أظفاره، أنه «صبي»، فكيف حين يصير رجلاً مُعتداً ثم يجد أنه ليس المعيل الأساسي لعائلته، مع ما يترتب على هذا من شعور بتراجع مكانته الاجتماعية وتعرضه للعزلة؟

ووراء التحولات هذه عوامل عنة بعضها اقتصادي وبعضها قيمي فهناك انكماش هائل في الاعمال التي تتطلب عضلاً كحمل الاوزان وتُحرياً الآلة الضخمة، فيما تترابد الهن التي تتطاب تحويل المعلومات ونقلها. ثم أن المراة، منذ كانت صبية صغيرة، أكَّثر تأهيلاً لأن تتعلم الجديد، لا بسبر قابليات نهنية، بل لأنها أكثر استعداداً للتعلم وتواضعاً في طلبه وقبوله فإذا أضفنا أن النساء اكثر تضرراً من الماضي فهمنا كونهنَّ أ

وآلى نك كله فعك نسوية السنينات وانجازاتها فعلها لجهة شعور المرأة بداتها، ولم تكد تنتهي الستينات حتى بدأ الزواج كقيمة ومعيار اجتماعيين بالتراجع. فإذا صح قبلاً أن عمل الرأة مجرد مرحلة سابقة لزواجها، او ربما مجرد تمهيد له، فالمؤكد ان العمل غدا الآن قيمة وهدفأ

وقد يقال ان مجالات كثيرة لا تزال تشهد على ضعف الحضو النسائي، بينها السياسة، علماً أن حضورها فيها يتنامى ويتعزز. لكن الصحيح أيضاً أن حضور المرأة في مجالات أخرى بات أعلى من مثيله الذكرى. والقائلون أن عصرنا وعصر التلفزيون، بطريقة مستهجنة، عليهم أن يلاحظوا كيف أن هذه الأداة الستقبلية بين أكثر الوسائط تعبيراً عن الوزن النسائي الجديد. فالوزن المذكور هو ما حمل مجلة ك «نيورويك» على أن تُصدر عددها في ١٨ أيار الجاري حاملاً غلاف «انه عالم المراة».

> صباح الأحمد تتمة الصفحة الاولى

لمجلس الأمة (البرلمان) الكويتي أمس بعدما سئل هل من مصلحة الكويت وشعبها اتخاذ قرارات صعبة على المواطنين مثل رفع اسعار الوقود؟ وتساعل ،وهل من مصلحة الكويت أن تجد نفسها (في وضع) عثل ما حيث في اندونيسيا؟، وجاءت تلميحات الشيخ مساح يُعدما ألقي كلمة في الجِلْسة اعرب فيها دعن تقديره للنواب وللمواطنين وللصحافيين وشكره لهم على ما أبدوه من صادق الشاعر والمودة التي غمرت بها خلال الأيام الماضية، في اشارة الى مطالبات النّاس له بالعودة عن الاستقالة التي قدمها الي الامير الشيخ جابر الاحمد الصباح الاسيوع الماضي والتي عدل عنها بامر من الأمير تفسه.

وكأنت المصادر نفسها نسبت أسباب الاستقالة الى خلاف في الرأي بين الشيخ صباح وبين ولى العهد رئيس مجلس الورّراء الشيخُ سعدٌ العبدالله الصباح في شأن خطوات اصلاحية اقتصابية اتَّذَنَّها الحكومة وجرى التراجع عنها بينها قرار برفع اسعار الوقود وقرار أخر بإغلاق محلات تجارية مخالفة للقوانين.

وتشير مصادر قريبة من الحكومة الى وجود سلسلة من القرارات التقشفية تنوى الحكومة اتخانها خلال الغثرة المقبلة بعد انخفاض اسعار النَّفط وتَّوقع بلوغ العجز في الموارِّنة العامة بليوني بينار (٦,٧ بليون دولار) أو ما يمثل نصف الموارَّنة. وبين القرارات المقترحة فرض رسوم على خدمات حكومية ورفع

بعض الدعم عن اسعار الوقود والماء والكهرباء والمواد الغذائية مع خطة طموحة لتخصيص الخدمات الصحية التي تقدم الآن مجانأ للمواطنين وللمقيمين العرب والإجانب وتكلف الموازنة نحو نصف بليون بولار.

ولاً يقَّنَصَوْ الْخَلَافُ بِينَ قطبي الْحَكومةُ على هَذُهُ النَّسَالَةُ وَعلى عَلَى هَذُهُ النَّسَالَةُ وَعلى تَوقيت الْخَاذُ القرارات أو حَجِم التَّقْشُفُ المُطلوب، بل أن مجلس الأمة باغلبية اعضائه يعارض بشدة خطوات الحكومة كونها لا تراعى العدالة لْحِهُةَ تَاثِيرِ القرارات على المواطنين، كما انها تاتي في وقت عجزت الحكومة عن قرض أي رسوم على كبار التجار والشركات الكبيرة في القطاع الخاص، وكذلك لوجود حقوق مالية كبيرة للدولة على فَنُهُ منَّ الستقيين من تسييلات عقارية منجتها الحكومة لهم خلال الستينات باجبور رسرية وتصقق حاليماً ايرادات بمشات الملايين من الدولارات. ويشير النواب بهذا الخصوص الى منطقة الشويخ الصناعية شرق

عرضفوي

لابراهيم السويد فرصة ندبية لتسجيل هدف في الوقت بدل الصائع لكنه سدد الكرة بجانب القائم الانكليزي الايمن. ولم يرهب وجود الكم الكبير من المتفرجين في المنرجات لاعبي

السعودية في اقوى احتبار لهم استعداداً لكاس العالَم، وكان طبيعياً أنَّ سداوا اللقاء محذر بعدما زج مدريهم البرازيلي كارلوس البرتو باردرا تتاكيلته الثابتة المكونة من الحارس محمد الدعيع والمدافعين محمد شلدة وعبدالله سليسآن ومحمد الخليوي وحسين عبدالغثي ولاعبى الوسط فؤاد انور وخميس العويران وسيعيد العويران وخالد مسغد والمهاجمين سامي الحابر وابراهيم السويد

الغرب يكرر معارضته تجديدا تفاق الصيد البحري مع أوروبا تصريح أن الموقف المغربي أبلغ

المغربسة تراجعا خطسرأ لمضرون السسرىين، وقرر المغرب وقف اتضاق الصحيد لعنام كنامل داخل المساه الاقليمسية بين محينتي الداخلة وبوجدور جنوب البلاد في مسعى

الَى حماية هذه الشروات. وقي الوقتِ نفسنه وقع المغرب والبيابان اتفاقأ مشتركأ لتوسيع مجال تربية سمك التونة الحمراء وأنواع سمكية اخرى مهندة بالانقراض أو الاستخدام المضرطه خسصسوصساً في الحسوض المتوسطي. ويرمى المشتروع الى دعم الجهود المبنولة للتحكم في تقنيات الانتاج وتربية برقات سمك آلتونة.

وفي بداية اللقاء لم يفعل الانكليار شيئاً ينكر الى ان تناقل

وتالق الدعيع في ابعاد كرتين انكليزيتين خطيرتين سندهما بول

وتخلى السَّعوديون عن حترهم تهائياً في ربع الساعة الاخير،

سكولز وغاريث ساوتُغيت في الدقيقتين ١٩ و٢٠ ثم انفرد سامي الجابر

ولم يمكنُه ديفيد سيمان من هر شباكه. وبعد تقيقة واحدة مرّر شيرر

وجِرْبِ خَالَد مسعد حَظْه في التقيقة ٣٠ فَانْتَهِتْ كُرْتُه الى ركنية، ومرر

حسينْ عبدالغني، الذي ساند الهجوم كالعادة على غرار شلية، كرة الى

وبقي اللعب سجبالاً بين الطرفين في الشوط الشاني الى ان قندم

وكان الجابر بحق نجم الشُّوط الثاني مع الدعيع لأنه جهد كثيراً

واجرى مدرب انكلترا غلين هودل تغييرين في النقيقة ٥٦ غَاخُر

بيكهام وشبيرينغهام واشرك غاسكوين وإيان رآيت اللنين تمكنا من

وسند مسعد كرة عالية (٦٥) وثلاعب الجابر بالنفاع عن الج

اليستري ثم مرر كرة عرضية رائعة الى العويران الذي حولها بكعب

وانعد شلية عرضية عالية لرايت (٧٤) وسند غاسكوين بين يدي

وانفرد رايت بالدعيع الذي ابعد كرته بقدمه الى ركنية (٧٩)، وسند

وفي الوقت بدل الضائع مضى الجابر في تالقه فتلاعب بالد فاع

الإنكليزِّي ثم هيا كرة رائعة الى السويد من دوَّن ان يستثمرها. ولو فعلَّ

لنقش أسمه في تاريخ المنتخب وويمبلي. ويلعب منتخب السعوبية مباراته المقبلة اصام النروج الاربعاء المقبل

وصرح كارلوس البرثو بعد المباراة: وإنَّها نتيجة كبيرة أن تنتهي

المباراة في ويعبلي بالتعامل. انع انجار كبير جداً، سنحت لنا أكثر منَّ

فرصة، وقد طلبت من اللاعبين ان يقدموا كل ما عندهم وان يستمتعوا

باللقاء، وهذا منا فعلوم قاموا بواجبهم وأثبتوا أنهم في تطور

أما مدرب انكلترا هودل فائتقد لاعبيه على إهدارهم أكثر من فرصة

وعلى السماح للاعبى السعوبية بتهديد مرماهم، وقال: ،لم نستغل

تؤيده لا تؤمن بجوهر المشروع الاسلامي، ومنها من دبعمل على القضاء

واستمعت الحشود التي جاعت الي جامعة طهران امس، الي مناشدة

خاتمي احتضان قيم التسامح والوحدة والتضامن، لكنها لم تجد حرجاً

في توجيه رسالة الى منافسيه ورددت شعارات معادية للمحافظين

و المتشددين، و المتطرفين، و الإحتكار والهيمنة ، وطالبت احد ابرز

رموز اليمين المحافظ رئيس السلطة القضائية أية الله محمد يزدى بأن

يُستَقَيلُ. ووجه خاتمي اشارات طفيغة الى المُجتَمَّع الدولي مؤكداً تُمَسَّكُهُ

بُخيار الإنفَتاح على «العالم خصوصاً النول المُجاورة»، لكنه خصص

معظم حديثه عنَّ الداخل، ولوحظت حتى وقت متاخر من ليل امس قو اقل

ابنة صدام حسين

نتمة الصفحة الاولى

القيمة الاجتمالية للوديعة والحساب الجاري ،قد ثريد على عشرات

صلابين الدولارات». ونكرت أن البنك الأربني المعنى بالانذار قد يكون

رفض يفع القوائد بسبب عدم حصوله على شهادة ،حصر إرث، بعد

وفاة صدام كامل بهدف تحديد الورثة بحسب القانون تغابيأ لمسائلات

ومطالبات قانونية محتملة في المستقبل. وقالت هذه المساتر ان المبلغ

المودع «كبير الى درجة انه قد يؤثّر جدياً على الوضع المالي للمصرف

ونكرت والإردن، أن البنك المركزي الاردني ويجري تحقيقات مكثقة مع

وقالت أن الأنذار الذي وجه إلى المصرف تدعَّت وتاثق صادرة عن

الدوائر الرسمية العراقية وصادقت عليه السفارة الإرببية في بغداد بما

في ذلك الاوراق التي تقدم عها الورثة بصفتهم المالكين التسرعيين

لؤُسسة جنوب اسيًّا التجارية التي تحمل رقماً وسجلاً تُجارِياً ﴿رِينَيُّا

العدل في الكرادة في بغداد تحت الرقم ٢٠١٤٢ تعطيه حق القياد بكلُّ

السفير الاردنى خالد العنوان والقنصل العام اربح الحوامدة ومصانقة

دائرة قناضي الْقَصْنَاة في الأردرُ في تاريخُ ١٩٩٨/٤/٢٨ والكاتبِ العنالُ

وكان الورثة اعطوا وكيلهم المحامى وكالة عامة صنادرة عز الكاتب

وبذكر ان الوكالة الرسمية من ابنة الرئيس العراقي حملت توفيع

أحد المصارف الكبيرة والمعروفة بعنما رفض دفع اموال وفوائد كأن حسين كامل وشقيقه صدام استوليا عليها من خُرَائن العراق وأودعاها

في ذلك البيك في مقابل فائدة سنوية مقدارها ٥ في المئة،.

الإجراءات القانونية اللازمة لاستعادة تلك الملايين.

الفرص على قلتها، ومنَّ العدل الإعتراف بأن دفاع السعودية قوي..

في مدينة مولدي، وستكون مباراته التجريبية الثامنة.

على الثورة واستهداف نظام الجمهورية الاسلامية،.

سيارة تهتف باسم خاتمي.

التمياط بجوار القائم الايمر (٨٠) وكذلك فعل غَاسكُوبِن لكن فوق

الدعيع (٧٥)، وخرج انور والعويران وحل محلهما نواف التمياط وعبيد

القدم واخطأت وجهتها ليبعنها الظهير غاري نيفيل الى ركنية (٧٢).

لشغل المدافعين الانكليز وتمكين زملانه المدَّافعين من التقاط انفاسهم.

تحريك الجبهة الهجومية ثم تخلى عن شيرر واستعان بغربيناند.

الحاس للحة ولا احلى بتبايله الكرة مع العويران لكنه انهى اللعبة بكرة

الكرة الى تيدي شيرينغهام فكان لها الدعيع بالمرصاد ايضاً.

سعيد العويران لكن كرته مرت بجانب القائم.

سددها نحو سيمان مباشرة في النقيقة ٤٥٠.

الدوسري (۷۹).

السعوِّديُونَ الكرة سبع مرَّات في النقيَّقةُ العاشرة وَاحتَسَبَ لَهُمْ ركنيةً

الوضع الامني

■ جست اللجنة التنفسنية

للاتحاد العام للعمال الحرائريين

في دورتها امس ثقتها في امينها

العام بالنيابة السبيد سيدي السعيد حتى انعقاد مؤتمرها

العاشر في نهاية السنة الجارية.

اجتماعاً امس في قصر الامم في

نادي الصنوبر قرب العاصمة.

وهو الاجتماع الاول لها منذ

أغتيال امينها العام السابق

عبدالحق بن حصودة في كانون

اللحنة التنفينية الثقة بالسعيد

يضع حدّ للاشاعات عن صراعات

فَى كُواليس النقابة، ويسمح

بتّحضير مؤتمرها المقبل. كما

يعطي قرار اللجنة السعيد شرعية

اكبر في مفاوضاته المقدلة مع

الحكومة ونقابة أرياب العمل.

ورآی مراقبون از قرار تاکید

الثاني (يناير) ١٩٩٧.

وكانت اللجنة التنفينية عقبت

وعلى الصحيد الأصنى، أفأدت وسائل اعلام جزائرية انَّ منطقة بوشاوي في بلدية الشراقة كانت ليل الجمعية – السبت في حال رعب بسبب اشتباك بين ستة مسلحين وقبوات الامن، بدأ زهاء الثامنة ليلأ وانتهى قرابة الثالثة فحراً. واستطاعت قوات الامن قتل مسلمين اثنين واعتقال الإربعة الآخرين. كذلكَ تمُّ اكتشاف مخَّاب، للمسلحين في غابات بوشاوي القريبة من الاقامة الرسمية لكبار المسؤولين في نادي الصنوير. وافادت صحف ان قوات الامن

اعلنتا البنينة ايضا وانهما تجريان اتصالات مع السلطات

قتلت اول من اصر مسلحين اثنين

في سيدي الكسيس في منطقة

الحمامات قرب غاية بينام. وهما

ونكرت المصائر الإعلامية ان

قوات الامن قتلت نهاية الاسبوع ٦

مسلمين في ولايات المدية وتبري

ورو وبومسرداس، في حين ارتفع

عند قتلى في سوق شعبية اول من

امس في بومعطي في الحراش

وتتزابن عطيات التصعيد

الامنى مع ارتفاع عند المجموعات

المطحة التي تتبنى الهنينة التى

اعلنها وامس الجيش الاسلامي

للانقاذ، نهاية العام الماضي. وفي

«الخبر، ان «كتيبة ابو عبيدة بن

الجسراح، انضلحت أول من أمس الى هدنة، صعانة في بيان انها

قررت وقف عملياتها يدءا من ٢٣

أيار (مسايو) الجساري (أمس).

وتنشط هذه المجموعة في مناطق

خُميس الخشانة والاربعطاش في

ونكرت الصحيفة ابضأ أن

ولاية بودرداس (شرق العاصمة)."

مجموعتي كوربة، ودالسفاح،

هذا السياق ذكرت صحية

الى ٢٦ قُتيلاً و٦١ جريحاً.

احوان يسكنان في المنطقة.

دفى اطار قائون الرحمةً .. وتلقت «الحياة؛ في لندن امس ساناً من جماعتين أعلنتا فيه انضمامهما الى الهدئة. وجاء في بيان يحمل الرقم ٢ ان مجماعة سنجاس، ومسرية الرحمة، (تنشط في منطقة الطية) تسستنكران الأعتداءات على المدنيين وتضسان جبهودهما الىءالانقاذه بهدف

🗆 القاهرة - محمد صلاح

 ■ كشف تنظيم «الجماعة الإسلامية» أن موقعه على شبكة «الانترنت، بيث عن طريق شركة أميركية بموجب عقد مبرم معها، وهاجمت الجماعة في بيان لها بثته أمس من حَلَّال موقَّعها على الشَّبكة صحفاً بنماركيية كانت هاجمت التنظيم ونكرت أن موقعه على ، الانترنت، يبث من الننمارك. وانتقد البيان الصحافة النشاركية لأنها

اسكتت ولم تستنكر، خطف الناطق الإعبلامي

■ واشنطن، طهران - الدب، رويترز مند

وزير الضارجية الايراني كسال ضراري امس

بمصادقة مجلس الشيوخ الاميركي أول من

أمس بغالبية ساحقة، على مشروع قانون

ينص على فرض عقوبات على الشوكات

الاجنبية التي تزود ابران اسلحة منطورة او

واكد خرازي أن «القانون الجديد بهدف الى

اخفاء اخفاق قانون داساتو، وتابع ان

واشتطن لن تعاقب اي شركة لان ابران لا

تسعى الى حيازة تكنولوجيا عسكرية لصنع

الصبواريخ وبالتالي ليس لنا عبلاقة بهذه

الاميركية أن تقدم قائمة بالشركات الاجنبية

التي تسسهل للنظام الابراني الصصول على

التكنولوجيا الضرورية لصنع الصواريخ

ويشير مشروع القانون، الذي يستهنف

اساسا الشركات الروسية المشتبه في قيامها

ويفرض مشروع القانون على الحكومة

تكنولوجيا يمكن استعمالها لصنعها.

صحيفة واحدة طالبت الحكومة الننماركية بالعمل على كشف مصيره،. وأشار البيان الي وأن ضغوطاً تمارس على شركة اميركية تؤجر الموقع للجماعة لإلغاء

فؤاد قاسم في ايلول (سبتمبر) العام ١٩٩٥ من

كرواتيا، واضَّاف انه على رغم أن قاسم «كان

حــأصـالاً على حق اللجـوء السـيـاسي في

الدنمارك ويحمل وثيقة سفر ننماركية وبحمل

تاشيرة بخول قانونية على وشيقته الدنماركية

وكان له على البولة الدنماركية كل حقوق

الحماية كمواطن تنماركي، فإننا لم نسمع ان

باسم والجماعة الإسلامية والمهندس طلعت كحرَّب «الكِتَلَةُ الْوَطْنَيَةِ» بِلَ كَافَرَاد، وغيرهم مِنَ الْمُعَارِضِينَ فِي الدَاخَلِ. ومع اتهام اركان هذه المعارضة السلطة بالتنخل للحؤول دون نجاحها في بعض البلدات، فانها أمام احْتبار قوة، خصوصاً انها متفرقة في

وهذا يشمل ايضا مدى التزام الناخبين التوافق بين جنبلاط ورئيس

حاريصًا. وجونية هي من أغنى بلنيأت لبنان واهمها اقتصادياً.

أصا تحالف بري - الحدريري (والأخرين) في عدمد على النفوذ لتسخصى لكل منهما وعلى الاشتراف المباشير للأول على المعركة منذ الذي لا يستهان به للبلديتين معرضتان للتشطيب في مقابل تعتعه

حرب الجبل ألعام ١٩٨٣، بالتعاون مع الورير جنبلاط

برنامج صندوق النقد الدولي لانقاذ اقتصاد لندونسيا وجناء التصريح ليدعم موقف مدير صندوق ألنقد الدولي ميشيل كامديسو، الذي قال أن الصندوق بحاجة إلى بعضَ الوقت قبل أن ينسنى له استثناف تقديم دفعات من قرض ضخم لإنقاذ اندونيسيا حجمه عشرة

وكان قرار صندوق النقد سحب موظفيه من اندونيسيا في اعقاب الاضطرابات الدموية هناك قد جسعد ععلها برنامح القاذ الأفشصياد الاندونيسي، واستبعد مسؤولون في الصَندُوق السبوع الماضي ان يتعكن من تسليم دفعة قيمتها بليون بولار الى الدونيسيا في الرابع من السَّهِرِ المَّقِيلِ كَمَّا كَانَ مِقْرِرًا. والصَّدُوقِ هُو السَّاطَمُ الْإِكْبِرُ فَي خَطَّةُ أَنْقَاهُ دولية لاندونيسيا قيعتها ٢١ بليون دولان

ونكرت الصحيفة ايضاً ان من المعروف ان حسين كامل كان استثمر في البنوك الأربنية والعربية والإجنبية اكثر من بليون بولار، وتجري الْأِنْ الْمُسَاعَى الْحَتَّيِثَّةَ لِاستَعَادَةَ هَذَهِ الْأُمُوالُ مِنْ مَصَادِرِهَا الْبِنْكِيةَ أو مِنْ رجال الإعمالُ النبيرَ تولوا مهمة التجارة نيابة عن حسين كامل وشقيقه. من جهة اخرى شنئت الصحف العراقية التابعة للنجل الاكبر للرئيس صداء حسين حملة قوية على البعثة العراقية لدى مقر الامم المتحدة في جنيف لرفضها اعطاء تاشعرة الى مواطن سويسري كي يتولى تدريب

فُرِيقٌ كرةً العُدد الوطني. ولد تعرف الاسباب الحقيقية لهذه الحملة على البعثة التي يراسها السيّد برزان التكريتي وهو أخ للرثيس صدام حسين، خصوصاً أن ليس من صلاحيات الجهاز القنصلي التابع لها، استناداً الى تعليمات الخَّارجيةَ العراقية اعطاء تأشيرات في مثل هذه الحالات خصوصاً لشخص يريد العمل في العراق.

وجاء في تعليق لصحيفة «بابل، التي بعلكها عدي صدام حسين صنر في ١٧ الشهر الجاري: ،ليس من منْطق يجيز هذا الرفض المبني على جَهْلَ تَاء بِأَصُولِ الْتَعَامِلِ مُعَ الغَيِرِ، فَمَاذًا تَذْيِلْتَ دِيبِلُومَاسَيْتُ برفض استقدام منرب اجنبي نحن في أمسَّ الحاجة اليه كي بعرز من وضع كبرتنا في المصافل النولية. ومنّ ضوّل السلك النيبلوماسي لفُ الاستان حول أعناق الخيرين واذا كانت عقول النبيلوساسية تنضح بِمثَلُ هَذَه الْهُرَالَةِ، فعلى الْنبيبلوماسية نقول السلام..

لكن صحيفة ،نبض الشباب، وهي تابعة ايضاً لعدى قالت ان المدرب المطاوب مجيئة الى العراق «سويدي، وليس سويسرياً. وقالت في تعليقً صنر يوم ١٨ الجاري: ١٠م طخ في رأس المصطلبة ال تعثّل العراق في البطوِّلُاتُ الكرويةُ العَّالِمية بدلًّا منْ جلوسها في جنيف... بلا شعل ولا عمل وبلاحسً ولا نفس ولا صوت ولا صورةً. ويا حبايب هلهولة لمثلبتنا الخجولة،

الشيخ زايدوخرازي

علاقات تاربخنة طوطةء ولفتت المصائر الى ان الشيخ حمدان وجه رسالة ضمنية خلال محادثاته مع خراري تدعق ايران الى تحمل مسؤولياتها تجاه استقرار المنطقة وأمنها، إذ دعا كل نول المنطقة إلى العمل من أجل استتباب الأصل والاستقرار في هذه المنطقة الحيوية من العالم التي لا تشكل اهمية تُبِنَائِهَا فَقَطَ بِلَ لِلعَالِمِ أَجِمَعٍ. ومن دونَ الأمن والاستقرار لن تكون هناك تنمية او تقدم حقيقي تستفيد منه شعوب المنطقة..

وبادل خرازي الشَّيخ حمدان تأكيد أهمية استقرار المنطقة وامنها، معرباً عن اعتقاده بأن حكمة الجميع سادت وأدت الى ما نشهده الأن عن استقرار نسبي غي المنطقة، وقال «أن ما نشَهُنه في بولة الإمارات من تطور واستقرار وتنمية

بِعودُ الى القَيادة الحكيمة للشبيخ زايد الذي يحرص على تثبيت وتامين هُذاً الاستقرار الذي هو اساس التنمية وازدهار الشعوب ورفاهيتهاء. ولم يتطرق الجانبان الى الحديث عن خلافهما على الجزر الإماراتية الشُّكُاتُ والقَّضَانِا الرَّامَنَةُ في المُنطقة وتطورات الوضع في الشرق الأوسط واكتفت ، وكانة انباء الإصارات؛ الرسمية بالقول في تَقرير لها عن مصابقات الشبيخ حصدان وضرازي انها ،تناولت العُلاقـات بين

ثلاثةمصريين

المستشفى بعد ثناوله حبوب افياغراه وقال سلاد، في تصريحات له «ان الحالات التي تعرضت الضاعفات التُسِاغُرا عَاندَدُ اليِّ اشتَحَاصِ على مستوى من المعرَّفة والعلم والثقافة،، مو " ضَّحاً أن «الآحتياطات الثيُّ نتبعها عند تسجيل الدواء تَهدف الي الحفاظ على صحة المواطنين من الإثار والمضاعفات الجانبية للأدوية. وأشار الى رفض تسجيل الدواء أو الموافقة عليه من سلطة اللجنة العليا النواء. التي تضم نصبة من كبار الإطباء والصبادلة واساتذة الجامعات. مشيراً الى ان التنخل يتم على صعيد تسعير الدواء إذا بالغت الشركة غي تحنيد ثمن النواء. والتي نك. عنه ان ممثلاً مشهوراً يزيد عمره على ٧٠ عاماً اصبيب،

معزكة حامية في جونية

غَبِلُ يومِينَ بِعَارِضَ جِراء تُنَاوِلُهُ حَبِوبِ ﴿فَيَاغُرَا ۗ وَانْخُلُ الْمُسْتَشْفَى حَيْثُ

من طائفة معبنة. خصوصاً أن توزيع المقاعد لا بلزم بتوزيع طائفي، ويرصد المراقبون السياسيون في لبنان جعلة عوامل تتسم بها اللعركة في بلنيات محافظة الجبل لجمَّهة ادوار القوى السياسية في للجالس الْبِلنِية التي ستَفرزها النَّتَالَجِ، أو لجهة التوافق والتَّنافس، أوَّ لَاهِ مِنْ يَعْضَ اللَّهِ اقْعُ وَالْمِلْدَاتِ الْمِارِزَةَ فِي الْمُواجِهَاتِ الَّتِي سَتَشْهَدَهَا،

- أَن مَحَافَظَةَ جَبِلَ لَبِنَانَ ذَاتَ الغَالَبِيةَ المُسيحية، هي المَحَافظة التي تحنضن اكثر من عبرها تبارات المعارضة خصوصاً ثلك التي تدينً بِالْوَلِاءِ لِنْقَادَةُ الْمُعَارِضِينَ فَي الْصَارِحِ الْمُنْصَوِينَ فِي اطارِ «التَّسْجِيمِعِ التوطفي، أي العماد ميشال عون والرئيس السابق أمين الجميل (ومعه التعارضُونَ لقيادة حزب الكتائب الحالية) ورثيس حزب الوطنيين الإحرار، دوري شمعون النَّين بِخوضون الانتخابات وسط تعارضات في التنصالفات أصياناً، بحسب المناطق، التي درجة اعتراف كل منهم فيّ تصريحات النوا بها خلال الأباء الماضية باختلاف المواقف، أخرها كانَّ

اسف الرئيس الجميل لما نقل عن العماد عون من انتقادات لبعض حلفائه، داعياً الى معالجة الشوائب في البيت الداخلي. ويضاف الي والتجمع الوطنيء انصبار العميد ريمون أده النين لن يخوضوا المعركة بغُضُ المُواقِع، ومجتَّمعة في احْرَى، أو متَّعاونة، عبر مرشحيها، في مُواقَع عَدَةً. منَّهَا المِّن الشَّماليّ، حَيْثُ لنَائبُ رئيسٌ الْحَكُومَةُ وزيرٌ الداخلية ميشال المرقوة لا يستنهان بها أو في المِّن الجنوبي حيث تَغْرِضُ الطَّرُوفُ المُناطقية - العَائلية انواعاً مِنْ التَّعَاوِنَ بِينَ المُتَنَاقِضِينَ

- أن الاستحقاق سيفرض اختباراً لمدى نجاح «التوافق، و«الائتلاف، في المناطق العرزية في الجبل، بين وزيري شؤون المهجرين وليه جنبلاط والمغشريين طلال ارسيلان، ومدى قدرتهما على ضبيط مناصريهما بالتصويت للوائح المشتركة التي ايداها (باستثناء عنَّد من القرَّيُّ التي م بنجح فيها الائتلاف).

الحكومية رفيق الصريري في عبيد من قبري اقليم الخبروب, حبيث لـ •الجماعة الإسلامية، قوة مؤثرة ايضاً لم يشملها الائتلاف بينهما. - أن المعركة المشوقة هي التي ستشهدها بلدية جونيه بين ثلاث لوائح ستحدد احجام فريقين من نواب المنطقة من جهة، ومن جهة

اخرى فريق «التجمع الوطني» المعارض الذي قد يستفيد من ننافس القوتين المواليتين للنظام السياسي القائم المتمثلتين بتحالف النائب رشيد الخازن ووزير الخارجية فارس بويز مدعوما من شمعون وغيره من القوى المحلية، في مقابل تحالف النواب منصور البون والباس الخازن وكميل زيادة. وهي منافسة على رئاسة البلدية بين شقيقي الناتبين الاقوى انتخابياً في قضاء كسروان، هبكل الخازن شقيق رشيد، وجوي شقيق البون. والامساك بزمام بلدية جونيه عاصمة القضاء، له مفاعيل سناسية مستقبلية تنعكس على الانتخابات النيابية، نظرا الي رمزية المدينة التي على كتفها بكركي، مقر البطريركية المارونية وسيدة

- أن اختبار القوة الذي بخوصه محرب الله، في ضاحية بيروت الجنوبية، أي بلديتي الغبيرة وبرج البراجنة، ضد قوى سياسية تجمعت في وجهه، هي تحالف رئيس المجلس النبابي نبيه بري مع الرئيس الحريري، عبر وزير الإعلام باسم السبع والنائب صلاح الحركة والمرشح الى النبابة رياض رعد، سينعكس حكماً على الاستحقاق البلدي في العاصمة بيروت والجنوب اللنين نجرى فيهما ععليات الأقتراع بعد اسبوعين (ولدى «الحزب، في بيروت قوة يقدرها بعضهم ب ١٥ ألف ناخب). فالجنوب صيدان التنافس على المرجعية بين حركة وأمل، وعجزب الله، وبيروت ميدان اختبار اي تعاوّن لـ حجرب الله، مع المرشحين المعارضين، للائحة التي سيدعمها الحريري، بعدما أدى اتفاقه في اللحظة الأخيرة مع بري مطلع هذا الاسبوع الى فرط تعاونه مع •صَرْبِ الله؛ في الضباحية عبن السبع. ويعتمد الصرْب على تماسلًا نَاحَبِيهِ وَتَمَالِفُهُ مِعْ جِنْءَ مِنْ الْعَائِلَاتُ فَيَ الضَّاحِيةُ مِنْ اجْلِ النَّارِ لاسقاط نائبه السابق علي عمار في الاستحقاق النيابي في ١٩٩٦. وبعد انقلاب مشابه في التحالفات في اللحظة الأخيرة، عبر انجاح مرشحه الى رئاسة بلدية الغبيري عضو المجلس السياسي في الحرب محمد سعيد الخنسا، اضافة الى غالبية اللائحة التي يدعم في برج البراجنة، والغَبيري أيضناً من اهم بلنيات لبنان واغناها لأن في نطاقها مناطق مهمة اقتصادياً، ابرزها شاطىء الأوزاعي والمساحات الخاصعة لإعادة الشرتيب الاعتماري والاسكائي وفق مشتروع المؤسسة العلمة التي انشساتها الدولة لهدا الغـرض، باسم «البـسـار»، وتشعل المامـة اوتوسترادات ومناطق صناعية وواجهة بحرية سياحية وتجمعات

أسابيع وغلى اختبار هلغائهما، خصوصاً السبع ورعد، مرشمين، بعضهم مرموق في عائلته. الا أن اللائحتين المدعومتين من هذا التحالف

بدعم المُجنسين الجدد في الغبيري." - ان معركة بلدية بير القمر في قضاه الشوف بين لائجة بتراسها دوري شمعون شخصياً، ولائحة يدعمها المرشح السابق الى الانتخابات البلدية ناجي بستاني، مدعوماً من بعض القوى المسبحية المعارضة، ستحدد مدى قدرة الشمعونيين على العودة بقوة الى منطقة نفودهم الرئيسية في هذا القضاء الذي تعرض فيه المسيحيون للتهجير في

تحولات متسارعة في اندونيسيا شنا قمنحة الأراس

حاجة اولاً الى تنفيذ اصلاحات سياسية واقتصابية لصمان نجاح

■ مدرید - رویتسرز - نکسرت

صحيفة اسبانية امس ان أجهزة

الاستخصارات الاستحانية

كشسقت تورط قوات حفظ السلام

التابعة لحلف شمال الاطلسي في

إجبار فتبات قاصرات من

البوسينة على مصارسة البغاء

صع الجسود الدولسين فني

الا أن خافسير سولانا الامع

العام للحلف تغي المزاعم الواردة

في التقرير وقال أن لا أساس لها

ونقلت صحيفة والموندوه

لمزيد من التنف اصبيل تفنضلوا بزيارة أحسد معارضنا.

الاسبانية اليومية عن مصادر لم

ساراييفو:

من الصحة.

INTERNATIONAL AFFAIRS

٧١ في المئة من الايرلنديين الشماليين وافقواعلى خطة السلام

بليررحب بالنتيجة واعتبرها خطوة عملاقة الى الأمام

■ بلغاست - رويترز - 1 ف ب - اظهرت النتائج الرسمية ان الايرلندين الشماليين وافقوا على خطة السلام في الستر ب ١٢- ٢١ في المئة من الاصوات في الاستفتاء الذي جرى امس الجمعة في ايرلندا الشمالية. وصب وت ٢٧٦٩٦٦ ايرلنديا شماليا الى جانب الخطة، بينما

عارضها ٢٧٤٨٧٩ صوتاً. واعلن بات برابلي كسبسيس المسؤولين عن العملية الانتضابية نتبحة الاستفتاء قبل تجمع وسَأَئُلُ الإعلام العالمية في مركزُ الفرزُ وهُو قاعة عرض صَحْمة جنوب بلغاست عاصمة ايرلندا

ووسط هتافات التاسد أعلن برابلي نتائج الاستفتاء التي برسي اظهرت ان نسبة المشاركة في التصويت بلغت ١,١٨ في آلمئة.

وصبوت «الوحدويون» من طائفة البروتستانت التي تمثل غالبية سكأن أيرلندا الشمالية وبنعم على الاستفتاء بنسية تتراوح بين ٦٧ و٦٨ في المنشة ما سمح بتنفيذ الإتفاق. وعادة ما يؤيد البروتستنانت الحكم البريطاني ويمهد اتفاق السلام الطريق امام تشكيل برلمان جديد يضهن تمكين طائف أنسروتسسانت والكاثوليك وهي الأقلية (٤٠ في المئة) من التعبير عن الراي وكنلك تشكيل مؤسسات

للجزيرة بأكملها. وقى لىندن، رحب رئيس الوزراء ألبسريطاني توني بليس بنتيجة الأستفتاء وقال إن إقبال ناخبي ايرلندا الشمالية على

والمراج المراجع الموقع التحديثاني

ورا اجا و في المراهوري

يان بالهام على تستدينه

الرازي المستعلقة المؤد فوافرخ

رادسان الموافق ليرعشافاه

white and a way of

عدد ب عبي سعرون فود بقارفانه

the the state of the state of the

و المربوق معاليونه

سر يسبوع الرفوة عليه أسعم وتعسيد المؤلاظوالة

عدد أن في الصاحبة بوطالة.

المالية السلم في المالية

الم المعلق الإهليان علم المثال الما

... حدي و حديثاً أن لي تطالب

والمراض والساحان المتعلقات

وعو سروع توسيل

William Street

any water war to so ...

the restriction of the second

assessing the same of the same

and from morney as The many of the second of the

ردد معهد الرسع السابق الوالة

my see me

يدر عمر تعوره بغوه التي ا

سارعة في الدونيسيا

وعد فعمد اللوسية

وقع مدسر يستول الدام الدام

the way and the land

Les to make Here by the

The man to see the see of the see

مسدر ان معنون در مرافعها

تأييد اتفاق السلام التاريخي وقال تريمبلي اثر اعلان نتائج الاستفتاء دائه تأبيد واضح جداء يعتبر خطوة عملاقة الى الامام. واضاف بليسر وهو اهد (لعطية السلام). وعلى رغم هذه النتائج المهندسين الرئيسسيين لاتفاق السلام وأنه يوم فرح... اعتقد أن المسجعة من المتوقع أن يصاول هذه خطوة علم طريق

وزَّاد: ﴿إِذَا تَمَكُّنَا مِنْ ذَلِكَ فَإِنْ

مستقبل ايرابدا الشمالية سيكون

هائلاً من حيث الاستشفيمار

والوظائف والرخاء الذي يصاحب

على جانبي الجريرة وجهوا رسالة مدوية انه لم يعد للعنف

السياسي مكان في الجزيرة. وتسمح نتائج الاستفتاء لايرلندا الشمالية بتنظيم

انتخابات لبرلمان بلفاست الذي

يقع على عاتقه اختيار لدارة تمثل

وتعتبر نتبجة الاستفتاء

انتصارأ لزعيم الوحدويين بيفيد

تريمبلي الذي يراس أكبر حزب

والطريقة التي يؤدونه بها. اعتقد

أَنَّهُ يِثْ يَسُرِ بِعُضٌ التَّسَاؤُلاتِ الخطيرة ويثير سلسلة جبيدة

كاملة من الْشَكَلَات لادارة الرئاسة

ولادارة حهان الضيمية السرية

ـُ ورفيضت القناضيية نورسا

سيضعون فاصلأ خطيرأ بينهم

وبين حسراسسهم اذا تعين على

الحراس الادلاء بشهاداتهم بشان

وتصاول وزارة العدل وجهاز

الخدمة السربة ايجاد مبررات قانونية جسيدة في النفاع عن

ضرورة اعفاء ألحرس الشخصي

للرئيس من اعطاء اللة يحصلون

الصواربين بلغراد وبريشتينا

ونكسر بيسان اصسدره المركسر

الاعلامي الألباني في كوسوفو امس للسبت ان خمس قرى في

بلبية كلينا وسط الاقليم تعرضت

لقصف مدفعي صربي مما أدى الى

احتراق عند كبير من بيوتها

الصربية اعتقلت عشرات المنيين

من سكان القرى الألبانية الواقعة

قرب الطرق الرئيسية الغربية

التى تربط بريشت ينا بمدينتي

كلينًا وبيتش بينهم مسؤولون في المجانس البانية ونقلتهم الى الماكن مجهولة «انتقاماً لخطف

شرطي صربي». من جهة أخرى، أفانت مصادر

البانية أن السطات الصربية

وفعت الحصار الاقتصادي الذي

كانت فرضته على كوسوفو

وسمحت بوصول ۸۰ شاحنة

تحمل مواد غُذَائية الى الاقليم مما

جعل مشكلة المواد التموينية

اقليم كشمير المتنازع عليه، وان التحسارب النووية الهنبية القت

«بطلال قائمة، على منطقة جنوب

محسوبة ستقابل برد حازم،

وقال أن دأى صغائدرة غير

واضناف وأماً كان القرار الذي

سيتخذ في نهاية الإمر (في شأن

اجراء تجربة نووية باكستانية)

سيكون متفقأ مع المطحة

وامتنع شريف عن الرد على

شرقي اسيا بالكامل.

الوطنية العلياء

الإساسية تتضاعل،

وأشار البيان الى ان القوات

مساعدة المجتمع الدولي.

الحياة الشخصية للرئيس.

عليها بشكل شخصى.

بروتستأنتي مؤيد لبريطانيا.

شأئر الاحزاب

وقال أن الناهبين الأيرلنديين

المتطرفون البروتستانت عرقلة السلام والأمل في المستقبل. الاتفساق الذي تدعسمسه لندن وتأبع: «ما زَّال هناك الكثيير وواشتطن لانهساء الحسرب الإيرلندية. مما يجب عمله. هذه خطوة نرحب بها ولكن يتعين علينا سلوك أمسا زعسيم وشين فينء، وهو طريق طويل. ولكثنا، على الإقل، الجناح السيياسي للجيش بدأنا السير، وقال: امن الواضح الجمهوري الأبرلندي (كاثوليك) أن غالبية الوحدويين والوطنيين حبرى أدامر فقال تعليقا على

نُتَأَنِّجُ الاستَفْتَاءَ أَنَ الْأَيْرِلْنَيْيِنَ صوتوا بالإبجاب وأضَّافُ أَنْ اللَّهِ مِنَّةُ الْأَنْ هَي العاديين مسبقوا السياسيين التغلب على الشكوك والهواحس واتخذوا خطوات واسعة أيمانأ الخاصة بمن صوت ضد الاتفاق لبناء الثقة التي تشتد اليها الحاجبة لإنجاح ألبرقان المسترك والمؤسسات المستركة التي شملها

تحديها قولها ان عصلاء الاستخبارات العسكرية اكتشفوا منهم بتخيير الوضع نحبو شبكة البغاء التي يديرها جنود

عام لكن الشبكة است مرت في

وقال سولانا الذي يشارك في اجتماع للحلف في برشلونه انه تحدث مع مسوولين من وزراة الدفاع الإسمانية وأبلغوه أن يكل ما نشر (في هذا الصند) لا أساس

اجرامية بوسنية قبل حوالي

واضافت الصحيفة ان فتيات تتسراوح أعسارهن بين ١٢ و١٤ عاما أجبرن على ممارسة البغاء في ساراييفو مع عناصر من اللواء الشمالي الواقع تحت قيادة الإيطاليين في قوة حفظ السلام التي يشرف عليها حلف شمال

وابلغ سنسولانا وهو وزير خارجيه اسباني سابق الصحافيين أن الا معلومات كافية تؤيد هذه الإنباء. كما أبدى كارلوس وستندورب

سولانا نفى التقريرواعتبره من دون أساس

صحيفة اسبانية تكشف تورط

جنود الأطلسي في البوسنة بإدارة شبكة للبغاء

واضافت اللوندو، ان خافيير

كالنيرون مدير الاستخبارات

الإسبانية تلقى تقريرا كاملاً في

تموز (يوليو) الْمَاضِيّ من عصلاءً

ارسلوا الى البوسنة لتحري

وَّاضَافَت الصحيفة ان التقرير

سرد كيف يتم نقل البوسنيات بعد

معلومات.

أو بدفعة شهرية ١,٢٩٩ ريال ولمدة ٤٢ شهراً شاملاً التأمين.

مع الجنود وضياط الصف. منسق عملية السنلام في البوسنة شكوكاً قوية في مزاعم التقرير الا انه لم يستبعد الاحتمال وسيطلب من قادة القوة تقديم ما لديهم من

وتأبعت ان مسعظم الجنود المتورطين في ادارة شبكة المغاء ينتمون الى الوحدة الايطالية لكن بعض الجذود المصا والبرتغاليين استخدموا احيانا

وجاء في تقرير •الموندو • ان الفتيات نادراً ما كن يحصلن على

إجبارهن على ممارسة البغاء من أكثر من ٢٥ دولارا مقابل ممارسة

ممافيا زانيار، جنت أرباحاً طائلة إبان الحرب البوسنية من خلال

وزادت الصحيفة أن عملاء الشبكة بدأت العمل عام ١٩٩٦ بعد أشتهر قليلة من مساهمة الجيش في البوسنة وفق اتفاقات دايتون

خلال التهديد والوعود بالمال الى مقر اللواء تحت جنح الليل وإرغامهن على ممارسة الجنس

وتابعت الموندو، أن التقرير أفاد أن جنودا فرنسيين متمركزين في بلدة موستار البوستية باعوا كميات صغيرة من المضدرات

خدمات الشبكة.

الجنس مع كل جندي وهذا منطة كبير مقارنة مع الأجور المنخفضة في البوسنة المنهكة اقتصابياً. واشارت الصحيفة آلى ان عصابة يطلق عليها امس

بيع البضائع في السوق السوداء. الاستخبارات الاسبانية علموا ان الإيطالي بجنود في القوات التي تم ارسالها للحفاظ على النظام

كلينتون سيطعن في حكم يجبر حراسه على الإدلاء بشهاداتهم

🗷 واشنطن - زويترز - أعلنت قاضية اتصانية أن الصرس الشخصى للرئيس بيل كلينتون من جهانَّ الدُّنمة السرية قد يجبرون على الإدلاء بشبهاداتهم امام هيئة محلفين كبرى تحقق في الفضيحة الجنسية في البيت

من هولواي القسول إن الرؤسساء وقنال كلينتسون ان هذا الحكم قد يثير مشكلات للرئاسة، واشار المتحدث باسم البيت الأبيض مايك ماكنوري الى ان محامي كلينتون سيطعنون في هذّ

> واوضح كلينتون في مؤتمر صحافي في روز غاريين اسيكون لَهُ تَاثِيسُ رَهْيِبُ عِلْيُ أَحَادِيثُ - الرؤسيَّاء والعمل الذي يقومون به

على رغم المواجهات العنيفة في الاقليم

هولبروك: مفاوضات كوسوفو خطوة مهمة إلى الامام

.. من جميل روفائيل

📲 🗷 استمرت المواجهات العنيفة في كوسوفو وتكرت مصابر اعلامية البانية ان مناطق وسط الاقليم وغبريه شبهبت منعبارك استخدمت فيها المدفعية بأين القوات الصربية والمقاتلين

وأفساد للبسعسوث الامسيسركي الخاص الى كوسوفو ريتشارد هوليسروك أن المفساوضيات التي ، جرت اول من امس الجمعة بينَ الْجِسانيِّن الصربِّي وَالْآلِسانَيُّ وَمَثَلُ خَطُوةُ مَـهُ مَا الْيَ الْأَمَامُ تبعث على الأمل على رغم انها لم تسفر عن تقدم كبيره.

وأضاف أن رعيم البان كوسوقو ابراهيم روغوفا سيتوجه قريبأ الى الولايات للتحدة العقد احتماعات رفيعة الستنوى مع مسيؤولين في واشتطن والامم المتحدة،

.. ومن جانبه وصف روغوفنا الوضع في كوسوفو بانه مخطير

نوازشريف يحذرالهند من مغامرةغيرمحسوبة"

■ اســـلام اباد – رویتـــرد – اعلن رئيس الوزراء الباكستاني نواز شريف امس السبيت أن أي استفزار من جانب الهند بعد تجساريها النووية في الأونة الاخيرة، سيقابل وبحرم،

وَأَلَّالَ شَـُرِيْقُ فَيْ مَـُوْتُمَرُ صِحَافِي انه سَيِّتَـَدُّةُ قراراً في نهاية الأمر بشان اجراء باكستان تجربة نووية ،في ضوء مصالحناً الوطنية العلياء

واضاف ان بأكسستان لن تتساهل إزاء أي أستفرار في شان

المواصفات القياسية:

🕳 محرك زيتك ١٠٠ لتـر. ٤ اسطـوانـات.

● ناقل حزکت ترانز اکسیل یدوی ۵ سرعیات مع الاوفر درايف.

• مكيف منطور مع نظام تنقية الهواء الداخلي. • مرايا جانبية كهرسائية،

تنزكة نوكياك الجزيرة للسيارك

زجاج ملون عاكس للشهس.

● مسزيل للضبساب علسي الزجساج الخلفي.

→ راديــو و مسجــل اليكتروني متطــور.

غطاء البنزين و الشنطة يفتح من الداخل.

● اقف ال خلفية مقاومة لعبث الأطفال.

● اقفال الابواب و النوافذ تعصل على

تفخــر بهــا فورد. العوزعموز بالعملكية

🕳 نظام اغلاق خزان الوقود اوتوماتيكي

و العديد من المنزايا الاخسري التسي

عند الإصطدام.

السريسافي هسابه المبية المؤولة المتسبه خريس فريس خريق السبة طريز الطار النان نزواد الدراب ماليه إلى المالية مالسه ولما المالية المالي

ترجده - العداق مرسائل مرابها وسندر منها ما لا بتمارض ولوانين النشس وما معمد هورة الراي في أن وتصفط الدياة حم تنعيج الرساط

والختصبارها وتعندر عن عدم رد الرسائل الشيالا تنشر. الرجاء توجيه الرسائل بواسطة العاكس أو المسريد الى اي من مكاند والحسيساة - الواردة عناوينها وارقامها في اسعل صفحة الراي

ال غور لنتانياهو في القدس

يعيينا حديث ال غور الى اغنية شعبية يرددها اطفال بريطانيا

هناك وجه للشبه بين كلمات الاغنية وبين التاريخ وفي أضابير

ريغان في ٢١ كانون الثاني إيناير) ١٩٨١ واننا أمة اعظم من أن نتقيد

وتابع ال غور خطابه محين يسجل الشاريخ العلاقة الغريدة

والتحالف الفريد بين اسرائيل والولايات المتحدة، سيقال ان هذه

الصداقة مشال لكل الامم. لاننا كاميركيين نرى اسوائيل انعكاسا

لتراثنا ولنضائنا في سبيل الحرية، وحقَّ العيش في سالام وامن.

وهذا الشحالف الفريد ببننا لم يرتكز على قاسم مششرك تمثل

بالترامنا بالقيم التيموقراطية فحسب، بل على الاقرار بالفضل

أل غور يعيدنا لقراءة رسالة الرئيس السوفياتي ليونيد

بريجنيف التي بعثها يوم ٢٠ ايلول (سبتمبر) ١٩٨٢ الى الرئيس

رَبِغَانَ مُحدُرةً مِنْ دان مستولية هذه المجازر (اجتباح بيروت من قبل

اسرائيل ٨٢) يتحملها بشكل خاص اولتك النبن كأن بإمكانهم منع

اسرائيل من القيام بما قامت به واكنهم لم يفعلوا، مشيراً الي

استخدام حق النَّقض والفيتو، من قبل الولايات المتحدة ونلك عند

التسصسويت يوم ٢٦ حسزيران (يونيسو) ٨٢ على المشسروع الضرنسي

بتحييد بيروت الذي وافقت عليه كل دول مجلس الامن. التاريخ لمّ

بعد خطابه بيومين في القيس قام بجولة للعنطقة من اجل تحريك

عملية السيلام المتعطلة منذ ١٥ شبهراً، واشيار آل غور في المؤتمر

الصحافي الذي عقده في القاهرة في ٣ ايار (مايو) أنه ابلغ الرئيس

مبارك واصرار أميركا الثَّابِت على المُضي قدماً بعملية السلَّام اليَّ ان

نصل الى حلَّ يكونَ مرضياً ويلبي التطلّعات المُشروعة للاسرائيليينَ (دعم الحلم) والفلسطينيين (١٢ في المئة من الضفة الغربية) على

ورفضت استرائيل الاقتراح الاميركي الذي أيده الفلسطينيون

بالإنسَّمَابِ مِن مُسَاّحَةُ ١٣ فَيَّ المُئَةَ، وَاعَلَّنْتُ انَّ اقْصَى مَا تَسْتَطْيَع

الانسحاب منه هو ٩ في المئة مَّتعللة بآحتياجات امنية على رغم أنَّ

سيبلوماسيين غربيين يقولون ان اسرائيل بأغتهم بصقة غير رسمية

تغيرت لهجة ال غور في مؤتمر الصحافي في القاهرة عن لهجة

مُواصِلُةُ العِمْلُ قِيماً حول برنامج التَّخْصيصِ الحكومي، حماية

اميركا على حدّ تعبير صحيفة البيراسيون، الغرنسية اتعتقد انها رومًا جديدة في عالمُنَّا البيدوقراطي، وعلى عكس ما كان يردده الرئيس السابق ليندون جونسون عام ٦٤ ﴿ وَمَا كَرِمَاء وَمَخَلَّصَينَ

حقوقٌ الملكية الفُكرية، خَفْضَ التَعَرَّفَاتِ الجَمْرِكَية، وفَتْح المُجَالُ

الخطاب الموجه للتانياهو في القلس عليما حَثْ أَل غور على تقوية

الشراكة الاميركية - المصرية في مجال التجارة والاستثمار

انها قد تنسمب من نسبة تقرب من ١١ في المئة.

لاولئك النين يشتركون معنا في قضية مشتركة.

وطالب بالأتي:

للعناصر الأساسية للبنية التحتية.

يتوقف عند ثلك النقطة فحسب بل سار الى «قانا» وتعدُّاها.

لحليف شجاع كان وسيطِّل حليفنا في هذه المُنطقة المضطربة.

· ***

مطلب فرنسي ورغبة أميركية ومناسبة لتحديد الأحجام قبل رسم صورة العهد المقبل

الاستحقاق البلدي في لبنان لم يعد مزعجا لسورية لتزامنه مع مراجعتها العلاقة مع المسيحيين

🛭 بيروت - وليد شقير

■ مع أن الإنتخابات البلنية في لبنان استحقاق محلم وداخلي بحت، فإن قرار أجرائهاً بدءاً من اليوم على صدى اربعة أسابيع كانت له خلفيات ودلالات، سياسية خارجية بمقدار العوامل الداخلية الملحة التي نفعت في اتجاهه، يعيما مضَّت ٣٥ سنةً على أخر انتخابات بلدية في

ومع صحة القول أن أياً من

الدول المعتية بمراقبة الوضع اللبناني، ليست مهتمة باستحقاق تفصيلي من هذا النوع، وغير أبهة بمن ياتي رئيساً للَّبِلنية في هذه القرية أو تلك المدينة، فإن ذلك لا يمنع تسجيل جملة محطات ابدت فيها دول كبيرى ونافذة اهتماماً بهذه الإنتخابات، سلياً او ايجاباً، نظراً الى ان مراقبة التطورات في لبنان تشمل حكماً متابعة مدى عمق الخطوات التي تحققت لتجاوز لبنان تداعيات الحرب التي عصفت به. وتجديد التـمـشـيل في السلطة الإدارية، خطوة من هنه الخطوآت

وتجمع المراجع السياسية والمصادر الرسمية على تسجيل محطات الاهتمام الخارجي بهذا الاستحقاق ويمكن نكر الآتي

اقانت المعلوميات قبل نحيق سنة أن البطريرك الماروني نصس الله بطرس صنف يسر، طرّح على الرئيس الفرنسى جناك شنيبراك حين زار لبنان قبل سنتين، وجوب اجَـراءُ الأنتـحَابات البلنيّة، في سيساق مطالبية راس الكنيسسة المارونية للتواصلة بتصحيح التمشيل الشبعبي وخصوصا المسيحي، ما دامت الانتخابات النيابية اجريت في شكل لا يرضي المسيحيين عموماً.

وتريد أن البطريرك صغير كرر هذا الطلب العام الماضي، حين زار باريس والتقى شيراك وأن الاخير اثار الامسر مع الرئيس السسوري حافظ الاسد حين زار بعشق،

منتصف العام الماضي، داعياً الي احسرائها مسا دامت ترضى المسيحدين المعترضين، وأن الأسد كان أيجابياً حيال ما قاله الرئيس اعرب المسؤولون الاميركيون مراراً عن تمنيهم ان تجري

الإنتيذابات البلدية في لينان خصوصاً أن المعارضين لم يتركوا مناسبية في لقاءاتهم مع ميبلوماسيي السفارة في بيروت او مع بعض مسؤولي المارجية النين يلتقونهم في واشنطن أو غيرها، ليطرحوا حجة عدم اجراء الانتخابات البلبية بليطلأ الي صحة موققهم المعارض. وحين زارت وزيرة الضارجية الاميركية مادلين أولبرايت بيروت في أيلول (سبتمبر) المأضى

تَصَدَثُتَ فَي خَطَابِهِا الشَّهِيرِ فَي مقوروم دو بيروت، امام جمع منَّ الوزراء والسياسيين الذين دعتهم السفارة، عن دعم بلادها للعملية الديموقراطية ولأجراء انتخابات رئاسية ويلدية، مشيرة الى اقبال لينان على تغيير ما. وأذ أثار كلام أولبرايت صفيظة بعض حلفاء سورية والقيادة السورية نفسها، فإنَّ ٱلرَّبِأَرِةَ ٱلَّتِي قَامَ بِهَا مساعِدِهَا الشيؤون انشرق الاوسط مارتن انديك، في الخسريف الماضي، أي بعد بضعة اسابيع من زيارة أولبس ايت، حملت تكراراً ترحيب بلاده بإجراء انتخابات بلنبة ورئاسية. لكن كلام أنديك لم يلق رد فعل سلبياً كالذي لقيه كلام اولبسرايت، نظراً الى آنه لم يشسر الى عبارة تغيير، التي رأى فيها حلفاء بمشق تحسريضا

وكان التمديد للمجالس البلدية والأختيارية المنتخبة منذ العام ٦٣ حصل قبل الحرب وبعدها كان طبيعيا أن تم تمديدها اثناء الحرب، لكن، في كل مرة كان يلقى معارضة تزاينت، خصوصاً ان حجة عيم اجرائها اسقطها منطقيأ اجراء الانتخابات النيابية في العسسامين ٩٢ ثم ٩٦. وفي التمييد ما قبل الأخير حيدت الحكومية مبوعيداً لإجبرائهنا في

الربيع الماضي، لكنها اجلتها الي وجوب أجرائها، وعدم جواز العام ٩٩ فندحت المعارضة التاحيل مرة اخرى ولأن الجميع الب ثانية في الحصول على يتهمنا نحن باننا وراء نلك. موافقة المجلس الدستوري على وبقي الموقف السنوري رافضنأ الطعن في التأجيل، وعلى رغم أن فكرة التأجيل، على رغم أن بعض حجة الحكومة كانت عند التأجيل الحلفاء اللبنانيين ظل براهن الخوف من ان يؤدي الاقتراع الي حتى اللحظة الإضيرة على ثلث، الاخسلال بالتسوارن الوطني في حتى قبل نحو اربعة اسابيع، المجالس البلدية لأن القانون لا حين طرح احد الاقطاب الفكرة، يلزم الناخبين توزيعا طائفيا وحين اقستسرح احسد الوزراء للمقاعد فيها، كما في قانون المسيحيين في لقاء مع نائب الانتخاب النبابي، فإن حملة الرئيس السوري عبدالحليم خدام العارضة على الحكم والحكومة عدم اجراء الانتخابات فرد علمه لقيت صدى واسعأ يدعمه اقتناع الاضيس سلباً، بالاصسرار على لدى الرأي العسسام ان النوات احرائها. ويرى مراقبون للموقف والقب وى التي في السلطة السوري، حستى لو صح قسول بتركيبتها الراهنة، يخشون ان المعارضين، أن أجراء الانتخابات ياتي التمثيل في البلديات مناقضاً البلدية لم يكن في مصلحة سورية للتمثيل النيابي، خصوصاً في في السابق، وانها كانت تشارك المناطق المسيحية. وأسهم عدم حلَّفاءها الحوف من نتاثجها، فإن حماسة عدد من الاوساط النيابية اتمامها الآن باتي في مصلحتها، لحصول الانتخابات البلدية، في او على الأقل لا يرْعجْها لأسباب رواج رأي المعسارضين القسائل ان عدة ابرزها: سُورِيةُ لا تريدها، حتى لا ينكشف – ان التحث هزال تمثيل حلفائها النواب وعدم شعبيتهم مسيحياً. وكان

هؤلاء يهدفون من وراء اثبات ذلك

التأكيد انهم كانوا على حق حين

قاطعوا الانتخابات النيابية عام

٩٢ وحِرْئياً عام ٩٦. وواقع الاسر ان سسورية كسانت تراعى حسرص بعض حلف اللها من النواب على تأجيل الاستحقاق البلدي بعدما اعلنت المعارضية في السنة الماضية بما فيها تيار العماد ميشال عون انها ستخوضها بكل قواها، في مَعَابِلُ الالنَّسَارَاتُ الْتَيْ والسوري في مقاوضات السلام. كيانت تتلقياها من واشنطن وباريس (والفاتيكان ايضًا) بأن تسبيهًل احسراعها، في اطار مشاورات هذه الدول مع قيانتها في شأن الوضع اللبناني،

وعلى رغم مسراعـــآة كـــ المسؤولين السوريين مضاوف بعض حلفائهم من طغسيان المعسارضية في بعض المناطق في انتخابات كهذه، فإن تحديد موعد اجرائها هذا الربيع، قلب خطابهم السياسي في الأشهر الماضية، من التاكيد على ترحيبهم بحصولها وعلى ترك هذا الشنأن للمسؤولين

الانت خابات تزامن مع اتخاذ القيادة السورية قرار بمراجعة العلاقة مع المسيحيين، في اطار حرص بمشق على الامساك بالوضع اللبناني جيداً في ظل التطورات الإقليمية الصأصلة خصوصاً في شان عملية السلام وفى اطار الطرح الاسسرائيلي تنفيذ قرار مجلس الامن النولي الرقم ٢٥٤ مشروطاً بمفاوضات على ترتيبات أمنية، لإحراج سورية وفصل المسارين اللبناني

وكان السؤولون السوريون اجروا منذ منتصف العام الماضي اتصالات جس نبض مع عند منّ القيادات المسيحية في هذا الاطار بعضها تولاها قادة امنيون والبعض الآخر رعاه المقدم الركن الدكتور بشار حافظ الاسد، في هذا المسيساق. وأبدت بمسش ارتيامها الى موقف بعض القادة المسيحيين، ولا سيما البطريرك صفير حيال الطرح الإسرائيلي، أذ رفض استخدام لبنان من أجل

in wallati

في تصحيح التمثيل المسيحي

لتنفيس الاحتقان العام في البلاد من الإزمية الإستنصابية -الاجتماعية وبسبب رفض حصر التُمثيل، في كُل الطُوائف برموز معينة (ليس فقط لدى المسيحيين)، قإن اجراعها مكسب سياسى، بهذا المعنى على صبعيد كل التأطق والطوائف لانها تتيح لجيل وقوى وفاعليات أن تنخل المعترك العام اذلم تمكنها الإنتخابات النباسة من نلك. ودعوات الانتئاف بهدف الصفاظ على التوازن الطائفي حيث للمسلمين أرجحية عسيةً، تلقى مسائدة من بمشق انطلاقا

من توجهها الاستيعابي الراهن. - أن أجراء الأنتخأبات بكشف الساحة السيناسية الليثانية، ويشكل على رغم اختسلافها عن النيابية، اختباراً لقوة الافرقاء جميعاً، الحلقاء، ولا سيما الخصوم، في شكل يسمّح لدمشق برصد وسنائل تعاطيها مع المناخ السيساسي والمزاج الشبعبي في

المستقبل، ومع قيام العهد الجديد. وهي تتبيح ايضا تصبيد حجم المعارضة السيحية، وغير المسيحية وقدرتها. وهي لن تكون مناسبية لانقيلاب سيياسي عثي تغونها في البلد ما دامت المنافسة تجبري على سلطة ادارة متحلية تتداخل فيها العوامل الحربية والسياسية مع العاتلية، اكثر من في اختصار فإن احسراء

الانتخابات رسالة ايجابية الى النول الغربية المعنينة بالوضع اللبناني ومسحطة على طريق الانفتاح السوري على المسيحيين وصبولاً الى رسم صبورة العبهد الحبيد، ومناسبة لتظهير احجام القوى المختلفة.

■ مضمسون عاماً في مديح النسماء، أهن دواوين الشباعر نزار قداني، الراحل قبل يوم من احتفالات اسرائيل بالعبد الخمسين على تأسيسها: وكان من بين شخصيات حفل التأسيس نائف الرئيس الامبركي ال غور وقال كلمة جاء فيها حضرة رئيس الوزراء أنا اعتدرك صديقاً شخصياً ويشرَفني أن تصفني ب اصليق اسرائيل. انه لَشْرِف عَظْيمِ أَنْ أَمِثُلُ الرئيس كَلْيِنْتُونَ وَالشِّعْبِ الْأَمْيِرِكِي هُنَا فَي اسرائيل اذ تحتفل بالعبد الخمسين على تأسيسها. اننا نَقُّفُ معتم. وندعم احلامكم فمن رماد المحرقة والهولوكوست، انبعثت دولة أسرائيل، ومن متحف الفنون حين اعلنتم استقلالهم، الى اقاضي العالم تردد اصداء صارخة: وبحيا شعب اسرائيل، واميركا للشاعر واليوته العقل الاميركي الأوروبي حول انشياء كيان لليهود في افلسطين)، ويعتقد الأميركيون أن ألاسرائيليين أعادوا الى التاريخ الانسائي التجربة التي قام بها الرواد الاوائل الحالمون بثروات العالم الجديد على حسباب الغناء حضبارة وإبادة شبعب الهنود الحمره تصاول اسرائيل فعل الشيء نفسه على الأرض العربية، بدعمه قول روبالد

> التعاطي مع الانتخابات الرئاسية اللبنانية ألتي تجري بعد نحو اربعة اشهر، على انها مناسبة من اجل الاتيان برئيس يرضى عنه السيحيون، وانها محطة تساعد دأخل الحكم على قاعدة أن هدف يمشق كسب المسيحيين الي جانبها لا استعدائهم كما نقل عن

خدام قوله. وأذآ كانت الانتخابات البلنية هى كسا يراها البعض وسيلة

الانتخابات البلديات اللبنانية:

صراع على المرجعية بين "أمل" و"حزب الله" والأحزاب التقليدية تخوض معركة إثبات وجود

■ لحراء الانتخابات البلدية في لبنان، وللمسرة آلأولى منذ العام ١٩٦٣ أ، أمس ضَروريَ ليسَ لآختبار القوة فحسب وإنما للإستهام في ضبح دم جديد في الادارات البلدية أيضياً يمكن أن يؤدي دوراً في تحييد الحياة السياسية. فالحرب واظروف متعددة الأسباب لم تنتج في غَّالَبُ الأحيان إلا مشروع قيادات خرجتُ من رجم الإصراب أو معظمها. وتعانى هذه الأصراب أزمات متلاحقة ستحول دون اثبات وجودها في المعارك البلنية، وهي تحاول أن تسجل حضوراً في بعض

اللوائح لا يخضع لقاييس ولحدة. وفي معلومات والحياة، أن القوي الحزبية التي تخوض الانتخابات البلنية في كلُّ المصافِّظاتُ اللَّبِنانِية تَتَّفْقَ مع هذا التليف في بلدة ومع نقيضه في بلدة اخرى وكأن همَّها الوحيد الأتغيب عن الصورة لئلا يتحول بعض قادتها دوكلاء تفليسة، خصوصاً وأن البعض كان خرج مهروماً من الانتخابات النبابية.

ومن يلقى نظرة على خسريطة التحالفات البلبية بدءأ بمحافظة الجنوب وبغض النظر عن ولادة ائتسلاف في اللحظة الاشيرة بين محركة أمل، ومحرب الله، اسوة بما حصل في الانتخابات النيابية في دورتي ١٩٩٢ و١٩٩٠، لا يمكنه التقليل من اهمية التنافس القائم على المرجعية في الطائقة الشيعية بعدماً كأنت موزعة قبل اندلاع الصرب على مجموعة من الزعامات التقليدية التي اخنت تغيب أو تغيب تدريجاً لحسابً مرجعية محدثة ممثلة برئيس المجلس النسابي نبيه بري الذي يتراس ، دركة أمل، منذ اكثر من ١٥ عاماً.

فالخلاف على المرجعية بين «أعل، والحزب بتخذ اشكالاً عدة منَّ المنافسة ولا يُوقِفُهُ أَحِياء الإئتلاف الانتخابي لضرورات اقليمية ويمساهمة مباشرة من يمشق، بذريعة أن الأولوية تعطى للحفاظ على الاستقرار الامني وقطع الطريق على حصول مناكفات تسيء اليه بدأت ملامحها تظهر علناً من خلال الاحتفالات التي اقيمت لمناسبة نكرى عاشوراء.

ويعود الخلاف على المرجعية الى ان المرب لا يتنكر لا في السر ولا في العلن الى المرجعية التي يمثلها الرئيس بري، انما بأخذ عليه ابعاده لمن يكون شريكا في الرجعية من موقع معارض لسياسته او معترض عليها انطلاقاً من موقفه من النظام السياسي. من هنا قرر الحرب أن بخوض معركة تحت عنوان رفضه تأجيل الاستحقاق الذي ينرج اسمه على خانة

وقيل أن تنتقل إلى الجبل من الجنوب لا بد من التوقف امام المصاولات السادقة الى تحقيق ائتلاف بلدي في صيدا بين النائبين بهية الحريري ومصطفى سعد بعشاركة والجماعة الإسلامية» إذ أن للرجعية في عاصمة الجنوب موزعة

خوضهما الانتخابات النيابية من موقعين

وبنسب متفاوتة بين رئيس الحكومة رفيق الحريري ورثيس التنظيم الشعبى الناصري، الذي لم ينجح، وإن كان نجح في الانتخابات النيابية، في ان يعيقً النُّقدم الملحوظ لمنافسه بين ابناء المدينة. أما في جيل لينان، فأن المعارك البلسة غير محكومة بالسقف السياسي الذي اعتمد في الانتخابات النيابية الاخبرة، خصوصاً في الشوف وعاليه فهما يشهدان تصالفاً بين الزعيمين الدرزيين نُصو يُكسبُ قوة ليقدُم نفسه على انه وليد جنبلاط وطلال ارسلان على نقيض

المرجعُ الأول في طائفسنت في مسواراة المرجعيات في الطوائف الأخرى. متخاصمين، اضافة الى بخول رئيس حزب الوطئيين الإحرار نوري شسعون شريكاً في التحالف مع رئيس الحرب التقدمي الإشتراكي وكان في عداد الذين قاطعوا الاستحقاق النيابي. واللافتِ في الشوف وعاليه أن لا مكان اساسبأ للتعاون بين الوزير جنبلاط

والحرب السوري القومي الاجتماعي -الطوارئ الذي خـاض الأنشخـابات عن قضاء عالبه على اللائحة المتعومة من الحزب الاشتراكي، اضافة الى ان الحزب يعتبر الاقوى في الإئتلاف البلدي بعد اضطرار شمعون آلى خوض الأنتضابات الطنية عن بلنته بير القمر، وكانه اريد له أن يضوض معركة النفاع عن النفس من موقع يفشرض أن بدين بالولاء الكامل للعائلة الشمعونية.

وسيجد شمعون نفسه في تعاون بلدي مع الوزير جنبلاط في وقت لم يظهر أي دور لحلفاء الأول في «التحمم الوَّطنَى، المعارض خصوصًا وأن اللائحةً المنافسة له في دير القمر تنطلق من قاعدة معارضة ومعترضة في أن على استعرار الماسعة للزعامة التقليبية التي اورثها

بيروت والضاحية والبقاع وقى جبل لبنان الأخر، ببدو للعبان از حزبى ألكتائب والأحرار بعد رفض حزب الكتلة الوطنية خوض الانتخابات ترشحا على الإقلِّ، سيفقدان بريقيما في المجالس التلدية الحملية التي ستنصول بون سيطرنيها عليها أخصوصاً وأن الانقسامات التي عاناها ويعانيها الحزبان انعكست منافسة بين سحاربيهما او مناصريهما النين رشحوا انفسيم على لوائح يصعب تصنيفها بين موالاة ومنسارضية، نظراً الى انجنا باتت في

الرئيس الراحل كميل شمعون لنجله الإكبر دوري بعد اغتيال نجله الآخر داني. في الْقَابِل، يصاول الصرّب القومي الافادة من المهرجان الصاشد الذي اقامه في سن الفيل ويعمل الان على توطيفه في اطَارِ النَّحولِ قَوْمُ لا بأس بِهَا فَي السَّوفَ وعاليه، ما عدا أقليم الخروب الدِّي يشكل السنَّة غالبية سكانه، وبات لرئيس النسابية اضافة الى بعض القوى الحكومية فنينه حيضتور فناعل استوة بحضوره في مناطق كثيرة من لبنان، على

> والتنافس الذي تشهده الضاحب الجنوبية بين الحزب ووزير الاعلام باسم السبع من جهة والرئيس بري وأخرين منهم المرشيح المسابق الى الانتسخسابات النبابية رياض رعد وبصرف النظر عن احتمال ابرام وتبقة تؤدي الى خلط الاوراق، لا يمكن عزله عن دائرة الصراع على المرجعية بين أمل والحرب، وهي تنظق من ركبرتها في الجنوب في اتجاه

الدرجة الأولى اسبيرة النزاعات العاثلية والزعامات المطيعة التي تشولي ادارة

المعسركة من دون الرجسوع الى الاحسرار ويبدو ايضاً ان الانتخابات في المتنين الشبعالي والجنوبي تشبهد اكبر عملية خُلطُ أُورَاقَ فِي الْمُعَنِّي السِياسِي لِلْكُلُمِةِ. فمنطقة بعبدا تشهد العودة عن الطلاق السياسي بين الثائب النكتور بيار نكأش والتبار العوني الذي قاضع الانتضابات

المعارضة، في وقت يحاول الوزير ايلي حبيقة أن يستجل خرقاً انتضابياً بؤكد حضوره في المنطقة. وتختلفُ في المُتن الشمالي المعركة . البلبية عن الانشخابات النبأبية أد أن المعارضين من مشاركين في المجلس النيسابي ومن داعين الى المقساطعية لم بنجموا في التوصل الى صبغة ائتلافية بعيمنا فأررت المعنارضية المقباطعية للانتضابات النيابية خوض المعركة ضد النائب نسبب لصود في بثنته بعبدات

على رُغم انه أعلن رفضت التسنخل في

الطبات

وهناك من يعشقت أن المعارضة وعمودها الفقري الثيار العونى لد تنجح على امتداد المعارك الجبلية في أن تحفظ النفسها حداً الني من الاستقلالية السياسية التي تنبح لبا خوش الانتكامات على الساس خسيارها السياسي، وهذا منا عكس همالات من التفرد والإنفراد في اقامة تجانعات تحمه بين حليف هذا وتقبضه هذات.

فالتبيار العونى ولأسباب لاتزال مجهولة لوينجح فيحشد قونه في لوائح صافية التأبيدك، بعدما توزع من بِبَعَيِّ انضَعَافِ الْيِ النَّيَارِ عَنِي الْنُوائِحَ المتنافسة باستنثاء بثنية جونب حين

الصارة من البقاء على اللائحة المدعوسة من الوزير فارس بويز والنائب رشيب الخازن في مواجهة لانحة يؤينها النواب منصور غنائم البنون واليناس الضارن وكميل زيادة.

ويظهر ان بخسول الوزير السابق جورج افرام - الذي حاول الشوفيق بين اللائمتين الإساسيتين- على خط المعركة الى جانب بويز والخازن في منافسة مع البون، يحمل في طيباته الحسراع على التُمثيل السياسي في كسروان استعداداً لاختبار القوة ربما تمهيدا للنخول في المعشرك السياسي من باب الشرشح الي الانتخَابات النبابية المقبلة. ويعتق المراقبون أن من أسباب التكتل ضد النون الرغبية في تقليص نفوذه الشعبي الذي حوله «بيضة قبان، في المعارك النيابية. · وَفَى الحديثَ عَنَ آلَتُنَ السَّمَالَى لا بِد من الْجِرَّاء قراءة لحجم القوى السياسيا

وفي مقدمها الثيار المؤيد لنائب رئيس الحكومة وزير الداخلية ميشال المر الذي بشكل قوة راجحة في البلديات، يضاولُ من خلالها توظيفها في تأكيد مرجعيته المتنية بعدما نجح في الانتخابات النيابية الاخيرة في أن يوصل الى ساحة النجمة كنتة نيابية لم يخرقها سوى النائب لمود، اضَّافَّة الى أن تصالفه مع الحزب القومى لم يؤمن توافقاً على معض البلديات المتنية التي تشهد منافسة بين ابناء والحلف ألو احده وعليه، لن تكون الانتخابات العلامة

في الجبل محكومة بميران سياسي واحد يمكن أن يقود الى تحديد موازين القوى ولو في سياق التصنيف التقليدي بين موالاة ومعارضة. ويعود السيب الى أر مآ يسمى بتيار المعارضة خاض المعركة كانه ينتمي الى تيارات متعددة الانثماء السياسي وهذا ما برز من خلال تأليف اللوائح التي ستعكس نتائجها حجم حال الإرباك الذي أبخلها في اللعسة البلسة ولد يقنصها آلى الراي العام على انها قودة ستراصة أو تتمنع بالصد الأنني من الحصانة السعاسية التي تضرم على مناصريها التعاون مع القوى السياسية المناهضة لتبقى قوة مستقلة تقشرع بحجم النور الإعلامي والسياسي الذي تنستع الدي تنستع الدي تنستع الدي ولن بكون التسيسان المعارض قسبل الانتسفايات نسسفية طبق الاصل عن الشبهارات التي صطت لواء المعارضية وخاضت المعارك بعدما توزعت على جزر سياست متنافضة واخضعت نفسها لنعبة العائلات والنزاعات المحلية بدلاً من از تخلصعها للعبشها وتضرح من الانتكامات مشقل بوازي صضبورها وانتشارها، أقلُه في الجبل. ولا بغفل احد أبرز العاملين من قبل التيار المعارض في الحقل الدادي، الصقيقة المتعلقة بقدرة النزاعات العائلية والقروبة على تذويب المعارضة. على خلاف قدرتها على استنفار مؤينيها حبال القضايا

بارزاني والسورجي

الرياض - خالد بن سخاسر

🗷 السيد المحرر تحشوى رسالة جوهر حسين سورجي المنشورة في الحياة، تتاريخ ٣,٥/١٩٩٨ على جملة من المغالطات السياسية والتاريضية ﴿ ضد الحزب الديموقراطي الكريستاني.

نكر جوهر السورجي في رسالتَه جملة من الحوايث بصورة مشوهة ومحرفة ومضى على وقوع بعضها حوالي أربعة عقود من السنين وهي جاعت اساساً في خضم تطورات سياسية. ليس من حق جوهر سورجي التكلم باسم عسبيرة السورجي،

فتاريخنا لم يكن حسين أغا السورجي إوالد جوشر السورجي بأس الرسالة) واخوانه أو أقرباهد رؤساء لعشيرة السورجي القائلنة عي مناطق شمال مدينة اربيل. فحتى قبيل اندلاع الثورة الخربية المطحة عام ١٩٦١ بقيادة الحرب الديموقراطي النردستاني بزعامة بارزاني لم تكن نفوذ عائلته تتعدي حدود قرّيتهم الغفيرة كلكين. إذ كانوا يحصلون على قوتهم اساساً من طريق بيع الخشب المفحم حين خاندا يُقصدونَ على ظهر البغال البلدات القريبة من قريتهم لبيعه، إلا أنه بعد اندلاع الثورة، تبنت الحكومة العراقبة سياسة تسلب

وتمويل العشائر الكردية ضد المرحة الكردية، وبدلك سُطَّت المكومةُ قواتُ كردية غير نظامية سمتها قوات اصلاح الدين أن قوات الـ (جحوش) حسب الشعبين الكردي المحلي لكونهم شانوا بنفدمون الجيش العراقي في الهجوم على مواقع البيشمرية (قوات الثوار الأخراد) وحرق القرى الكربية وتنميّرها مقابل حفية بنّ البنانيّ. ودعمت الحكومة رؤساء العشائر واشجاههم من الذين استطاعوا لُم شُمل الناس منَّ عشافرهم لحمل السلاح لصالح الحجومة. وصل أخلاص حسين سورجي للحكومات العراقية المتعاقبة إلى

نيام الرئيس العراقي صدام حسين عام ١٩٨٨ بتقليده شخصياً نفط الشجاعة في احتفال رسمي لتغانيه في قتل الأدراد في عمليات والأنفال، التي نشب صُحيتها، حسب الوثائق المسورة. حوالي ١١٠ الف مواطن كردي.

بعد اندَّلاع الانتفاضة في اعقاب حرب الخليح، أصدرت الجبهة الكريستانية أمراً باعفاء جميع الجحوش، وعودتهم إلى الصف الوطئى، تمشيأ مع سياسة ،عفا الله عما سلف، لص عائلةٌ حسن السورجي بدل ان تَستَعَل هذه الفرصة الدهبية وتبتعد عن الاضواءُ، أَخَذُتُ أُسْتُغَلَّالَ الوضع الاستثنائي في دردستان وتندخل في صراعات أكبر من حجمها بكثير.

أن مجمعية العشبائر الكربية العراقية، تشملت في أعقاب الانتفاضة، وأن مؤسسي هذه الجمعية تخلوا تلهم علها معد فشلها في اثبات أي وجود حقيقي لها على الساحة، ما عدا عائلة حسم أمّا السورجية، وحالهم حال التكانين السياسية المنتاثرة شنا وشناك

الحرب الديموقراوني الكريسماني امتكب لمدن

الهندالفقيرة

■ بعد التجارب النووية التي ساهمت بها الهند أصحمت بولة عظمى بارادتها للدفاع عن نفسها وصبانة دراسنها نسارية عرض الحائط مساعدات الدول المائحة.

فالهند تعرف جيداً إن الثمن الذي ستنفعه هو سيطره هذه الدول على اقتصادها واستعباد شعبها. فليس هناك نافعة بالبداء من أجل فلسطين والعراق ولينان والجولان لدي للجامل الدولية فليصنو جنو الهند وهكذا سنكون أبة حردً.

بابس بمري فحجي

11/00

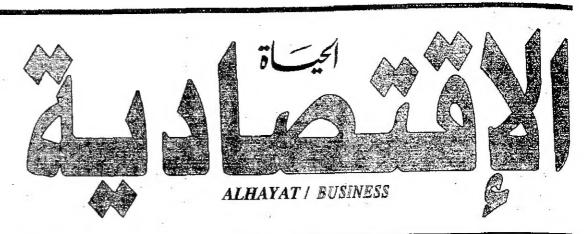
الدعوى الفيد ببرالية ضد تما يكروسوفت '

قاض اميركي يرفض تأجيل

مداولات المحكمة الى سنة 99

سَلَيْمٍ تَعَايِرُ (يُولِيوُ) ﴾

14. AY



قروض ميسرة تفسط على مدى ١٠ سنوات

الحكومة اللبنانية تساهم في تمويل بناء ٢٠ ألف وحدة سكنية

🛘 بيروت – دالحياة،

■ اعلن رئيس الحكومة اللبنانية رفيق الحريرى امس مشروعاً للاقراض السكني عبر المؤسسة العامة للاسكان وجمعية مصارف لبنان. وعلمت «الحياة» ان الشروع يقضي بالمساهمة في تمويل ٢٠ الف وحدة سكنية للمواطنين بمعدل الفي وحدة سنوياً.

ويقضى المشروع بإعطاء قروض مصرفية ميسرة تقسط على مدى عشر سنوات على أن تدعم المؤسسة الفوائد عليها، وليعيد المقترض تسديد ٥٠ في المئة من قيمة الفوائد على فترة عشر سنوات اخرى بعد تسديد كامل القرض.

وأشار وزير الدولة للشوؤون المالية فواد السنيورة، الذي شارك في المؤتمر الصحافي الذي عقده الحريري لاعلان المشروع، الى ان المبالغ المخصصة لدعم قروض الاسكان ملحوظة في الموارثة العامة للسنة الجارية وستلحظ في موازنات السنوات المقبلة. وقال لـ «الحياة» ان المشروع يسري من اليوم (امس). واشار الى ان الحكومة سترصد في الموازنات المقطلة ما يصل الى ١٠٠ عليون دولار سنويأ للمشروع.

وقسال الحسريري: «يمكن للمسواطن من سكان العاصمة الحصول على قرض من أي مصرف تتفاوت قيمته بين ٧٠ و٠٠٠ الف دولار تقريباً. ونقول العاصمة لأن الأسعار تختلف عن تلك المعتمدة

'باديكوالصناعية' تؤسس

شركة للالكترونيات

🗖 رام الله - تعيم ناصس

■ أعلن المدير العام لشبركة

فلسطين للاستثمار الصناعيء

(بالبكو الصناعية) محمد

عبدالرحمن تأسيس شركة لانتاج

الأجهزة الالكترونية والكهربائية

واستيرانها، وتعتبر الأولى من

وقال عبدالرحمن، أن الشركة

الحديدة سحلت تحت اسم وشركة

الكثرونيات وكهريائيات فلسطين

المساهمة العامة المصدودة تحت

التاسيس، وسنطرح ٦٦٢٥٠٠

سهم للاكتتاب العام بواقع بينار

أربني واحد للسهم بعد أن أكتتب

المؤسسون بـ ١,٥٨٧٥ مليون

القطرية تبرم

اتفاق مشاركة مع لوفتها نزااً

■ ابرمت •الخطوط الجـوية

القطرية، وطوفتهانزا، الالمانية

‹اتفاق مشاركة في الرحلات، تبدأ

بموجبه القطّرية، منتصف

دريران (بونيو) المقيل تسبير

وقسال الرئيس التنفسيني

أ والخطوط القطوية والسحيد

أكبر الباكر في مؤتمر صحافي

عقَده امس أنه سيتم وفقاً لهذا التفاق نقل المسافرين، النين

يشترون تذاكر طوفتهانزا، في

أوروبا، الى الدوحة ومنها عن

طريق القطرية، وأشياد الياكر

بهذا الاتفاق واعتبره مخطوة

لقطر ايضًا. وقال أن «القطرية»

رحلات الى ميونيخ، وراى الباكر

محنيأ الااذا تأكبت لوفتهانزا

بنسبة ١٠٠ في المئة ان منتجاتنا

انفاق السعوديين في المرتبة

الخامعة بين السياح في المغرب

🗷 للرباض – والحجاة، قبال

السيد عبدالكريم السمار، سفير

المغرب لدى السعودية، أن المغرب

بستقبل سنوياً ما يزيد على ٢٨

الف سائح سعودي وان السائح

السعودي يحل في المرتبة الـ ١١

من حسيث العسد وفي المرتبسة

الخامسة من حيث الإنقاق، مشيراً

الى ان الفرنسيين باتون في

للرتبة الأولى من حيث العدد

واضاف عقب حفل افتناح

مهرجان الملكولات المغربية، في

الرياض إن المغسسرب يعطي

السياحة الأولوية الاقتصادية الثانية بعد الزراعة على رغم انها

تأتي في للرتبعة الرابعية بين

القطُّاعات في حصبتها من الدخل

القومي. وأوضح انها تمثل ٢٤

في المُنَّةُ مِنْ حَجِمَ الدَّخُلِ القومي،

ما يعادل نحسو بليوني دولار

يليهم الإلمان.

وخدماتنا تليق بمسافريهام

Late of Land 1

رحلتين اسبوعيا الى ميونيخ.

🛭 النوحة – محمد آلمكي أحمد

نوعها في فلسطين.

خارجها بحكم اختلاف أسعار الراضي، خصوصا ان قيمة القرض لشراء مسكن خارج العاصمة لا تزيد على ٥٠ ألف دولار، وأوضح أن السبيد القرض يتم والمرة الأولى في تاريخ لبذان للمصرف على فترة عشر سنوات تنقع المؤسسة فوائده. وبعد هذه الفترة يُعفي المقترض من جرء من المالة المتراكمة عليه ويقسط الباقي على فترة عشر

سنوات اخرى، ما يعني أن التقسيطُ بمتد على مدى عشرين سنة، ورداً على سؤال قال دانّ الدولة المثلة بالمؤسسة تنفع ٥٠ في المئة من قيمة الفوائد. وأشسار الحسريري الي ان وتطور المبالغ يرتبط

بتطور الأوضاع العامة ويمكن اعادة النظرقي المبلغ بزيانته بعد أربع أو خمس سنوات والى أن القروض ستمنح لكل المواطنين ولا اولويات، وأوضح رئيس الحكومة ان اللم منارف مصلحة في توسيع حلقة الإقراض كون الأموال التي تقرضها يعتبرها مصرف لبنان جرءاً من الاحتياط الالزامي،

وأكد انه الن تكون هناك ضرائب جديدة لأن لدى مؤسسة الاسكان أموالها التي تصرف مذها والقسم الأكبر منها من القطاع الخاص. وهذا الأمر سيضع اموالاً بمئات الملايين من الدولارات (...) في تصرف الناس النين يحتاجون الى شراء مساكن،

وأعرب وزير الاسكان والتعاونيات محمود أبو حمدان عن امله في ان يحلُ هذا المشروع ازمة السكن في السنوات القلطة المقبلة.

"الكحيمي" السعودية تستعد

معرض مشروع لبنان ٩٨، الذي

متضصصة في انتاج تجهيزات البناء والدعم الهندسي للمشاريع نات الاستخدامات الصناعية والتجارية والأمنية أنها تستعد لافتتأح مصنع للتجميع في لبنان يكون منخصصاً للتصنير الى الاسواق الدولية المجاورة وتلبية حاجات مشاريع الاعمار والبناء

ومصر، تسعى آلى زيادة حصتها والأليساف المصورية والاقسفسال

والأبواب المعسنية والجسرارة الصناعية ومستلزماتها.

اعمالها السنويةء

ونفنت «شركة الكحيمي» مجموعة تعاقدات وتلزيمات في لبنان خسلال الاعسوام الأربعسة الماضية من بينها توريد تجهيزات هنسية ومعينية وابواب منزلقة ومستلزماتها الى مشروع مطار بيروت ومبثى التموين في المطار ولحساب مشروع السراي الكبير (مقبر رئاسة الوزراء) ومنصنع اسمئت دسيلين، ومعزار ~ ٢٠٠٠،

اسبانيا تبحثعن حضور شرق اوسطي

🖀 بيروت - والحياة و - قال أحد كبار السؤولين في تجمع صناعي خمخم يضم ٢٠٠ شركة اسبائية تصدر بقيمة بليوني دولار سنوياً أنَّ هناك نية لأستقدام مريد من الشركات الاسبانية السنة القبلة المشاركة في المعرض السنوي الذي يقام في بيروت لواد وتجهيزات البناء الذي يعتبر أكبر حدث من نوعة في كامل منطقة الشرق الأوسط ونكر مدير الجمعية الاسبانية لمستري أقران الصبهر وفوندينكس انطون بيباوون لـ والحياة، أن هناك اهتماماً متزايداً للنمو والتوسم سواء في عملية تصدير للنتجات التي تصنعها الشركات المنضوية في جمعيته والتي يبلغ عددها ٧٥ شركة أو التي تصنعها بقية الشركات

نحو ٢٠ ألف زائر جلهم من المهندسين والمتخصمسين ورجال الاعمال العاملين في قطاع البناء والمناقصات وتلزيمات البناء.

ويضم تجمع «احيكس» اربعة اتحادات صناعية في «فوندينكس»

أقامت فيه السعوبية جناصأ رسميأ وشاركت فيه شركات سعودية عدة متخصصة في وقال: «هذه السنة الثانية التـ تشارك فيها في المعرض وحققناً نتائج ايجابية من خالال

الاتصالات التي اجبريناها ما سيبعرز موقعنا في السوق اللبنانية والأسواق ألصربية والآسيوية والافريقية المجاورةء وتملك الشبركة السبعبودية

صصية بارزة في شبركية «روتس المالية كما هوء. غروب، اللبنانية التي تعمل وكيلاً لها في السوق اللبنانية المُعليَّة. وقّال السيد الكحيمي: «ان حجم صادرات الشركة يشكل ٢٠ في الئية من حيحم أعيمالها وإن منتجاتها التي تصنع بموجب

> وأعدّبر ان السوق اللبنانية مهمة مستقبلاً لأنها سوق تتطلب نوعية مرتفعة من المنتجات. وأشار الى أن الاهتمام بالنوعية في سوق لبنان يتسزايد

ترخيص اميركي هي سعوبية

بالكامل وتنمير بكونها تضم

لائحة تجهيزات مختلفة مقاومة

وهو منتجع سياحي في فاريا، وهي تستعد حالياً لتنفيذ جملة تعاقدات اخرى يتم التفاوض في

وتقديم فكرة عن لوائح اسعارها للزوار المهتمين.



المارك الألماني

170,70

الجنيه الاستزليني

1 7446

L VAST

17.17

170,79

110.41

وزيرالشؤون الاقتصادية الاندونيسى: الاصلاح السياسي حيوي لانعاش الاقتصاد

🗷 جاكبرتا – رويتبرز – قال وزير تنسيق الشؤون الاقتصادية جينانجار كارتاساسميتا امس ان الاصلاح السياسي حيوي لانعاش اقتصاد اندونيسياً.

واضباف أنه ولا يمكن فيصل الجهود التي تبذل في مجال الاقتصاد عن الإصلاح السياسي إِنَّ العملية السياسية ستؤثَّر فيَّ جهودنا في شان الاقتصادء. وقال جينانجار انذي كان

بتحدث بعد فترة قصيرة من محابثات هاتفية مع مسؤولين ومع وزير الخرائة آلامسركي روبرت روين أن أصلاح الإقتصاد الاندونيسي المضطرب يحتل قمة أولويات حكومة الرئيس يوسف

وقال محافظ البنك المركزي الاندونيسي شاهريل صابرين امس ان السياسة المالية للبلاد

واضاف ان موقف السياسة وافساد أن الإهداف النقسمة تتسمع كل اسببوع وان بثك اندونيسيا (المركزي) يتابع عن كثب تنفيد هذه الأهداف يومأ

بيوم للتأكد من عدم تجاوز الارقام وقال صابرين ايضاً في مؤتمر

صحافي أن احتجاطيات اندونيسيا من النقد الأجنبي تبلغ اكثر من ١٧ بليون دولار. من ناحية ثانية قال صندوق النقد الدولي انه بحساجة الى بعض الوقت قبل أن يتسنى له استئناف تقديم بفعات من قرض انقاذ ضخم لأنبونيسيا حجمه

عشرة بلايين دولار. وقــرر الصندوق في الوقت تقسه ايفاد كبير خيرائه في الشؤون الأسيوية الى اندونيسيا المضطربة لتسقسيم الاوضاع السيباسية في رابعة أكثر دول العالم سكاذأ.

وقال المدير العام للصندوق ميشيل كامديسي للصحافيين لدى وصوله الليلة قبل الماضية الي مُنتجع كانَاناسكيس في جبال روكي الكندية لحضور اجتماع لوزرآء مالية دول منتدى التعاون الإقشصادي في منطقة اسبياً والمحيط الهادئ وبالطبع سنكون هناك حاجة الى بعض الوقتء

واضباف انه لا يعبرف مستى

واقساد أن العسالم العسريي

يستهاك نصو ٥٠٠ الفجهارُ

كوميسوتر سنويا بقيصة تراوح

بين ١٠٥ و ٢ بليون دولار، مشيراً

الى السوق السعونية تستهلك

لتنفيخ اصلاحات سياسية واقتصابية لضمان نجاح برنامج الصندوق الإنقاذي. وكسأن صندوق النقسد أجلى

اندوتيسيا الجديدة في حاجة اولأ

موظفيه عن اندونيسيا في

لاندونيسيا.

«مسايكروسسوفت» في الجلسس الإجـرائيـة: «بحلول ذَّلك الموعـد يمكن ان يستأنف الصندوق تقديم الذي تقترحه سيكون بين ١٦ و١٨ بفعات قرض الانقاذ الاقتصادي مليون حصان فرت من الحظيرة، وهذا متاخر كثيراً، لكن جاكسون وأيد وزير الخزانة الإسيركي أيد طلب مسايكروسيوفت، ضم روبرت روبن سوقف الصندوق وقبال للصبحافيين ان حكوسة

دعاوى الحكومية الفييديراليية والولايات في قضية واحدة. غير انه قال: وانه قرار موقت وقد يكون هناك أمر أخرء، وابدى ممثلو وزارة العسدل والولايات التي اقامت الدعوي

أبتهاجهم بتسمديد الثامن من

اشبهر قبل ان ترد على الدعوى

التى اقامتها الحكومة الفيديرالية

وعند من الولايات بحيث يتناجل

نظر القضية الى السنة المقبلة.

ويقول سحللون أنه بحلول سنة

١٩٩٩ سيتكون مسايكروسيوفت،

باعت ما يقدر بنصو ١٦ مليون

تسخة من برنامجها الجديد

لتشغيل الكومبيوتر ،ويندوز -

٩٨، الذي تدور في شانه القضية

توماس بنفيلد جاكسون لمحامي

وقال القاضى الفيديرالي

■ واشنطن - رويترز - حدد مايكروسوفت، وليام نيوكوم: «انْ قاض فيديرالي اميركي الثامن من ابلول (سبتمبر) المقبل موعداً الشركة مسرورة بجوانب عدة مما تم في الجلسة الأجرائية. للبيدء في نظر دعبوى الاحتكار التى اقامتها الحكومة الامبركية وأضاف: وإن الحكومة كانت ضد شركة سابكروسوفت، وهو تسعى الى استصدار امر قضائى موعد مبكر كثيراً عما كانت تريده يتعلق ببرنامج الكومبيوتر قبل ٢٥ حزيران (يونيو) لكن المحكمة رات انه لا حاجة لاتخاذ اي اجراء ..؛ وكانت «صابكروسوفت، تريد تأجيل مداولات المحكمة سبعة

اقفال الجععة

TAA A.

قى ذلك الموعد. وخلال الجلسة سعى محامى ... مايكروسوفت، جاك واردين الي التهوين من شمان ما يتردد عن تحديد ٢٥ هزيران موعداً لإصدار ا النسخة الجييدة من ويندون، كاشفا النقاب للمرة الاولى عن ان! اجهزة الكومبيوتر الجديدة ستكون سرودة بسرنامج ويندون ۹۸ قبل ۱۰ حزیران، لکن متحدثاً باسم دمايكروسوفت، قال في وقت ا لاحق أن هذا ينطبق على اجهزة ، الكومبيوتر الجديدة فقط وليس على نسخ الترقية المنفصلة من

وكانت وزارة العدل الاميركية و ٢٠ ولأية أقامت الاثنين الماضي دعاوى رسيمية على شيركية المايكروسوفت، بتهمة اللهاك قانون مكافحة الاحتكار سأقد يصبح اكبر معركة قضائية مع شُرِكَةً فَي التَّارِيخِ الإميركي، وتتهم الدعساوى دمسايكروسسوفت، باستغلال قوتها كمنتج لأنظمة ويندوز التي تستخدم في تشغيل ٩٠ في المُثَةَ مِن اجِهِرْةُ الْكُومِبِيوتُر الشخصية في العالم لاصتكار تكنولوجيا التعامل مع «أنترنت».

افتتاح معرض كومدكس مصر لتكنولوجيا المعلومات

الدول العربية تستهلك ٥٠٠ الف جهاز كومبيوترسنويا

🛮 القامرة – جابر القرموطي

■ افتتح وزير قطاع الاعمال المصرى عاطف عبيد امس فعاليات مؤتمر ومعرض «كومنكس مصر» لتكثولوجيا المعلومات التي تستمر اربعة أيام في مسركسر القساهرة الدولي للمؤتمرات في ضاحية مدينا

ويشارك في الحدث، الذي يعتبر الإكبر من نوعه في الشرق الاوسط وشيمال اقريقيا، ١٢٥ شـركـة من ١١ بولة بينهـا السبحبودية والامبارات ومتصبر والكويت والبحرين والولايات المتحدة وفرنسا وبريطانيا. ومن ابرز الشركات المشاركية دمسايكروسوقتء ودكسومسياك واصن مايكرو سيتستحزء

وداوراكلء وقال المدير العام في مكومباك الشرق الاوسط والبحر المتوسط، وليد منيمنه لوالحياة، أن السوق المصرية تنمو بسرعة وتحتل المرتبسة الشانيسة بعيد السبوق السعودية في حجم الاستهلاك

الخطوط الجوية الفلسطينية

تسير رحلات الى الخليج

المعتمرين الفلسطينين.

١٣٠ الفَّ جَههارَ سينويا والمصرية ٩٠ الفأ والإماراتية ١٠ الفأ وشحو اربع دول تستهلك ٣٠ وكشف ان حكومباك، تتجه الى تأسيس مكتب لها في مصر نهاية السنة الجسارية وضخ بعض الاستثمارات. ونكر أن الشركة اطلقت امس

في الشرق الاوسط وللمرة الاولى تشكيلتها الجديدة من عائلة منتشجات «بيسك برو اي. ان.، المصممة لتجمع سلاسة التشغيل والصيانة والثبات لتلبية مختلف متطلبات بيئات العمل المتغيرة للمؤسسات.

ويبحث المؤتمر قضايا عدة في





لافتتاح مصنع في لبنان

🗆 بيروت - ابراهيم خياط

 اعلنت شركة سيعسوبية في لبنان.

وقال نائب رئيس اشسركة الكحيمي للصناعات العننبة المحدودة محمود الكصيمي ال والصياة، ان شركت، التي تصدر الى جميع دول الشرق الأوسط وصبسولأ الى السبودان من السوق الاقليمية للمنتجات المتخصصة من بينها الستائر الجدارية المصنوعة من الصلب والمصاعد البرونزية ذات الرؤية البانورامية والعوارض المعدنية اللوليية والألياف الضوئية والباف الكومبيوتر والتمديدات الالكترونية والأسسلاك المطاطية

ويعتمل لدى الشسركية التر تأسيست عنام ١٩٧١ برأس منال هدره عشرة ملايين ريال سعودي هه؟ مــوظَّفــاً فَيَّ مُــَصَنعِينَ فَمَّ منطقة الدمام والشركة خاص يملكها محمود وشقيقه محمد الكحيمي وهو السبب الذي يمنع اعطاء أرقام محددة عن حجم

مهمة النس الشركة فقط ولكن ونكس الكتبيمي انه أجسري محايفات مع مؤسسات وشركات تعتبر الناقلة الخليجية الأولى التي توقع مثل هذا الاتفاق مع لبنانية عدة علاوة على هيئات سُركة أوروبية كبيرة، والشركة رسمية تعمل في مجال تلزيمات البناء في لبنان، أثناء انعقاد الثانية بعد والكويتية، التي تنظم ان دهذا الاتفاق لا يمكن ان يكون

الاعضاء في التجمع الصناعي. وكانت انتهت عند العاشرة من مساء أمس فاعليات معرض

مشروع لبنان ١٨، في وقت أكد فيه المنظمون أن الاستمارات التي قدمت الى ٥٢٠ شركة مشاركة اعينت وفي كثير منها طلبات على حجوزات للمعرض السنوي الخامس الذي يقام العام المقبل. وتميز المعرض الذي أستمر من الثلثاء حتى امس بإقبال كبير قدر

وذكر بيباوون أن تجمع «أخيكس» الذي أقام جناحي عرض داخل الجناح الاسباني يفكر في توسيع حجم مشاركة شركاته الاعضاء السنة القبلة لتتمثل بثجنحة خاصة بها بدل الاكتفاء بعرض منتجاتها

وداغر الكيس، للآلات الزراعية وفلويدكس، الجهزة منَّاولة السوائل (مضحات وإنابيب وتجهيزات ووصالات) ووسيديركس، لاشخال الصلب ومصانع التعدين، وسيتوجه بيباوون الى سورية اليوم لدة اربعة أيام ضمن بعثة تجارية اسبانية تضم ١٣ شركة وهيئة. العملة

النيبار الكويس

الرمال السعودي

النينار البحريني

الربال العماني

الريال القطري

الليرة اللتنائثة

الحنيه المصري

النينار الارتثى النينار العراقي

العملة

الجنبه الاسترليني

الدولار الامدركي

الين الناباتي تلارك الإلمائي الدعمان

الفرنك الفرنسي

الليرة الإيطالية

الإجل

لشهر واحد

لـ ٣ اشتهر

1.7 اشهر

لـ ۱۲ شهرا

العملة

النولار الاميركي

الين الياباني

المأرك الالماني

الفرنك الفرنسي

الثيرة الإبطألية

نەب فضة

بلاتين

الفرنك السويسري

O/TT

111,A.

0,77

TAI

الجنية الاستركيني

الغرثك السويسري

العملة

نرهم الإمارات

الدولار

الامدركي

Y. 4V

T.Vo.

7,777

Prvs.

PIAT.

T.775

1015

T. 110

. V - A

14.5

الاميركي

17,

140,04

V,V0VV

0,4401

1,5757

1817,70

من الى من

1,41

4.00

1.57

0/41

O.TT

1.40

Y, 40

نفى اتجاه بلاده الى استيراد الزيت الخام قريبا

وزيرالبترول المصري: المفاوضات مع اسرائيل في شأن الغاز متوقفة وخيارات لتصديره الى اسبانيا وايطاليا وتركيا

🛘 القاهرة – غالى الشنيكة

الله نفى وزير البترول المصري الدكتور حمدي البنبي التجاه بلاده الى استيراد الزيت الخام قريباً، مشيراً الى ان هنأك اكتشافات جديدة ستعوض نقص الانتاج وتزيد

وقال في مقابلة اجرتها معه «الحياة» إن مصر تتفاوض حالياً على تصنير الغَارَ مسيلاً الى تركياً، ومد أنبوب غارَ الى الاردنَّ، وانشأَء خطوط تبايلية للزيَّتْ والْغَارْ مَعْ لَيْجِيا، اضافة الى تصنير الغاز مسيلاً الى اسبانيا وايطالياً.

وأكد أن المفاوضات مع اسرائيل في شأن تصدير الغاز بتوقفة بسبب جمود عملية السلام وعدم قدرة تل أبيب على اتضَّادُ قُلْرِارُ نَهْائِي لاستَّحْدامِ الْغَارُ عُوضًا عَنْ ٱلْمَارُوتُ والفحم في محطات توليد الكهرباء.

وقال أنَّ الغَارُ الطَّبِيعِي سَيِّعُمم استَحْدامه تدريجِياً في المسانع والسيارات من اجل حماية للبيئة وتوفير لبعض انواع الزَّيْت الخَّام (بِنْزَيْنُ). واضَّاف أنْ التَّخْصَيْصَ في قَطَّاعَ البِتَّرُول لن يمنَّدُ الَّي مَعَّامل التكرير القائمة وشِركتيَّ توزيع المنتجات التابعتين للقطاع العام ونلك تحقيقا للامن البترولى القومي. وفي ما يلي نصُّ الحوار:

● ما حقيقة الوضع بالنسبة لاحتياط الزيت الخام في مصر؟ – اعترفَ ان هَناكُ انحَفَاضا سنوياً يراوح بينَ ٥ و٦ في المئسة في منطقية خليج السبويس التي تعبُّ بير المنطقية الرئيسيَّة لانتاج الزيَّتَّ، واتوقَّع ٱستمَّرار الانْخُفاض في المستقبل القريب خصوصاً في طل محدودية الاكتشافات الصغيرة التي تتحقق الآن في خليج السويس، وعدم وجود اكتشافات كبيرة للزيت منذ عام ١٩٨٠.

• هل يعني ذلك مـزيداً من الانخيفاض في احـتـياطات الزيت الخام واتجاه مصر الى الاستيراد بدلاً من التصدير؟

- لا اتفق معك، لذ أن هناك عمليات بحث مكثفة فر سُاطَق بِكَر فَي منطقة الصعيد، إضافَة إلى أن هناك مناطقً واعدة في قارون والفيوم وبئي سويف وسوهاج، ستعوض انخفاضُ الانتاج خَلَالُ العَقَدُ المقبِلُ، ومخططُ حفر نحو عشر أبار استكشَّافية في المناطق الْجِديَّدة السنة الجارية. كما أن هناك مساحات جنيدة مطروحة في مزايدات عالمية مثل منطقة الثياه العميقة في البحر المتوسط، من المكن أن تؤدي إلى اكتشافات زيت او عاز جديدة.

• لكنى أعلم أن أحتياط الزيت الخام وصل أخيراً إلى ٢٠٩ بليون برميل مقابل ٢.٢ بليون عام ٩٦ وانخفض انتاج البلاد من الزيت الى ٨٤٠ آلف برميل يومياً من ٨٧٠ آلفا منتصف الثمانينات، ويتوقع استمرار الانخفاض استوات عدة.. ما تعليقكم؟

- لا شوف مما نكرته، وهناك لجراءات عدة نقوم بها لتطوير الاتفاقات البترولية ووضع شروط اكثر مرونة في المناطقٌ ذات الخطورُة العالية، لتالافي حدوث أي مشكلة بالنسبة للاحتياط والانتاج.

● وما هي للستجدات في مجال الغاز؟ – تقبهد أحتياطات الغَّارُ الطبيعي زيادة مضطربة حتى وصلت لخبيراً الى ٣٢.٥ تريليون قَنم كعب مقابل ١٢. تريليون عام ٩٠. وهذه الزيادة حضتنا على التوسع في

برميلٍ يومياً وانتاجنا من الغاز ١٠٦ بليون قدم مكعب يومياً. وأذا كان الإنجاء عدم زيادة انتاج الزيت فالعكس تَّمَاماً بِالنسية للغاز، اذ ان مستويات انتاجه سترتفع بمقدار ٢٠٠ مليون قدم مكعب يومياً لتصل الي ٨.١ بليون قدم مكعب. ومع حلول سنة ٢٠٠٠ سترتفع معدلات أنتاج الغاز بشكل أكبر، اد سيضاف اليها ٥٥٠ مليون قدم مكعب يومياً قياساً على ما ننتجه الآن، ومع تنفيذ برامج التنمية لاَعَتْشَافَاتَ الغَازُ الجِنِيدَةُ في البِحْرِ ٱلْمُتُوسِطُ وَالْدُلْتَا، فَأَنْ الانتاج سيزيد عن هذه المعدلات لتحقيق الاكتفاء من الغاز محلياً والتوجه الى التصدير،

اسرائيل وللغاز ● إلى أي مدى وصلت مفاوضات تصدير الغاز عموماً؟ - اننا نَتَفَاوض حالياً على تصدير الغار مسيلاً الى تركيا ومُد خط آنابيب الى الارتن، كما تُنرس أنشاء خطوطً انابيب تباطية للزيت والغاز مع ليبيا، اضافة الى درس

 وما هو جديد تصديره الى اسرائيل؟ - اسرائيل طلبت معاودة التفاوض غير مرة، لكن السبيب في توقف المفاوضيات يعبود الى الصبعبويات السياسية القائمة في عملية السّلام منذ قدوم نتانيأهو منتبصف ١٩٩٦، اضبافَّة الي عدم قدرة الاسرائيليين على اتضاذ قرار نهائى باستخدام ألغاز عوضاً عن المازوت والقحم في محطاتٌ توليد الكهرباء في اسرائيل. متى يعتد التخصيص الى قطاع البترول؟

– التَّحْصيص بدأ بالفُّعل في هذا القطاع ولكن بشكل أخر. إذ انه يعتمد على عدم بيع معامل تكرير البشرول القائمة وشركتي توزيع المنتجات التابعتين للقطاع العام. ونهدف من وراءً نلك الى تصفيق الأمن القومي البشرولي بواسطة هذه المعامل وشركات التوزيع. والأنشطة الاخرى أصبحت تتم بمعرفة رأس المال الضّاص والنضول في مشباريع مشتركة، وتم بالفعل انشباء بعض الشبركاتُ الاستثمارية في مجالات تكرير البترول والبنروكيماويات والصيانة والاستشارات وفي مجال توصيل الغاز الطبيعي للَّمَنَارُلُ. وتَصل كلفةٌ هذه المُشَّارِيعِ التَّي تَتَم بِالمُسْارِكَةُ مَعْ شركات اجنبية وبنوك وطنية والقطاع الخاص المصري للي نمو ٧٠٥ بليون دولار، ستنفذ خلال الخطة الخم الصالية. كما تم فتح الباب أخبيراً أمام القطاع الخاص المصري للتنقيب عن البشرول، واحررت بعض الشركات تقدماً حتى أن شركات غارب حققت للعرة الاولى كشغاً في منطقة برج العرب شمال الصحراء الغربية.

• ما في نسبة الساحة التي تغطيها عطيات البحث ر والاستكشاف؟

- ٦٠ في المئة من مساحة مصر تغطيها اتفاقات بترولية للبحث عن ألزيت والغاز، وهناك شركات تترك مساحات ثم تُطرح على شركات لخرى تأتي وتجد اكتشافات. وهناك اقبالٌ من قبل الشركات العالمية للبحث عن البترول، وتلقت هيئة البترول الزايدة عام ١٧ نحو ٣٥ عرضاً من شركات عَالِمِيةَ. كَمُوا أَنْ صُرُايِدة سُنة ١٨ شَهِيتُ اقْبِالاً مِنْ قَبِل الشركات العالمية.

تصنير الغار مسيلاً إلى اسبانيا وايطاليا. ونتوقع أن نبدأ تصدير الغاز المصرى سنة ٢٠٠١ على الأكثر الى أي من هذه

> استخدام الغاز وإحلاله محل المنتجات البترولية، حتى أصبح بمثل الآن نُصو ٣٥ في المئة من سلة الطَّاقَة. وحلَّ الغازُ آيضاً محل المازوت في مُحطات توليد الكهرباء بنسبة ٧٠ في آلمئة ستصل الَّى مئةً في المئة سنَّة ٢٠٠٠.

 وما هي الاجراءات الفنية لتحقيق ذلك؟ – هناك أجراءات انجرناها بالفعل. اذ تم حُفض سعر المتسر المكعبُ من الغبارُ اللي ١٤ قبرشساً وتوحبيده في كل المصانع المستخدمة له، وسيدفع نلك المصانع الجديدة في الحمديد والصلب والاستمنت والأستمدة وغيرها من الصناعات الى الأعتماد على الغارُ. كما تم اخيراً تأسيس ثلاث شركات جنيدة بمشاركة القطاع الخاص بأستثمارات تصل الى ٨٨٥ مليون دولار لتوصيلُ الغاز الطبيعي الى معظم متحافظات مصر، إذ ستعمل المنازل بالنفار بدلًا من البوتاعاز وكذلك المصانع.

• ومأذاً في شأن استخدامات الغاز في السيارات؟ - نامل التَّوسع في استخدام النَّارُ في معظم أنواع السيارات خصوصاً داخل المنن وعلى الطرق السريعة حماية للبيئة، ما سيوفر نحو ٥٠ في المئة من البنزين والسولار المُستخدم حالياً في وسائلاً النقل، ومن المقرر توفير مليون طن بنزين ومليون أخر سولار. اعتقد أن هذه الإجراءات ستوفر الزيت الخام وتطيل عمر الاحتياط ـُ معنى ذلك أن احتياطات العاز الصالية ستؤمن حاجة البلاد

- من شبه المؤكد القول أن الاحتياطات ستؤمن حاجات البلاد، فإنتاجنا من الزيت يصل حالياً الى نحو ٨٤٠ الف

مدمر التثبيت للنف في سبرق النبي الساعة ٢ بعد الطهر

الغرنك

السويسري

1,YAY

. F4 . F

TW.

TAA.T

17.2

1.44

Y. 11Y

++++

السويسري

A YAY

TAPY.

47,74

7.4.

E. TV

MAE

0,40

V.ST

سنة

من

Y. TY

,47

YA. F

(1554/1557)

YVA, Y

4.07

775,Y0

عاد نامگال

. -

0.14

الغرنك

الفرنسي

1,eV1

1.7.0

14.35

17.01

1.711

YOY 4

1.447

777.6

.

القرنسي

1.79

. 1747

, YAAT

العاباني

ttr.r

17.11

1.107

TY. TO

11,10

141,5

Hill.

.

...

.. 174

.

. + Y + V

2,77

0.17

A,AY

Y.Va

1.40

0.11

4444 13

31012

Y- 31

170.

TTENT

1.504

777 . .

574.5

TITET

44.42.

11.1

1711

7754

13 50

7 0

7 17

* 5

1:17

1 .

1 34

بتك بيروت مجه

شركة اثرنبت

ئىركة رسامئي بوئس

يُونسِيرِ اميك إسعى (١)

شركة الإسمنت الأبيض (إسعى)

11A ..

470.

1 - A. s. A.

19.4- .276

1111 10-11

17-41-1716

MAN-H-TI

15\$4- . 0 Th

1994 . A. YI

1984-12-71

.TV

T.A.

1.74

1,41

(1445/1447)

£15.4.

\$04.70

الإلماني

o.VIA

, A.F. 2,

.tVA+

757,3

1.077

.tata

.oltv

Y, LAT

... 12

اسعار صرف الدولار و الجنية الاسترليني تثنير الى قيعة كل منهما في مقابل العملة العربية الممددة . والعنس صحيح بالنسجة للعمالات الامنينية الاشرى

اسعار صرف العملات الدولية الرئيسية

الالماني

TEAT.

PATO,

VV, 17

T. Tor

عن

اسعار الفائدة الاوروبية على العملات الدولية الرئيسية

0,70

.TV

T.7A

1,77

0,77

441

0.70

TYTA,

الاسترليني

PAP2,

7,114

0,447

110.

.TYA.

0,474

TETA

0.041

1.100

1404

الاسترليني

1,7817

771.7

Y. ATV

1,7.4

T, TAA

۵,۸٧

7,17

9, YO 7, 1 AI, F 94, 6

V. 27 V.TV

T. TA . T. OT

T.07

1,47

.77

T, 17

1,41

9/1-

2.1V

4

1,71 , 1,70 V,17 V,7V

وسيتناول المؤتمر واقع هذه الصناعات وأفاقها وصناعات التعبئة والتغليف في العالم العربي والعقبات التي تعترض الانتاج المحلي بسبب التغييرات الاقليمية والدولية ومتطابات نظام الجودة المتكاملة وسبل تامين التعويل، وتنشيط الصادرات العربية من هذه النتجات، وتنفية التجارة العربية للبينية وفتح أسواق جنبدة.

» منظو السبيت تفاهي مني سبول علي السباعة ؛ بعد الطهي	*************************************	
العادن بالطن ا	3.41 - 731 - 14	
السعر ١٩٩٨ (تسليم فوري) تسليم ٣ اشهر	العالمان اقتصادية ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	
المعدن ١١٩ ١/١٥ ١١٩ ١/١٥ ١/١٥ ١/١٥ ١/١٥ ١/١٥ ١	Milwamera remerala tilla ili i	
نحاس (بولار) ۱۸۱ ۱۸۱ ۱۸۱ ۱۹۱۰ ۱۹۱۱ ۱۸۱۱ ۱۷۰۲ ۱۷۰۱ ۱۷۰۱ ۱۰۷۱	العرض السعودي للمفروشات يفتتح اليوم بمشاركة ٢٥ دولة	
الوعنيوم الولان 1770 م 1771 م	 ♦ الرياض - «الحياة» - يفتتع اليوم الأمين العام للغرفة التجارية 	
انيكل (بولار) ١٨٥٠ ١٨٥٠ ١٨٥٠ ١٨٥٠ ١٨٥٠ ١٨٥٠ ١٨٥٠ ١٨٥٠	الصناعية في الرياض السيد حسين العنل دللعرض السعودي المفروشات والزخرفة ١٩٠٨، الذي تنظمه «شركة معارض الرياض	
النقط دولار- برميل * ١ ١٠٠٠ منب سور ببوسيا ١٩٩٠	المحدودة، ويستمر حتى ٢٨ من الشهر الجاري. ويشارك في المعرض اكثر من ٢٦ دولة تعرض احدث منتجاتها	
النقط دولار- برميل * بسب سرر بوس، ١٩٠٠	من الأثاث المنزلي والمكتبي ومفروشات البنوك والغنادق والمدارس	
الخام	وأدوات الاضاءة والاكسسوارات والسجاد والأرضيات والتحف الاثرية وأقمشة الستائر والتنجيد.	دووك
٢٢/٥ ٢١/٥ ١٠/٥ المسعر التاريخ السعر التاريخ	ويعتبر المعرض الاكبر على مستوى المنطقة. اذ يقام السنة الرابعة	
الله على المراز المرا	على التوالي، ويشارك فيه والمرة الأولى عدد من الدول مثل المكسبك وسلوفينيا وأندونيسيا والباكستان وإيران. وقال السيد محمد	
غرب تكساس ١٤٠٥٠ ١٤٠٩٠ ١٤٠٩٠ ١٥٠١٥ ١٥٠١٥ ١٤٠٩٠ ١٤٠٥٠ غرب تكساس	الحسيني من اشركة معارض الرياض، أن السوق السعودية تعتبر	
الفائدة بين المارف البريطانية المالية	الكبر سوق في الشرق الأوسط، أذ يقدر حجم السوق السعودية من المفروشات والزخرفة بنحو سبعة بلايين ريال سعودي (١٨٦، ١ بليون	
	دولار)، مشيراً الى ان السعودية تشهد الآن نهضة عفرانية كبيرة تتمثل في الزيادة المضطردة في الوحدات السكنية التي تقدر بنحو	
الساعة ١١ صباحاً ٣ أشهر ٦ أشهر الدولة العملة ٢٣/٥ ١٠ 1	نصف مليون وحدة، اضافة الى المراكز التجارية الضحمة التي يتم	
العرض ١٣٠.٩٠ البين ريال ١٣٠.٩٠ ١٣٠.٥ البينا ريال ١٣٠.٩٩٠ م٢٨٣٠	تنفيذها في الرياض حالياً ومنها مشروعاً ومركز الفيصلية، ووبرج الملكة، ما يساعد على نمو سوق الاثاث ولوازم الزخرفة الداخلية	
النوس لينار ١٠١٥٣٤ ١٠١٥٠٠	وخلق فرص استثمارية كبيرة في قطاع الاثاث.	
الجزائر الخزينة الأميركية السيادية الغرب الغرب الغرب الغرب المعرب المعر		
۲ سنوات ۵ سنوات ۱۰ سنوات ۲۰ سند السودان دينار ۱۲۱٬۲۹ ۱۲۱٬۲۹	السامسونغ تفوز بعقد لتصدير معدات اتصالات الى سورية	
السعر ٢٠٠٠١ ١٠٠٠١ ١٠٠٠١ الصوطال شاذة ١٠٢٠٠ ١٠٠٠١ الصوطال شاذة ١٣٢٧	 لنين - «الحياة» - اعلنت شركة «سامسونغ» للالكترونيات عن 	
العائد ١٠٥ ١٠٠ ١٩٠ مونغ كونغ يولار ٢٠٧٤٩٣ ٢٧٠٧٧	فوزها بعقد قيمته - ٤ مليون دولار لتصدير معدات وانظمة اتصالات المحديثة الى مؤسسة الاتصالات السورية (إس. تي. اي).	Sign distribution of the control of
السلع بالطن - سدق السلع الندنية الغيلين بيسو ٢٨٠٥٠٠ ٢٨٠٥٠٠	وسيستمر تجميع المعدات في مصنع محلي أنشي بموجب	
السعر ١٩٩٨ الانجاز الالا ١٩٩٨ الالات	مشروع مشترك بين الجهتين، وتُبلغ الطاقة الاستيعابية للانظمة التي شملها المشروع نحو ٢٠٠ الف خط اي ما يوازي منة في المنة من	
السلعة ١٣٠/٥ السابق تسليم شهر العملة الاوروبية النعو ١٩٠/٥، ٢٩٨٨ ١٩٩٨.	حاجة المناطق الريفية في سورية هذه السنة. وكانت اسامسونغ، فازت بأول عقد لقطاع الاتصالات في سورية	
سكر (دولار) ١٠٤، ٢٦٠ أب البونان براخما ٢٠٢،٧٩ ٢٠٢،٧٩	قبل عامين، اذ صدرت انظمة تحويل الكترونية وبدالات خاصة قيمتها	
كاكاو (جنيه) ١١٢٧ : ١١٢٨ تموز الغربك الادريقي ١١٢٧ هـ ١٩٧،٥٠	 ٢٠ مليون دولار. وقال مسؤول في الشوكة الكررية ان العقد الاخير يجعل فرع دسامسونغ في سورية اكبر مورد اشبكات الاتصالات 	
المعت (جلابه) ۲۱٬۸۸۱ تموز نبجیریا نیرة رسمی ۲۱٬۸۸۱ ۲۱٬۸۸۱ میرالیون ایون ۲۱٬۸۸۱ ۲۱٬۸۸۱ ۱۰۰ میرالیون ایون ۲۱٬۸۸۱ ۲۱٬۸۸۱	 الاساسية. تجدر الاشارة الى ان البنية النحنية للاتصالات 	1 4
صوباً الولايل ١٥٧٠٥ تعون غابون غربك ١٥٧٠٠ ١٥٧٠٠	 الاساسية تبتل أحد المجالات التي ترتكز عليها استراتيجية -سامسونغ- الجديدة. وسعت الشركة الى ترسيع اسواقها الخارجية 	A Distriction
ا كنا ا دولا ١٠٤٤٧٦ عنا ا	إلبذا النوع من المنتجات. وضمن هذا الاطار اسست مسامسونغ.	
 • المدان الثانية مقدمة من بنك الكويت المتحد من الدين المدين الدين المتقوق المحدب وحدة (١٤٦٧ / ١٠٤٧ مرد) وحدة (١٤٥٠ مرد) وحدة (١٤٥٠ مرد) وحديثة الأميركية المعار سرف المدلات الدياب المعارة الأدريب المعار القيرات المدان المدينة الأميركية المعار المدان المدينة الأميركية المعارة المدان المدينة الأميركية المعارة المدينة الأميركية المدان المدينة الأميركية المدينة المدينة المدينة الأميركية المدينة المدينة المدينة المدينة الأميركية المدينة الأميركية المدينة الأميركية المدينة الأميركية المدينة المد	اً بالشاركة مع وزارة الاتصالات السورية (التي تمك الله في الملة) عُمُ صُدرِيعاً مشتركاً قيمته خمسة ملايين بولار لانتاج انظمة تحويل	
صوف الجعلات العربية. اسعار الفائمة على العملات العربية وتشاف النصاء المسلة من مقابل العملاء العملة على العملة على مقابل العملاء العملاء على مقابل العملاء العملاء على مقابل العملاء العملاء على مقابل العملاء	أ مطلياً، وذلك في شهر تشرين الثاني (نوفعبر) المأضي.	6 354
●●● اسمار المصد من شركة مشروفيدم اكوند مبكرية السدر)	duis \$7.00 to letted to be seen \$1.00 to the	
	بيروت: مؤتمر ومعرض عن الصناعات الغنانية في حزيران	
	• بيروت - «الحياة» - تستضيف العاصمة اللبنانية بيروت - الدياب الدارات المائدات الدياب المنادة المائدات المائدات المنادة المائدات المنادة المنا	
اسم الشركة سعر التثبيت سعر التثبيث سعر التثبيث عبد الاسهم عبد الاسهم تاريخ الدين السابق \$ \$ كان المعروضة المتداولة الحر تلبيت	 المؤتمر والمعرض العربي الدولي للصناعات الفذائية العربية، بين ٢٥ و ٢٠ حزيران (يونيو) المقبل، ويرعاهما رئيس الحكومة رفيق الحريري 	
سوليدين غندها، - التثبيت الأول ١٠٠٧ ١٩٦٠ ١٩١ ١٩٦٠	وتنظمهما مجموعة والاقتصاد والاعمال، بالتعاون مع وزارة الصناعة	
سولييس فند ١٠ - النتيب الثاني ١٠ ١٠ ١٢ ١٠ ١٢ ١٩٣١٠	اللبنائية والاتحاد العربي للصناعات الغذائية واللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغرب اسيا (اسكوا) والاتحاد تلعام لغرف التجارة	
سوليكير فلة رب التلبيت الثاني 14 17 17 1771 1971 1972 - 1441 المائة النياني للتجارة ميت 14 14 17 1771 1979 1979 1979	والصناعة في البلاد العربية، وجمعية الصناعيين النبذانيين ونقابة	
الِيْكَ عَوْلَةُ مِدْدُ ١٨ ١٨ ١٨ ١٨ ١٨ ١٨ ١٨ ١٨ ١٨ ١٨ ١٨ ١٨ ١٨	أصحاب الصناعات الغذائية في لبنان.	The state of the s

ملحق اسبوعي يعنى بالمنابعات السياسية

جورج طرابيشي وعبد السلام بنعبد العالى ومحمود الريماوي وحسين بن حمزة و... كتب.

الثقافة العربية في غرناطة، وإعلام الفوتبول.

لكنها أيضاً أكثر تطلباً، وأكثر لنراكاً لليبرالية السياسية شرطاً لليبرالية

ومع الطموح في توسيع دائرة السلطة، اتسع الطموح لمساطة الحاكم

وعلى هاَّمش الأفكار للتــداولـة راحت تتنامى الفكرة التي تقــول ان

السياسة وتعريضها للمراقبة.

وفي للقسابل، وبانتهساء

الخطر الشبيبوعيء. فيم

تبدى هذا الغرب نفسىه مت

الباردة، لم يعد الغرب وبوله مصدر دعم لأنظمة الأستبداد الراسمالي مخوفاً من

بيكتاتُورية ألَّ مأركُوس في الفيليبين

للمطالبات الديموقراطينة في أسيباً.

وحتى الصين الشيوعية التي لا تندرج

بي الخانة هذه أصبلاً، تصولتُ السايرة

الأميركية نها بعد قمع انتفاضة تيان أن

مين الى موضوع سجائي وموضع لحراج

بديموقراطية اكثر وعولمة أكثر، وبفساد وقيم

· فَلْرَبِمَا كَانَتَ هَذَه وَسَيِلَةَ الْقَارَةَ الْصَحْمَا

حازم صاغية

رَاحْضَنَاعَهُ لَرَغُبِـاتُ الشَّعِبُ وَأَنْوَاقَهُ، وَأَبِقَاءَ الْعَيْنُ مَفْتُوحَةً عَلَى فَسَائِهُ

الجنرال ليبيد، اثيوبيا واريتريا، وساطة هولبروك و«حزب التحرير الإسلامي».

الاحد ٢٤ أيار (مايو) ١٩٩٨ للوافق ٢٨ محرم ١٤١٩هـ/ العدد ١٢٨٦٤ AL HAYAT SUNDAY 24 MAY, 1998 ISSUE NO 12864

ديموقراطية وعولم أكثر... فساد وقيم آسيوية أقل:

اسيا القديمة بدأت تنتهي لتباشر ظهورها أسيا أخرى أكثر . مقابل تعهد المجتمع بطي الس حداثة وييموقراطية وانفتاحاً. حداته وبيموعراصيه والمسال.
هذا ما اوحى به المبث الاندونيسي الكبير قبل آيام قليلة، ونلك بعد تطورات شهدناها في تأيلندا وكوريا الجنوبية حتى الصين الشعبية، الشيوعيَّة، استُجَّابتُّ جزئيًّا، وعلى طريقتِهَا، بتَكليفً

التَّحُوقِواطِّي ودرجْلُ السوقِّ، جُو رونفْجِي رِئْاسَةٌ حَكُومَتُهَا. `` فقيلاً، وحِتَى انِفْجِار الأرْمة المالية التي همشت القارة اقتصالياً ووجهتْ تحنَّياً كبِّيراً لنمونَّجها الشهيِّر، كانتَّ المعادلة المعمول بها هي والتسليم والامتناع عن السياسة. وفي قلل الدعم الغربي لهنته المعادلة، بفعل

> في العواصم الأسيوية انظمة من نوع وأَحد: قَبِضُهُ عسكرية لا يلبِث ان تتشكل من حولها نخبة سلطوية مغلقة. أماً الأداة الأبرر في بلورة اهل الحك ومحيطهم فتتولاها علاقة المصاهرة

> > المالينة، وعند أصنَّف من العنائلات الأكأبيمية، تتشكل السلطة التي يقف على راسبها أبِّ صام هو في العَّالِب قائد الجيش او صاحبُ الأنقلَّابِ. اما أينيولوجية السلطة فتقوم في العادة على بعامتين: العداء للشيوعية والإخلاق والقيم

ولمآبدا العداء للشيوعية يتراجع بنتيجة انهيار الاتحاد السوفيات ومبعسكره غدا الموروث الشقبافي الأسيوي النعامة الوحيدة.

وهذا الأشير، الديني والقومي والقبلي الذي تولى القافوسِ العسكريُ تجديده، يغلُب الوَطنِ عِلَى العالم والرجلَ على المرآة، والمُوروثُ علَى الْكَتُسَبّ والمعطى على المُصنُّوع، والقَّوةُ عَلَى العَقَل، وهكذًا

لكن الأزمة المالية والاقتصائية التي وقعت على المتمعات كما تقع افعال الطبيعة، جاَّعت تقول ان الحكام المسيتبيين لم يوفروا اليحيوجة والارتهار

وفي غضون ذلك كانت تعتمل عناصر كثيرة في الصلب الاجتماعي وتتغير معطيات عدة في السياسات الدولية. فَفَيَ العَقُودِ الْأَحْدِرِّةُ تَسْكُلتَ طَبِقَاتٌ وَسِطى جِديدِةَ أَشَدَ صَلَّةُ بِالعَالِم الخارجي، واضعف نسباً بالقيم الأسيوية،

الفساد من أكثر ما يعيق التنمية، فيما لا يُكافح الفُساد الا بتوسيع مساحة الحرب الباردة وتحت وطأة مفاعيلها، تربّعت

بالغ للإدارات الأميركية والحكومات الغربية. ُ لَكَنْ هَذَا وَذَاكُ وَاكْتِبْهُمَا النَّطُورِ الْكَبِيرِ الذِّي يَسْمَى: الْعُولُةِ فبعد الآن لم يعد من المكن التستر على ما يجري في الداخل، أكان ارْمة اقتَصانيّة ام قَمعاً. أما السلاح الذّي كأنَ اسْتَخْدِمه سوهارتو بِكَفَاءَةً صَدَ الْمُعَارُضِينَ الْيِسَارِيينَ وَالْمُتَمَرِّئِينَ فِي شَرِقَ تَيْمُورٍ، فَلَمَّ يعد على الإطلاق صالحاً للزمن الجديد. وإذا كان النشق قبلاً يضتفي تحت الأرض، أو يهرب في الغابَّةُ، فإنه الآن يحضّر في الجامعة والبنانَّة ودائماً في ظاهرً العواصم والمدن الكبرى، قريباً من حركات النفق المالي ومن سيولة الأفكار والعادات والأثواق. . هكذا لم يعد في وسع القوة والجيش احباط ثورات من هذا النوع، ثوراتُ لم يبالغُ الَّذِينَ قالوا أن الراسَمالية أطَّلَقتها، وبها ٱسْقَطْتَ حَـاكُمِٰاً كُشُّوهَارِيْوِ الَّذِي قَصْى ثِنْتُ قَرِنَ فِي السلطة قضى خلاله على كل أنواع المعارضات. والاحتمال الاقوى الآن أن تنجح أسيا المثقنة بجراحها، في ن تعيد صوغ مجتمعاتها وسياساتها للزمن الجديد

أبو بكر عبدالكلام:

صاحب الكلام النووي لعلها مفارقة أن يكون العقل المفكر ورأء قدرات الهند النووية والصاروخية الضاربة - المفترض فيها إنها موجهة ضد الكيان الباكستاني المسلم، والتي لم تُعمَّ

بطبيعة الحال بختم اسلامي مثلما فعل الباكستأنيون بقنبلتم النووية المنتظرة من أجل استحرار تأييد العالمين العريي الاسلامي - شخصية مسلمة، بل ملتزمة، تمارس الشعائر النينية بانتظام وتتقيد في سلوكياتها العامة بأهداب وأخلاقيات الدين.

انها شخصية الدكتور عبدالكلام رئيس منظمة الأبحاث والتنمية النفاعية الهندية والمستشار العلمي لوزير النفاع، الذي انصار الى الوطن الهندي الذي أنجبه وتربى في ظلاله وعلَّمه ما لا يعلم متجاوز الشعارات والاعتبارات الطائعية والمذهبية، ومنجسداً الولاء

للأوطان في أفضل صوره. وقصة هذا الرجل لا تختلف عن قصص الكثيرين من اقرانه ورؤسانه من زعماء ورموز الدولة الهندية. فــهي حــافلة بالكفــاح والصبر والأستماتة من اجل مستقبل علمي وعملي زاهر وسط اجواء معيشية واجتماعية كئيبة يسودها الفقر المدقع والأمكانيات المتواضعة والتقشف الشديد والخيارات القليلة، مما يجعلها صالحة كمثال للتحدي والعزيمة وقعة الارادة. ويكفي القعول أن الرجل بدا حياته الميكرة كبانع جرائد على أرصفة الطرق ليوقر

لَنْفُ سَنَّهُ وَعَائِلَتُهُ اللَّقِمَةِ. لكن مَا فِق نَفْس الرجل في عامه السنابع والسنتين، ويعد رحلة أربعين عاماً في الحقل العلمي انجـز خـلالهـا الكثير ابتداء من منصبات اطلاق الصواريخ في بداية الشمانينات وانتهاء بالصواريخ القائرة على حمل الرؤوس النووية مثل «برتيفي، وداغني، في التسعينات، يقفز الى الواجهة كشخصية علمية فذة تقوَّد اكثر مِّن ٣٥ الف عالم وباحث في مختلف فنون المعرفة التكنولوجية والصَّناعية، مانحاً بلادد السلاح النووي المؤهل لمحول نادي الكبار.

على أن كل هذه الانجازات الباهرة لم تتسبب في محول فيروس الطمع والجشع والغرور والمكابرة الى نفسه. فهو لا يزأل متواضعاً مثلماً كان دائماً، قريباً الى البسطاء، وفياً للأصدقاء والمعارف، رؤوفاً بمرؤوسيه وطلبته. وفوق ذلك زاهدا بعباهج الننيا ومغريات الحياة، يكتفى بالسكن في شعة مفروشة من غرفتين وحينتين، ولا يقترب الا من الأطعمة النباتية، ولا يعنسي من المشروبات سوى الشاي، ولا يمارس عن الهوايات الا ابسطها كلعبة -الفيناء المحببة اليه، ولا يتطلع في اوقيات فيراغه الا الى القيراءة ونظم الشيعير. أنه بحق تواضيع العَلماء! ويتففى عبدالكلام خلف ملامحه الهندية الصميمة وشعره الكث المتدلى فوَّق جبهته والشيب المتسلل برعونة الى رأسه، طباعِأ هائنة قلما يتسلل اليها الانفعال والغضب وشجاعة في اتخاذ القرار كشجاعة القادة المماريين. وميلاً حاداً للاكتشاف والمعرفة وفك الطلاسم انسب ما يكون بنزعة الفضول عند النابغين من الاطفيال،

مصحوراً بقدرة عجيبة على العمل المتواصل دون كال أو ملل، ومن دلاتل تواضعه الجم انه وهو المهندس الأول والرقم الاساسر في برامج الهند النووية. لا يدعى فضعلاً ولا ينسب لنفسه انجاراً، بل برَجِع كُلِّ الانجازات التي مُحققتُ في الميدان النووي والصاروخي الى زملاته وعلى رأسهم ابن ولابت الدكتور راجاغويآلا تشايدا مبارام (١١ عاماً) الذي يترأس حالياً اللجنة الهندية للطاقة النرية ويلقب عائمة

بعراب تجارب مبوخاران، النووية. ولد أبو بكر زين العابنين عبد الكلام في ١٩٢١ في بلدة راميش وارام بولاية تاميل تأرو الجنوبية، واضطر مع بلوغه مرحلة الدراسة الثانوية الى الانتقال الى راماناتا بورام بالولاية نفسها للالتحاق بمدرسة شوارتن التابعة لاحدى الارساليات الاجنبية، حيث لم تكن

هناك صَفوف لهذه الرحلة في بلدته. ومرة لخرى وللأسباب نفسها اضطر غبدالكلام أن يشد رحباله الى مدينة أخرى هي تريتشيرابالي ليتلحق بكلية سانت جوزيف وينال منها شهائته الجامعية في العلوم. الا ان عشقه التحصيل العلمي المتقدم معطوفاً على تميزه وتفوقه دفعها الى مواصلة الدراسة في مجال هندسة الملاحة الجوية في معهد العلوم التكنولوجية بمدراس الذي تخرج منه بتفوق في ١٩٥٨، ليبدأ بعد نلك مباشرة حياته العملية كباحث في منظمة الابحاث والتنمية النفاعية الهندية.

اسبوية اقل. ﴿

وطوال هذه الفترة للكتفة من التحصيل لم يتسن لعبدالكلام السفر خارج ولايته، ناهيك عن السفر خارج الهند. الا أن العام ١٩٦٣ حمل له الفرصة الأولى لاكتشاف العالم الخارجي. فغادر الهند مع خمسة

من المع رمسلانه الى الولايات المتحدة في جولة استغرقت أربعة اشبهر، طَافوا خلالها بمراكز الابحاث الفضائية التابعة لوكالة ناسا الاميركية في فرجينيا وغيرها. ومن هنا وصفت وكالة للضابرات المركزية الاميسركية عبدالكلام، بعد ١٦ عاماً، عندما تلكد لها أنه كان وراء اطلاق اول قمر اصطناعي هندي، بأنه نتاج تدريب اسيركي وأن القضل في خبراته الفضائية يعود الي اميركا. وساهمت واشنطن بهذا التعليق الذي لا يخلو من الهراء في تداول اسم الرجل لأول مسرة خارج نطاق بلاده، فعرف العالم

انه العقل المدبر وراء دخول الهند الى نادي مطلقي الاقسار الاصطناعية الى جانب الولايات المتّحدة وروسيا وفرنسا والصين واليابان. وخلال الأعوام التسعة عشر التالية ظل عبدالكلام يعمل بصمت

في منظمة الابحاث الفضائية الهندية قبل أن يعود مرة لخِرى الي منظمته الأولى التي القحق بها قور تخرجه، ليقود برنامجا طموحاً لانتاج الصواريخ ألبالستية، وليمنع بلاده في فترة وجيزة نسبياً نماذج مستضِّتُلفَة من هذه الصواريخ ابتدأه من معكاش، ووناغ، و تريَّشُول، القصيرة الذي وانتهاء بصاروخي ابريتفي، التوسط

الدى و اغنى، البغيد المدى القادرين على حمل رؤوس نووية وللرجل بعد نلك مواقف وأراء تنم عن الشقة بالنفس ويقدرات مواطنيه أن هم تحلواً بالصبر والاقدام وودعوا الياس والخمول، تجلت في مخاطبته الاجيال الهندية الصاعدة ناصحاً: واحلموا ثم احلموا ثم احْلَمُوا، وبعد نلك حولوا احلامكم الى افكار وترجموا افكاركم الى افعال. أما رسالته التي الأمة الهندية التي يقول فيها وأنفا نحن الهنود يجِبِ أَنْ نَتَصِيرِفَ كَأَمِةً مِنْ مِلْيِانِ نَسِمَةً وَلِيسَ كَأَمَةً مِنْ مِجِرِدُ مِلْيُونَ شخصيم فتعكس مدى ايمانه المعروف بأن القوة وحدها هي التي تفرض على الأخرين احترام صاحبها وإن الوسيلة الى تحقيق القوة هر التمكن من التكاولوجيا والمعرفة العامية، او كيما يقول: والقوة لا تحترم سوى القوة والتكثولوجيا لا تكرم الا التكنولوجيين،

ويمكن للكلام عن عبدالكلام أن يطول، خاصة وأنه لم يكتف بمأ حققه لبلاده الى الآن من قوة، ولا يزال في جعبته الكثير من المفاجات المدوية في القادم من الأيام، إلا أن افضل واقصر وصف أشخصه وعلمه وخلقه وإنجازاته هو أنه عبقري مشبع بالوطنية، مهما اختلفت الأراء حول نتائج وتداعيات ما يقوم بتعاويره: . .

عبدالله المدنى

تجديد عملية السلام...

لم يبق للولايات الشحاء أن مس حسر اللحظة عملية السلام، بل هي أن لم تفعل ذلك حتى اللحظة لم يبق للولايات المتحدة الا أن تعلن عجزها عن انقاذ تصريحاً رسمياً، فهي قد تكون قد فعلت ذلك تلميحاً، وفي اكثر من مناسبة، خلال الفترة الاخيرة، فهي فعلت نلك على أثر تلك لسلسلة من اللقاءات والمساعى، في لندن ثم في

واشنطن، ومجدداً في لندن، وما تخلل كلّ ذلك من محاولات لخرى متعدد، جدت هذا أو هناك في بعض عواصم الغرب، اضافة الي ُ زيارات المبعوث الاميركي بنيس روس الى النطقة، وما اكثرها وما اقلَّ جِنواها، وكل ذلك كان جِهودا أميركية، محسراً أو رعاية وإشراها، آلت حتى آلآن الى فشل نريع. وهكذا يكون بنيامين نتانياهو بصند النجاح في تحقيق الهدف

الذي وضعه دوماً نصب عينيه، وانتخب رئيساً للحكُّومة الأسرائيلية على أساسه، الا وهو نسف اتفاقات اوسلو وما نتج عنها من مسار تسوري، وهو ما قاله وأكده بالطول والعرض خلال حملته الانتخابية، حتى أنه ليمكن القول انه اذا ما وجد من طرف، بين تلك الضالعة في عملية السلام، أبدى القدر الأكبر من الانسجام مع نفسه ومع رؤيتة ومع الوعود التي سبق له أن تعهدها تجاه ناخبيه، فهو بلا منازع،

غير أن أبرز نجاح حققه رئيس الوزراء الاسرائيلي أنما هو ذلك المتعثل في أنه قد تمكّن من فرض روزنامة الفشل تلك على الجميع، خصوصاً على الولايات المتحدة، الراعي الأساسي، ثم الوحيد للعملية السلمية اثر إستقالة روسيا وانكفائها. والنجاح ذاك قد يبدو، والحقِّ يقال، خارقاً. فالرجل قد تمكن بمفرده من تعطيل عملية هي محل اجماع دولي، أو أن من ناصروها وباركوها يفوقون، عدداً وقوة ونفوذاً، من اعترضوا عليها وناصبوها العداء.

وقد لا تعود اسباب هذا النجاح الذي حققه نتانياهو فقط الى قدرة دولته على تعطيل الدور الأورويي ثم الدور الروسي. فهو لم يفعل في نلك سىوى الاستفادة من إرث كَّانت الحكومات الأسرائيلية العماليَّة النسابقة قد خلفته. ولا أيضًا الى انهيار ميزان القوى العسنكري لصالحه وصالح بلاده، أو ألى أستنكاف أميركي، ناتج عن أتعُدامً رغبة او عن عجز، او عن مزيج منهما، عن تسليط اي ضغط جدي وفاعل على النولة العبرية، او سموى ذلك من الاعتبارات. بل اغلبً الخان أن نجاح نتانياهو في تعطيل العملية السلمية، وفي الومموّل بها الى هذا الدرك الذي بات يبعد بوأدها تماماً، انما يعود الى ما تتسم به نظرته وسياسته من «تشاؤم واقعي»، فتلك النظرة وتلك السياسة انما تصدران عن تشاؤم عميق بكلِّ امكانية تعايش او وبام على صعيد المنطقة. أما وجه ألواقعية في ذلك، وما يمنحه قوة أجرائية كبيرة تجعله في وارد القدرة على تعطيل مسار بياركه العالم باسره، مُهو في انه يبدو الأقرب للي المزآج الشائع والغالب لدي الرأي العام الشرق اوسطى، اسرائيليا كان أم عربياً. لقد قبل مرأراً، على وجه حق وصواب، أنه لو قيض للممارسة الديموقراطية، من انتخابات حرة او سواها، ان تجد مداها في المنطقة العربية، لجات بأكثر الحكام تشدداً، حيال مسالة السلام وحيال مسائل لخرى عديدة، ولكن صحةٍ هذا الكلام تسري على اسرائيل أيضاً وعلى رأيها العام. اليس لافتاً ان تأتي أول انتخابات تجري داخل الدولة العبرية بعد التوقيع على لتفاقات أوسلو، بحكرمة كتلك التي يراسها بنيامين نتانياهو، والتي ريما مثلت تراجعاً، من حيث تطرفها اليميني، حتى قياساً الى التَّحكومات الليكادية السابقة، تلك التي شكلُها مَنَّاحيم بيَّعَن أو أسحقٌ شامير؟ ثم اليس لافتاً الا يجد العماليون الاسرائيليون، بقيادة ايهود باراك، من سبيل الى استعادة حظوتهم لدى الناهبين سوى السعي الى مجاراة خصمهم الليكودي في اظهار التشدد، وفي التستر على خطَّابِهِم السلمي، هذا أن افترضِّنا أنه لا يزال على الدرَّجة نفسها من القوة بين صفوقهم؟ أوليس لافتاً أن الشخصية العمالية الوحيدة التي ا زالت تجهر بعلم سلامي، نعني شمعون بيريز، قد بانت تتحرك وتبشر بافكارها خارج حرب العمال؟

ريماً. كان من أبرز الهنات التي رافقت العملية السلمية منذ بدايتها، ويقطع النظر عن كل قول في الاتفاقات في حد ذاتها، انها قد تكون قد حسبت حساب كل شيء، على الصعيد الديبلوماسي والقانوني والمالي وما الى ذلك من الجوانب، الا انها قد استهانت بالأساسي، أي بمدى استتكاف الرأى للعام عن السبلام، فهو في الغالب، لما متحفظ عنه، أو معاد له، أو لا يُحتل موقع الأولوية بين همومه وانشغالاته.

وإذا ما اعتقدنا بأن الأمر قد لا يتعلق، حالياً، بإنقاذ عملية سلام اصبحت في صيفتها المعلومة هذه في نزعها الاخير، بقدر ما يتعلق ريماً، وأسأساً، باعادة اجتراحها على اسس جديدة، لعل من بين اهمها واكثرها حيوية ايجاد السبل، ويذل ما يتعين من جهد من اجل تحقيق انخراط الرأى العام فيها، وترسيع مجالها حتى يتعدى مجال التفاوض السياسي أو الأمني بمفردهما، فذلك مما قد لا يفي به جهد الدول والجهات الرسمية، على اهميته،

ثم أذا كان جيداً أن تعمل كل من مصبر وفرنسا على الدعوة الى موتمر دولي لإتقاد السلام، على الأقل لأن مثل تلك الخطوة تأخذ علماً بالفشل الذِّي سجاته الرَّلايات المتحدة في الانفراد برعاية العملية السلمية، فتسمعي إما الي رفيد الدور ألاميركي، على ما تقول تصريحات المعنيين الرسمية والديبلوماسية، أو الى وضع حد لوقعه الاحتكاري ذاك، على ما يبدو أنه الهدف الحقيقي، فإن مثل ذلك الجهد المسري - الفرنسي، اضافة الى ما قد يتضافر معه من مواقف خرى، لا يمكنه أن يزدي إلى نتيجة الا أذا كأنت عملية أعادة اجتراح عملية السلام على اسس جديدة، هدفه الاساسي، وإن كافق لتحركه، وإذا كان يتعين على عملية اعادة الاجتراح ثلك أن تأخذ في الحسبان ما سبق إن استهين به، اي كون الراي العام في المنطقة ليس راياً عاماً سلامياً، فإنه يجب عليها من ناحية اخرى أن تنجح في اقتراح مقارية جديدة للمسمالة الأمنية، ثلك التي ما أنفك بنيامينُ نتانياهُو يستخدمها أداة ابتزار في مواجهة الفلسطينيين، وتوسلها الى ابعد حد في تعطيل المسار السلمي.

وريما كان من بين ما يمكن القيام به في هذا الصدد اقتراح العودة الى صديفة مرنة تجمع بين استقلال مسارات التسوية وبين تلازمها. فإذا كان لكل مسار خصوصياته التي ريما سوغت الاقبال عليه بشكل تناشى، ألا أن بعض المسائل لا يمكن طرحه، وإيجاد سبل معالجته، الا وفق صيغة شاملة، على صعيد المنطقة ككل، وبانخراط اكبر قدر من القوى الفاعلة فيها، وحتى بعض الاطراف النولية. ولا شكُ في أن القضايا الامنية تقع على رأس قائعة هذا الضرب من السائل، تلك التي لا يمكن، بحال من الاحوال، أن تجد لها، في منطقة كالشرق الأوسطَّ على وجبه التخصيص، من حل على صعيدٌ ثنائي بحت. وقد دلت التجرية، تجرية المفاوضات الفلسطينية الاسرائيلية، انْ تلك المشكلة الامنية، سواء استخدمت كذريعة او عبرت عن هم حقيقي، لم تغلج الا في تعطيل العملية السلمية، واضعة على كاهل الجانب الفلسطيني وزراً لا قبل له بتحمله بمفرده.

وما دامت هذه المساقة الأمنية مرشحة لعدم التذليل الا في اطار جماعي، وريما بضمائة وبرعاية بوليتين، فقد يكون من بين ما تتطاب العمل على أنشاء هيئة تنكب على النظر فيها وعلى معالجتها. وهي مينة قد يتقاطع عملها، وقد لا يتقاطع، مع ما هو جار على مختلف السارات الثنائية، على اختلاف وقعها ووتائرها ومشاغلها. ومهما يكن من أمر، وسواء تعلق الأمر بمثل هذه الافكار أو بسواها، فإنه لا يمكن بحال من الاحوال الاستمرار في التعاطي مع العملية السلمية وفق الطريقة التي اعتمدت حتى الآن والتي تبدى لخفاقها الكامل.

صالح بشير

فاكلاف هافل الفينيق التشيكي: ماذا بامكان الرمز ان يفعل

كانت الشكوك حول عودته عالية وكثيبة كالقباب الغوطية في يوم قاتم تحت سماء براغ. لكنه افلت من كبوته، ولئلا نغفل موقع الرمز في هذه العجالة، عاد فاكلاف هافل في عزّ ربيع براغ مستعيداً عاقيته باسرع مما توقع الإطباء.

للهواء. كما أنَّ العقاقير التي يتناولها لدرَّء خطرُ النَّرَلات الْصَدَّرِية تَجْعَلُهُ مَنتَفَخُ الأوداج والوجه، بطيئاً في مشيته ذات الخطى الجانبية القصيرة. كأنْ يَدَفُّنْ بِلْا انْقَطَاعْ فَأَصْبِبِتِ احدى رئتيه بالسيرطان، وفي كانون أول إبيسمبر) ١٩٩٦ جرى استثمال الرئة المصابة وبأت معرضاً بصورة شبه دائمة

أَلَى التَّهَايَّاتِ حَادَةً فِي الجَهَازُ التَّنْفُسِي. في منتصف نيسان (ابريل) المنصرم رافق زوجته داغمار لتمضية عطلة قصيرةً في النمسا فاصابه ألم معوي اجبره على بخول السنشفى حيث اجريت له **جراصة مُستعج**لة أنت الى قطع جزء من امعائه. وتخوّف الأطباء أن يكون السرطانِ امتدُ الي اجزاء اخرى منّ جسَّده لكن الفحوصِ الأخيرة جاءت مطمئنَّة. واستردُ هافل (٦٦ سنة) طاقته على القرار بسرعة طالباً العودة الى براغ باسرع

لَكنَ مَاذَا بِاستَطاعة الرمز ان يفعل؛ الجمهورية التشبيكية مفاسنة اليوم اكشر مما كانت في سنوات السنار

الحنيدي وأو أنها سعيدة بحريتها المستجدة واوهام الدخول في المجموعة الأوروبية والانتحاق بالحلف الأطلسي. «مناساتناء يقول استناذ علم الانشروبولوجيا والسفير السابق بيتر سكالنيك داننا ماهرون في التقنيات المتقدّمة، فأشلُون في تسوّيقها. ليست لدينا موهبة العرض والطّلب وفطنة التجارة. فكيف لنا إن ندخل الأسرة الأوروبية ومعدل لخل الفرد عندنا تحت الثلاثمئة بولار شهرياً؟ أنا أستاذ جامعي وراتبي لا يتجاور نلك المبلغ، لإشك أن هافل يعرف هذا الواقع. ويعرف أنَّ السياحة وحدها مهما اجتذبت

شرا مسحورين بجمال براغ، تبقى صناعة رديفة، مساندة، ولا بدّ في النهاية من معجزة اقتصابية السنهاض تشبكيا ويفعها ندو الحلم الأوروبي. مبدئياً لا يتمتع هافل بصلاحيات بستورية تخوله فرض سلطته على القرار لسياسي. لكنه اذ يتبخل لفض الضلافات وتخفيف حدة التوتر بين اللاعبين السياسيين إنما يفعل نلك بقوة شخصيته الستمدة من تكريس الشعب له رمزاً وطنياً - عَلَماً بانهُ عادُ إلى سُدَّة الرئاسةُ المَرة القائنة بغالبية صوت واحد، بعدما تَكُلُّتُ صُده مجموعة رئيس الحكومة السابق فاكلاف كلاوس.

في تشرينُ الثاني (نُوفْمبر) الفائت أجبر هافل رفيقه القديم كلاوس على الاستقالة الله انهيار التلافه الهش وانتشار اولي روائع الفساد الإداري واشرف هافل على تشكيل حكومة انتقالية برئاسة تكنوفراطي حيادي يدعى جوزف توسوفسكى. ويتوقع المراقبون المحليون في براغ أن الانتخابات المقبلة في

مِزيران (يونيو) هذا العام ستؤدي الى برلمان معلق، فلا اليمين السالف بقيادة كلاوس ولأ الاشتر أكيون الديموقراطيون بقيادة معلوس ريمان، قادرون على تامين الاكتربية اللازمة لتشكيل حكومة جنيدة، ناهيك عن ان الطرفين يؤكدان عدم استعدادهما للمثّناركة في حكومة التحاد وطني، ويقول أيفان غابال، للسنشار السابق لهافل، أن اللحوء الى الرمز، سيكون حتمياً، كما حدث في السَّائِق خصوصاً أن هاقل يعتبر الحكومة الإثتالفية في هذه المرهلة ضرورية لتسريع

«النصوج السياسي» حسب قوله. في خُطابِهُ الأُخْيِنِ، مطلع العام الصالي، لم يَحْف هَاقَل سنخطه على تلكو المصارف في تنشيط الحركة الاقتصادية وانتقد المضاربات المالية الشرسة والفساد الإداري وكرر رجاءه الى الشعب أن يتصرف بمسؤولية وإن يصبو الى معنى في حياته ليبني مجتمعاً متمدناً

إلا انه في كل مواقفه بيقى هافل محسوباً على شخصيته وحدها. ليبيرالي يتوقع من الناس أن تعمل لتنمية ضميرها الاجتماعي وحسنها الوطني النظيف. ومع انه غير متدين بالمعنى التقليدي فإن مجنته الصحية الأخيرة أوحت اليه قوله طمة نظام خْفَيُ للوَّجُودِ البِشرِي وِثِمَةَ أَشَارَاتَ خُفَيَّةً تَرِينًا مِنْ ثَلَكَ النَّظَامِّ. أما حمَّاستُه ٱلْأُورُوبِية ورغبته في انحياز بلاده الى الغرب في

صورة كاملة فمصيرهما عمق أرتيابه (وارتباب التسيكيين عموماً) بالروس وتواياهم التوسعية. الم يقل بسمارك ،من يسيطر على براغ سيطر على أوروبا؟». يِعِقِي السَوْالِ الذي لا بدُ منه: من يخلفُ هافل وبنئياً بيتر بيتهارت رئيس للحكومة حتى ١٩٩٢ ألذي عاد الى مجلس الشيوخ عام ١٩٩٦ وينتمي الى تيار الوسط، فضلاً عن انتمائه الى جبل هافل ومجموعته في النضال والإسر، لكن هذا

جاد الحاج وتحديث ويتعارفون والمحادث والمحادث والمحادث والمحاد والمحادث والم

الحقيقة ان صحة هافل ما كانت يوماً ورقته القوية، فهو بطيء النطق، عميق الصوت أبحه، كثيراً ما يتلعثم في خطابه، وينشق بقوة طلباً

in (4)

Write House Wen west 4140 367 4.1[42 A 1400 Milita

159 150 1 MAY ,VI 4 il, Mar. $e^{-J_{\rm Max}}$ T.15.4 m 12.0 M,14, 1474

اثيوبيا وأريتريا: خوف على الديموقراطية وعودة الى عقلية... الكفاح المسلح

وأريتسريا، والتي توحي تطوراتهسا العسكرية بالتصعيد، تضيف في

حقيقتها تأكيدا اخرعلى صعوبات البناء الديموقراطي في دول تضم تنويعات إثنية ونْقَاغَية ولغوية وتعتلج في داخلها تيارات وأن دعت الى الديموقراطية، إلا إنها تعجز عن إقامة ثقافة سياسية مننية جديدة تعينها على حل مشكلاتها بطرق ديبلوماسية وسلمية, کتب *سامی شورش:*

في مجتمعات كالاثيوبي والاريتري يمكن للتوترات ان تهون حتى او كانت صدودية او مائية او اثنية. لكن المشكلة أنها تشمل تهميش التجرية الديموقراطية لليلدان نفسها وإضاعة فرصها والالتفاف على مبائلها في خضم الاحداث والنزاعات العسكرية التى تفرض تاجيل الانتقال النيموقراطي الى أجالُ غير محددة بحجة الإخطار الخارجية. فغي حال لثيوبيا التي وافقت سلميأ عام

١٩٩٢ عَلَى تَشْكِيلُ دُولَةُ أُرِيتُرِيةً مُستَقَلَةً، انْطَلْقَت في حينها موجة هائلة من التفاؤل بانتعاش الدَّيموقراطية في افريقيا عبر بواية انيس ابابا. ولا ضير هنا في التنكير بتصريح لرئيس صندوق النقيد الدولي عند زيارته العناصيصة الاتيسوبية عام ١٩٩٤، قال فيه أن الصندوق مستعد لتقديم كل اشكال الدعم الى حكومة اديس اباباً من اجلُ تحويلها الى تموذج في المنطقة. كنظك الحسال مع اريتسريا التي ابدى الكشيسرون اعجابهم بالاسلوب الحضاري لرئيسها اسياس افورَقَيْ في الانفصال الحرِّ عنَّ اثيوبيا مع اعلانه حرص بلآده على الاحتفاظ بعلاقات اقتصادية ونَقَافِيةُ وبقاعيةً مشتركة معها.

كأنت الوعود كبيرة بعد سنوات عبجاف عاشبها الاثيوبيون والاريتريون في ظل حكم الكولونيل منغيستو هايلي مريام (١٩٩١) وقبله حكم الإمبراطور هيلاسيلآسي. وما اضاف بعداً هائلًا مَن التفاؤل على الوعود في تلك الزاوية العصبية من افريقيا، أن العالم كأنَّ، بل لا يزال، يهمه انتماج تك للنطقة في تيارات العولمة والتعاون الأقيت صادي الاقليمي. فهي منطقة شاسعة جغرافيا وتطل على سواحل بحرية مهمة من الناحية الاستراتيجية (علماً أن اتَّيوبيا نفسها لا تمك اطلالة على البحر، ما يعد جرَّئياً من آسباب النزاع وخلفياته تبعاً لوقوع ميناء عصب في أراضي آريتيريا). كما انها مناطق غنية زراعياً واقتصابياً. اضافة الى تحكمها بمصادر مياه نهر النيل الذي يروي دولاً عديدة. لكن الاحسداث التي تتسالت، وأحُسرها النّراع الحدودي الأخير بينَ البلدين، اثبتت ان النظامين الجديدين لا يزالان يفشقوان الى الكشير من المقوصات السياسية والتقافية التي تؤهلهما الى

التفاعل مع المناخ العالمي الجديد. قَفَي ١٩٩٣، أي بِعدَ عنام على الإستقالال، شرعت استمرا تشير المشكلات الصدودية مع السوبيا في خصوص مناطق سيناء عصب



أسياس أفورقي.

واطرافه الجنوبية. ويعد ذلك باقل من عام بخلت في منازعات مع جيبوتي حول عائدية بضع عَشْراتٌ من الكيلومترات المدودية. وبعد عامين كانت حادثة السيطرة الاريترية على جرر حنيش في البحر الاحمر ونزاعاتها العسكرية مع اليمن و آلتي انتهت الي التحكيم الدولي. ثم صراعاتها مع السودان التي لا يمكن تجرينها عن بوافع المُطامِع الحدودية، خاصة أن مناطق اقامة العديد من القَّبِائلُ في النولتين تتوزع على جانبي حدودهما المشتركة.

أما من جهة أثيوبيا، فيمكن الاشارة الى احْفَاقَ بيموقراطيتَها، على الآقل حتى الزُّن، في حل معضلاتها الداخلية التعلقة بإيجاد تكافؤ سياسى واقتصادي بين سختلف قضائلها وتنويعاتها السكانية. واللاقت ان نلك الاضفاق

اخذ يعبر عن نفسه مؤخراً على شكل نمو التوترات الحدودية بين اليوبيا اتجاهات قبلية وسياسية تعارض الحكومة

وقرارها اعطاء اريتريا حقها في تشكيل بولتها

الستقلة. وغالباً ما تعكس هذه الإتحامات برمها

بذلك القرار عن طريق حثُ الحكومة على تقليص

فسرص الاتيسوبيين نوي الاصسول الاريتسرية في

ميادين الاقتصاد والتنمية. وهناك امضا أخفاق الرئيس ملس زيناوي في الحد من اتساع جبهة المعارضة الداخلية المسلحة ضد تجمعه الحاكم. واوضح الأبلة في ذلك الصيد اعلان العديد من الإطراف والقبائلُ المشاركة في البرلمان، كجبهة تحرير الاورومو، كبرى القوميات الاثبوبية، انسحابها من المجلس النيابي وانتهاجها طريق المعارضة المسلحة خصوصاً في المناطق المتاخمة لحدود كل من اريتريا والسودان. اصْافة الى اقدامها، مع حركة بنى شنقول، وهي قومية اخرى مؤثرة، على تُوقِّيع اتفاق للتعاون العسكري ضد ابيس ابابا. والسبب المعلن في ذلك ان حكومة الرئيس رْيِناوي، المتحدر منْ قومية تغراي، لا تبدي حرصاً على تنمية مناطق بقية القبائل، بل تتعمد تشييد سطوة القومية الحاكمة وقيضتها الحديدية عبر الجيش وأجهزة الأمن، اضافة الى تخصيصها ميزانيات تنموية ضخمة لمناطقها

ويقابل كل ذلك في اريتريا، احساس جارح مفاده أن الدول والقومينات المجاورة توسعت طوال الحقب التأريخية الماضية على حساب التّهام اراضيها عبر الأحتلال العسكري. اما وقد عادت اريتريا الى استلاك زمام امورها عبر كيانها الفتي الحائز على دعم دولي وغربي، بل حتى اسرائيلي، فإن الواجب، حسب اعتقاد اسمرا، يتطلبُ تأجيج الخُلافات مع الفضاء الاقليمي، بما فيه حليفتها البوبيا، بهدف اعادة فرض السيطرة القومية على المعلوب من اراضيها. وليس من بأب المصانفة أن اثيوبياً كانت توسطت في نزاع مشابه سبق أن اندلع بين

اريتريا وجيبوتي عام ١٩٩٦. في حيال النزاع بين اليوبيا واريتريا، يمكن الاشارة الى اسباب أخرى كإقدام الاخيرة على وقف التعامل بالعملة الأثيوبية (البر) وطرح عملتها الوطنية (النكفة). اضافة الى ازدياد دورها السياسي في منطقة القرن الافريقي، ما يبعث على مخاوف معينة في انيس ابابا. لكن فى المحصلة النهائية تظل الأسباب الرئيسية للنراع تعود الى «الثورية» المترسبة في عقلية الجبهتين الحاكمتين ونزوعهما القديم الىحل

المشْكُلاتُ عبر منطق القوة والفرض التسلطي. وكتاكيد أخر على كل ذلك، يمكن التذكير بأن البيس أبابًا وأسمرًا، كانتا في مقدم الدول المطالبة بتمكين افريقيا من حل مشكلاتها عبر وسائلها وقواها الذاتية. وكانتا اعادتا تكرار مطالبهما على مسامع الأمين العام للأمم المتحدة كوفى انان عند زيارته افريقيا مؤخراً. لكن الغريب انهما لم تولينا وسناطة رئيس النورة الحالية لهيئة «ايغاد» الرئيس الجيبوتي حسن عُوليد، اهمية فعلية، بل حبُنتا بدار من نلك

وساطة اميركية لا زالت الأفاق غير واضحة امام

ملس زيناوي.

نجاحها، في وقت تلحّ اريتريا على التحكيم الدولي، وتؤكد اثيوبيا أن لا مفاوضات قبل طرد القواتُ الأريترية من المناطق التي احتلتها. هكذا بندو من المكن برء أخطار حرب جنيدة في القرن الأفريقي. لكن الأصبعب أن يصبار ألى حماية التجربتين الديموقراطيتين في اريتريا وأثيبوبيا من حال التحمور والنكوص الى الخلف فالنزاعات الداخلية والاقليمية التي لا تنى الحكومتان تقحمان نفسيهما فيهما، تقلَّصان فرص استقرار التجربتين الفتيتين، فيما الحكام في العباصيميتين لا زالوا يحنون الي ماضي ثورتهما السلحة ومنطقهما العسكري في حل الخلافات.

ليبيد، بعد فوزه السيبيري، يقترب من الكرملين

اقليم كراسنويارسك يشعل في سيبيريا مسلمة تعامل أرمعة المسعاف مساحة فرنسا، اقليم كراسنويارسك يشعل في سيبيري فسنه مدس ريد القليم مهم بذاته، إلا أن ويزخر بثروات معدنية وغابية هائلة، ولذا فإن منصب معافظ الاقليم مهم بذاته، إلا أن الترخر بشروات معدنية وغابية هائلة، ولذا فإن منصب معافظ الامرار القيمي، لهذا انتخاب الجنوال الكسندر ليبيد. السكرتير السابق لمجلس الأمن القومي. لهذا المنصب يعني فتع الطريق أمامه كي ينقل الخطر من سببيريا إلى موسكو ويتربع على عرش الكرمان منا تقبيرات حلال الماشيطة:



ولم يكن ليبيد هو المنتصر قدر ما كان يلتسن الطرف الذي منى بالهزيمة، فالغالبية الساحقة من سكان كبراسفويارسك أبلت بأصبواتها احتجاجا على الوضع الكارثي الذي خلق صوسكو وءولاتهاء من المصافطع في القاطعات، والمركز الفيديرالي المنشعل بالتغييرات الفوقية وأتحريك قطع الشطرنج،، وهو تعبير استخدمه يلتسن عند اقالته الحكومة السابقة، لا يرى أبعد من أنفه والمصيط القريب من الكرملين. فالعاصصة المستقرة نسبيأ حققت رخاعها بفضل وجود ٨٤ في المئة من السيولة النقدية فيها، بينما يبقى سكان منطقة كراستوبارسك الغنية بالنيكل والالمنيوم والذهب... جياعاً بحولون إلى المركز الضرائب من دون أن يحصلوا على

حصتهم من الموارنة الفيديرالية. وكان ليبيد، أو من يقف وراءه، موفقاً في

انتهى عصر يلتسن، وفوز الجنرال في كراستويارسك واحد من البراهين الكثيرة التي قد تصبح واقعاً ملموساً عاجلًا أم أجلاً، ولكن الواضح منذ الآن ان سبع سنوات عبياف من «الاصلاحيات، ألت إلى خبراب وفوضى يهددان وجود الدولة ذاتهاء

والزلزال المالي واحد من نواقيس الخطر التي قرعت مع تصرك عمال المناجم الذين كانُوا استقطوا عام ١٩٨٩ حكومة نيكولاي ريجكوف وهزوا مواقع الرئيس سيتضأنيز غورباتشوف ومهدوا أمام بوريس يلتسن الطريق نحو الكرملين.

فوره في كبراستويارسك، إذ أنه ابتبعث عز عاصمة الاقليم المرضهة نسبيا وركز نشاطه على الإطراف المعتملة وحنصل في منبينة فوريلسك القطبسية على ٨٥ في ألمسة من الأصوات. ويقدم ليبيد نفسه في صورتين، فهو في الأولى ورجل من الشيارع، يعتُّمُ خطابا مباشرا ومفهوسا ولايتورع عن استخدام كلام معورز في البداءة، على طريقة الروس، إلا أنه من جهة آخرى ما برح جنرالاً، وان كان يرتدي بدلة مستنية. وصوته الذي يشبه البأريتون المبحوح يولد في النفوس شعورا بالهيبة المقترنة بالخوف.

اختبار هذا الاقليم السببيري كميدان لاختبار

الرئاسية المقبلة ذات السيناريو الذي امن

وقد يعتمد الجنرال في الانتضابات

قدرته على الوثوب إلى الكرملين،

والجنرال في روسيا، تقليدياً. شخصية لها صقاء رفيع، ختصوصاً في البلدات الصغيرة، إلا أن لببيد غدا تجسيداً لطموح الكثيرين من الروس إلى ديد قوية، تتمكن منَّ التصدي للاجراء والفساد، وتنهى الفوضى في الاقتصاد. ولا يهم أن هذه الأصلام قد لا تتحقق أصلا أو أن بعضاً منها قد يمكل أن يفدو واقعا نكنه يقشرن بإنهاء الصريات الديموقراطية أو التضييق عليها. فعامل المنجد لأيهمه كثيراً إن يستمع إلى الراي والراي الأخس، بل أنه يريد الحسمسول على أجرد في نهاية الشهر وبعود إلى منزله

غالبية الناخبين، إذ أنه وثناسي، مشاركته أي الحرب الإفغانية وفي قمع التظاهرات المدنية في باكو وتبليسي، وقيادته الجيش ١٤ الذي حسارب ضب المولدافسيين في اقليم بريدنيسكروفية الإنفصالي. إلا أنه قدم نفسه «صانع سلام، وقع اتفاقية مع الشيشانيين وتحاشى ليبيد أي تلميح إلى تحالفه مع

واستغل ليبيد الذاكرة القصيرة لدى

بنتظرانه عند اقرب متعطف،

أنهت مجزرة بداها الكرملين. يلتسن اثناء الانتخابات الرناسية عام ١٩٩٦ حينما احتل المرتبة الثالثة وحول ١٣ في المئة من الأصوات التي حصل عليها إلى يلتسن ليؤمن فوزد على مشاهسه الشيوعي غينادي زىوغانوف.

وكان الجذرال ،كوفئ، بتعيينه سكرتيراً

لجلس الأمن القومي، إلا أن تعاظم نفوذه والصراعات داخل النَّخْبِ الْحاكمة أبت إلَى قسام تصالف مناوئ للجنرال وتنصيته عن منصبه. وكان من ابرز محاور هذا التحالف البليونير بوريس بيريزوفسكي واعراب الخصيخصية، اناتولي تشوبايس، ولم يخف ليبيد عداءه للرجلين وأكد أنهما «اصل الداء» في روسيا. إلا أن التحالفات غير المبدئية والتي لا تستند إلى ارضية صلبة تنهار سرعية، والعداءات يطويها النسيبان اذاً تغلبت عليها المصالح. فقد اختلف تشويابس وبيريزوفسكي وغدا الأخير المعول الرئيسي للجِنْرَالِ وِنْقَلُّ عَنْهِ قَــولُهُ إِنْ وَالْرَأْسِـَّــ اليهودي في روسيا بحاجة إلى قبضة ليبيد .. ولكنَّ منَّ الواضَّح أنَّ هناك مصالح مالية لمجموعة بيريزوفسكي في كراستوريارسك. كما أن لها أهدافاً على صعيد روسيا عامة، أذ انها اخذت تشعر باقتراب نهاية يلتسن وتبحث عن بديل له. والغريب ان الغرق المالي المنافس الذي يقول فلاديمير بوتانين صاحب مـؤسـسـة ، اونيكسـيم، التي تملك مـصــانـع النبكل في كراستويارسك اتخَّذ موقفاً حيادياً ان لم يكنَّ موالياً لليبيد. الا أن المراقبين اشماروا الى احسمال عمقد مدينة، بين المجموعتين المتنافستين وتسليم بوتانين

بالأمر الواقع ورغبته في كسب المحافظ (او الرئيس ٢) الجديد، اي انَّ انتخاب ليبيد لنيَّ الى تعمق الصدع بين كبريات المجموعات المألية والسلطة التي لم تخف دعهمها للمحافظ السابق فالبري زوبوف وانضم الي الكرطين في مساندة زوبوف محافظ موسكو يوري لوجكوف الذي يستعد لخوض المعركة الرئاسية تحت شعبارات مماثلة لتلك التي يطرحها ليبيد، وبالنالي فانه بزاهمه في ودائرته الانتخابية.

ولدوافع مشابهة ساند للزعبيم القوي المتطرف فبلاديميس جبيرينوفسكي مبرشح الحرب الشيوعي في كراستورياسك، بيوتر مطعنناً لا يتهيب من خنجر أو مسلس رومانوف ونلك أنكابة، بليبيد الذي كان

سحب منه اضبواناً كشيرة في الإنشخابات الرئاسية السابقة ويتوقع أن يقلص حظوظه في الفور اثناء الانتخابات البرغانية القابمة التي بنوي ليبيد خوضها على رأس قائمة تضم اعضماء تنظيمي والحقيقة والنظام و الشرف والوطن، اللنين يتولاهما الجنرال. بيد أن الشاسس الأكبس في الشخبابات

كراسشوريارسك الى جنائب الكرملين، كنان الحَرْبِ الشَّيْوَعِي الذِي بِدَا مَتَحْبِطَاً وَحَالَرَا. فقد خَاصُ الْجُولَةُ الأولَى دونِعا أمل في الفوز ألا أنه حصل على ١٢ في المنة من الأصبوات كَنَالُ بِمَكُنَّ أَنْ يِسَنَّاوِمِ عَلَيْنِهِنَا. وَدَعَتَ قَنْبِنَادَةً الحرب في موسكو الى المصوبت لزوبوف الذي اقترحُ اقامة حكومة الشّلاقية في الإقليم واستناد رئاسستسهسا الي أجسد آلاقطاب الشببوعيين. ولكن الثنقايم المعلى للحياب رفض تأبيد المحافظ الذي غدا رمزا للانهيان الاصَتْصَادَي في الافليم ﴿ وَتَبِينَ قَرَارِهِ نَسَاتُح الاقتراع أن أنصار الحرب الشيوعي صوتوا. ني غالبيتهم لليبيد متصبين بنلك راي زغيمهم زيوغانوف الذي اعتبر فوز الجنرال مصيبة اروسيا والمصيبة ستواجه الحزب الشيوعي قبل غيره، إذ إن عجزه عن مواجهة النظام وطرح بدائل مقبولة ادى الى قيام وقوة ثالثة، متمثلة بليبيد ترفض السلطة الراهية لكنها لا تريد العودة الى الماضي الشبوعي.

هل يعنى ثلث أن أمسام الجنرال طريقسا مفروشنا بالورد يوصله الى الكرملين لأشك ان ليبيد سوف يواجه المشاكل اليومية في كراستويارسك وآلتي سيزيد منهأ أهتعال فرض المُركز محصاراً، غير معلن على الإقليم. الا أن المحافظ الجنيد سوف يستعين بعموليه لإنهاض المنطقة وجعلها ونموذجناه لما يعكن تحقيقه في روسيا. والي ذلك فانه سوف يستغل وجود شقيقه العقيد السابق اليكسي ليبيد على راس حكومة جمهورية خاكاسيا المجاورة لكراسنويارسك لنشكيل تحالف اقليمي يكون نواة لـ «الجمهورية السيبيرية» التي كَانَ عَدِدُ مِنْ قَادَةُ المُطَقَّةُ دَعُوا الى قيامًها. وسيشغل الجنرال مقعداً في مجلس الفيديرالية، الهيئة العليا للبرلمان التي تضم قادة السلطتين التنفينية والأششراعية فر المُحافظات، ومن المؤكد انه سيسعى ألى أقامةً محاور هنفها اعادة توزيع رأس المال وانهاء تعركزه في موسكو.

وعلى الصعيد الشارجي كان ليبيد قام بجولات كثيرة في أوروبا وألولايات المتحدة لتبديد المضاوف من «تعبصبه القبومي» والتاكيد على لنه لن يتبع سياسة مناوئة للغرب، وقد ببدأ باستمالة مستثمرين اجانب للعمل في كراستوريارسك وفق فاروف افضل معا بتوفرد موسكو.

... عَشَية الانتخابات نكر الجنرال انه بريد تحويل روسيا ظها الى اليبيدستان، وان بجد مشقة في نلك اذا استس تدهور الاوضاع وغنت روسياً مهندة بهزة «اندونيسية» تطيأ يلتسن وتهيئ الاجواء لهيمنة ،القدهنة

حلال الماشطة

هولبروك: وصفة واحدة من البوسنة الى كوسوفو

اثبت المبعوث الاميركي ريتشارد هولبرون براعث العرة التامية في منطقة يوعوسلافيا - عُونزاليس جميع مراجل المحايثات البحث المبعوث الاميردي ومنسنارد عوسرون براعت عمره النامية في منصة يوعوك ويه السابقة، عندما تمكن من كسر الجمود النابيد، وفتح اول مداخل العقد المستعصبة في مشكلة كوسوفو، واضعاً ترتيبات حوار مباسر بين الصرب والألبان

جميل روفائيل بطل

كوسوقو. وتريد في بلغراد ان ميلوشيغيتش فاتح الادارة الاميركية بأن يتولى هولبروك ملف الى الأمور المصرفية، ليستخدم نفوذها في ابجاد تسوية سياسية للازمة المتفاقمة في كُوْسُوفُو، غَيْرُ أَبِهُ بِالْفُشِلِ الْدُرِيعِ الذِي مِنْيِتُ به وساطته في المشكلة القبرصية قبل فترة قصيرة، وعودته الى بلاده خالى الوفاض، وهو يشكو من عناد والحلف أء، الإتراك

ومع أن هولبروك لم يستطع الحد من واقع العنف السائد في كوسوف ووقف المواحهات البومية بأن القوات الصربية والمقاتلين الالبان، الاانه افلح في الجمع المسرة الأولى بين الرئيس اليسوغ وسسلافي سلوبودان ميلوشيفينش والزعيم الالبائي ابراهيم روغوفا، وتهيئة اجواء مفاوضات مستمرة بين حكوسة بلغراد والزعاسة السياسية في الاقليم من دون شروط مسبقة. بدأت معلمة هولسروك عندمنا اصطبمت المساعي الاميركية بالصاجز ذاته الذي واجه التحركمات الأوروبية، اذ غادر المبعوث الاسيركي الخاص الى منطقة البلقان إخليفة هولبروك وبرت غيلبارد بلفراد في ٢٨ أذار (مسارس) الماضي من دون التسحيَّاتُ الي ميلوشيفيتش الذِّي رفض استقباله، بعدم كأن شكك الرئيس البوغوسلافي قَبِل نَنْكَ في

يوصف ريتشارد هولبروك بأنه وأضع وضع حلول «عائلة، للصبراع الطويل الأمد في صيغة اتفاق دايتون العام ١٩٩٥ الذي اوقفُ حرب البوسنة - الهرسك، ما اهله لأن تعتمده الادارة الاميركية على رغم تقاعده وانصراف

كوسوفو، نوجود الفاهد، بينهما حول الموضوع. اعتماداً على مساومات حصلت حجراء الوعد الاميركي السري بأبقاء كوسوفو ضمن صربيا مقابل ما اقدمت عليه بلغراد بالتحلي عن المناطق الصربية في كرواتيا والموافقة على عدد انفصال اراضي صرب الْبِوْسِنَةُ كَثِيبًا، أَصْبَافَةُ الِّي أَحْشَيْتُ الْصِدَاقَتُ الخاصة التي نشات بين سيلوش يفيتش وهولبروك ووقرت ثغة مشتركة بيلهما في شان الكثير من مسائل النزاع البلقاني والدور الإمبركي في المنطقة.

ويبدو أن ميلوشيفيتش افلح في هذا الإتجاه، أذْ خَفْتَ الصَّغُوطُ ، العدائية ، الموجهة الى يوغوسنافيا مع وصول هولبروك الذي تعكن في ثلاثة أيام عبر جولاته المكوكية بين بنفراد وبريشتينا وتيراناً. من تحقيق ما عجز غيره عن بلوغه في محاولات استغرقت شُـهُـورا وسُنينْ. فنظم اجستَـماعا بين ميلوشيغيتش وروغوفنا ووضع خططا الاحتنساعات اسبوعية بين وفنين صربي والبائي، مشجاوراً كل الطلبات الكبانية والدولية بسحب القوات اليوغوسلافية الْمَــاصِيةُ ووقف العنف الصيربي، ومن ثم السماح لطنبة الثانوبات والمعاهد العلبا

ووعد هولدروك بأنه سببقى على انصال دائم حضورياً وغيابياً، بالطرفين الصربي والألباني، وأثنى في تصريحاته المسحافية دعلى تعساون الرئيس مسيلوشسيسفسي واستعداده لتحمل المسؤولية الشخصية والتحث عن حل لشكلة كويسوقو بما يضمن الحقوق المدنية والإنسانية لجميع مواطني الاقليم ويوفسر لهم الازدهار والمسساواة

والعيش بسلام في بيارهم من دون شوف او

وفسر بعض المراقبين هذا التصريح بأنه يتفق مع ما افاد به ميلوشيفيتش اثناه أدلائه بصوته في الإستفتاء الذي دعا البه لرفض الوسناطة الدولينة بأنه «يثقّ بقدرة صربيبا على حل جعيع المشائل الراهنة والتوصل الى حلول عائلة سلمية وإنسانية للأمور المتعلقة بعواطني هذه البيلاد كافية، ويتبيغي على رَعماء الألبان في كوسوفو التفاوض فوراً مع ممثلي الحكومة الصربية.

وسارعت مجموعة الانصبال الدولي الي تجميد قرارها بحظر الاستثمارات الأجنبية في يوغبوسلافيا بعد ثلاثة أيام على نشر صور ميلوشيفيتش وروغوفا معا في القصر الرئاسي ببلغراد، ما اعتبر مؤشراً على ان المكافأت، ستنهال على بلغراد، ما دامت سسمسحت لطرف اجنبي (امسيسركسا) ب والمساعدة، وليس والوساطة، التي رفضها الاستفتاء الصربي في حل إزمة اقليد كوسوفو وتقرير مستقبله بعيدا عن هدف

الألبان بالاستقلال وواجه هذا اللقاء سعارضية شبيدة من قطاعات مؤثرة بين البان كوسوفو. على رغم انه لم يتعد الممارسات الرمزية. خذلك استقال ثلاثة أعضاء بمثلون الطلبة وحزبي البرلماني والاشتسراكي الديموقسراطي من فسريق

المفاوضات الذي كان قد شكله روغوغا، واعلن جيش تخرير كوسوفو الذي أهنينج قوة لا يستهان بها في التحكم بأمور الأقليم، أنه «سيتصرف بلغة ألسلاح مع كل الباني يرضى باقل من الإستسقيلال ألكامل، وبنالشكل الذي يشعبامل مع المحمثل الصدريي، بينمنا ارعب رئيس حكومة كسوسسوفسو في المثقى بويار بوكوشني انه لا يمكن أن تقتل بألاسلوب الذي انتهجه هولبروك لاجراء المغاوضيات في ظلَّ الواقع الحالي في توسوفوء.

وإزاء هذه الحــال، لا يمكن توقع حل يرضى الوطنيين الإنبان، الذين بدأوا يشعرون أن شولبسروك يعليند وطسقية البيوسنة في كوسوفو بالتمهيد لشقسيم الأقليم، وضم شطره الجنوبي الى البسانية، بينما تبلقي الأراشى الشعالية التي يسعيها الصرب مبتوخياء والتي تقع فيها الانبرة التاريخية الارثونكسية وغالبية المناجم والسهول داخل صرَّبيًّا، وهُو أقتراحٌ عرضته أكانيمية العلوم الصربية مئذ سنوآت باعتباره فأصلأ دائمأ بين طرقي النزام.

لكنَّ الْسَوْالْ المُتَداوِلْ فِي كوسيوفو: على مباذا حصل مسلمو البوسنة من تقسيم بلانهم نصفين احتهما صربى والأقر مسلم كرواتي، والذي تدرس ما فرزته الصرب من تطهيبر عرقى ووضع جنعلهم عناجزين عن معرفة الرقعة التي شي ملكهم الدائم والامن، لكي يغيد التقسيم البان الاقليم الذين لن يبقى اسأمهم غير النزوح الى دولتهم الأم (البانيا) ولكن بصفة مهاجرين:

اصا المراقبون فيعتبرون اسلوب التقسيم في البلقان ستنجيردا عن احتيرام المزايا الأنسانية، ما دام يتجاهل حقيقة أن ازَّمة الاقليات القومية في المنطقة لآ تخص بلداً بعدينه. ولذا فيهي لأتنتهي الابتسوية سياسية توفر خلأ شامالاً لشكلة الطالب والْحَقُوقِ، بمعابِير متساوية لكل دول البلقان ومواطبيها بانتماءاتهم العرقدة

ورحيداً هو الخلافة، بينما تواصيعت الحركات

جميل روفائيل

صيَّة بِهُ خُطْطُ وزيري الْضَارِجْ بِهُ: الْأَمَانِي الالبسان بالنراسية في المباني الحكومية ومشاركة الوسيط الأوروبي فيليبي سامى شورش كلاوس كينكل والفرنسي هوبير فيدرين، في

اخیرا، اسس سرب وتمرد عند من رجاله علی قیادهٔ الشيخ عبدالقديم زلوم، وعزلوه وأعلنوا قيادة موقتة، وساقوا جعلة من المبررات لقرار العزل، فيما رد عليهم الشبيخ وانصاره، وتكفلت صحيفة «اللواء» الأردنية نشر الساجلات الحامية بين الفريقين، التي وصلت الي حد الاتهام بالعمل لحسالح

اخيراً، انشق صرب التحرير،

أقسول بصنق انفي كنت أتمنى إن يكون سسار ، الانشقاق، في الحزب حقيقياً، وقائماً على اعادة النظر في برنامج حزب ثبت بالوجه القطعي انه حسرب حسالم لا يعت الى الواقع بصلة، وانه يعشمد على فكرة لشخص واحد معتقد اتماعه انه ممجتهد مطلق، يمكنه أن يفتي في كل شيء بدءاً بمسائل الصيض والنفاس ومنتقبيل الراة الاجنبية م وصولاً الى وسيلة التغبير الوحيدة القادرة على اقامة دولة الخلافة. غير أن الصدمة كانت في أن المنشقين يعتقدون إن القيادة والمترهلة، الشيخ عبدالقديم زلوم لم تعد قبادرة على حمل الصرب باتجاه اهدافه ويراسجه كما رسمها الشيخ المؤسس تقي الدين الفيهاني. في حزب التحرير جمع من بان المخلصير النيل يستحقون كل الاحقوام

منات من الناس، يمتلئ بالسباب على اكثر

ان ذهب اغلبية الاعضاء الى انها مازمة، فيما

الخليفة وبالتالي للامير وليست طرمة الباكستانييز غي بريطانها لاقامة دولة المضلامة

يراها الحزب تي الرصول الي دولة المنافة عي الطريقة الوحبيدة المكنة نظرا لكونها - سُ

معلمة، فما كان من الشيخ الا أن تخلص عن من عنة مشعدة عن الجيش أو السلطة، كما طلب المضالفين، وتُبِكُ رأيه في أنَّ السَّوري معلمة اما التحرف الثاني فقد كار تعرف عمر بكري في لنش، حسيثُ انشق وأسس حسرت المهاجرين ببرنامج اكثر غرابة بكثير من برناسج الجزب نفسه حيث سيستخد بكري الهاجرين

في مناقشتنا لسطمية الفكرة والسرنامة

وهنهة نظر الحرب - الطريقة التي قناء بيد

ليبي عليه الصائلة والسلام النصارة من اهل يتربُّ والوقع العملي يقول أن الشيح السهامي حين صدع هذه المضرية لم يكن مشاشرً معسلك النسي فقضاً وإنما كالر مشائراً بالحواء الانقلابات السيَّاسية السائدة مي الحمسيدات والسشينات، وكنال بعشقت أن مالأمكان المصاح في ترتيب القلاب منا مع حبي من المضيياط، ولتأثث وهُد اثباعه بملاية في غُمِينِ ١٣ عاماً كما حميل مع النبي عن مسأقشة عكرة المصرة، ثمة اكشر مر حاسب بشكن المحديث عنه. ولعل أول ذلك أن المنى لديقر ان هذا هو سنديل الوصول الي الترقُّة الاستلامية، بل أن متعظم القنصايا

وتتوه تلك المريثة على طاب النجزب النصرة

حرب التحرير وطوال ما يقرب من حمست عاما لم ينجر سيئا دلك أنه حدد لنعسه هدها وأحدا

الاستلامية الاحترى الى تقسيم الانجاز والعمل في محتلف مناجي حياة السلمي لأعادة الحالة الأسلامية للشارع، وهو ما كان حرب التحرير رُمَّانَ وَمَكَانَ. كَأَنْ تَكُونَ الْمُلْرِيقَةُ فَمَي الْعَجَّ ينظر اليه باريراء لابه محض «ترقيع» واعشداء القديم هي ذاتها في عصر الاشرنت فخيلال على مهمأت الحليقة القادما عقود تطورت الدولة الحديثة وباتت تمك م وعلى رعم دلت لع يجد قادة الحوب حاجة الى احسراء صراحمه للعكرة والصرنامح وظلوا الاجهزة الامنية وأحهزة المرافعة والتحسس مأ يحعل من العسد محاولة الانقلاب عليها. بداءل برددون بشكل عريب مقولات الشبيح ألمؤسس أن معظم أسماء أعصاء الحزب عي للد كالأرين

عي كل شيء. بما ميها المواله حول حواز تقبيل معروفون للاجهزة الأمنية، وبدون كثير ساء الأحسسة أوالنظر الي الصدور العارية وهم ال والأسر الاخر أن قصة النصرة، تتصامل حوار هدين الاسرين أو عدمهما لا بقدم الصلامة الأبعاد الاقليمية والنولة مي اومساع الدول بوسا وأحدا ولا يوحرها الحبيثة، وخاصة الدول العربية. كما لا تآجد في وتعلى من أمرر سعالم المكلس المومن في عفل الحسرية توريد كملام الشبيح المؤسس جنس مي الاعتبار امكامات الدول المعسة، ومنا اله كار بامكانها العيش مشردة ام لا فسمحرد اعلى فسالنا السياسة والمادة وصابسا لاست دولة استلامية في مكان ما استيدل الله عليها اللين والعسل، وهذا عير صحيح على الاطلاق. وإلا لما كان عام الرمادة في عهد أعدل الحظام

المعدد المريطاس والاميركي كما تفال بهامات واذا كان الحار اي هرب للطر اليه فعالما النصرب فينمنا أتعالم لمصغ يعنا مأن مريطانيا المسب البوء سدى دائل للسنامية الاميركية

وأسيركا مقادة الحرب لا بريدون أن يقشعوا بأن النمية تنعير وأن مريطانية لم تعد المعراطورية. وأن أحيدات المنطقة للرتعيد بشاح مسراع بي

باسر الزعائرة

تداعيات حول الانشقاق الجديد في «حزب التحرير» الأردني

لما يملكون من قابلية للتضحية من اجل دينهم الفها الشيخ النبهاني ومعه تشرون الى انبأ وأفكارهم ومبادتهم، غير أن المؤسف إن يكون مجموع التضميات الذكورة انجازأ واحدأ يرددونه ولا يجدون سبواه، هو أن هدف أعبادة الخلافة الاسلامية قد بات حديث الناس جميعاً،

> الخاق، اسلاميين وعلمانيين، من اولتك الذين لم يؤمنوا بأن الانتظام في الحسرب هو المسسار

الشصرير لم تكن الأولى. ولعل اكثر اعضاء الصرب يجبهاون أنه في منتصف الستينات حصل خلاف في مجلس شوري الحزب حول الشوري، وما اذا كانت معلمة ام ملزمة، فكان

بينما الواقع يقول ان الناس تشحدت عن الشريعة وإعادتها كمرجعية للامة وليس عن حرضية مصطلح الخلافة. وكل ذلك ليس من انجازات حرب التحرير الذي لم يقدم ضلال سنوات طويلة سوى بيان تقليدي يقرأه بضعة

الوحد المؤدي الى عزة ألامة وكرامتها! حالة الحراك السياسي الجديدة في حزب

الذي يطرحه الجنزب ببدأ من قنصنة طريقية التعيير، التي تشكل الفكرة الأساسية التي بقوء عليها البرنامج فسينعا بذهم العكر المرى للحزب الى أن طريقة التعيير احتجادية وليست توقيقية، نجد أن معظم أدبيات الصرَّب وبياناته تؤكد على أب ترقيعية أي ال الطريقة التي

السياسية التي وردن مي العمة والسيرة تؤكك مه تنصرت وعلى أطروف الرَّصال والمكاني، ومأرس معصد شكل كتب السباسي وصولا الي

و حيدة مي الوسيون الي الهنيف تصلح لكل

عي التاريح هامه الرهان العلم المنابث عن طريقة

الي الهندف الموسموع، عبان بالأمكان القول ا

الثقافة العربية من خلال مؤتمر غرناطة للابداع والتغيير الاجتماعي:

إعلام «الفوتبول»: العنصرية والابتذال ونهم الربح الخالص

بين الضفادع وه الكورن بيف، الحرب مشتعلة منذ أكثر من شهرين، وما هو متوقع للأشهر المقبلة أشد سوماً. تسهرين، وما هو متوقع للاشهر المقبلة أشد سوءا. إننا لا نتكام عن سيناريو فيلم خرافي للأطفال. إنه مجرد نقل وقائع الصحافتين البريطانية والفرنسية للخلاف الدائر حول مباراة كرة القدم العالمية التي ستدور في باريس والمدن الفرنسية

فكأس كرة القدم التي ستبدأ مبارياتها في منتصف الشهر المقبل لحتلت ولجهات الصحف، خصوصاً التابلويد البريطانية، قبل أن تظهر

السبب سياسة والكوتاء أو الحصص للنول، وهي السياسة التي التبعتها الجمعية الرياضية الفرنسية ازاء جعاهير البلدان المجاورة. فإذا كان المواطن الفرنسي هو الذي أمن، عبر الضرائب التي سندها، الرساميل الكانية للتحضير أهذه المباراة النولية، فله إنن حصَّة الأسد

هذا المنطق بالطبع لم يرحب به جمهور كرة القدم البريطاني، وقد اغتنمت صحفه الرخيصة الفرصة لشن حملة شبه عنصرية على فرنسا فالضفادع هم الفرنسيون، أي أيضاً الآخر الأوروبي، وجمهور كرة

القدم البريطاني، الذي يتحدر أكثر من ٧٠ في المنة منه من الطبقات الشعبية المذعورة من القارة الأوروبية ومشاريعها الاتحادية، يجد في حملة صحف «صن» أو «ميرور» تنفيساً لرغباته، ولو كان هذا التنفيس مشيعاً بالأفكار العنصرية ورموزها.

اما الصحف الفرنسية، فإن ردها على الـ «كورن بيف» (الاتكليز) لا يجتاح عناوينها ولا تدخل في حدته عنصرية واضحة كما الحال في

وإذا كان من الصعب ايجاد أي شرح لموقف الآخر في وسائل إعلام الدولتين، فإن قانون المطبوعات الفرنسي المانع للعنصرية وعدم وجود شعور فرنسي بالغبن، كما الحال في بريطانيا، يفسران اللهجة الأكثر اعتدالاً في وسائل اعلام باريس.

بيد أن لا شيء يفسر لهفة الصحافة الفرنسية إلى تغطية تحضيرات مباراة كأس كرة القدم.

و و د و دوالانداشاء

حا"ريو

ينيا أعساد العود

House and warran

وسدار المدر المدرا سرعاويكي

المستدار فسنف سوحا

gang amount .

والتواسي التي المسائلية المشاكم

the same was a sun والمراعو سيا يدونها

Agent manner was

ولتنو مسرح سرفسه فالميان

رايد سنو بالمسادة

سب الساوري في فوجوالم

سر سسو توساوله

المنا منا صرى والاله

Mary and a property of the second

ورمن ووس معيدعمان

معد سي شي سيد الدندالي

المستداحي والمداجروالم

for many or the -

رر عدم استعمال النودالله

Mary Commence

William . . .

was and the

A Company of the Comp

white me was a go

Was a war with

معيل للفلي

All Maria

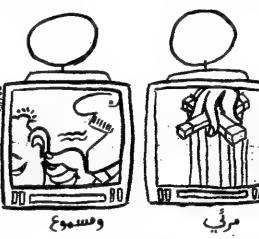
-

Sales and

، ^ايَّالُونِيا

ينهار البياطرات

حتى صحيفة الرموند الجادة خصصت اثنتي عشرة صفحة للحدن، وصحيفة البيراسيون، التي لم تلغ تماماً انتماها التاريخي لليسار البديل والمعادي لمبدأ المنافسة، غدت من المدافعين عن مباريات كَّرة القدم. أما صحيفة الرمانيتيه الشيوعية، فإنما الله على الفرصة واصدرت عبدأ خاصاً حول كأس كرة القدم، ظناً منها أن ذلك سيجلب لها قراء



المجتمع الفرنسي بأسره إنن مأخوذ اليوم بتحضير هذا الحدث حتى أن أهالي الطلاب بداوا يخشون على أولادهم النين عادة ما يكونون في شهر حزيران (يونيو) مشغولين بتحضير امتحاناتهم: كيف سيمكن لهم المذاكرة فيما المنياع والتلفزيون سيغدوان أدوات

اعلان صاخبة متواصلة على مدار النهار والليل؟ الحملة الاعلامية ليست كلها مؤيدة لكأس كرة القدم أو داعية إلى

مجلة اشارلي أييدوه الفرنسية الساخرة أصدرت أيضاً عنداً خاصاً حمل عنوان «الهول من كرة القدم، عذاب للونديال»، شارك فيه عدد من الصحافيين وعلماء الاجتماع والنفس محللين بشيء من السخرية ظاهرة الهوس التي دبَّت في جماهير العالم حيال كرة تتقانفها أرجل اللاعبين، خصوصاً هوس وسائل الاعلام بالظاهرة.

في عالم يشهد اتساع الهوة بين الأثرياء والمعدمين، تظهر كرة القدم كثقافة مضادة مهامها منع الجمهور من حل مشاكله اليومية، حسب

رواتب اللاعبين إهانة لرواتب العاملين في العالم، وفكرة أن مشاكل الضواحي تحل عبر تعميم الرياضة وشق ملاعب لكرة القدم أظهرت عير أنه من الصعب العثور على أية وسيلة إعلام أو أي كاتب أو

مثقف في وسعها أو وسعه شن حملة ضد المباراة خشية الظهور بمظهر المنقطع عن الجماهير». كَذَلُّكَ قَلْمَا نَجِد تَحَلِيلاً نُقْدِياً لِلرِياضَة التي غدت تَمثل اليوم مَفَاهِيم

كالنجاح بلي ثمن أو سحق الضعيف، أي مفاهيم الليبرالية المتطرفة. إلا أن هنَّه واللبيرالية، تتغذى أولاً بأول من الميزانية العامة، فالدولة الفرنسية، على سبيل المثال، تهدر كل سنة حوالي ستين مليون دولار على نوادي كرة القدم، أضف إلى ذلك ثمانين مليون دولار تتلقاها هذه النوائي من البلديات والمجالس الفرعية.

«شارلي ايبدو»، بشيء من المقالاة الساخرة ايضاً، خصصت صفحات عدة للمقارنة بين جمهور كرة القدم ومحبذي اليمين المتطرف العنيف في أورويا:

في ايطاليا، اسبانيا، فرنسا، أو بريطانيا، عنف المدارج هو من صنع مؤيدي التطرف اليميني. في هايسل حيث أدى العنف إلى مقتل ثمانية وثلاثين شخصاً وجرح أريعينة وخمسين أخرين، كانت مدارج الملعب ملاى بمنشورات تجمعات اليمين المتطرف البريطاني.

من ايطاليا الفاشية سنة ١٩٣٤ إلى أرجنتين الجنر الات سنة ١٩٧٨، لعبت دائما مباراة كرة القدم دور اظهار أنظمة هذه الدول كأنظمة محترمة لا عيوب فيها، وعلى رغم أن معظم اللاعبين في قرق الدول الغربية أضحوا اليوم من اصول تعود إلى دول العالم التَّالث، فإن الشعارات العنصرية من للسيطرة على مختلف المباريات. وهذا العداء لظاهرة كرة القدم ولد أيضاً عدداً من الجمعيات، إحداها

أسمت نفسها: «جمعية طَفَع الكأس»، حتى انترنت في فرنساً دخلت حلبة الصراع عبر أكثر من سبعة مراكز معادية لكاس كرة القدم، وأحد المراكز اسمى نفسه «العارض الرسمي لكأس العالم لسنة ١٩٩٨».

والغاية هي اظهار أن قسماً كبيراً من المجتمع يشعر أنه مضطهد بسبب ليالي التلفزيون المخصصة لهذه اللعبةء وأن الأموال تهدر على عرض لا قيمة له، بينما الحاجة إلى الأمور الأساسية في ارتبياد، والأوضاع الاجتماعية التردية تتطلب الجهد البدول كله على كرة القدم. بيد ان هيستيريا «الفوتبول» وصورة الآلاف من المؤيدين لها

بقرمون بأعمال عنف على المدارج، حملت المناهضين على عدم الافصاح عن اسمانهم أو عناويتهم على مراكز انترنت التي، إيضاً، وفي هذه الحالات، تؤمن للناشطين فيها السلامة...

مارك صابغ

لن يحدث شيء مفيد قبل ان نعرف من نحن ومن... آخرنا!؟ قصر الجمراء خان هداد می بعد خطوات قلیلة فقط من قصر کارلوس الخامس الذي انعقد في إحدى غرفه مؤتمر الندن في الإبداع العربي. لكنَّنا، نحن النينَّ فيّ

المؤتمر، لم ندرك انه على ذلك القرب مناً

وأن أحد جدرانه ملاصق لجدران القصر

وأعك، في حضوره الخيالي ودائعتوي، في نهن كل من الحاضرين، كان القرب وأسهل بلوغاً من الاهتداء الى بوابته و الدخول اليه.

يستطيع كل منهم ان يستحضره استحضاراً، لحظة بشاء، رمزاً لعمارة العرب وحضارتهم فيّ الأنطس. ولم يكنّ نلك يحتاج الى اكثر من استدعاء نلك المعنى القحم ممروجاً أو مندمجاً بصورة للقصر كان قُد شَاهُدُهَا مَتَنكُره في احد الكتب او احدى المجلات، حتى يتم الأمتلاء نو الطابع الماسوي أو البكائي أحياناً، طالما أنَّ وضياع الإنطس، ما زاَّل، في ذهن الإسفين، العلامة الاولى في مسار تقَّهقر الحضارة

زمن الانفصال الاندلسيء

قصر الحمراء كان هناك على بعد خطوات قليلة من مكان المؤتمر. في البداية حسب المدعوون وهم في طريقهم بالطائرات الى غرناطة، أن التَّقَاعِمْ هَنَاكُ، في ذلك والصرح الرمزي، مقصود ومتعمد. من قبيل ذلك مثلاً ان يقرب وجود والحمراءة المؤتمرين من الزمن غير البعيد ذاك، وهو رُمن الانقصال، او رُمن حدُّ الانقصال بين وجود العرب وغيابهم. ان يردهم خمسمائة عام الى الوراء ليكونوا في تلك اللحظة ذاتها، و اقعين تحت وطأة الأسئلة التي ريما

اثير شيء منها في ذلك الوقت القنيم. تلك الاسئلة لتي احسب انها لم تتغير الأن تغيراً جوهرياً، ولاهي تغيرت في حقب القرون الخمسة الفائنة.

ما زالت الإسئلةِ هي نفسها، او انها، في الأقلِّ، يمكنها أنْ تكوِّنْ هي نفسها ما دأم ان نقاشات المؤتمر دارت، على مدى ايامه الخمسة، حول «البهوية» و«الأنبا والآخريم ودالتراث والمعاصرة، او دالاصالة

هذه الاسئلة لا تعين زمنا ولا يعين بها رُمن. كان يستطيع أخر ملوك بني الأحمر، بعد حُروجه من الأندلس، أن يقَّفُ الوقفة ذاتها، وإن بماسوية حارة هذه المرة، ويسأل نفسه من انا، هكذا مخلفا الاندلس وراءه وميمعا شطر المالك والنويلات العربية

المُؤتّمرون في غرناطة لم تعد تغريهم الدرامية الفائضة التي ظلّ العرب يرفعونها علماً على مجدهم الضّائع الذي ابتدا بها وانتهى بقيام اسرائيل، ماراً طبعاً بلواء الاسكندرون.

المتداعية

ثلاثي الحسارات هذا لم يتوقف الا

حتّى أخر السبعينات ظلت الإذاعات والسرحيات والقصائد والاناشيد تغني هذا الثلاثي رابطة بين عناصره. في سورية كان دريد لحَّام يعندُ ثلك، بانئاً من ألاندلس، على خُشْبِة مُسْرِحِه النَّمَشْقَى، جَامِعاً التواريخ الثلاثة في نظمة واحدَّة. ومثل نلك كانت تفعل الإذاعات اذ تذيم الإناشيد الحماسية، في اوقات ما كانت تحدث الهزائم وتتتالي.

بريق الماضي الفقود فقدت الانتلس بريقها والقوميء والبكائي في نهاية السبعينات. اي انّ نلُّك

البريق عاش نحواً من ٤٨٠ عاماً ليموت هكذا فجاة في ايامنا. وطبعاً لم تنج غنائية الاسكتدرون من ذلك، وها أننا لم نعد نسمع نكراً لها، أو للوائها، حتى بنسبة وأحد على مئة قياساً الى ما كان عليه الحال في السبعينات. لم يبق الا اسرائيل اذاً، لكنَّ هذه أيضًا باتت حرارتها، أو غنائيتها، ابرد اللكان الذي انعقد فيه المؤتمر مصرح

رمزي، (يحسب ما نكر عبدالله حمودي في كلمة الافتتاح) لكنه، الآن، بات فاقداً للكثير من القوة التي تجوهر الرمرَ وتكثّف طاقته في العادة. كأن قصر الحمراء هذا على مقربة، خلفنا في الجوار الملاصق. لكنناً، ونحن قريبون منه تلك القرب، لم نشعر يرمزيته تلك تهب علينا بل أن اكثرنا لم

يتجشموا عناء السير اليه لزيارته. وحين تامن لنا نلك في وقت مخصوص هو مُساءً الحَميس في لاّ أيّار (مايو)، لم نبذل شعوراً فعالاً في اثناء ما كنا نجول في الاروقة والريمات.

حتى اننا بدُونا، شان السائمين النين ازبحمت وفويهم حولناء موقفين إعجابنا عند الزخرقة والنقوش التي تملأ جدران القصر جميعها. لم توح بشيء كثير ابدات الشعر

المتقوشة بالخط العربي ولم يوح نقش الا غالب الاالله، المالئ الجدران، ببيارق يزدهم تحتها فرسان محاريون. ثم أنناً، عُلَّى جَانب من قصر كارلوس، الاسباني، الذي شيد لتسجيل الانتصار على العرب، راينا نقثنا لفرسان اسبان تنوس خيولهم مُقَاتِلاً عربياً مهروماً، ولم يثر لبينا بلك كثير حنق او غضب. حتى اننا جعلنا نتمازح لرؤيتنا، في احد النقوش، بليلاً على وقاحة الرسام الاسباني القديم بكشفه عورة احد المقاتلين العرب جاعلاً نلك صيغة هجائية لم ترتفع في فنيتها، في نلك البناء

التاريخي، عن سباب العوام. قصر الحمراء، والصرح» بات الأن فاقدأ للكثير من المعنى «الرمزي» الذي كان له. تاخرنا نحواً من عشرين سنة عن نلك او ثلاثين. الآن لم يعد تكويننا العاطفي الوطنَّى مثَّلَما كَانَ فِي نَلْكَ الوقَّتَ غَيْرً

كان لنّا في الإناشيد وللسرحيات

والإغنيات. بِلَّ الحقيقة اننا بُسينا الانتلس

في ما يتعلُق بغرناطة، او بالاندلس، لم نستطّع بعد ان نؤلف تصوراً مغايراً للذي

بلده وليست حلمه او درمان وصلهه.

ىمقردە. المسائل الكلية، الجوهرية، من نوع علاقة نلك تساؤل ينبغي حلَّه، او، على الأقل، الاقتراب من بدايات أجوبة عنه، ليحين بعد



محمد عابد الجابري

منذ أن أسقطناها من قاموس شعاراتنا الاندلس، غرناطة، قصر الجمراء، تكاد تكون الآن لا شيء وربما كان عبدالله حمودي يضعنا ويضع نفسه في حقبة سابقة حين اضفى على الكان معناه الرمزي

شعاراتقضى عهده: لم تعد غرفاطة مركز ثقل في تاريخنا

الوجداني. انقضى الشعور الذيّ كنا ننفعل به حيالها ولم نهتم في للقابل، بان نؤلف لنا نحوها شعوراً جديداً. باتت بالنسنة لنا شعاراً انقضى عهده

ونحن، فيما كنا نغادره، تركنا ما بقى من الاندلس قائماً حيث تركنا الشعار. لقد اوقفناهما معاً، الإنبلس وشعار الاندلس، مُتَخَلَّصِينَ منهما في وقت ولحد. اما بيدرو مارتينس مونتافيس، المستشرق البارز الذي شارك في اعمال الندوة الاخيرة وعنوانها والذات والآخر وعلاقة المجتمعات العربية بالثقافات الاخرىء فقال انه، مع كثير من مثقفي قومه الاسبان، تمكنوا من

التصالح مع تلك الحقبة من تاريخ بلانهم، حقبة سيادة العرب. طبعاً لا يستطبع بيدرو مونتافيس ان



كمال ابو ديب

بالنسة لنا ليس هو الغربب عنا غربة كاملة بل ينبغي ان يكون داخلاً فينا، او أن نكون نحن داخَّلين فيه، كانما من اجل أن يصير آخر(نا) وليستحق ان يكون كذلك. لُم يِثْرُ كَلام المُستشرقُ الاسباني المودة

التي كان ينتظرها. اما الْفتاة السودانية (المُقْيمة في اسبانيا والني حاولت بحض كلامِه بقولَها أن الإسبانيين لم يتصالحوا ابدأ مع حقبتهم العربية الاسلامية بدليل عدائهم المعلن للمقيمين بينهم من الحرب) فلم يفعل كلامها فعله اذلم تستبد بالحاضرين ريح عصبية او ريح عداوة.

ففضلاً عن أنه لم يعد شيء منتظراً من وجداننا الاندلسي، بتنا معتادين، خصوصاً في العقود القلِّيلة الأخيرة، على ان «الْآخرين» جميعاً يكنُون لنا العداوة المعلنة

تعريف الذات من هو الأخر، أخَرُنا؟

تعريف الأخر وتصديده يلزمه بالضرورة تعريف الذات. في ندوة عقبت في معهد الفنون المعاصرة بلنَّدن عام ١٩٩٢ بدأ سؤال أحد المنتدين العرب «من أنا؟، جديداً أن لم يكن مستغرباً. في نلك الوقت كنا لم نزل في مجال الهوية الواضح الذي

الإصلاحي لتجديد أحوال العرب لم يصدر، مكانياً، من أي مكان من أمكنة العرب -المكان الضروري الوجود لانه، على الأقل، يُرجع الكلام الى مرتكز ويجمع بين اجزائه مَّانْعاً تخبُّطه وتهويمه. لم ينتظم كلام أبو ديب في خيط جامع

موصول. ولم يكن ممكناً له ذلك ما دام أن الصفحات الأربعين لم تأت على ذكر واقعة واحدة، أو تجريـة واحـدة، أو تحـقـق اجتماعي أو سياسي أو ثقافي واحد. كانت كلُّمة لتدبِّير السنقبل من دون أن ترجع الي حاضر أو الى ماضٍ أو تَنَكَّر بهما، شَكَدًا كأن الذي لم يحصل بعد سيحصل كله نفعة واحدة في وقت ينبغي ان يكون قريباً وإن ليس من أحد قادر أن يعينه. لا حاضر ولا مَأْضٌ، لا حادثة ولا واقعةً يفيد ذكرها في البيان الحديث المبقى من البيان القديم تهويمات والثورية، وألفاظها.

البدءمن الصفر الختلفء

كمال أبو ديب، شانه شان كثيرين سواه في مؤتمر غرناطة، اراد ان يبدا من الصفر المختلف عن الصفر الدي سعت الى تحريك ثقافة سابقة ما زال المحاضن محتفظاً بشيء منها في كلمته. وهذا ايضًا من مصالَّر التَناقَضَ في الكلام الذي سعى الى «نقض»

اكثر من أي وقتّ سبق، فيفاجئنا أيضاً قلبها للمعآبلة بقولها «يجب أن نكون كذلك وليس هكذاء. هذه القوى لم تؤخذ بعين الاعتبار، أي أن اقتراحات التغيير التي جرى تعدائها غفلت عن وجود القوى الاجتماعية الفاعلة، والعنيفة في كثير من الأحيان، الحاملة للأفكار المتروكة المهملة، غير المتبنَّاة في

الإبداع فقط بل أيضاً فرصة الكلام عن القربية وانواع ظهورها ومدى الحرية

والوعى الذي بلغته الروايات في تصويرها

للدراسات الاجتماعية وللنفسية، وهي القت قدراً من الضوء على بشر الثمِّدَمُّعات

هُـؤُلاء، الإقراد، مُبيّع إنوار الخراط فرصة ظهورهم ممتنعاً بذلك عن محاولة

الروائى التشيكي ميلان كونديرا

تفتيت الكتل الصلبة، بالقدر المكن طبعاً.

استطاع، في كتبه الروائية والنقيية، أن

يشير التي الدُّور الثوريّ الذّي للَّرواياتٌ وذلكٌ بمباشرتها تناريخنا جديداً للنول

والمجتمعات قوامه تاريخ الافراد وتشكل

في ما لو حدث، لن يتعدى النقد الأببي

المعين الأسماء والمراتب للروائيين العرب

يتطرق الى أي منّ هنين المحورين اللَّذين

الكلمات الموصوف بعضبها أعلاه فكانت

مساهمة تاليَّة، إضَّافية، لاقتراح كيف ينبغي

جعل منهما شعاره ومهمّته.

أن يكون عليه حالنا.

لم يتمكن مؤتمر غرناطة من رفع معني الرواية الى ذلك المصاف، كان الكلام عنها،

مؤتمر الإبداع والتغيير الاجتماعي لم

إبوار الخراط انضمت كلمته الي

وفي هذه الكلمة ايضاً ظهرت المقترحات

(التي هي صنو البنود) كانما من اجتهاد

نظري انتقائي قوامه الاختيار والتفضيل

فقط ،يجب انْ نكون هكذا وليس كنلك،،

على سبيل المثال. أما القوى الاجتماعية

والسياسية التى يفاجئنا وجودها الأن ربما

في هذه السنوات العشرين الأخيرة، وهي الحقل الزمني الذي عُني به المؤتمر، اتسعت الرواية العربية حتى باتت مجالاً

لشخصياتها، أو لغربياتها.

العربية بوصفهم افراداً لا كتلاً.

مياحة في افكار منقطعة :

بنت كلمات اللَّوْتمر، أو أكثرها، كأنها سياحة في الأفكار المنقطعة الارتباط بالبشر النين يمثلونها. ريما من أجل أن تكون هذه السياحة سهلة لم يُدَّعُ أحد من حملة الأقكار تلك، غير المرغوب فيها. في غياب هؤلاء، كما في غياب العاملين في ألمجال الإبداعي عن النّقاشات (إذ انصرف بعضهم الي الكلام النظري العام واكتفى بعضهم بالتشبكي من إدارة ظهر المؤتمر للشعر والرواية والسينما والفنون التشكيلية وسواها، اما الكلمات التي اقتربت من ثلكم مثل كلمتى ناصر الرباطة ابراهيم الفاصل وضَعت من فورهًا خَارِجِ السَّجَالُ وَأَنْ ابْقَي عليها في مجال الترحيب والاعجاب) أثر المؤتمر أن يبقى في تلك الحلقة الضيقة التي تتصادم فيها محاور الكلام المتحاورة، القريب بعضها الى بعض، قرباً يرْحمها

لم يُكُنَّ ثمة حاجة للرجوع الى الدراسات الاجتماعية ولا التي الأعمال الإيداعية لأن المؤتمر قصر نقاشاته على بحَّثُ الْمُسالَةُ الأَصليَّةِ، تلكُ التي يتجانبها القطبان المتطرفان اللذان نتراوح فيهما بين

الوجود الكامل والعدم الكامل. ينبغي أولاً أن نعرفٍ من نحن ومن هو الآخر منا أو من هو أخرنا. إن اهتدينا الى نلك نكون قد اهتدينا الى جوهر الوجود الفاقدين له الآن. ونكون نصل الى ذلك الجوهر تفسه حين تعرف أي موقف ينبنا لنا أن نقفه بين متعارضي الأصالة

هذه الأسئلة ريما ما زال هناك من يعتقد انها قد تتفتّق عن إجابات. لكنها، برغم نئك، استحونت على آكثر المداخلات والنقاسات

لم يجر الالتفات الى شيء قد يكون تحقق في السنوات العشرين المنقضية. ذَّاك أَن النقاشات النَّيُّ تشاقشُ في الصغر حلولاً لحال الصغر آلذي نحن فيه، لا ترى في ما سبق ان تحقق أنجازا. إن نلك الانتَّاجأ من بدَّاية متخبطة لأسها غير منطلقة من إبراكها لمعنى تحقَّقها الأصلي. ينبغي لذلك، لما ينجزُ في علم الاجتماع مثلاً، أو في الإبداع الأدبي والفني، ان يخون واعياً للأصل الذي انبثق منه، شان ما كان الحال في الأنب الذي سمّي بالأدب الملتزم. ينبغي أن يتعين البدء حتى تتعين معه

طريق ما بعد البدء. مؤتمر غرناطة أبقى نقاشاته في منطقة الصفر تلك. ومن هذه المنطقة شساعل أحد المحاضرين (عادل ضاهر، الذي قدم الورقة الفلسفية) عن السبب الذي يحول دون ان تنشأ من ثقافتنا فلسفة. شكدًا كما لو اننا

في اوج نهضتنا او في ذروتها. في المنطقة الصَّفر التِّي، فيما يجري فيها البحث عن البدء الكامَّل، يكون مقرأً فَيُهَا انْفًا في حالُ الغيابِ الْكَامَلِ، هَذَّا اعتراف بركية خلو الكلمات والمواقف من النزعة الوجــدانية التي من قبـيلها الإعتزاز العميق بما تحقق لنا في باريخنا الغرناطي والأسف العصيق ايخسأ لزواله

لم يبدأ أن أحداً من المتناقشين همل بعوة مسندة الى تاريخ وجداني، قريب او بعيد مجرد القبول بإعادة تعريف النفس من البداية الأولى هو اطراح لشقافة وسياسة ما كان يمكن تصورهما، أو تصور أي منهما، خالباً من العقائدية والحماسة الفَّائضة المصاحبة لها في العادة. كان منطقة البدانية تلك منطقة بدانية فخرية ثقافية، ووجدانية أبضاً للقوم الَّذينَ بِأَنَّ ، يعورهم الوجدان، نلك الذي كان، الى أمد قريب، من خصائص وچودهم.

مفاهيم وافكار ما زالت تعبيراتها والفاظه كان يعرف واحدنا فيه نفسه كما يعرف محتشدة في نصُّه. أَخُرُهُ مِنْ صُمِنَ الإدراك الواحد ذاتِه. لكننا إنهما تقافتان تتعايشان معأ، الثقافة كنا في أخر ذلك المجال او في نهايته. اي المُنقُوضَة والثقافَة الناقَضةُ. وهذا، لا بدَّ، في أخَّر حقبة من حقبِ الهوبيَّاتِ المِتواترة. من ثمار معالجة المجتمعات المعربية كان السؤال: ممن أثا؟، جديداً أمَدَاك، بالبيانات النظرية، تلك التي، إذ يحاول بل استفرازياً حين بُلقى في وسط مئتدين

> الآن، في خلال هذه السنوات الأخيرة، بدا أن المُترِّدِينِ القِلقِينِ، المُتسائِّلِينَ عَن هويتهم ماذا هي، ازدادوا عبداً، كما انهم اردادوا جهراً بما كان قوله يُعدُ خروجاً على الإجماع. في مؤتمر غرناطة للأبداع لم تخرج الكلمات والنقاشات عن درجة الصفر

كلمة كمال ابو بيب بلت على فقدان الموقع الذي يصدر منه الكلام فقدانا يكاد يكونُ كامُلاً. لم يلحم أجزاء الصفحات الأربعين الطوال هيكل أو تواة هيكل قبدأ المتكلم المحاضر كأنه قادم من مكان خيالي

ىندأ أو بريد. وكان في تعداد نلك تباين واضح ينتبحة اخذأتو يسالينوده بن منظومات

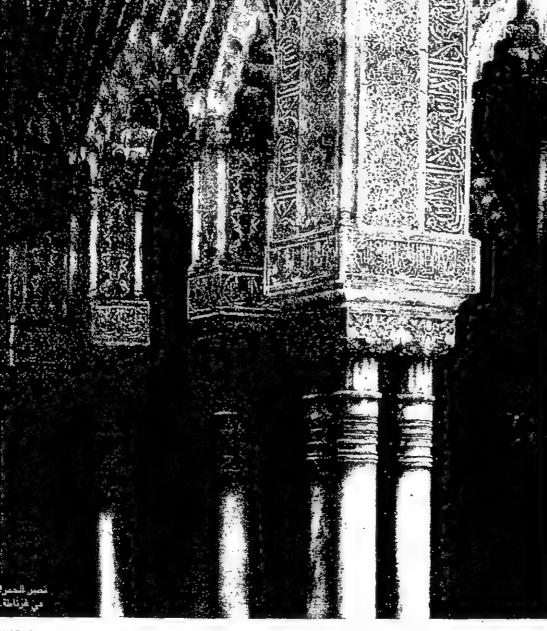
في تعريف النفس وقد ظهر ذلك في اشكال مختلفة متعددة.

وداهب بعد ذلك الى مكان خيالي اخر

لهم هامشيا وجزئيا وآلا يفيد كثيرا تناوله كان انشغال المؤتمرين متمحوراً حول الذات بالآخر ومنهو الآخر بالنسبّة البناء بيكر بور الكلام التفصيلي هول علاقتنا بتاريخُنا الاسباني.

للأطراف والعثاصر المؤلفة له. من هو

محمد عايد الجابري قال أن الأخر



يزيح من وعيه لتاريخه تلك الحقبة، على ثمو ما يستطيع المُثقفون العرب، فإسبانيا كان المستشرق الأسباني، بقوله ذاك، كأنه يدعو سامعية من المثققين العرب الي ان يتصالحوا، هم ايضاً، مع ثلك التاريخ. لقد خطا بما قاله خطوة الى الامام وهو لابد انتظر ان يفعل سامعوم الشيء تفسه. لكنهم لم يكترثوا لثلك كثيراً. او آنهم ربما وجدوا في دعوته تلك دعوة الى فَضُ خُلاف لم يعد محتدماً. ثم ان ذلك الموضوع بدا

بدا في القاعة كما الو أن بيدرو مونتافيس، الإسباني، حقق تصالحه مع تاريخه بينما لم يصلُ المُثقفون العرب بعد الى ثلك. مَنْ نحن، جعل يسال المنتدون او انهم، في الندوات التي جعل اكثرها يجنح نحو نلك التساؤل، كانوا كأنهم يتحاورون من اجل الاتفاق على صبياغة التعاريف

مُؤتُّمُّر غُرِبَاطَةَ الْعُودةِ التي النَّاضِيِّ، ثراه قدم اكثرهم لإثبات هويته واعلانها بعود الى البيانات النظرية التي سبقت، مُكذًا كَأَنَّ التَّارِيخُ المتنابِعِ لا يُصنع من توالي الوقائع والتحققات بل من وراثة

في السنوات الأخيرة، جرى رصفه في كلمة أبو ديب وإعطاؤه رقما حتى بلغت أرقام ما بِنْبِغْي على العرب آن بِأَخْنُوا بِهُ ثَمَانَيْنَ

تقافية متخالفة ومتعارضة كأن ببيانه،

الثجال النظري الأكثر علوا ولم يصب والإبداع، العربي من ذلك إلا نصيب قليل كماً لم يصب الأجتماع العربي مثلاً إلا النصيب الأقل الدارسون الباحثون، القادم أكثرهم من جامعات العرب والعالم لم يذكروا، على سيدل التذكر أو الاستشهاد، دراسة اجتعاعية ميدانية واحدة، ناهيك عن تقديم محور كامل حول البراسات الاجتماعية الأخيرة في السنوات العشرين المنقضية. كان ذلك ضرورياً حصوله بالنظر الي أن أحد قطبي الندوة هو «التغيير الاجتماعي في العالم العربي،.

أما الأبداع تُقْسَه، الذي كان مقدراً له ان يلقى بعض الفصيب في كلمة إدوار الخراط الروائي والناقد الانبي، فكان حطَّه مثل حظ نظيره في عثوان المؤتمر، أضاع إدوار الخراط في كلمته، ليس فرصة

أفكار الأفكار والحلول محلها.

في دؤتمر غرباطة دارت النقاشات في

حسن داوود



ليس موت السياسة بمثابة استقالة البشرية من صنع تاريخها؟

Introduction A'la Politique. (مدخل الى السياسة). Paris "F U P 372 Pages.

و رح ما السياسة الحديثة؛ او المحديثة؛ المحدى الحداثة في السياسة؟ ان معيار التَّفرقة بين الحدالة والقدامة، في السياسة كما في كل مجال أَخْرِ، هو المُوقف من العقل والنصاب المعرفي والقيمي الذي يعطي له.

فالحداثة تؤكد أولأعلى استقلال العقل وسؤدره وعدم تبعيته الالذاته. وسؤدد العقل لا يعشى فَقطَ رفض مبدأ السلطة، نقلية كانت أمّ لجماعية، بل يعني ايضناً رفض مبدأ الغائبة. فالأنسان ليس تابعا لنظام كوني

يجاوزه، بل هو نقاسه سيد نفسه **وسي**د المعنى الذي يعطية لوجوده في الكون. والعقل الحديث هو ثانيا عقل غاز، فاتح، فلم يكن للعقل منّ مدار، سواء فيَّ الفلسفة اليونانية القديمة والوثنية، أوّ في انفنسفة الدينية للعصور الوسطى، سُوى الحياة الشُّخْصِية للأنسانُ.

فقد كان العقل القديم يطالب الإنسان بان يسيطر على انفعالاته واهوائه وبأن يسير حياته وفق طبيعته كحيوان عاقل. بيد ان العقل الحديث يغير وجهته: فهو نَضُعٌ نَصِبُ عَيِنْيَه لاَّ النَّعَالَمُ الداخليّ للانسان، بل العالم الخارجي، ويتطل بالتالى الى تغيير وتحسين شرط البشر

فالروح التي يستلهمها العقل الحديث روح فاتحة، طالبة للسيطرة على الطبيعة بِفُضِّل العلم والتقنية، وعلى المجتمع بْفَضَلَ تَنْتَلَيْمُ عَقَالَانِيَّ. هِي الْنَ مَعَامَرَةُ جديدة، خارجية، تنوّب مناب المغامرة الْقَدْيِمةِ الدَاخُلِية، فَفَيَّ مَعَامُرة الْعَقَلَ القديم كان الكون ثابتاً وليس ثمة فيه ما يقبل التغيير سوى النفس الانسانية. اما فى مغامرة العقل الحديث فالعالم، ومعه المُجتمع، مطواع وقابل للتغيير. وهامش الاستطاعة المتاح للارادة البشرية في تحويله اوسع بكثير مما كأن يعتقده البشر في سالف الإزمان. وصحيح ان للعالم قو أنبنه الموضوعية، ولكن من خُلال وعى هذه القوانين يمكن للانسبان ان يتحول الى دسيد ومالك، للعالم الطبيعي كما كان يقول بيكون وبيكارت فالمعرفة

قدرة وسلطة، وشرط الإنسان في عالم معلوم القوائين ليس كشرط في عالم مجهول القوانين.

ويكلمة واحدة، أن الشرط الإنساني قابل، في نظر العقل الحديث، ليس فقطّ للتعقل، بل كذلك للعقلنة، وبالتالي وعقل الحداثة هو ثالثاً عقل نصير

للحرية وخادم لها. فهو اذ يؤكد على قابلية وضرورة تغيير الاشياء الخارجية، فانه ينزع الى ان ديغسل يده، من حكومة الاشباء الداخلية. ويعبارة اخرى، انه يضع نقسه في خدمة حرية اكبر فاكبر، واكثَّر فأكثر لَّا تَعيُّناً، لَحياة الإنسان الداخلية. فالفكر الحديث قد افرغ فكرة الطبيعة الانسانية من كل محتوى أخر سوى الحرية. فالإنسان هو خالق ماهية نفسه، وارائته لاغية لطبيعته، وحتى العقل نفسه لا يعود، كما كان يعتقد القدامي، جوهراً. بل يغدو اداة. والعقل الاداتي عقل يتحكم بالوسائل ليجعل الحياة اطول واسعد واغنى بالامكانيات وأفقر بالاوجاع، حياة لذاتها هي غاية

والسياسة الحبيثة هي خادمة لهذه الحياة. وهي تكف عن ان تكون حكمة موقوفة على الحكماء، كما في التصور اليوناني القديم، او على الكهنة والفقهاء كما في التصورُ القروسطي، لتغدو محض تقنية. والتعريف الغائي للسياسة يخلي مكانه لضالح تعريف اداتي، فموضوع السياسة، حسب التمبور التقليدي، تحقيق التوافق بين الإنسان وبين طبيعته وطبيعة نظام الكون. اما موضوع السياسة الحديثة فهو العقانة المتدرجة والمتنامية للعالم الاجتماعي ضمانأ لقدر اكبر فأكبر من الشمرر الانسائي. وبوصفها تقنية لا حكمة، فأن السياسة الحديثة تولى اهتمامها الاول لا لفضائل الرجال، بل لفضائل النظام. فُمعقد رهانها

هو على المؤسسات. في ركاب هذا التغير الطارئ على طبيعة السياسة، يطرأ انقلاب في طبيعة القلسفة السماسحة بالذات. فمع تحول السياسة الى تقنية، تنزع الفلسفة السياسية الى افول. أو فلنقل انها تتنازل عن وطيفتها وتحلُّ نفسها في العالم السياسي. وقد كانت آخر محاولة تاريخيةُ لبعثُ الغُلْسَفَة السياسية هي ثلك التي أخنتها على عاتقها الايديولوجيا الماركسية. ولكن عجز الماركسية عن الوفاء بوعودها والسقوط الجنري للانظعة

السيوعية بين ١٩٨٩ و١٩٩١ قطع حيل الرجاء في ولادة ثانية للفلسغة السياسية من جهة اليسار. كما ان الانتصار الذي لا يقل جنرية للابديولوجيا الليبيرالية قضى على أمكانية تجدد الفلسفة

السياسية من ناحية اليمين. فالسنامية الوحيدة التي تعترف بها الليبيرالية هي ١٩٠٠ تعرب دينامية الفرد، وبما أن الفرد هو سيد المعنى ومعيار الخير العائد اليه، فان الليبيرالية تلغى سؤال



الْحَدِيثَةُ هي قبل كل شيءَ فن حسابِي. وبصفتها هذه فإنها تعقد حلفها مع العقل العلمي بديلاً عن العقل الفلسفي.

هو علامة فارقة للعقل الحديث باطلاق، وليس للعقل السياسي الحديث وحده. فمنذ القرن السابع عشر انغصل علم الطبيعة، متمثلاً بالفيزياء، عن فلسفة الطبيعية. وفي القرن التاسع عشر رأت النور علوم الأنسان والمجتسع محفورة بالرجاء في الارتقاء الى نصّاب علمـ مماثل لنصاب علوم الطبيعة. وابتداء من ١٩٤٥، وفي ركاب النطور الكبير الذي اصابه علم الاجتماع، طفق العلم السياسي يغزو المواقع التي كانت

تحول دون تقنير الأميركيين للإسلام هو ارتباطه في انهانهم بإيران. ولنلك تُخلط

سيأسات الإسلام عموماً بسياسات إيران

وتُحْتَرُلُ بِهَا وتُوحَدُ، لقد كَشَفُ انْفَجِارِ

اوكلاهوما سيتي (١٩٩٥) هجم العدائية

وجهات النظر الأميركية. فقد سارع

خبراء الإرهاب الى ربط الانفجار فوراً

بالعرب والمسلمين والشرق أوسطيين.

علقى اللذين تتصف يهما



فقد انتهى العلم والواقع ان حلول العلم محلَّ الفلسفة

الإيديولوجيا والفلسفة السناسعة لا تعبر الاعن ذاتية الإفراد الذين تصدر عنهم. وبصفتها اللاعقلانية هذه فانها لا

كبار للفكر السياسي الكلاسيكي من اصنال ليو ستراوس وريمون أرون

Introduction à la politique



السياسي الصبيث الذي راى النور متأخراً عن العلوم الاجتماعية الاخرى، الى تبنى المبادئ الوضعية التي كرستها هذه العلّوم. والحال ان الأس الأول الذي تقوم عليه الوضعية هو اعتبار العلم بما هو كذلك، المصدر الوحيد للمعرفة. والمعرفة العلمية، التي تقوم على منهجية منطقية – تجريبية، تُهمل سؤال «مُاذا» الفلسفى وتحصر اهتمامها بسؤال ،كيف، وَهِي إذ تعزل «الوقاشع، عَنْ والقيم، لا ترى من كفاءة للعلم الا في حكم الواقع، لا في حكم القيمة. فأحكام ألقيمة

وبهتمئوا على النظام ويتمروا حثى

الطريقة التي أوصلتهم الى السلطة

محرد مرادف لاستعمال العنف، وأنما

أنضّاً لأجندة الإسلام السياسي كلها،

وهذا ما يكثف شكوكاً مترسبة تصبغ

رؤية المسؤولين الأميركيين لقابلية

الأنسجام ببن الإسلام السباسي

والديموقراطية. ويحسب تصريح الحد

شؤلاء المسؤولين فإن أسيركا لذ تقاوم

الإسلامويين إذا أبقى هؤلاء تركيزهم على

قضايا داخلية. وبتعبير أكثر صراحة

يقول أخر انحز مستعدون لمعايشة أنظمة

الحكم الأسلامية، طالبًا انها لا تعرض

للخطر مصالحنا القومية الجنوبة أو

تكون معانية لها. أما حقوق الإنسان في

الشرق الأوسط فليس لنينا أي اهتمام

ُ يُحَاولُ الكتاب، في معظه فصوله، از يكونُ اكاديمياً وشاملًا ونقديا في أن في

محاولة لتجاوز منطق التبائل المستمر

للنمنجة والقولبة الذي يجري تنظيره من

قبل الإسلاميين ومن قبل أميركا، كل

بحصته وحجع مصالحه وبوافعه

وأسلوبه، ولكن هذا لا يعني أن الكتاب

يؤلُّف منطقة سجال معايرة وحبيدة. بل

إنَّه، مع حفاظه على طابع أكانيمي. يعود

ألى استعمال المفردات ذآشها، مثلك المشي

تسير الصراع وتتحكم بالياته، نك أنَّ

تلك المفردات لا يمكن إهمالها أو تأجيلها

في أي بحث يروم تقديم وجهة نظر لهذه العلاقة المازومة بين اميركا وبين الإسلام

التعبير والحق في انتخابات نزيهة، وحق

التجمع السياسي الذي يعتبر من

المسلَّماتُ الآن رغم أنَّ الإعلانُ العالمي له

كنلك أفضل الميثاق العربى ما يشير

إلى حماية المنكية الفكرية، ثُع خان من

الغريب أنه لدينص عثى الحقوق الجنيدة

بتطرق إلى نكرد

فالتطرف، في نظر أميركا، لم يعد

والحكم إ

جوهري بهاء.

تكون موضوعاً له. وعليه، قان العلم السياسي يت طاولة الفلسفة السياسية، فهذه يخلل شغَّلها الشاغل سؤالُ المعنى، والمعنى لا منحل البه الإمن باب ملاذاه المسافيريقي، لا من باب كيف، الوصفي، التحليلي،

التقني، العلمي. ولهذا يتطرف بعض الاحتصاصيين من دوي الاتجاد الوضعي في العلم السياسي الي حد الكلَّام لا عن انطفاء الغَلَسفة السياسية فحسب، بل عن انحلال السياسة ذاتها والعلم المشتمص بها الذي هو العلم السياسي. فهذا العلم لا استقلالية له ولا لموضوعه، فعالم السياسة هو عالم من الخصوصيات ومن الانتظمة المتنوعة وصن الارادات

الجزئية والمتضاربة، بينما لا علم الا بالكليات والعموميات، وبدلاً من علم سيباسي منصص، قيان المتدرسية الوضَّعية الَّحديثة - واغلب ممثليهامن الاميركيين - تؤثر ان تتكلم عن علم احتماع السياسة وعلم اقتصاد السياسة. فعلى هذا النحو يمكن رد المختلف الى الوحدة وتسوية تضاريس الخصوصيات والجزئيات.

ولكن هنا تحديداً يثور سؤال: هل يمكن إن تبنى عظمة علم ما على خفض موضوعه ولذلاله؛ بل عندما يتطرف المشروع للعلمي الوضيعي الي حداثفي موضوعه، افلاً يكون كمّن يسدمر ذاته

فحسب المدرسة الاميركية للتحليل الإجتماعي والاقتصادي للسياسة، فإن العلم لا يستطيع ان يقرّر اي حقيقة، بل ان الحقيقة نفسها لا تعود ذات معنى. وهكذا ينتهي العقل الوضعي الى حبس نفسه في سجِّن النسبية المطَّقة. والحال ان السيآسة، سواء نُظُر اليها على انها حكمة أم فلسفة أم تقنية، تفترض وجود معيار مشترك فهي في ختام التحليل الفنى الذي يقررأبه ألبشر مصيرهم الجماعي. وما دام هذا المصير الجماعي مطروحاً على جدول اعمال البشرية، فانَّ كل أعُلان سِابِقَ لِأَوانِهُ عَنْ مُوتَ السَيَاسَةَ يعيل اعلاناً عُنَّ اسْتَقَالَةَ الْبِشُرِيةَ عِنْ صَنْعِ

جورج طرابيشى

وَيتَسُّم الكتاب، أيضًا، يطابعه الراهرُ

واعتماده على المعلومات الجديدة

والمُقَامِلاتِ المُوثِقَةِ، فَهُو لا يَعْلَلْ، شَأَنْ مَعْظُم

المُؤلفات النظرية، داخل حركة الأفكار

والمصطلحات، بل يخوض في أرقام

وإحصاءات واراء محندة ووجهات نظر

معينة ومسماة، ويتمثل بأخر الأحداث

التيِّ تصلح لمنطق الكتاب وطموحاته.

وكمتال ساطع على ذلك، فإن كلمة وأميركا،

لأتتربد وحبها للدلالة على المتن الذي

بلائم عنوان الكتاب، بل يتم فحص

مُحمولاتها وتغصيلاتُها الصغرى. ففي

الفصلين الرابع والخامس نقرأ التهارق

الواضح أو الطفيف لهذه الدلالة في

سيَّاسات إدارة كارتر وريغان وبوش.

تجاَّه الإسلاميين. وتُخصص صفحات

أكثر لإدارة كلينتون التي حاولت ان

ترفض التسبطات التشويهية في ما

يتعلق بالإسلام والمسلمي، ويبقى بحسب

تُعبيرُ انوارد جَبِراجِيانَ، مساعد وزير

الخارجية السابق، ان «عليمًا الا نسبح

البدأ لأعمال اقلبة عنفية، مهما كانت

عقيبتها البيئية، بأن تصوغ مواقفنًا من

أميركا والإسلاميين عباراتهم من نصلُّ

صراعي واحد، يجعل كل هذه التفصيلات

والاختلافات الضئيلة، ليستِ ذات جنوى

فَعَلَية، إذْ مِنْ الصَّعِبِ أَنْ يُبِنِي عَلَيْهَا

تصور صحيح وصائب وواقعي لأزمة

اليوية الموزعة اعتصالاتها بين الطرفين.

ولَّكنَ، يَجِبُ القَولِ، ان اغتراف كل منْ

محمو عات باسر شاه.

الذات والأخر، وبالعكس.

رافكارنا» والتأريخ تصلح أساساً للعلم، وأن تكن قابلة لأن

كيف سيؤرخ لحياتنا الفكرية من سيعقبوننا من مؤرخي الافكار؟ مل سينهجون نهجها ميعمون إلى الاختيار بين منهج يبوب الافكار بحسب العصور أو الدول، أو منهج يقسمها إلى مدارس وتيارات. أو دُاك الذي يصنفها إلى اشكالات ومفاهيم"

لو انتطاقنا من المبدأ الابيستيمولوجي الذي يقول إن الموضوع هو الذي يخلق المنهج الملائم، وأن ليس هناك منهج وأحد يصلح لدراسة جميع الموضوعات، لأصبح لازماً علينا. إذا ما أردنا أن نعين للنهج الملائم، أن نحند طبيعة الموضوع المعروس. وبدا أن الموضوع هذا هو الافكار التي يتداولها جيلنا، فما الذي يطبعها؟ وما هو

للاجابة على هذا السؤال ربما وجب نهج طريق سلبي ننحي بفضله ما لا يلاتم الموضوع المدروس. فالظاهر أن تقسيم فكرنا العربي الحالي، أو على الأصبح. الافكار الرائجة الأن على أرض العروبة، الظاهر أن تقسيمها إلى تيارات ومدارس فكرية ورؤى للعالم، لم يعد ممكناً، إن لم نقل إنه غدا مستحيلاً، ولعل هذا شمان حيوات فكرية خارج وطننا العربي.

إلا أن الأهم من ذلك أن الحياة، الفكرية عندنا لا تسمح حتى بتبويبها حسب قضايا واشكاليات بالمعنى النقيق لكلمة «اشكالية»، أي بنية من المفاهيم والاشكالات، ذلك أننا بازا، ومضات فكرية، وربما حتى عبارة اشكالات فكرية قد لا تؤدي المعني. إذ اننا أقرب إلى الاستجابات اللحظية التي لا تعرف النور ؛ إلا لكي نترك الكان لن يخلفها. فهي لا تترابط مع غيرها لتكوّن أشكالية ملتحمة مبنينة، ولا تستمر مأ

يكفى كي تخلق تياراً وتضم أسرة فكرية قد تشكل ما يشبه المدرسة. وريما كان كافياً للاستدلال على ذلك القيام بعرض، لا يخلو من كاريكاتورية المختلف والقضاياء التي وتقص مضجع المفكرين، العرب حالياً. ليس بامكان هذا العرض ان يكون مستوفياً بطبيعة الحال، ولكن يكفي ان ننكر بعض عناصره كي تتعاقب حلقات سلسلته من تلقاء ذاتها، مثل «المشروع الحضاري العربي» و«الغزو الثقافي، ومنهاية التاريخ، و«الاصالة والمعاصرة» ومقومات الوحدة، ومقضايا

العولمة ، ووالبنية والتاريخ، ودموت المؤلف، ووالمنهج البنيوي،. كل من هذه العناوين لم يعمر في فكرنا أكثر من سنتين ليدع المكان للعنوان

لا يعنى هذا، بطبيعة الحال، التنقيص من كل قضية من هذه والقضايا، إلا أن مناك فرقاً شاسعاً بين أن تكون القضية داخلة ضمن اشكالية مترابطة ملتحمة، وبين ان تكون ومضة وموضة تستجيب لحظيا لدوافع أبعد ما تكون عن الأفكار وحياتها وقلقها ومعاناتها وصعوباتها ومخاضها وندرتها، وما يتطلبه كل ذلك من عدم اجماع وشدة خلاف وشقاء وعي.

عيدالسلام بتعبدالعالي

أمين معلوف: من يصيبه القلق؟

مشكلة قارئ رواية أمين معلوف الجبيدة *، أنه لا يسعه قراءة مكونات المشهد الروائي بمعزل عن الخلفية التاريخية لهذا المشهد. ولا شك أنه السرفي حساب المؤلف أو طعوحه أن يصار الى قرامة كتابه بحياد وتباعد، إذ أن رسالة التفهم والتسامح التي تجهر بها الرواية دون

خفاء، تتعلل أن يتبلغها المتلقى ويتفاعل معها لا أن يقف منها موقف اللامبالاة. والحال أن الرواية تعرض مشهدين متتاليين لكنهما مترابطان: الأول لفترة الاحتلال النازي لفرنسا حيث ينخرط البطل اللبناني المسلم ذو

الاصول التركية في المقاومة كاحد الفرنسيين وباندفاع تلقائي ضميري، وفي إحدى ذروات هذا المشهد تنسج خيوط المسين الشخصى للبطل عصبيان، الذي تعرف إلى -كلارا، وهذه شابة نمسوية يهودية فقدت كل أثر لأهلها ولجأت الى فرنسا النشارك في نشاط المقاومة، صد العدو المسترك. الرباط العاطفي الذي يشد البطل الى هذه الشَّابة، لا يحجب ما يحيط بهما من أحداث وتطورات، بل أن هذا الرباط ينشأ ويشتد على إيقاع تلك الأحداث وبالتناغم معها وبسبيها ويفضلها.

يختلف الأمر تماماً في المشهد اللاحق المتعلق بتطورات الحرب العربية. الاسرانيلية، اذ أن العلاقة الشخصية بينهما تتوطد وتفضي الى زواج، واقامة بين حيفا وبيروت (بيتان للزوجية هنا وهناك، وحيث يسهل التنقل بينهما لقرب المسافة. أنذاك:) لكن الوقائم السياسية المساحبة، يسدل عليها حجاب كثيف. وعلى سبيل المثال فإن انتقال كلارا للاقامة في حيفًا، ببدو أمراً طبيعياً لا يقتضي التسويغ حتى من ناحية فنية. عفى التسلسل المُقنع لمنطق التصعيد الدرامي مما يبرع به المؤلف أساساً، تتم الاشارة فقط الى التوتر بين العرب واليهود والى إعصار جامح يتاهب لاكتساح الشرق، وهو مؤشر ينبئ بصراع إثني أو نزاع ديني، دون أضاءة أخرى. ورغم أن البطلة ملم تكن متأكدة أنها تريد أن تعيش في فلسطين وقد جات لترافق خَالها العجوز، إلا أن مسار الأحداث يومن بأنه قد فرضت عليها هذه الاقامة، وأنها استجابت لذلك رغم الظروف شبه المثالية لاستعرار الاقامة في فرنسا، حيث تعرف عليها البطل لأول مرة عند اصدقاء فرنسيين كانت تبدر بينهم كأحد أفراد العائلة وفي النتيجة فإن المسير الفردي والثنائي للزوجين يطفي على جملة المشهد، حيث تبدو الوقائع التاريخية شاحية ومجرد فانص لا يستحق التوقف عنده، خلافاً لمجريات المشهد الأول.

وليس الغرض من الملاحظة التدخل في السياق الروائي أو فرض مقترحات من خارجه، بل الاشارة الى التفاوت الصارخ في معالجة المشهدين، حيث للمشهد الأول منطقه الخاص الذي يفترق عن الثاني ويتعارض معه، لا سيما وأن الرواية، شأن مجمل مشروع أمين معلوف ذأت صلة وثيقة بالتاريخ، وحيث مصائر الشخوص و اللعبة الفنية ، تتشكل بالتساوق وبالثائر المباشر بالمجريات التاريخية. ومن المجريات التاريخية هذه الرواية التي تجترح مقاربة فريدة للصراع العربي - الاسرائيلي، من رَاوِية غير قومية وغير توثيقية، لتنتهى إلى بث رسالة انسانية تقوم على التحرّر من ضغط المشاعر القومية والدينية والحلول الجمعية الجماهيرية، الى الصوت الفردي: فريد التصدي للإعصار بأينينا العارية ،، وهي رؤية جسورة وخلاقة في اطارها الجرد. مع هذا فهي سرعان ما تثير مشكلة لا تتعلق بالتاويل الايديولوجي الذي يلجأ إليه البعض لتسميه أي طرح انساني ورؤية اخلاقية لمسراع مزمن من باب نعته بالمثالية والتهافت. لكنَّ المشكلة، اليَّ ذلك، تكمن في موضع أخر، وهو أن المؤلف لم يترك فسحة أو مساحة كافية تنهض عليها معالجته للحدث الكبير واشتقاق رفيته منه فقد عمد الى اجمال الاحداث بطريقة مبتسرة من جهة إعصار وتوثرات، واطلاق لياقات أخلاقية من جهة ثانية كما يسميها المؤلف نفسه على لسان بطله من قبيل أن -كلارا تسعى لتفهم أسوا عبوب العرب ولا تراعى اليهود وانا الذي لا أراعى العرب واحتفظ بذهني بكل أشكال الاضطهاد القديمة والجديدة لاغفو تطرف البهود، رواقع الأمر أن هذه اللياقات الأخلاقية لم تغلق العاريق الى الجحيم ولا الى سوء الفهم فنطرف اليهود المغفور ادى الى حل مشكلة ونشوء مشكلة مماثلة التو ومراعاة عيوب العرب حرمتهم ابسط حقوقهم قبل أن يشبع ما أسمته كالزرا بحال الهدوء الذي نعمت به البطلة بعد توقف حرب عام ١٩٤٨ قيما كانت ماساة اصحاب العيوب بلغت ذروتها اما عصيان فيجن جنونه لاغلاق الحدود وحرماته

وبهذا فإن المسالة تتعدى أي تأويل اينيولوجي حسن النبة أو سي، النبة. إذ أن الرؤية الأحلاقية التي يلح بها المؤلف (على لسال البطل الراوي) تتغذي من معالجة انتفائية تقوم على الاقصاء والحدف إقصاء المشروع الاستبطائي الذي كانت كلارا جزءاً منه، وحدف الكفاح ضد هذا المشروع

أما الربط بين لعنة النازية والثوجه الى فلسطين، فيعفل استقية المشروع على دلك الحدث الرهيب والمتاحر

ال هذه المعالجة لا تُعْلَقُ احداً من أعداء هذه الرؤية العبن لم يتوقفوا على تطرعهم. ولا تبسَّر أحداً من ضحايا العدام روح المصالحة وكان المؤلف المثار مهاية سعيدة بلقاء عاطفي جمع الرحل والمرأة مجدداً من باريس، مما بسعل مرة أُ احرى سناراً وربياً تقيلاً على الشكلة الناقية ومخارج خلها

محمود الريماوي

• رواية موانئ الشرق، لامين معلوف، شرجمة نهلة بيضون، دار الغارابي،

فبالنسبة الى اميركا، يمكن للإسلاميين أن يحتفظوا بالسلطة بعد انتخابهم

أميركا والإسلام السياسي (صراع لتصارات أم صراع الممالج) دار النهار، بيروت.

> روز لد يصبح عنوان مثل داميركا 7 والإسلام السياسي، واقعياً وسأئدا إلا بعد الأستحواد المتحدة، واستعمالها لإيران معياراً للحكم على حركات إسلامية الخُرى، قد لا تلتحقُ بالنموذج الإيراني أو تشايعه. لقد أظهر استطلاع للرأي بعد الثورة

الادرانية مداسرة أن كتيراً من الاميركيين ينظرون الى الإسلام كثقافة عدائية، ووصف ٤٤ في المنة منهم المسلمين، كلهم أو معظميّم. بآنهم شمجيون، كما وصفهم ٤٩ في المُثُهُ بِأَنْهُم عُدْارُونَ وَمَأْكُرُونَ، ووصفَّهم ٥٠ في المئة بأنهم مولعون بِٱلْحَرِبِ مَتَعَظِّمُونَ لِسَفِكَ النِّمَاءَ. أَمَا فَي التسبعينات، فإن أكثرية من استطلعتُ اراؤهم يؤمنون بأن السلمين متعصبون بينياً وَبِأَنِ الإسلامِ، في جوهره، بين معادٍ للديموقراطية.

تلك هي عينة من أشكال التنميط والاختزال ألذي تصنع بحسبها الصورة الْنَهْنِيةَ للإسلاءَ فِي رَأْيَ الأميركيين، وهي صورة تروّجهَا وتُعَيِيهَا الى الواجهة أيامً الأرمات وسأثل الإعلام وغيرها، التي تؤثر، بدورها، في سياسة الولايات المتحدة تجاد قضأيا متعلقة بالعالم

من الواضح أن التجربة الإيرانية

التَّطرف الإسلامي، الذي يُتضَّاعف في ۗ الوقت الراهن عبر مساواته بالإرهاب، وهى مساواة تلحق أضرارا فالحة بصورة السلمين، فإن ذلك يعني صعوبة نتهاج سياسة اميركية مناسبة وتوف تجاه الإسلام

الجهاديين الذين ينبغي تهميشهم.

وبدلاً من رؤية الأرشاب على حقيقته، مجابهته، وَيدُعَى هُولاء أن الصراع بن كونه عملاً بائساً ومنعزلاً، بعتبره هؤلاء جِزْءاً من نقط معاداة الغرب ومعاداة الإسلام والغرب هو صدام ثقافات وحضارات وليس مجرد مصالح مائمة وسياسية. أما الفريق الثاني فيّرى في من هذه الناحية، يقوم الإرهاب برفد النهن الأميركي ويغنيه بالسيولة المطلوبة التيار الإسلامي السائد تحتيا الميركة بالنسبة الى الإسلام. تُضاف الى نلك وحلفائها، لا تهديداً، ويسعى دعاة هذا وسائل الاعلام التي تؤثر تغطيتها، الاتجاد الى التمييز بين الإسلام وبين يبحث الكتاب في كيفية قهم الإسلام

مصالح أميركا، ولذلك فإن كل الإدارات

وفي هذا السياق هناك فريقان: فريق

المجابِهَةَ وَفَرِيقَ الْمُهَاوِدةِ. دَعَاةَ الفَرِيقَ الأول يبرون في الإسسلام عبدوا تجب

والمسلمين في صفوف العامة ووسائل الإعلام وجماعات المصالح الخاصة ونُخِيةُ وَاضْعِي السِياسِةِ الخَّارِجِيةِ بِمِنْ فَيهم أعضاء الكونغرس (ما يمكن تسميته بذهن اميركا)، ويتفحص سبل ممارسة هُذه التيارات نفونُها في صوغ السياسة الأميركية تجاه الإسلام، حيث نجد، بحسب الكتاب، أن الثورة الإيرانية (ُ١٩٧٩) وازمة الرهائن الأميركيين في طهران، ذات تأثير تكويني في السياسة

للاسلام والمسلمين، على كيفية رسم السياسة الخارجية الأميركية. إنها عدة عوامل يسبهم كل مشها بمصته غير الصُنْيِلة في سيادة مبورة شبه موحدة ودارجة للإسلام في النهن الأميركي ومخيلته. يضاف الى كل هذا، وفي العمق، ان الخطر الإسلامي لا يقع، مباشرة، على أميركا، بل على انظمة الحكم الصنيقة والحليفة لسياساتها في ان الإنظمة السيباسية القائمة واستقرارها الإقليمي هو جزء حيوى من

الخارجية والرأي العام في أميركا تجاه لقد صبغت الثورة الإيرانية اراء أميركا ومواقفها من الإسلام السياسي

للوصول الى السلطة (كمّا حَيْثُ فُي وجعلت منها نمونجاً ونمطاً. فقد اظهرت الجزائر)، فهي لا تأخذ الانتخابات كمعيار وحيد تزن به العملية السموقراطية. أستطلاعات عديدة أن أحد العوامل التي

... ماذا عن حقوق الإنسان في التجربة العربية، وفي بعض ملامحها؟

المُيثَاقِ العربي لتقوق الإنسان - عرض وتحليل ونقد بأر العنو الماليين، بيروت

بحلول عام ١٩٩٨ يكون قد بحور مرابع الأعلان مضى على صدور الأعلان من مضى على صدور الأعلان العالمي لحقوق الإنسان

وعن بداية جهود الجامعة العرسة

خصون عاماً، والدكتور جورج هيور كان من اوائل أولئك المتقفين العرب المهتمين بقضايا حقوق الإنسان العربى السيز دعوا إلى جعل العيد الخنسين تلاعلان مناسبة لاحياء ملف حقوق الإسمان العربى وإبرام الميشاق العربي لمتوفى الإنسان. ويعد كال جبور حلقة جنيدة في

المنه التي تناولت ذلك الموضوع الثنيد المتجدد حيث كان قد سبق له أن اصدر عي ١٩٩٠ كتاباً بعنوان والعرب وستوق الإنسان وفي ١٩٩٥ كتابا بعنوان لَّحْقُوقُ الْإِنْسَانَ الْعَرْبِي فِي عَالَمَ الْيُومِهِ. بب المؤنف كتابه بتقنيم لمحة عن جِبُدِد جَامِعة النول العربية من أجل إصدار نليداق العربي لحقوق الإنسان، تدبعرعر نبناق عرضا عاماً مطلاً ما يدَ غَلَمَتِ مِن مُوادِ. تُلَّهُ بِكُرِسَ مُسَاعَةً

للاهتمام بحقوق الإنسان، يقول جبور إن هذا الاهتمام جاء متأخراً لمدة تقرب من ربع قرن بعد انشائها، ولعل السبب المباشر لهذا الاشتمام إنما اتى مستوردأ عام ١٩٦٨ ضمن إطار الجهد الدولي الذي بنل بمناسبة الذكرى العشرين لأصدار الإعلان العالمي لحقوق الإنسان. واول قرار الخنية الجامعة في صدان

حقوق الانسان هو الصادر بتاريخ ١٩/٣/ ١٩٦٨ الرقم ٢٤٤٣، والذي تضمن توجيها بإنشاء واللجئة العربية الدائمة لحقوق بعدنك عقدت الصامعة مؤتمرأ

حاشداً في بيروت بين ٢ و١٩٩٨/١٢/١٠ وكان في عداد قراراته القرار الرابع الذي تُصُ عَلَى دعم العمل العربي المَشْتَرِكَ لمصلحة حقوق الإنسان من خلال اللجنة الدائمة التي تقرر انشاؤها في الجامعة. ونصت قرارات مؤتمر بيروت كذلك على تشجيع انشاء لجان وطنية لمقوق الإنسان في كل قطر عربي، ونلك بالتعاون مع اللجنة الدائشة لحقوق الإنسان في

جامعة الدول العربية. وهذه اللحنة سرعان ما اقترحت على الإمانة العامة للجامعة وضع مشروع ميثاق عربي لحقوق الإنسان، وفي ١٠/

فعلاً بمهدنها، وغرضت على الدول الاعضاء مشروعاً بهذا الشان.

الأعضاء لتوقيعه والتصديق عليه.

واستدراك تواقصه

لمقوق الإنسان العربي، وقامت اللَّجنة بصياغة سيئاق عربي لحقوق الإنسان.

الخبراء تتولى مهمة إعداد مشروع إعلان

وفي ١٩٩٤ قامت لجئة مختصة

الأميركية المتعاقبة ترتاب حتى بالنبن

يستخدمون العملية الديموقراطية

لإغناء الميثاق العربى لحقوق الإنسان أفرد جيُّور مساحة لنقده، واعتبر أنه رغم ان صنور الميثاق بحد ذاته يُعد نصراً

كبيراً لقَضية حقوق الإنسان في الوطن

وصادق مجلس الجامعة العربية على الشروع العربي يوم ١٩٩٤/٩/١٢ فاصبح بنلك الميثاق العربي لحقوق الإنسان. وفي اليورة الـ ١٠٢ بتاريخ ١٠٢٤/٩/١٥ وافقً مجلس جامعة الدول العربية على هذا المبشاق تصهيدا لعرضه على الدول أما الجرء الثاني من صنوبات الكتاب

وفي ما يتعلق بالميثاق بصورة عامة.

٩/ ١٩٧٠ شكل مجلس الحامعة لحنة من

فيتضمن استعراضا كأملأ لمواد الميثاق البالغة ١٣ مادة، إضافة إلى سا وضعه المؤلف من رؤيته بشأن كل مادة على حدة، سواء من خلال تعليقه على بعض المصطلحات الواردة في المواد، أو من خلال استغرابه خلو شده المواد من بعض الافكار التي وجنها سهمة وضرورت

- رغُمُ انهُ ولدُ حديثاً جداً - كالحق في النمو، والحقِّ في بيئة نظيفة، والحقِّ في الاعلام، وهذه الأمور جشيعها من صميد ثقافة اليوم في مجال حقوق الإنسان، ها دعع المؤلف إلى التساؤل عل أن تختف مستوى صائغي الميثاق عن مواكسة التطور وصل إلى هذا الحد عبر المقبول إد لا يوجد في اللبثاق إلزاد خاص على الدول تضيق به شد النول وثعة احالات متكررة إلى القامور، والقامون مبد للحكومات كما هو معروف

ولاشك في أن الانجاد العقهي الراهن الدعاة حقوق الانسان يعقت الاحاللة إلى

القاسون، إلا أن الميشاق مشيء بهنده الاحالات، لنلك لا يصبحُ الغَولِ إِنْ تَعِيبِبِ ما غُيِّب من حقوق إنعا كان الهنف مبه عدم اغضاب الحكومات فالتعبيب هذا جاء لجهل علمي لالنشاء سياسي

حسين بن حمزة

والميثاق نشيجة نلك فضيحة كبرى ليس بعض الأفكار الأساسية التي تعد تقاطأ فقط بمعيارها أعطى منحقوق وماغيب وإنما كنلك بمعيار المواكبة العربية رُئيسَية في مواثيق حقوق الإنسان كحق

لاشجاهات العلم المعاصر في مجال حقوق إضافة إلى ثلك. فالميثاق لم ينص على ضرورة انشأه هدئات وطنية لحقوق الإنسان كما نص على بلك مؤتمر بيروت عام ١٩٣٨، وهو ما وافق عليه صجلس للحامعة العربية.

ومختد المؤلفه كتابه بالاتسارة إلى أن

تعة من يهاجم العرب، جملة وتقصيلاً. متهمأ إياهم بأنهم عرببون عن مفاهيم حقوق الإنسان، منتهكون لهذه المفاهيم. وكلفا بعلم أن مهاجمي العرب هؤلاء لاتحركهم دائماً الدواقع النبيئة، بل دوافع سياسية ومصلحية معروفة شدهها النيل مرَّ هِنْهُ الأُمَّةِ داتِ الرسالةِ الخالدةِ، ويدعو جيور أهبراً إلى نفع النرائع الغربية س خُلال تحسين حال حقوق الإنسان في الوطن العربي انسجاما مع الماضي العربي، الذي تُنتح اقدم مبشاق لحقوقً الإنسان تجسد في حلف العضول، ووسيلة لستقبل مشرق للعرب، وارتقاء باشجاه موفع ان بلغوه استطاعوا تقددم

خنعة للإنسانية باجمعها.

أيهم الملاذي

AL HAYAT SUNDAY 24 MAY, 1998 ISSUE NO 12864		ـ/ العبد £7.471 	ایار (مایو) ۱۹۹۸ للوافق ۲۸ محرم ۱۶۱۹ه	الحيت أن الما الاحد ٢٤	A	ALHAYAT 1	14
10) (100) (1	الأزدن بينه تعربي	Y- 1AE 1AY 1AF 1AY	السعودية السعودية السعودية	المنتجة الدولية	STATE RALAR (STOCK MARKETS	
- 1,1X 1,VI 1,VY 1,TA 2,50 1,1Y	البنك الإصلي بنك القاشرة عملل بنك الإدن	· Y·4 1VF 1VF 1V-	بنك الجزيرة بنك الإستثمار ١٧٨ ٧٥٦ البنك الهوائدي		Adult	مصر المنون بنك الائتمان الدولي. مصر	ż
7.71	ينك الشرق الاوسط ينك الإنداء الصفاعي ينك الإسكار	• 177 177 170 • 7°7 7°7 7°0 • 7°7 487 487 7°0	البنك الفرنسي ١٠.٨٧٠ البنك للبريطاني ١٠ ٣٧٠ البنك العربي ١٠٥	.,.1 10,VV 10,VA 10	70. 17,.0 070	البنوك بنك الاقتمان الدولي. مصر البنك الاهلي سوستيه جذر ال بنك التمويل للصري السعودي البنك الوطني للتنمية	
Y- 1.40 1.AA 1.AA 1 	البنك الأردني الكويتي بنك الأردن والخليج بنك الإستثمار العربي	*** 1.4 1.	البنك الامريكي ۸٬۰۰۰ شركة الراجمتي ۱۳۱۵۰ السعودي للتحد ۹۲۶	17.77 17.77 17.47	7 10.A. 7 0-7 7,11 07,17 A7 TV. 1,10 17.0. 10.10 1,10 17.0. 1 174	البنك التجاري الدولي ـ مصر بنك مصر الدولي البنك الوطني المصري	W
1.47 1.40 1.40 1.40 A1Y - 1.47	البنك الإسلامي الإردني بنك الاتحاد الاردني للاستثمار دينتا	\$01 FOI \$01 FOI -Y	أه سابك - ١٨٠٠٠٠ الإسعدة ١٨٠٠٤٠ الصافي العربية الشَوْف	• 172 Y0,11 V1,117 Y1.00 T17,17 Y1	,,,, VE,,, 11 0VV	للبنك للصري الإمريكي مطلحن وصناعات مطلحن شرق الدلما	parties of the second
- Y.a. 	بنك للؤسسة العربية بنك فيلائلتها بنك فيلائلتها التامين التامين الربنية	1- T11 T1- T1- T1- 1 V- V1 V7 V1 - 1A0 1A0 1A1 1A0	منافولا ۲۲۸۰۱ التصنيع الوطنية ۲۸۰۳ ظنوائية ۲۲۸۰۳	11, VI 11, VI 11, VI 14, VI 14, VI 17, VI 17	0, 17,VI 18 08. 0, 177, 10.	عنظية مطاحن ومخابر شمال القاهرة الإمرام للمشروبات مطاحن مصر الوسطى	The state of the s
- 1,00	الفنس للتأمين الإردنية الفرنسية الإراضي القنسة	1- 174 177 177 177 27. 47 47 47	ا الفاز المجيس المجيس المغذائية المحم	1,77- 01,77 0.771 07 .\$1 77.77 77.71	7,44 £4,10 T0,444 7,44 YT,10 Y.4+4 3	مطلحن جنوب القاهرة والجيزة مطلحن وسط وغرب النفتا الصرية لصناعة النشا والجلوكوز العامة للصوامع والتخزين	Sales Jacob Company
- Y.TT - TV Y.++ YAE	الخدمات الكترياء الأردنية كهرباء أربد الفتاحق والمسياحة الحمة المعندية	- 117 117 116 - 117 117 117 117 117 117 117 117 117 1	H214KC 174.00 184.00 184.00 184.00 184.00 184.00 186.00 1	20 A7, Ya -1, Ya -YY,	Y. 87, £-170	مطلحن مصر العليا المهية النصر لتجفيف المنتجات الزراعية وصناعات مصر للزيوت والصابون	
- 7,00 - 7,00 - 1,07 1,07 1,07 1,07 1,03 14,700	الدولية للفنادق الخطوط البحرية للحفظة الوطنية	100	ارجاع المانتيت المان		7,10 TO, VI 0,100	كياوية البويات والصناعات الكيماوية . بلكن المحرية للصناعات الكيماوية . بلكن الصرية للصناعات الدوائية	and the second
- 1.4A	عقاركو تلجيركو للركز الإردني	- 104 104 104 104 4- 100 104 104 105 1- 100 104 105	اسعنت البعامة ١٣.٧٦١ الاسعنت السعوبية ١٣.٥٦٦	18,01 18,01	17. 17. 17. 27. A70. 1 VA, 7 . T.	فلزر مصر المساعات الكيماوية للصرية . كيما مصر لصناعة للكيماويات العربية اللاوية	
1.10 1.04 1.04 1.04 1.05 1.07 1.07 1.07 1.07 1.07 1.07 1.07 1.07	الاستور الكومودور الدولية للتعليم الزراة للتعليم	1 107 109 109 100 Y- 100 100 107 100 • 141 141 141 141 \$- Y** Y41 Y** Y40	السمنت القصيم 1.84 اسمنت الجنوبية 1.14 اسمنت ينبع ١.١٨٢ اسمنت الشرقية ٧١٦	1,72- 77,47 77,77 71	71 71,77 5.577 1,4- 170,7- 11 ,0- 10,7- 157	النيل للانوية الاسكنرية للانوية معقيس للانوية	المالية
1,07 1,07 1,07 1,07 7 000 - 1,12	لنكل البري تطوير الاراضي الصناعة المنغ والسجائر	r- 1r4 1r4 1r4 1r6 • 1£• 1£• 1£• 1£•	ا المستد تبوك (١٩٠٠)	20 77, 70 07, 77 A7, 4. WELL	1. TV. 12 T.	القَاهْرة للادوية مناعة الاسكندية للغزل والنسيج العربية والمتحدة للغزل والنسيج	
1,10 1,10 1,10 1,10 1,10 0.00 1,11 Y,25 Y,60 Y,60 Y,25 1Y 50 - Y,45	فتنانب الإسمنت الفوسفات	- YI YI YI Y0 1- 11A 11Y 11A 11Y - TY TY TY TY TY	الذقل البحري (٩.٨١٠ النقل الجماعي (٩.٨٧٤ النقل الجماعي (٩.٠٧٤ النسيارات (٩.٠٥٧			النساجون الشرقيون النصر للملابس والنسوجات ـ كلبو اللعامة لصناعة الورق ـ راكتا الشرقية إيسترن كومباني	المستحد المستور
*.*V	البوتاس العربية . عصفاة الإرن / جويتر البياغة المناعات الصوفية	1- V0 V2 V0 V2	الواشي للكيرش ٢٠٦٠ تهامة للاعلان عسير ٢٠٦٤٠ طبية للاستثمار ١٦،٢٧٥	1 1 1	7. Y. Y., Y., Y., Y., Y., Y., Y., Y., Y.,	الشروعات الصناعية والهندسيا الاسكندرية للحديد والصلب الحديد والصلب المصرية	The second second
*,**1 1,** 1,*1 1,*1 1,14 Y.AA1	الإنتاج الأجواح الارسنية العربية للادوية	1- 17	طيبة للاستثمار ۲۰۰۳ مكة للانشاء ، ۲۰۰۳ ميرت عبرت تنده ۲۰۰۱	·,·٣- Y,11 Y,·A Y	70 V, T AYS &	المناعات الهندسية وللعدارية ، ليكور الكاملات الكهريائية المصرية العربية الراديو والترانزستور ، تليدم	A CONTRACTOR
**** TY,1 TY,1 TY,1 -1*** *******************************	الخِرْف الأربنية الأقبان الأربنية الإنابيب الأربنية	• 17 17 17 17 17 17 17 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19	البلحة ١٩٩٨ البلحة المهروب ال	*,1*- 14,70 14,70 14 *,*V- \$1,*\$ \$*,4V \$1		علارات المتحدة للإسكان والتعمير القاهرة للإسكان والتعمير التعمير والإستشارات للهنسية	ست. است د تنعنداندان _{ام}
7.88	الورق والكرتون تعيينكو شركة رافيا الصناعية	1 1.4 1.4 11. 1.4 1 1.4 1.4 11. 1.4	كهرباء الغربية ١٩.٧٩٩	147,77 147,74 147,77 147 Y,AY 200,07 747,70 200	. 1 TAO, T.TT. 3	الشمس للإسكان والتعمير مدينة نصر للإسكان والتعمير مصر الجديدة للإسكان والتعمير النيل للكبريت وللساكن الجاهز	سيبه القلق؟
*,*A- Y,87 Y,80 Y,80 Y,80 1,*20 *,*1 *,81 *,87 *,87 *,87 Y,*** *,*7 *,47 *,41 *,41 *,41 *,41 *,41 *,41 *,41 *,41	بار ظفواء الالومنيوم / ارال للواشي والدولجن تصنيع الورق	- 117	كهرباء الشرقية ١٤٤ كهرباء الجنوبية - نابك ١٢٩٧ : ٢٢٢٠.٤ تلقصيم الزراعية ١٢٨	**** 17.17 14.4A T.	, 18,05 1.AY- , 18,70 YY.Y8-	سعنت القومية للاسعنت السويس للاسعنت اسمنت بورتلاند علوان	المالية المنظوم
	ظملب الصناعات الوطنية البتروكيماويات	. 80 80 88 88 · 1-1" 1-1" 1-1" 1-1" · 174 174 174 174	حائل الزراعية 330.1	1,-\$- 11,71 1-,1V 11 14,-\$1 24,41 -\frac{1}{2},-\$1 17, \$1 11,00 -\frac{1}{2},-\$1	, TA, 18 V , 1.,1. £,470	اسفنت العامرية اسمنت طرة المصرية الإسكندية لاسمنت بورتلاند	A CAN
*,*7= 1,*7 1,13 1,14 , 1,17 1,00* *,*7= 1,*A 1,*0 1,*Y 1,*0 Y.**	الصوف الصحري العالمة الكيماوية الوطنية للكوابل	· Y Y Y Y Y Y Y Y Y Y Y Y Y Y Y Y Y Y Y	۱۳٬۲۰۰ الشرقية الزراعية الجوف الزراعية ۱۳٬۱۱۰ بيشة الزراعية ۲۰	77, 77 77, 77 77 77 77 77 77 77 77 77 77		زراعة النوبارية للهندسة الزراعية القاهرة للدونجن كفر الزيات للمبيدات والكيماوية الوقير للاستدة والمناعات الكيماوية	page of the state
0.0.4	السلفوكيداويات المركز العربي / دوائي الزيوت النباتية للوارد الصناعية	78 78 78 77	جازان قزراعية ٢٠٣٥	-,4£- Y1,71 V-,7V V-		عُمان	ادا ادام می فیستدری افراقور از دستا خامیندی اصراؤار ادامی دامیدان برافات
***	الكابلات الحديثة الزي لصناعة اللبسة السجائر الدولية	01. 01. 01. 01.	الكويت البنت الوطني ١٠٠٠٠٠٠٠	ري ،۱۰۰ و ۱۹۰۰ و ۱۹۰۰ و البنوك ۱۹۰۱ و ۱۹۰۱ و البنوك		الله الموطنية العمانية القابضة وشركات البنك الوطني العماني	ان المستحي المرو ب عا م
ين سير المال	البحرا	-F3 -F3 -F3 -0 F3Y A3Y F3Y T F1Y 3/Y 3/Y F/Y -Y	بناك الخليج بناك الخاليج البناك الاتباري (٢٤٠٠٠٠ البناك الاتباري المالي (٨٠٠٠٠٠)	*,*\$:- £,74* £,70* £,* *,*4*- £,VT* £,75* £,* *,10* Y,V1* Y,A2* Y,	10. £,70. 1.AT.	الاستثمار اللحافظة الاهلية للاوراق المالية ظفار الدولية للتنمية والاستثمار ينك عمان الدولي	د در این است در انتخاب کیونو و دارد این است از انتخاب کیونو و دارد این این این و در
1,107 1,107	البنوك بنك البحرين الوطني ينك البحرين والكوي	6- YE , YYO YYO YYO 6- E10 E1 . E1 . E1 . 6 , YYO YA . YA . YYO	الكويت والشرق الإوسط ٢٠٠٠٠٠ البنك العقاري ٢٠٠٠٠٠ بنك برقان ١.٢٦٠.٠٠٠	1., or	مار ۱۳٬۸۸۱ هار ۵۰٫۷۵۰	عمان للاستثمارات والتمويل العمانية العالمة التنمية والاستثم بنك عمان والكويت والبحرين	المان المسيد غرب الله المان ا
ي ۱٬۲۲۰ ،۰۰۰ ماغ.۰ ،۰۰۰	البنك الإملي التجارة بنك الجحرين الإسلاء البنك البحريني السا	1	بيت التمويل الكويتي (١٠٥٠٠٠٠ ل لو الكويت الاستثمارية (٢٤٠٠٠٠ التسهيلات التجارية (١٠٠٠٠ الاستثمارات لللعة (٢٠٨٠٠٠٠ الاستثمارات لللعة (٢٠٨٠٠٠٠ الاستثمارات لللعة (٢٠٨٠٠٠٠٠ الاستثمارات لللعة (١٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠	*,**- Y,AA* Y,AT* Y,	Y. Y.AT. YY. 17A XO.	عمان والامارات للاستثمار(ع) • عمان والامارات للاستثمار(ا) • التامين العمانية للتحديد للتامين	المناه ال
*,*** *,197	ا استثمار المؤسسة العربية الم بنك الخليج المتحد بنك البحرين الدولي	- 171 17. 176 17. TY 1A1 1A1 17. TY 1A1 34 - TY. TY 0 17. 17.	الاستثمارات الوطنية ۲٬۵۰۰٬۰۰۰ مشاريع الكويت ۱٬۰۱۰٬۰۰۰ الاهلية لاستثمار ۳۰۰٬۰۰۰	. £,7£	T. F.F4. \$4.30.	ظفار للتامين ٢٥, ٥٥٪ المتامين الإملية مسقط للتامين ٢٠٠٪	ما در در در در الما الما
ق الأوسط ٢٠٠، ٢٠٠، ٢٠٠، هيلات التجارية ٢٦٢، ٢٠٢، ٢٠٠٠	بنك انفستكورب (\$) بنك البحرين والشرؤ شركة البحرين للتس الشركة الخليجية الأ	a. oy. oy. oy. oy.	السلحل للتثمية ٢٠٠٠٠ مستثمر دولي ٣٠٠٠٠ النبيت أوراق مالية ٨٠٠٠٠	- 1,AY+		قمناعة الكروم العمانية ٥٠٪ الغاز الوطنية مسقط للغازات الصناعية	ر الاستان الاستان الاستان الاستان الاستان الاستان الاستان المستان الم
لامي (\$) المداد (\$) ا	بنك طبيب (\$) مصرف فيصل الإسة التامين شركة البحرين للتام	#- Y4. YAG Y4. YA. #- Y17 Y17 Y17 1:- 0: £4. £4. £4. #- 101 101 101	الاستثمارات الصناعية ١٠٥٠.٠٠ م الاوراق للالية ١٠١٠ ١٠٠٠ اللبولية للمرابحة المرابحة المرابعة	Y,40. Y,A	T, T.	الوطنية المنتجات الالبان صناعة الرطاسية الكومبيوتر اعلاف ظفار	ر بر در
ية التاسيخ ١٩٧٤، ٢٠٠٠ يية التاسيخ ١٩٤٤، ١٩٤٤،	الشركة البحرينية الأ شركة التامين الأهليا الشركة العربية الدو	1:- ey. ey. ey. ey.		0,09	e. 7,50. , 1,	للطاحن العبانية ريسوت للاسمنت مساعة الكابلات العبانية	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
اسين دري ۱۰۱۰ مرب ۱۰۱۰ درون نمين السفل والهندسة ۱٫۰۰۰ ۱٫۰۰۰ درون	شركة انحاد الخليج الشركة الوطنية للتا الشركة الإحرين لتصا شركة الإحرين لتصا شركة الإحرين للسيا	#- TEP YE. TEP TE. - YYY YYY YYE YIA	وريه للتامين ١٤٠.٠٠٠ عقارت الكويت ٢٠٠.٠٠٠ العقارات المتحدة ٢٠٢٠.٠٠٠	7,710 T,710		البنوار للاعمال المناعية واللجار الإنوار للاعمال المناعية واللجار الخدمات القمانية لخيمات الطيران	ر بر مست مصادر ما ما م
ستيراد والتصدير ١٠٣٠، ١٧٣٠، ١٠٠٠ ارة وصناعة الإغنية ١٣٦٠، ١٣٦٠، ١٠٠٠ نحة والتجارة الدونية ١٨٥، ١٨٥٠، ١٨٥٠،	الشركة الوطنية للإس الشركة العامة للتجا	*** *** *** *** *** *** *** *** *** **	الوطنية العقارية المعارية الم	0,001- Y,Va Y,V. Y,V. Y,V. Y,V. Y,V. Y,V. Y,V. Y,V.		مؤسسة خدمات للوانيء الكهرياء الوطنية العمائية المزراع المحديثة الدولجن	ما م
ف السيارات ١٩٥٢، ١٠٠٠ م٠٠٠٠ كالم	شركة البحرين للإتم شركة البحرين الواقا الصناعة شركة البحرين المااه	e- 140 14. 14. 140 1e- 17. 120 11. 10. 1 10. 12. 10. 12.	الله الله الله الله الله الله الله الله	*, *4* Y, *T* Y, 17* Y, 17* Y, 17* Y, 18* Y,	7.1A. 17.3.0 V. 1,5V. 1	الإسمال العمانية المتحدة للطاقة الفهضة للخدمات	Salyanguan and and a sale of the sale of t
ن ۱۰۰۰، ۱۷۰، ۱۷۰، ۱۷۰، ۲۰۰۰، ۱۷۰، ۲۰۰، ۲۰۰۰، ۲۰۰، ۲۰۰، ۲۰۰، ۲۰۰۰، ۲۰۰، ۲۰۰۰، ۲۰۰۰، ۲۰۰۰، ۲۰۰۰، ۲۰۰۰، ۲۰۰۰، ۲۰۰۰، ۲۰۰۰، ۲۰۰۰، ۲۰۰۰، ۲۰۰، ۲۰۰، ۲۰۰، ۲۰۰، ۲۰۰، ۲۰۰، ۲۰۰، ۲۰۰، ۲۰۰، ۲۰۰، ۲۰۰، ۲۰۰، ۲۰۰، ۲۰۰، ۲۰۰، ۲۰۰، ۲۰۰، ۲۰۰،	شركة للبحرين للصا شركة بلون للدونجز القنادق شركة فنادق البحريز شركة القنادق البحريز	- YES YE. YE. YE. Y ET. EE. EES EY. S	مناعة الاناس للعنبية المدنية الكويت المدنية الكويت المدنية الكويت المدنية الم	7,24. 0,40.	۰۰ ۹,۲٤۰ ۹ ۸۷۵ ۳۰ ۱,۱۸۰ ۲۲.۰۰۸ ترک	قعوق المحقظة العمانية للأوراق المالية الوائية بتك مسقط الاهلى العماني حساب اوريكس للاستثمار المشا	الما من الما الما الما الما الما الما ال
ياهة ١,٠٠٠ ١,١٤٢ ١,٠٠٠ لترفيه العائلي ١,٠٠٠ ١,٠٠٠ ١,٠٠٠	شركة البحرين للسي الشركة البحرينية لل	- 102 101 101 -07	اللختيج للكابلات المحلاح المسلن المحلاح المسلن المحدمات البحرية السمنت بورتلاند	1,77 1,77 1,77 1,77 1,77 1,77 1,77 1,77	مار ۲۰۰۰ ۱۳ ۱۰۲۰ ۰۰	الخليجية لخدمات الاستثمار صندق مؤشر مسقط لحساب الاستثمار حساب مجان للاستثمار المسترا	John Walls and John John Jakes Samuel
· WY WY	الامازا قبنوك بنك ابو ظبي الوه بنك ابو ظبي النج	• 11: • 11: • 11:	الشعبية للصناعات الورقية بعد ٢٠٠٠ الكويت لتجميع للعادن ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	7,13. 7,A1.	T. 1, EV. 0) 7	عبر الخليج للاستثمار الصناعم العمانية لخيمات التمويل الشلمان للاوراق للالية	Contraction of the second
٠ ١٧٥ ٩٧٥ ١ ٩٨ ٩٩ ٠ ١٦٥ ١٦٥	بنك دبي الوطني بنك دبي التجاري بنك الإثحاد الوطن	Y- 157 155 155 155 155 Y- 157 155 155 155 155 TT: TT: TT: TT: T0: O- TT: T: T: T:	خرسانة ص.ملحدة الكويتية الكويتية الكان العمومية الكان الكان العمومية الكان		6. 1.70. 1 £A. V. 1.37. VY A£a	بتك التضامن للاسكان صندوق مزون الاول الدولية للاستثمارات للالية بتك عمان التجاري	المادة المعاد وحرمله
الوطني ۲۹ - ا ننى ۲۹۹ ۲۹۰ -	بنك الشارفة الوط بنك راس الخيمة بنك الفجيرة الوط بنك أم القوين الوا	10 YOS YV. YA. YSS - 175- 175- 175- 175 Th. YOS YT. YOS	مجمعات الاسواق ، ۱۵۷۰۰۰ الاتصالات المتقلة ، ۸۰۲،۰۰۰ الحاسبات الالكترونية ، ۱۹۰۰	- 1.70·		بيد عمان الوطنية المتجان الاومنيوم تعور عمان	later for the
. 110. 110.	بنك المشرق البنك العربي المتد بنك الاستثمار	Y- 11Y T1- 11Y Y-A 1 01- 01- 07- 0 Y 171- 172- 17A- 17E-	الخدمات التعليمية ١٠٠٤٠ المجموعة البترولية ٢٠٠٠٠ الوطنية التنطيف ٢٠٠٠٠	- 1,000	1	رجاج مجان رجاج مجان مطلحن صلالة الععانية لصناعة للرشحات	all a land
لي ٠ ٤٠ ٠ . افتطية ١٥ ١٥ ٠	بنك دبي الإسلامي بنك الإمارات الدو الجستاعة لبو ظبي للمواد ال	7- 114 11- 112 7-A	الاسماك الكويتية الكويتية ا	- ۱٬۹۰۰ - الاغتيا - ۱٬۱۸۰ - الاغتيا	i - 1	الوطنية الصناعة الرشخات الوطنية الصناعات الدوائية العمانية الصناعة الكيماويات الخليجية الصناعات الاتحويلية	de lating at many or
سين . ٧٩٠ ٧٩٠ تامين . ٨٩٠ ٨٩٠	شعين شركة العين الإهلي شركة الفاقرة اللتا شركة الإمارات الذ المقدمات ابو فلبي الوطنية	- YTA ov. ov. ov. ov 167 167 167 16A 167 17E 17E 17E 17E	المتحدة للدولجن الكويت الاغنية الدويت الاغنية الاغنية الاغنية الاغنية الدولتي	۱٬۹۰۰ - ۱٬۶۰۰ - شرکار: ۱٬۲۷۰ - ۱٬۲۷۰	,	الوطنية للارز الخليج الدولية للكيماويات	See the see of the see
. 180. 180.	لتصالات شركة الجرافات ال	Y- 1-8 1-Y 1-Y 1-Y	ة استنت الشارقة ١٣٠٠٠٠	غیر کویتیا ۲٫۳۰۰		الخليجية المتجات البولي بروبا	محدود الريداوي
	شركة طيران ابو ا	7- 1V. 174 1V. 174	السنت الخليج العدد ٢٦٠ ٠٠٠ استت لم القيوين العدد ٧٢٠ ٠٠٠	1,77.		للعهد الوطني للضيافة ٥٠٪ كلية العلوم الإدارية	معد منصور داد الغارجها

5 1.9 6.95 5.85 1.87 2.9 2.14

AUSTRALIA

4053,07 8423,13 7861,55 2605,83 2566,68 28951,7 21544,84 2003,2 6256,51 5721,66

4823.16 16646.68 3891.19 7154.38

27539,29 17373,63 17373,63 173095,85 6492,13 30095,85 6691,71 19218,31 18171,66 3904,40 3822,05 12912,97 4781,66 47992,38 4120,76 19454,27 5804,22 6133,33 5962,14

58173.56
28012.85
24242.27
40669.86
47901.53
17514.47
65220.24
88844.63
18296.09
49247.19
16657.45
24042.43
22413.38
12178.14
14308.81
22588.72
19416.11
33733.31
144308.81
22588.72
19416.11
33733.31
144308.81
22615.35
16410.05
16887.37
16411.79
17185.69
17187.88
111286.25
15447.24
25623.34
14529.71
26224.38
14259.71
26224.38
14259.71
26224.34
14625
21176.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28
111786.28

16444,82 15580,24 172651,63 61755,55

TOXAGE 26600.6 15431.32

55488,39 23763,55 58248,97 12654,84 30879,11

20852.82 276931.63 17023.16

50797.16 66632.56 56732.14

12968,93 20363.8 67843.06 54550.69 14764.72

17148,48 126033,94 114975,66 15373,44

94798.81

16674,77 17382,41 28344,64 73090 22108,24 94298,06 15109,64 15034,55

16852.44

45112.56 30221.68 24179.86 17970.75 141040.5

616,51,73 34572,96 23589,88 32946,89 22995,48 74029,88 12403,77 29987,32 23728,13 18152,03

59454.87 137662.38 21589.83

90592.69 13231.92 13336.48

17771,02

112591.13

1341%03 17541,89

28081.42 71714.8X

63920.82

39520.46 24624.36

17748.76 25370.81 15744.32

16796.19 16851.88

317<u>22.56</u> 21185.27

42732.95

13102.69 72596.63 31864.61

12952.64

22090.53 29994.66 23413.54

16381.68

16864 08 124310.31

17321.22 55306.73 19273.93

14309.81 32028.34

46455.72 35880,07

سهم الدولية الرئيسية	مؤشرات اسواق الا	

		⊅/ YY	0/Y1	0/4-	9/14	/1440	1444
البورمنة	المؤشر					اعلى مستوى	ادشي مستوج
يادان	نىكاي داو	104-1,70	19450,70	10707.40	10001,70	YT111.A+	11,1771,11
ويورك	داو جونز	4116,68	1177,77	4.44,00	4-01.30-1	4177.77	TV41,10
یطانیا یطانیا	ف. ت (۱۰۰ سهم)	0400,7	0940,7	04.V.f	۵۸۸۸	******	T74 T+
اندا	داکس (۳۰ سهدا)	17.3500	001-,4A	ወወነ፥, ዓለ	P. M.70	ažíy	**************************************
نسا	كاك (٤٠)	£+£4,VA	£-£V.4Y	£+£V.4Y	3A, -APT	TM0,39	MYT. SE
		£VV TY	£Y£+,+1	£V£-,-}	1774,04	EAEY, VY	71+£,£+
ويسرا منفكمنة	س بي اي هانغ سنغ	\$000.\$4	11V. 10	4064.14	4884,11	וֹזיזיר, דע	Ä171.+5
ونغ كونغ نغافورة	1 1	אר, יורו	1714.70	1777,74	1774,717	7897,71	1.77, 27
متراليا	س تي اي المؤشر العام	YYYe,4	TV77.0	77777	4754	YAAY LEF	JAYY, 4 **

اسم الشركة	اغلاق الجمعة	اعلی سنفر (سنة)	ادنی سعر (سنة)	- القيمة السوقية (مليون)	ST
UNITED	KIN	IGD	OM		TA

	لجمعة	_	ببنقو	للسوقية
		سنة)	(سنة) ((مليون)
TIATITIE	777	NT/C1	201	,
UNITE) KI	NU	DOM	1
ABBEY NATIONAL	14991	1320	20.5	
AIRTOURS	1090 523.5	1320 541	795 345	15401.7 2242.15
ALLIANCI, & LEICESTLR	808	964	587.5	4702.55
ALLIANCI, UNICHEM	488,5	488.5	253.5	1396.13
ALLIED COLLOIDS DEAD	201.5	304.5	(01.5	1400743
ALLIED DOMEC'Q AMVESC \P	617 673.5	634 743	323.5	4020.79
ANGLIAN WATER	860	956	6-15	2340.06
ARCADIA GROUP	471	SOS	304 05	889 72
ARGOS ARJO WIGGINS APL	647.5 251.5	ሰሃሲና	399,5	1859.62
ARRIVA	446.5	251.5 512.5	146 329,5	2073 87 1000.61
ASDA GROUP	186	218.75	118.25	5617.3
ASSD BRIT FOODS	558	664.5	370	5018.88
ASSO BRIT PORTS AVIS EUROPE	357.5 270.5	387.5 270.5	247.5 131	1352.7%
BAA	678	678	451	1575.14 7151 69
BANK OF SCOTLAND	737.5	743	304	9049 12
BARCLAYS	1696	19-18	1135	25813.1
BASS BAT INDS.	1094 566	1175	727 47 500	8686.36 17710.25
BBA GROUP	527	531.5	317.5	2206.55
BERKELEY GROUP	769.5	774	483.5	954.13
BG	345	345	F0.100	13572.29
BILLITON	[6]	249.5	134.75	3442 18
BLUE CIRCLE INDS. BOC GROUP	387 977	448.5 1175.5	293.75 858	2933,46 4757.98
BODYCOTE INTL	1267-5	1282.5	664),52	1282.66
BOOTS	958	989_5	645	8746.54
BOWTHORPE BPB	585.5 433	585.5	293	1182.12
BRIT AUROSPACE	515	440 545	297 304,37	2233.62 8961
BRIF.PETROLEUM	913	968.5	705.5	53136.59
BRIT SKY BCAST.	433	605	342	7447.83
BRITANNIC ASK BRITISH AIRWAYS	1 256 647.5	1356_5 734	777.5 499.5	2435,38
BRITISH ENERGY	565	585	236.5	4068
BRITISH LAND	7655	803	550	3625.6
BRITISH STEEL	160.75	190.25	124.5	3184.45
BRITISH TELECOM. BTR	647 207	693 259,23	379.5 156.67	41472.69
BUNZL	324	323	188.5	6879,43 1462,54
BURMAH CASTROL	1243	1330	950	2665.13
CABLE & WIRELESS	74)7	758	465	16098,39
CABLE & WIRELESS COM CADBURY SCHWEPPES	446 932	456 932	210 515.5	0642.07
CAP SHOP.CENTS.	435	459	382	1451.03 1774.8
CAPITA GROUP	533	551.5	222.5	1025.7
CARADON	205.5	221.5	1,50	1066.5h
CARLTON COMMS.	517 640	548	210	3149.81
CENTRICA	100	116.25	64	44,37
CHELSFIELD	350	417	325.5	859,8
CLOSE BROTHERS	806.5	806.5	199	984.74
CMG	3192.5	3192.5	1175	2044.99
COLT TELECOM	1219 1912.5	1219 2085	271.5	2109.49
COMMERCIAL UNION	1145	1280	631.5	79(k).(b)
COMPASS GROUP	1744)	1269	582.5	4237.72
COOKSON GROUP	344	278.5	167.5	1686.28
COURTAULDS ; DAILY MAILA'	471 S 2735	473 2735	238.5 1565	1917 <u>.</u> 59 2596.61
DALGETY	415	415	212.5	1204.33
DEBENHAMS	399.5	426.5	3.45	1509.31
DIAGFO	735	762	535.16	26173.36
DINONS GP. FLECTROCOMP	583.5 584	720 601	465 398	2514.88 2501.11
EMAP	264 1266.5	1286	743.5	2652.05
EMI GROUP	522.5	614.5	4,34)	4108.32
I NERGIS	779	770	254	1341.09
ENERGY GROUP ENTERPRISE OIL	842 583	867.5 729.5	513.5 514	4385.62 2897.51
FIRST GROUP	353 443.5	443.5	103	1511.69
FKI	213.5	227	147	E211.4
CALL SHIP CRAND	2/14/75	170	7.19 5	7116 57

BASS	175571	1240	1122	23013.1	
	1094	1175	727 47	8686_36	
BAT INDS.	566	654	400	17710.25	
BBA GROUP	527	531.5	317.5	2206.55	
BERKELEY GROUP	7 69 .5	774	483.5	954.13	
BG	345	345	201.03	13572.29	
BILLITON	[6]	249.5	134.75	3442.18	
BLUE CIRCLE INDS.					
	387	448.5	293.75	2933,46	
BOC GROUP	977	1175,5	858	4757 98	
BODYCOTE INTL	1267_5	1282.5	669,52	1282,66	
BOOTS	958	959_5	697	8746.54	
BOWTHORPE	585.5	585.5	293	1187-12	
BPB	433	440	297	2733.62	
BRIT.AUROSPACE	515	545	304.37	8961	
BRIE-PHTROLEUM	913	968.5	705.5	53136,59	
BRIT SKY BCAST.	433	605	342	7447.83	
BRITANNIC ASK	1256	1356.5	777.5	2435,38	
BRITISH AIRWAYS	647.5	734	499.5	6723.27	
BRITISH ENERGY	565	585	236.5	4068	
BRITISH LAND	7(%	803	550	3625.fr	
BRITISH STEEL	160.75	190,25	124.5	3184.45	
BRITISH TELECOM.	647	693	379.5	4147269	
BTR	207	259.23	156.67	6879,43	
BUNZL	324	323	188.5	1462.54	
BURMAH CASTROL	1243	1,3,30	950	2665.13	
CABLE & WIRELESS	7417	758	465	16098_39	
CABLE & WIRELESS COM	446	456	210	0042,07	
CADBURY SCHWEPPES	932	932	515.5	12451.03	
CAP SHOP, CENTS.	435	459	382	1774.8	
	533	551.5	222.5		
CAPITA GROUP				1025.7	
CARADON	20,5.5	221.5	1,50	1066.56	
CARLTON COMMS.	517	548	410	3149.81	
CATTLES	€40	680	246.5	889,6	
CENTRICA	100	116.25	64	4437	
CHELSFIELD	350	417	325.5	859,8	
CLOSE BROTHERS	806.5	806.5	31313	984.74	
CMG	3192.5	3192.5	1175	2044.99	
COBHAM	1219	1219	642.5	1195.84	
COLT TELECOM	1912.5	2085	271.5	2109.49	
COMMERCIAL UNION	1145	(280)	631.5	79(k).(b)	
COMPASS GROUP	1764)	1269	582.5	4237.72	
COOKSON GROUP	244	278.5	167.5	686.28	
COURTAULDS:	471.5	473	238.5	1917_59	
DAILY MAIL'A'	2735	2735	1565	2596.61	
DALGETY	415	415	232.5	1204.33	
			214		
DEBENHAMS	399.5	426.5	311.5	1509.31	
DIAGFO	735	762	535.16	26173.36	
DENONS GP.	583.5	720	465	2514.88	
FLECTROCOMP	584	106	398	2501.11	
EMAP	1266.5	1286	743.5	2652.05	
EMI GROUP	522.5	614.5	4,3()	4108.32	
I NERGIS	779	774	254	1341.09	
ENERGY GROUP	1473	867.5	\$43.5	4345.62	
ENTERPRISE OIL	583	7247.5	514	2897.51	
FIRST GROUP	443.5	443.5	193	1511.69	
FKI	213.5	227	147	1211.4	
GALLAHER GROUP	306.75	370	248.5	2116.57	
			877		
GENERAL ACCIDENT	14,3%	1499		6959,91	
GENERAL ELEC.	522	244	331.5	14193.17	
GKN	925	925	194)	6558.25	
GUNO WELLCOME	1718	1983	1180	61779.25	
GRANADA GROUP	1104	1103	7,38	9858.71	
GREFNALLS GP.	500	505	345	1479	
GT PORTLAND EST	369	245	202	1014.28	
		911	5187	8714.97	
GF UNVESTORES	3450.5				
GUARDIAN RYLEX.	State?	474.34	258.14	18,208,5	
HALIFAX	842.5	977	663	21116.25	
HAMMERSON	528	537.5	431	1508.5	
HANSON	370	370	250	2410.23	
HAYS	1102	1132	552.5	4655.21	
		194.5	142.5	1420.24	
HILLSDOWN HIXG.	394.5				
RSBC HOLDINGS	Fee()	2347	1,166	14506,66	
HSBC HOLDINGS (L)	1578	2252.5	1.798	28378.7	
RYDER	964	1048.5	773.5	1402 17	
1511	532	532	285	1855.62	
IMP.CHM.INDS,	1191	1241	794	8658.57	
		450	363.5	2376.41	
IMPURIAL TOBACCO GP.	456.25				
INCHCAPE	230	204	136.5	1219	
TOHISSON MATTHEY	623.5	654	461.5	1356,73	
KINGLISHER	14413	1165	650	7379 29	
LADBROKE GROUP	345	3.58	230	4081.35	
LAND SECURITIES	1903	1155	83.3	5441.07	
	846.5	866.5	594.5	1648.14	
LAPORII.				2788.64	
LASMO	285	294.75	244		
LUGALA GENERAL	(3-7-7	7(51	411272	8820.74	
UBB RIN INTE	3197 4	648.5	444 4	1714/94	
	13411	11175	5321	48365,15	
LUOY DS TSR GP	8014	(111,7)		46 41,5, 2,5	
			674.43	1328.4	
LOGICA	1800	1860	674 43		
				1328.4	

MAG GROPPHILG) ALVRANA SPINCER SUPC MINROR GP

ARORGAN CRECIBLE

NATIONAL GRID.

NATIONAL POWER

NINE SIC SORTIBERSTOOPS SORTIBERS ROCK

PLASORNEE DED

PROMERITARM OF PROVEDING ONLY PRODUCTIVE CORP

KWALITICIROSIC RADARACK GP KYNK GROUP

RUSHIA COLMAN

RENIORIE INTERA RUBERSON

RIAMI RIO DATOREGO

SME GROUP

ROTTS BOYCE

831 REUS 2011

SCHROND RA

SCHRODE RY XX

X 01 Z NI WE'SSILL

SOURCESTIC

SCORDSHIPOWER SEARS SECTRICOR

STRUCK RESERVE

MOLEMENTALS

SMITHA SEPIEW

SHITH WHEREA P

A MAINZELFOR

MITTER

SOMBLIDED ANT THE WEST IN VIEW

MANAGER P. SIMIRATEINA SHID TRANSPORTATE

SAGE GROUP THEIR

ROBARASINALIN

PENINGTON 153W1 Rt4 N

NORWICH LASON NACOMED AMERSHAM OCTANOROLP

MORRISON/WALSPAIKTS NAE WATAI BANK NATIONAL ENPRESS

MISTS

ORANGE PLARNON.

21110:42	SOCIETE GENERALE
1508L5 2410.23	SODEXHO ALLIANCI: SOLLAC LIMITED DAT
4655.21	SUFZ (CIE.)
1420,24	SULZ LYONNAISE DE
14506,66	SUEZ LYONNAISE DE SYNTHELABO TECHNIP
28378.7 1402 17	TECHNIP TEI (TV.FSE.1)
1066.69	THOMEON CEE
8658.57	TOTAL
2376.41	UAP (CIE)
1219 1356,73	USINOR VALEO
7379 20	VALCO VIVENDI (EX-GENERA WORMS ET CIE R
4081.35	WORMS ET CIE R
5441.07	
1648.14 2788.64	
8820.74	`
1714.94	
48365,15	ADIDAS-S ALOMON ALLIANZ HLDG. ALLIANZ LEBIENS.
1328.4 3014,24	ALLIANZ HLDG. ALLIANZ LEBENS.
	AUTANA
Prost 02	AMB AACH&MUNCH
2472 0	ANA COLONIA KONZI
191 52 3782 86	BANKGESELLSCHAFT BASE
1113 11	BAYER
2120.54	BAYER HYPBK.
10719.08	BAYLRISCHI: VBK.
1229 32	BEHERSINER BURLINER KRAFTÆLI
5391 GJ 6832	BHE-BANK
2019.6	BHW IMMANNG
1333,75	BAIM.
1268.47	COMMERZBANK
2544.12 8579 8	CONTINUNTAL DAIMI ER-BENZ
1926.52	DEGUSSA
11956	DUP-Y-BANK
5283 33	DECINCHE BANK DECINCHETEEROM
614113	DRESDNER BANK
5421 In 1107 48	INFROIT BADEN WU
1432.2	FROM VERSICHERUNG
89.27 S	FORD WERKL
11111111	PRINCIPAG PRESEN MEDICAL CA
2621.83	TRESENTES PREJ
16176-24	EREKRUPP HOESCH K
6208 97	G #
2749.44	HANNOVER RICK HEIDELR DRUCKMAS
002374 302739	HUBLIBALMINE
12332.27	HI SKIJ
9918.8	BENKEL PRIT
1587.28	10 11
8717.91	TRX TITLE
2028 17	DOLCHS! ISAR AMPERWERK!:
1182 11665-15	KARSTADT
नेप्राप्तक होत	LABSBALR
1-1007	2.1F-11 (41.4°)
1758 78	LINDE
9457.01	LUTHANSA
11/4/23	ALANNESMEANN
54(N) 77	METALLGENITESCHA
225.1.28	MI FRO
1+46+21 7	MENCHRUCK REGD.
Ude 8	SI CKARWI RAL STUT SI STILLDI UTSCHI AS
2672 %7	PORNCTO PRES
17(8) 58	PRICASAG
Ca1	KWI
11598-61	RWF PRI-I
'm25 (4)	KWI IN A
15405	> \!'
190 08	NAP PREF SCHERENG
Period 1	SCIL CARBON
1051 65	MENR NY
1541 12	SKW TROSTBERG
12.5% (96)	SPRINGLE A VALUE
"neal "fe	SUDSTRUCT
HU7	DID SSEN THYSNEN ENDONTRIE
2516) \$ 8	1113 JOHN CONCOUNTS.

182 1117.5 198 400 170 1207.9 101.5 140.5 121.5 430.5 211 480 470 120 141.11 467 280

3713

139 h 130h 13141

411.5

1239 5 645.5 448 5 297 1360 811 5 716 807

206.5 511.97 226.5 697.5

Test 1519 25

414

610 60.233

116

as s

100d 573 572.5

1002 (0) [GRID, 2-0) 3-0 [24,4 0-47,4 102-2 -10

411.5

TYYT.0 ' 1717.1V		ي اي س العام		سنْڤافورة استراليا			
					i		
TAKIS	136	136.5	91	1045.43			
TO CHARTI RED	792	1081.5	543	7856.63			
TOREHOUSE	262.5	270.5	185.5	1108_59	- 1		
UN LIFE & PROVINCIA	569.5	641.5	292	4646.07			
& N DEAD - DELIST	259	250	123	1417.01	1		
ARMAC	129	133.5	94.5	1215.44			
ATE&LYLE	500	580	401	2279	-		
AYI OR WOODROW	233.5	217	163.5	927.69			
TESC (1)	559	603	362	12303.58	1		
HAMES WATER	967	998	667	367-4.6	:		
HISTLE HOTELS	201	204	121	1240.77	:		
T GROUP	619.5	690.5	430.25	2965.55	ι		
OMKINS	355.5	378.75	256	4184 23			
NIGATE.	656	7,4%	478.5	1573.09	- 1		
INILEVER (UK)	680	680	400.12	22195.18	1		
INITED ASSURANCE GRO	567.5	623.5	424.5	1961,11			
INITED BISCUITS	280	280	189	1484.56	1		
INITED UTILITIES	827	885.5	624	4502.32	;		
ITD NEWS & MEDIA	853	860	669.5	4256.46			
ODAFONE GP.	653	690	368	20151.57	ł		
VESSEX WATER	462.5	54%.5	385.5	984.66	Ē		
VHITBREAD	990	1130	695	4870.79			
VILLIAMS	110	486	303	3454	•		
VOLSELEY	130	556	413	3459.03	1		
VCXH,WICH	355.5	395.25	384.5	5691.55	!		
YPP GROUP	385	393	237.5	3836.29			
CIRKSHIRE WATER	46%	\$46	361.5	1789.35	:		
LINECA	2530	2762	1717	23984.39	1		
FRANCE							

Ţ	YORKSHIRE WATER	46%	546	363.5	1789.35
ŀ	ZENECA	2530	2762	1717	2398-1.39
] FI	RAN	ICE		
1	ACCOR	1630	1714	796	58438.73
l	AGF-ASR-GL-DE PRN. AIR LIQUIDE	369,2 1134	389.9 1184	167.9 851	63629.39 8 298 9.5
ŀ	ALCATEL ALSTHOM	1285	1285	619	209710,69
ł	AXA-UAP	699	736	339.5	232014.06
Ì	BANCAIRE (CIE.)	1090	1200	622.51	34558.45
Į	BIC	445.1	532	373.5	24612.24
ĺ	BNP	520	552	222	110889,44
ĺ	BOUYGUES CANAL+	963 1146	1080	473.2	34689,39
ł	CAP GEMINI	800	1377 800	958 294,85	54589.56
Į	CARREPOUR	3490	4412	2802	134277.69
Į	CASINO GUIPCHIN.	403.7	423	260.1	25929.64
ĺ	CASTURAMA DUBOIS	999	1060	536	16008,97
ł	CCH	472	511	234,8	3436D,65
ì	CETELEM	780	886	580	33464.34
ļ	CGIP CHRISTIAN DIOR	2966 826	3070 1042	1609 550	39548.45 34817.55
į	COMM UNION FRANCE LI	890 890	920	538	15154.92
ŀ	COMPT. MODERNES	3225	3490	2350	16773.22
ì	DANONE	1591	1591	809	116257.5
į	DASSAULT AVIATION	1860	1013	981	<i>85_14281</i> 1
ì	DASSAULT SYSTEMES	267	267	152.5	30154.71
ŀ	DEXIA FRANCE	778	859	518	28603.17
	ELF AQUITAINE ERIDANIA BEGHIN SAY	836	890	576 770	229454,25 33260.2
į	ESSILOR INTL.	1282 2478	1374 2510	1435	34237.32
į	EURO DISNEY SCA	9.4	10.3	6.9	7205.43
ļ	FINAXA	545	600	290	32159.36
ł	FRANCE TELECOM	352	354.6	187	352000
l	GAN	171	191.4	103.66	25431.8
ł	HACHETTE FILIPACCHI	1590	1750	975	12513.3
į	HAVAS HERMES INTL	568	581	365.5	46366.39
Ì	LOREAL	464 3000	583 3035	353 1981	202769.94
1	LAFARGE	590	593	333.21	60515.08
į	LAGARDERE GROUPE	248.6	263	156.1	29781.D4
į	LEGRAND	1704	1704	910	36477.52
J	LOUIS VUITTON LIMITE	2409	2971)	1863	58953.03
ł	LVMH	1315	1638	894	115188,69
į	MICHELIN MOULINEX	365 173.5	408.9 194	273.8 120	4960 <u>2.1</u> 4 5891.88
i	NAVIGATION MIXTE	1201	1290)	757	39140,34
ł	PARIBAS 'A'	611	682	356.6	102153.63
i	PECHINEY 'A'	290	306	196.9	23336
-	PERNOD-RICARD	413.8	457.5	261	23332.93
l	PEL'GEOT SA	1160	1195	546	58128.75
ı	PINAULT PRINTEMPS	4710 530	4800	2325 480	110595,44
È	POLIET PROMODES	2799	530 3039	1800	14113.9 52790.73
	RENAULT	315.2	318,3	123,8	75584.56
:	RENEL.	2544	2690	1445	30029.38
ļ	RHONE POULENC'A'	314.4	316.8	185.5	113706.75
ì	SAINT GOBAIN	1119	1126	781	79844.94
i	SANOFI	703	740	479	74774.56
Į	SCHNEIDER SEB	523 960	523 1125	277_3	79583.81 [4798.4
ļ	SEITA	273.9	279	170,6	14175.14
Ì	SCS-TMSN.MICROELS4F	521	605	316.5	72452.31
Ì	SIDEL	462	485	324	15463.14
1	SOCIETE GENERALE	1222	1,390	590	120601.56
i	SODEXHO ALLIANCE	1175	1199	643,83	39289 65
1	SOLLAC LIMITED DATA	106 26	130	55.8	20067.95
1	SUFZ (CIE.) SUEZ LYONNAISE DES E	26 1052	26,45 1068	534	80878.5 132800.25
;	SUEZ LYONNAISE DES E SYNTHELABO	947	978	617	45729.67
	TECHNIP	350	855	572	14053,05
Ì	TEL (TV.FSh.1)	80%	847	487	16926
ļ	THOMSON-CSF	225	255	145,9	26897.17
	TOTAL	740	796	528	180078.88
•	UAP (CIE.)	281 96,55	297	130 75.4	95262.63 23482.68
È	USINOR VALEO	58D	125 596	335	40900,44
1	VIVENDITEX-GENERALE	1184	1215	648	159519.13
ĭ	Manager and mark mark in		# P41	220.2	24.040.2

IS ET CIE R	415.1	519	320 7
GE	RM	AN	Y

26858,2

GE	RM	ANY	<u>r</u>	
ADIDAS-S ALOMON	316.5	328.5	179_5	14353.27
ALLIANZ HLDG.	594.5	626_5	355.09	1-13676.94
ALLIANZ LEBENS.	1710	2070	1143.12	12312
ALTANA	145	192.55	114 145	5655 8342.1
AMB AACH&MUNCH BET.R ANA COLONIA KONZERN	207 240.2	210 265	141.8	6300.44
BANKGESELLSCHAFT BER	45	51.9	36,1	8148.5
BASE	81.1	R3.2	54.9	50857.78
BAYER	SOLE	85.5	57.E	59012.83
BAYER HYPBK.	112.5	112.5	52.05	29843,42
BAYLRISCHI: VBK.	152	152	8.36	43180.15
BELLENSINGE	106 84.9	111.5 91.75	71.4 37.75	8904 6395,77
BLRLINER KRAFTÆLICHE BHE-HANK	75.4	77	44.51	6835.84
BHW HOLDING	31.6	34	28.7	5688
BAIN.	TRUK	1848.33	937.5	39940.52
COMMERZBANK	71.75	75.5	47.74	31014.72
CONTINUATAL	53,5	54.1	38.8	5979.8
DAIMI I-R-BEAU	194.5	205.75	109.75	100764,38
DEGUSSA	109.5	1126	75	111080.57
DEP-Y-BANK	144	151 162.2	92.6	5184 86179.38
DECINCHE BANK DECINCHETT EEKOM	49_3	49.3	29.9	135264.25
DRESDNER BANK	103.4	105.6	59.23	56537.21
INFROIT BADEN WUERT.	71	71.5	50	7610.27
FRGO VERSICHERUNG	322	386	153.5	24308.42
FORD WERKL	2000	920	760	6-108
INKTAM!	315	330	298	4725
ERESUN MEDICAL CARP	119.5	162	110.5	8365
TRESUNDS PRED	37th	437	277	3760
EREKRUPP HOESCH KRU	358 94.5	400	300.5	7791 15
GH	211	125.5	87.5 87.95	6889.05 3530.03
HANNOVER RIPCK HEIDELR DRUCKMASCHIN	-	144	95.8	10051.23
THE HALL B ALMITAL	[66]	171	123	7157,11
III SKIJ	1,39,7	144	79.5	12097.88
IBAKEL PREE	157	162.5	85	9323,91
1B W	510	525	240	3.1801
18 X 717 11-1-	328	240	d,0a	60456
HOLCHS!	79.75	88	2,22	16869.30
IS AR ANDY RWIRKLE	euż	620	545	1519.0
KARSTADT	885	885	\$30	7113
I MISH MR	33	105.5	fo 5	7925 (1)
E DE LE CELL (E)	62	77	50.6	3341
INDE	1280	17,41		1075K-1
LU THANSA	44 % 725	41 95 725	27.21 475.5	7995,3
NEAN SALANN	1553	1605	647	571 14.86
METALLGENLI LSCHAFT	3K.N	43.18	31.85	5206.4
VII PRO	111 -	111	63.65	21151 50
MENCHRUCK REGD.	8.16	9.10	132	20,50%
SICKARWIRAI STITIGAR		615	100	\$ (90,6
SESTEL DEPTSCHEASO	483	545	402.5	RIO-1, 28
PURNOU PRI-I	4740	5120	2066	4147.5
PRI I SS 3G	641.5	671.5	1177	9787 %
RW1	196}	103.85	72.4	रुगान का
KW F-PRI-I	78	85 S	52 X6	16746.78
RWI DEA	10%	515	102	4821.7
> \P'	AH >	901.3	स.ध	51091 In
NAP PREF	dPh 2	964,5	ŧ]]	1290037
SCHERENG	212.5	221K	143	1452267
SCI CARBON	Johr	280	189 1	416536
MENTENS	155	130	96.37	4X3-1X,41
SKW TROSTBERG	64.2	67.X	5.1 6.10ml	witer
SPRENGLE (AVELOR	14.30	1948	1196 830	10:00 75
SEEDZECKER	159	467,5	850 850	
III) SSI S	115	4817,25	2.00	15743.7

452

246

0.5 100 2 1770 3 1770	1089 2495 2495 1134 2920 1134 2920 1138 2920 2928 22575 523 689 2000 1980 2000 1980 2010 1110 2120 1110 2120 2120 2120 21	678.59 1245 765 765 765 3321.5 349 1228 1229.56 1925 1354 1030 1228 1925 1935 197 174 1030 1093 121 1093 121 1093	7886.76 26262.11 4600 44340.02 9882.92 5657.13 2823.48 20144.1 2754.51 M668.78 3605.29 12297.07 6494.18 7068.78 2133.47 4950 14148.22 14180.39 86151.56 4717.29 4235.05 1848.28 3650.65 9656.01 3620.25 3630.25 9656.01 3620.25 3630.25 9656.01
ER 142 1470 142 1470 142 1470 142 1470 142 1470 142 14	2495 1572 1572 1572 1134 2990 2990 2575 523 1880 2004 2006 2006 2006 2006 2006 2006 200	1150 183.42 183.42 174.5 174.5 163.3 321.5 3.49 122.8 1219.56 192.5	4600 44340,02 9582,92 5657,13 29144,1 2754,51 10668,78 3805,29 12297,07 6494,18 7068,78 2133,47 4950 14148,22 14180,39 86151,56 4717,29 4717,2
142 1770 1770 1770 1770 1770 1770 1770 177	1572 1134 2920 998 2575 523 1880 2004 2004 2004 2004 2004 2004 2004 2	883.42 678.59 1245 765 1633 321.5 349 1219.56 1925 1219.56 1925 174 1030 128.5 197 174 513 60245 700 1093 124 1945 4655	44340.02 9582.02 5657.13 28123.48 20144.1 2754.51 10668.78 3805.29 12297.07 6494.18 7068.78 2133.47 4950 14148.22 14180.39 86151.56 4717.29 4725.05 1848.28 3050.63 9656.01 3622.85 9656.01 3622.85 9656.01 3622.85 9636.01
170 170	1133 2920 2920 2575 523 689 2004 2000 3625 7-40 1980 204-75 1981 204-75 1981 2000 11110 2120 2120 2120 2120 2120 2	678.59 1245 765 1633 321.5 349 1228 1219.56 1925 1354 1030 1228.5 197 174 151 16245 1093 121 1993 121 19945	9582.92 5657.13 28123.48 20144.1 2754.51 10668.78 3805.29 12297.07 6494.18 7064.18 7064.18 7064.18 71448.29 14148.29 14148.29 14148.29 1418.39 86151.56 4717.29 4235.05 1848.28 3955.61 382.28 3955.61 382.28 3932.26 24351
ER 0 5 90 2 2 2 2 2 2 2 2 2	2920 LAI 998 2575 523 689 1880 2000 1880 2000 2004 257 1980 2004 252 1980 2000 11880 2120 11880 2120 11880 2120 11880 2120 212	765 1633 3215 349 1228 1229 1228 121956 1925 1526.07 354 1030 1224 5700 670 1093 124 1093 124 1095	2823.48 20144.1 2754.51 10668.78 3805.29 12297.07 6494.18 7068.78 2133.47 4950 1434.8c.22 14180.39 86151.56 4717.29 4235.05 1848.28 3650.65 9656.01 3622.85 3632.26 2451
0 5 998 998 998 998 998 998 998 998 998 9	998 22575 523 6889 18880 2004 3625 740 1980 204.75 1981 1980 204.75 1981 1980 204.75 1981 1980 204.75	VID 765 1633 321.5 349 1228 1219.56 1925 1228 1219.56 1930 1526.07 354 1030 1224 5700 670 1093 124 1655	28(23.48 28(144.1 2754.51 10668.78 3805.29 12297.07 6494.18 7068.78 21(33.47 4950 141486.22 14180.39 86151.56 4717.29 4725.05 1848.28 30(50.65 9656.01 30(2).28 30(3).26 2451
0 598 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	998 2575 523 689 1880 2004 2004 2006 3625 7-40 1990 204.75 1990 204.75 1990 1990 1990 1990 1990 1990 1990 199	765 1633 3215 349 1228 1229 1228 1219.56 1925 1526.07 354 1030 1224 1030 1224 5 897 174 5513 6225 700 670 1093 224 19945 4655	20144.1 2754.51 M668.78 3805.29 12297.07 6494.18 7068.78 2133.47 4950 14148.22 14180.39 86151.56 4717.29 4725.05 B48.28 3650.63 9656.01 3622.85 3632.26 2451
0 598 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	998 2575 523 689 1880 2004 2004 2006 3625 7-40 1990 204.75 1990 204.75 1990 1990 1990 1990 1990 1990 1990 199	765 1633 3215 349 1228 1229 1228 1219.56 1925 1526.07 354 1030 1224 1030 1224 5 897 174 5513 6225 700 670 1093 224 19945 4655	20144.1 2754.51 M668.78 3805.29 12297.07 6494.18 7068.78 2133.47 4950 14148.22 14180.39 86151.56 4717.29 4725.05 B48.28 3650.63 9656.01 3622.85 3632.26 2451
0 598 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	998 2575 523 689 1880 2004 2004 2006 3625 7-40 1990 204.75 1990 204.75 1990 1990 1990 1990 1990 1990 1990 199	765 1633 3215 349 1228 1229 1228 1219.56 1925 1526.07 354 1030 1224 1030 1224 5 897 174 5513 6225 700 670 1093 224 19945 4655	20144.1 2754.51 M668.78 3805.29 12297.07 6494.18 7068.78 2133.47 4950 14148.22 14180.39 86151.56 4717.29 4725.05 B48.28 3650.63 9656.01 3622.85 3632.26 2451
996 2 90 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9	2575 523 6889 18880 2004 2000 3625 7-40 1980 204.75 1981 1981 1981 1980 1980 1980 1980 1980	1633 321.5 3.49 1228 1219.56 1925 1925 1925 1925 1926 1930 1930 174 5513 6225 700 670 1093 224 1945 4655	20144.1 2754.51 M668.78 3805.29 12297.07 6494.18 7068.78 2133.47 4950 14148.22 14180.39 86151.56 4717.29 4725.05 B48.28 3650.63 9656.01 3622.85 3632.26 2451
10	523 689 1880 2004 2000 3625 7-40 1990 204-75 1091 341 535 9000 1110 2120 1197 342 1197 1197 1197 1197 1197 1197 1197 119	321.5 349 1228 1219.56 1925 1925 1925 1935 1930 1930 124 1930 1945 1945 1945 1945 1945 1945	2754.51 10668.78 3805.29 12297.07 6494.18 7068.718 2133.47 4950 14148.22 14180.39 86151.56 4717.29 4235.05 1848.28 3050.63 3052.26 2451
88 6880 1771 22771 22555 235660 333 33 33 33 33 33 33 33 33 33 33 33 3	589 1880 2004 2004 2006 2000 204.75 1980 204.75 1980 204.75 1980 1980 2120 1980 2120 1980 2120 2120 2120 2120 2120 2120 2120 21	349 1228 1219.56 1925 1526.07 354 1030 128.5 897 174 513 6245 700 600 1093 224 1093 224 1945	10668.78 3805.29 12297.07 6494.18 7068.78 2133.47 4950 14148.22 14180.39 864717.29 4225.05 1648.28 3050.63 9656.01 3622.85 3632.26 2451
1880 1771 2555 2555 2555 2550 1775 184.775 2550 1775 1775 25750 1775 277 1775 277 1775 277 1775 277 1775 277 1775 277 1775 277 1775 277 1775 277 1775 277 1775 277 1775 277 1775 277 1775 2775 2	1880 2004 2000 3625 740 1990 204.75 1990 1990 1990 1990 1990 1990 1990 199	1228 1219.56 1925 1925 1935 1930 128.5 197 174 513 6245 700 670 1093 224 1945 4665	3805.29 12297.07 6494.18 7068.78 2133.47 4950 14348.22 14480.29 86151.56 4717.29 4235.05 1848.28 3050.65 9656.01 362.85 3032.26 2451
771 2 2 555 2 3 660 3 3 3 7 7 5 5 5 6 6 6 6 7 7 5 5 5 6 6 6 7 7 7 5 5 6 6 6 7 7 7 7	2004 2900 3625 740 1980 204.75 1981 341 503 9000 1110 2120 1378.5 4325 8770	1219.56 1925 1526.07 354 1030 128.5 897 174 513 6245 700 670 1093 121 1945 4655	12297.07 6494.18 7068.78 2133.47 4950 14448.22 14180.39 86151.56 4747.29 4235.05 1848.28 M050.65 9656.01 3872.85 3932.26 2451
555 2660 333 3775 144.75 2550 144 33 60 8695 1550 127 155	2900 3625 7-40 1980 204.75 1981 344 344 553 9000 11101 2120 1378.5 4325 8770	1925 1526.07 354 1030 128.5 897 174 513 6245 670 670 1093 221 1945	6494,18 7068,78 2133,47 4950 14148,22 14180,39 86151,56 4717,29 4235,05 1848,28 3050,65 9656,01 3822,85 3032,26 2451
555 2660 333 3775 144.75 2550 144 33 60 8695 1550 127 155	2900 3625 7-40 1980 204.75 1981 344 344 553 9000 11101 2120 1378.5 4325 8770	1925 1526.07 354 1030 128.5 897 174 513 6245 670 670 1093 221 1945	7068,78 2133,47 4950 14148,22 14180,39 86151,56 4717,29 4235,05 1848,28 3050,63 9656,01 3822,85 3032,26 2451
160 333 13575 14575 150 1550 1550 1550 1550 1550 1550 15	3625 740 1990 204.75 1991 341 555 9000 1110 2120 1997 378.5 4325 8770	1526.07 354 1030 128.5 897 174 513 6245 700 670 1093 1291 1945	7068,78 2133,47 4950 14148,22 14180,39 86151,56 4717,29 4235,05 1848,28 3050,63 9656,01 3822,85 3032,26 2451
33	740 1980 204.75 1981 341 553 9000 1110 2120 1887 378.5 4325 8770	354 1030 1285 897 174 513 6245 700 670 1093 221 1945	2133.47 4950 14448.22 14180.39 86151.56 4717.29 4235.05 1848.28 3050.65 9656.01 3822.85 3932.26 2451
775 14.775 24.775 34.775 34.775 34.775 34.775 37.775	1980 204.75 1981 341 503 9000 1110 2120 1987 378.5 4325 8770	1030 128.5 897 174 513 6245 700 670 1093 221 1945 4655	4950 14148.22 14180.39 86151.56 4717.29 4235.05 1848.28 3050.65 9656.01 3872.85 3932.26 2451
H.75 2 150 1 14 3 0 6 195 9 27 1 150 2 197 1 185 3 197 1 197 1 198 3 198 4 198 3 198	204.75 1991 341 503 9000 1110 2120 1997 378.5 4325 8770	128-5 897 174 513 6245 700 670 1093 221 1945	14448.22 14180.39 86151.56 4717.29 4235.05 1848.28 3050.65 9656.01 3822.85 3032.26 2451
50 13 3 3 0 6 8 3 3 2 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3	1951 341 553 9000 1110 2120 1997 378.5 4325 8770	897 174 513 6245 700 670 1093 221 1945	14180.39 86151.56 4717.29 4235.05 1848.28 3050.65 9656.01 3822.85 3932.26 2451
4 3 0 6 95 9 27 1 50 3 897 1 8.5 3 60 8 32 3	341 9000 1110 2120 1997 378.5 4325 8770	174 513 6245 700 670 1093 221 1945	86151.56 4717.29 4235.05 1848.28 3050.65 9656.01 3822.85 3032.26 2451
0 b 95 5 27 1 50 2 97 1 8.5 3 70 8 0 8 32 3	9000 1110 2120 1007 378.5 4325 8770	513 6245 700 670 1093 221 1945	4717.29 4235.05 1848.28 3050.65 9656.01 3822.85 3932.26 2451
95 9 27 1 50 2 97 1 8.5 3 09 4 70 8 0 8 32 3	9000 1110 2120 1707 378.5 4325 8770	6245 700 670 1093 221 1945	4235.05 1848.28 3050.65 9656.01 3822.85 3932.26 2451
27 150 20 150 20 150 20 150 20 20 20 20 20 20 20	11100 2120 1000 378,5 4325 8770	700 670 1093 221 1945 4655	1848.28 3050.65 9656.01 3822.85 3932.26 2451
50 2 197 1 18.5 3 109 4 70 8 10 8	2120 1907 378.5 4325 8770	670 1093 221 1945 4655	3050.65 9656.01 3822.85 3932.26 2451
97 1 9.5 3 09 4 70 8 0 8 32 3	178.5 4325 8770	1093 <u>121</u> 1945 4655	9656,01 3822,85 3932,26 2451
8.5 3 09 4 70 8 0 8 32 3	378.5 4325 8770	<u>12</u> 1 1945 4665	3822.85 3932.26 2451
09 4 70 8 0 8 32 3	4325 8770	1945 4655	3932.26 2451
70 8 0 8 32 3	8770	4655	2451
0 8 32 3			
32 3	892		
	3132	482 1730	3382 123472.81
69 3		[1)25	16850.92
		1920	151730.25
			3252.91
			3956.87
			5844.6
			2658.58
		1450	11223
			2264.59
			39648
		12090	104330.56
			5198,4
			2608.19
05 3		1510	1911.49
			4683.32
			405%,1
n 9	990	695	4850
			3666.6
			4172.18
			3484,82
			1977.h
			42761.83
			9530.32
75 3	3510	1900 -	46418.94
54 2	2715	TIVO :	54219.53
3 5	42 ;	394	11325.52
	2270	VIO	1758.96
94 3	-170		42212.7
֡֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜	94 8 8 48 9 24 8 8 6 3 3 117 75 3	94 1294 0 270 0 990 8 440 48 1350 24 3250 8 618 3 583 17 1395 75 3510 54 2715 3 542 994 2170	1294 715 0

J	AP	AN		
АСОМ	6110	8000	5000	895909,19
ADVANTEST	8700		6263.61	862543_5
AIFUL	8-170	10100	7800	362109_3
AISIN SEIKI	1277	1810	1300	369333.8
AJINOMOTO	1205	1450	1000	782574.5
ALL NIPPON AIRWAYS	509	772	471	7.143.9
AMWAY JAPAN	1750	4740	1580	252134.69
ASAHI BANK	564	1020	405	1310233
ASAHI BREWERIES	1758	2100	1570	849975
ASAHI CHEMICAL IND.	101	692	406	712648.9
ASAHI GLASS	738	[160	480	867327
BANK OF PUKLIOKA	512	7.35	309	322621.4
BANK OF TOKYO-MITSUB	1541	2350	1470	7201865
BANK OF YOKOHAMA	144	667	374	371468_5
BANYU PHARMS.	1676	2260	1220	442447,00
BRIDGESTONE	3120	3340	2490	2567291
CANON	3240	3780	2620	2812902
CANON SAILES	1823	2730	1320	275309.44
CASIO COMPUTER	1.302	1305	805	362776.13

Your World Partner in Courier, Cargo

ARAMEY

t t		Work	4.	
ENTRAL JAPAN RAILWA	482000	482000	383000	1079679
THIBA BANK	492	691	,199	382711.94
THUBU ELEC.POWER THUGOKU BANK	2029 1705	2140 1860	1960	1508616
THUGOKU BANK	1892	2080	1530	347069.75 702026.19
TTIZEN WATCH	1092	1095	691	90,4466,145
TREDIT SAISON	2795	3640	2530	466653.13
DAI NIPPON PRINTING	23(15	2770	2070	1750600
DAI-ICHI KANGYO BK.	886	1560	620	2764938
DAIEI	385	910	380	274770.56
DAUCHI PHARM.	1870	2220	1230	524441.31
DAINIPPON INK&CHEMIC	452	529	230	3\$8377.13
DAJWA BANK	286	685	130	461480,94
DAIWA HOUSE INDUSTRY	1067	1430	624	558990,5
DAIWA SECURITIES	540	952	405	721196.75
DDI	397000 2460	909000 3060	209000	901189,44 2206668
DENSO EAST JAPAN RAILWAY	642000	580000	5090mt	2567949
BARA	12%	1790	1234	361263.13
EISAI	1924	2630	1610	570292.63
FAMILYMART	5100	6120	-10XO	490670,94
ANUC	4890	55-80	4080	1171105
UII BANK	721	1790	458	2089174
UII ELECTRIC	438	538	300	313205
TUR HEAVY INDS.	624	626	313	373463.94
TUII PHOTO FILM	4680	5500	4180	2408421
TIJI TELEVISION NETW	584000	730000	503000	624879.94
TINKURA	635	1180	800	236010.31
UISAWA PHARM	1267	1328 1760	997	406770,19
UNTSU URUKAWA ELFCTRIC	1591 429	800	1270 406	2962998 281522.63
EKUKAWA ELECTRIC ETABA	5530	fiD(S)	4730	283578.31
GNMA BANK	934	1070	S40	479496,88
IACHUUNI BANK	1135	1230	950	651660.06
IANKYU	567	636	560	494001.38
IITACHI	978	1360	888	3264455
IITACHI CABLE	665	1090	604	250319.25
OKKAIDO ELEC.POWER	1861	2080	1780	409959.5
IOKURIKU ELEC.POWER	1867	2070	6800	411355.94
IONDA MOTOR	4650	4960	3240	4531005
POYA	4280	6,360	3350	-\$969 93 ,56
NDUSTRIAL BKLIAPAN	1083	1850	778	2242440
SHIKAWAJIMA-HARIMA	251	481	189	325920.88
SUZU MOTORS TO YOKADO	256 6950	490 7450	175 5550	263869.44 2086349
TOCIII.	330	633	192	470362.19
APAN AIRLINES	363	546	337	645755.19
APAN TELECOM	1380000	2380000		BUTTER STATE
APANTOBACCO	939000	300000		1877999
DYO BANK	401	605	145	437046,63
rsco	2285	4110	1450	739105.81
AIMA	372	680	2x2	357607.25
ANSAI ELECTRIC PWR.	2225	2300	2016	2177451
AO	2080	2095	1550	1288996
AWASAKI HEAVY IND	272	543	195	378240,44
AWASAKI STEEL	215	373	145	69908231
DD	4970	8700	4280	31:421,88
EIO TEITO ELEC. RAI	503	570	476	333247_5
LYENCT	16410	20300	56(XX)	619477,44
INDEN	1690	1800	1290	119624,31
INKI NIPPON RAILWAY	665	72K	650	1077645
IRIN BREWIRY	12K3	1300	904	1350331
OBI-STELL	105	228	95	297719.88
OKUSALSECURITIES	1209	1210	800	307351.94
OKUYO	2298	3510	1770	299394.56
ONINTSE	610	930	199	591602.31
1'801' \	340	581	284	479280.44
TR MAY	1146	1180	10.50	100020100
NOCTRY	6730	(0200	5660	12807X5
AUSHU II I C POWFR	1993	2090	E830	945040 25
ONG-TERM CR BILOF I	215	620	17%	514473.44
LARL CHI MOTOR	8350	8820	5700	392449.94
TARBEST	313	520	193	467628.19
	2170	240	1820	799427.75
	,राजा	45.00	3090	6109,41.94
ICINESH KOTOBUKE ELT			160	728101.63
IAISESHROTOBURED,T JAISESHRATOMIS IN	38"0	5050		
IAISESUKOTOBUKEELT IAISESURTATOMAS IN IAISEMULATETETNOE	2160	2470	1780	-156.2588
PATSESH KOTOBUKE ELT LATSESHILA COMMS IN PATSESHILA ISTEC INDI. PATSESHILA STITC WKS.	2160 1279	2470 1490	1780 1000	912481 94
PATSEST KOTOBUSE ELT LATSESTILLA COMS IS LATSESTILLA ELLE INDE LATSESTILLA ELLE (WKS. LAZDA MOHOR	2160 1239 447	2470 1490 472	1780 1000 244	912481 94 546354,63
IAISESH KOTOBUKE ELT KASESHELA COMMS IN IAISESHELA ELE (NDL IAISESHELA ELE (WKS IAISESHELA ELE (WKS IAISESHELA ELE (WKS IAISESHELA ELE (WKS IAISESHELA ELE (WKS	2160 1279 447 1450	2470 1490 472 1537	1780 1000 244 1110	912481 94 546354,63 574881,38
IAISESH KOTOBUKE ELT MASS SHEA COMMS IN IAISESHELA ELE CANDL IAISESHELA ELE CANDL IAISESHELA ELE CANDL IAISESHELA ELE CANDL IAISESHELT ELT CANDL IAISESHE IA	2160 1279 447 1450 890	2470 1490 472 1537 1440	1780 1000 244 1110 837	912481 94 546354.63 574881.38 1394781
AAISE SIEKOTOBUKE ELT EAISE MILLA EDAMS IN TAISE MILLA ELEC NOR. FANTA VELLC WKS LAZDA MOHOR BASBIA BESUBSBECHEMICAL	2160 1279 447 1450 890 254	2470 1490 472 1537 1440 379	1780 1000 244 3410 837 137	912481 94 \$463\$4.63 \$74881.38 1394781 \$31083.5
TARE I TASS SHEATOBUSE ELT EASIS SHEAT COMES IN TASS SHEAT FOR SHEAT SHEAT SHEAT TASS SHEAT SHEAT SHEAT TASS SHEAT SHEAT TASS SHEAT SHEAT THE SHEAT THE SHEAT THE SHEAT SHEAT THE SHEAT SHEAT THE SHEAT SHEAT THE SHEAT SHEAT THE SHEAT SHEAT THE SHEAT	2160 1279 447 1450 890	2470 1490 472 1537 1440	1780 1000 244 1110 837	912481 94 546354.63 574881.38 1394781

					•••		اه رپي	تصي
ŀ	MITSUBISHI MATERIALS	282	479	170	319830,25	RHR CAPITAL	2.63	R.35
ł	MITSUBISHI MOTORS MITSUBISHI TST.& BKG	365 1287	910 1900	330 1110	336453.25	ROTHMANS OF PALL MAL	29.5	35
l	MITSUL & COMPANY	753	1130	651	1676059	SIME DARBY TANIONG PLC	3.38 7	9,43
١	MITSUI FUDOSAN	1159	1650	1100	941745,06	TECHNOLOGY RESOURCES	3.4	5.3
l	MITSUI MARAFIRE INS MITSUI MNGA SMELT.	703 545	845 557	555 462	553412.81 277116.06	TELEKOM MALAYSIA TENAGA NASIONAL	9.65 - 6.95	12.1
Ī	MITSUITST.BANKING	341	910	165	408616,81	UNITED ENGINEERS (MA	2.53	20.9
l	MURATA MANUFACTURING		5800	3300	979595.38	YTI. CORP.	5.15	7
l	MYCAŁ NAGOYA RAILROAD	540 417	1770 473	760 415	341956.63	YTL POWER	3	3.74
l	NANKAI ELEC'RY.	557	590	550	279261	4.7.70	inno.	AT
	NEC NGK INSULATORS	1455 1194	1720	1240	2325220	AUS) I K	AL.
Ì	NICHIDO FIREAMARINS	771	1320 840	923L 626	434998.06 346518.19	<u> </u>		
	NKHIEI	9420	13999.93	9420	PER MAR	AMCOR	7.52	8,03
ŀ	NIKKO SECURITIES NIKON	415 1021	754	324 993	6008007-01	AUS & NZ BANKING CRO	10.92	11.88 4.46
	NINTENDO	12980	2560 13600	8350	377688.25 1838746	BORAL BRAMBLES INDS.	3.38 31,91	33.8
	NIPPON CREDIT BANK	140	262	93	350214,13	BROKEN HILL PTY.	13.64	19.85
l	NIPPON EXPRESS NIPPON MEAT PACKERS	781 1301	9 <u>52</u> 1908	585 1400	410393.69	CMWLBK.OF AUS	18.83	19.49 17.2
ŀ	NIPPON OIL	130	649	327	539939,19	COCA-COLA AMATIL COLES MYER	11,84 7,38	7,95
	NIPPON PAPER INDS.	677	699	380	590016.75	CSR	4.85	\$.9
	NIPPON STEEL NIPPON TELLNETWORK	235 41800	366 49400	148 34600	1619125 530023.94	FOSTERS BREWING GP. LEND LEASE CORP	3.37 34.5	362 38.15
ŀ	NIPPON YUSEN KK	481	495	327	567324.94	NAT.AUS.BANK	22.12	23.35
	NISSAN MOTOR NISSHO IWAI	458 290	889 522	385	2150972	NAT.MUT.HOLDINGS	3.48	4.03 11.21
	NISSIN FOOD PRDS.	2660	3000	1950	253584.63 347236.38	NEWS CORP. PREF.ORD.	9.73 8.63	9,69
l	NITTO DENKO	2175	2440	1730	3,5406,19	PBL.AND BCAST.	7.7	8
l	NKK NOMURA SECURITIES	121 1550	250 1300	95 1280	426353 3042603	PIONEER INTL.	4.28 20.1	5.26 23.23
ĺ	NPN.FIRE & MARINE IN	530	632	339	301953.56	ST.GEORGE BANK	10.5	10.55
	NPN.TELG. & TEL.	1140000	1220000 799	920000 290	18139664	TELSTRA CORPORATION	3.73	3.98
ı	NTT DATA	510 5670000		4080000	287604,19 1417499	WESTFIELD TRUST WESTPAC BANK	3.32 10.5	3_32 11_38
i	OBAYASHI	547	781	358	407607.88	WMC	5,14	S.74
ļ	ODAKYU ELECTRIC RY, OH PAPER CO.	460 578	144 989	448 403	338288.5 597293.63	WOODSIDE PTL. WOOLWORTHS	9.2 5.23	13.35
	OLYMPUS OPTICAL	1324	1324	774	350158.13	WOODWOOD TO		
l	OMRON ONO PHARM.	2050 3140	2860 4360	1800 2020	38,9937.31	NE	X/V	OP
	ONWARD KASHIYAMA	1738	2010	1370	299439.81	INE	11 T	OK
l	ORIENTAL LAND ORIX	5850 9250	8450 10100	5000 6640	585701.94	ABBOTT LABS.	75,38	78,19
	OSAKA GAS	303	329	261	766031.94	AIRTOUCH COMMUNICATI	48,94	54,44
F	PROMEER ELECTRONIC PROMISE	2520 6100	3120 7850	1850 4863.63	452516.13	ALLIED SIGNAL ALLSTATE CORP.	42.69 96.88	47.13 98.04
	RICOH	1484	1870	1270	1026245.25	AMEREXPRESS	103.88	107,06
	ROHM SAKURA BANK	14250	14880 922	331	1671382 1663724	AMER GENERAL AMERINOME PROS.	69.06 49.69	69.13 51.13
	SANKYO (IST)	3510	4370	2870	1610387	AMERINTLOP.	127.19	140.19
ı	SANWA BANK	1200	1720	995	3482458	AMERICA ONLINE DEL	84.63	90.13
l	SANYO ELECTRIC SECOM	388 8140	527 9000	296 7130	757037.75	AMERITECH AMGEN	44.75 65.56	49,69 67.13
ĺ	SEIBU RAILWAY	4300	6,290	4050	1863189	AMOCO (U\$)	42.13	49.19
	SEKISUI CHEMICAL SEKISUI HOUSE	6 95 1019	1240	633 762	383612.19 727524.94	ANHEUSER-BUSCH APPLIED MATS.	46.13 33.25	49.25 54
	SEVEN-IELEVEN JAPAN	8730	9460	8060	3631356	AT&T CORP.	58.94	68
	SEVENTY SEVEN BANK SHARP	1140	1290	930 795	436916.38 1190710	ATLANTIC RICHFIELD	78.81 64.5	26.69 20.31
	SHIKOKU ELECTRIC POW	1910	3020	1810	SESSOLA	AUTOMATIC DATA PROC. BANC ONE	58.19	64.88
	SHIMANO	3160 384	3160	2110	443632.38	BANK MONTREAL QUE.	54.69	60.06
	SHIMIZU SHIN-ETSU CHEMICAL	2640	723 3550	2420	302787.75 1039420.56	BANK OF NEW YORK BANKAMERICA	61 85.13	66.5 91.44
	SHISEIDO	1622	2270	1460	686705,94	BANKBOSTON	112.06	116
	SHIZZIOKA BANK SHOHKOH PUND & CO.	1471 39500	1500 46300	\$960 29088	1174298 437264.94	BAXTER INTL. BELL ATLANTIC	57.75 93	61,69 104,81
	SHOWA SHELL SEKIYU	6,32	1170	602	238169.13	8ELLSOUTH	67.63	68.25
	SMC SOFTBANK	10760 5800	12000 8000	9460 2000	715754.69 594030.13	BERKSHIRE HATHAWAY BEST FOODS	71200 56.81	74000 58,72
	SONY	11610	12400	9450	4721474	BOEING	48,32	60
ĺ	SONY MUSIC ENTMT.UA	5620	5650	3700	607915.38	BOSTON SCIENTIFIC	67,56	77
	SUMITOMO BANK	758 1330	1150	630 1130	4177607	BRISTOL MYERS SQUIBB BURLINGTON NTHN.SANT	111.81	112,94
	SUMITOMO CHEMICAL	369	519	237	598403.56	CAMPBELL SOUP	55.56	60.11
	SUMITOMO ELECTRIC IN SUMITOMO MARAPIRE I	1537	2000 950	(512 580	1119212 543366.88	CARNIVAL CORP.A CATERPILLAR	70,19 58.56	75.81 60.94
	SUMITOMO METAL INDS.	220	326	139	69202013	CBS.	32.19	36,19
	SUMITOMO METAL MININ SUMITOMO REALÆDEV.	590 664	859 -1040	364 585	342550.06 270121.75	CENDANT CHASE MANHATTAN	27.44 144.44	41.38
	SUMITOMO TRUST & BAN	775	1260	576	964285.56	CHEVRON	80.94	88.69
	SUZUKI MOTOR	E100	1510	1040	493855.94	CHRYSLER	53.88	53.88
	TAISEI TAISHO PHARM	291 2725	531 3430	171 2630	280756.75 941486.88	CHURB CKINA	76.94 70	82.63 71.44
	TAKASHIMAYA	980	1680	646	298939.13	CISCO SYSTEMS	76.88	80.39
	TAKEDA CHEMICAI. INDS TAKEFUJI	3590 6870	3836 7949	2950 4476	3155573	COCA COLA	154,94 78,81	1 80. 5
	TDK	10500	11700	8240	1398389	COCA COLA ENTS.	36,88	41.13
	TEUIN	400	540	220	378511.94	COLGATE-PALM.	88.56	90.63
	TERUMO TOBU RAILWAY	2050 198	3470 557	1700 396	410881.25 341750.56	COLUMBIA/HCA HEALTHC COMPAQ COMPUTERS	33.56 27.75	40.31 39.13
	тоно	15630	17272.66		295250.69	COMPLITER ASSOCIANTL	55.25	61.13
	TOHOKU ELECTRIC PWR. TOKAI BANK	1886 781	308Q 1300	1800 530	948431,06 1,584687	CONAGRA CORESTATES FINE DEA	30.25 98	38.19 101.75
	TOKIO MARÆFIRE INS.	1387	1530	1040	2149419	CSX	50.75	61.75
	TOKYO ELECTRIC POWER	2580 4670	2605 \$670	2170 3960	3490378	CVS	70,69	79.38
	TOKYO ELECTRON TOKYO GAS	293		3900 261	815195.06 823329.38	DAYTON-HUDSON DEERE & CO.	46.13 .52.44	46.69 63
	токуи	466	719	454	511826.38	DELL COMPUTER	85.63	98.25
	TONEN TOPPAN PRINTING	716 1559	1480 1910	630 1430	439509.3% 1090379	DISNEY (WALT) DOW CHEMICALS	116.31 98.06	127.13
	TORAY INDS.	690	840	514	967021	DU PONT E I DE NEMOU	82.44	82.75
	TOSHIBA TOSTEM CORPORATION	1685 1685	770 3280	504 1110	1895983 368947_56	DUKE ENERGY EASTMAN KODAK	55.69 70.56	60,63 ක්
	OTOT	936	1550	760	345643.75	ELECTRONIC DATA SYST	38.31	50.25
	TOYO SEIKAN	1 699 765	2540	1480 705	376990.94 601840.75	EMC CORP.MASS.	44.19	46.94
	TOYODA AUTOLOOM WKS	763 24 2 5	1010 2810	745 2200	601840.75 697793.19	EMERSON ELECTRIC EMMIS BROADCASTING	62.38 45.56	67.13 55.06
	TOYOTA MOTOR	3430		3056	13010248	ENRON CORP -	50.06	53
	UNICHARM UNY	5140 2230	5160 2520	3700 1640	373009.75 420223.56	EQUITABLE COMPANIES EXXON	70 70.56	70 75.63
	VICTOR CO. OF JAPAN	1043	1720	969	365161.75	FANNIE MAE	59.44	66.19
	WEST JAPAN RAILWAY YAMAGUCHI BANK	518000 1675	5(8000 1780	342000 1500	1035999.63	FIFTH THIRD BANCORP. FIRST CHICAGO NBD	49.94 92	58.59 96.38

KHIEI	9420	13999.93	9420	ATHUA
IKKO SECURTTIES	415	754	324	CONTROL 9
IKON	1021	2560	993	377688.2
INTENDO IPPON CREDIT BANK	12980 140	13600 262	8350 93	1838746 350214.1
IPPON EXPRESS	781	952	585	EWCS
IPPON MEAT PACKERS	1001	100%	1-100	410393.6
IPPON OIL IPPON PAPER INDS.	130	649 6 99	327 380	539939,1 590016.7
PPON STEEL	235	366	148	1619125
IPPON TEL_NETWORK	41800	49400	34600	530023.9
PPON YUSEN KK ISSAN MOTOR	481 458	495 889	327 385	567324.9
ISSHO IWAI	290	522	205	2150972 253584.6
ISSIN FOOD PRDS.	2660	3000	1950	347236.3
TTO DENKO	2175	3440	1730	3,34406.1
KK OMURA SECURITIES	(2) (550	250 1300	95 1280	426353 3042603
PN.FTRE & MARINE IN	530	632	359	301953.5
PN.TELG. & TEL.	1140000	1220000		1813966
SK FT DATA	510 5670000	799 T190000	4080000	287604,1 1417499
BAYASHI	547	781	358	407607.8
DAKYU ELECTRIC RY.	-160	688	-148	338288.5
II PAPER CO. LYMPUS OPTICAL	578 1324	T41 1324	403 774	597293.6 350158.1
MRON	2050	2860	1800	537304.9
NO PHARM.	3140	4360	2020	389937.3
NWARD KASHIYAMA RIENTAL LAND	1738 5850	2010 8450	1376 5000	299439.8
RIX	9250	10100	6640	600047,4
SAKA GAS ONEER ELECTRONIC	303 2520	329 3120	261 1850	766031.9 452516.1
OMISE	6100	7850	4863.63	662520.9
COH	1484	1870	1270	1026245.
OHM AKURA BANK	14250	14880 922	331	1671382 1663724
NKYO (IST)	3510	4370	2870	1610387
ANWA BANK	1300	1720	995	3482458
ANYO ELECTRIC	388 8140	527 9000	296 7130	757037.7 946111.7
BU RAILWAY	4,300	6290	4050	1863189
KISUTCHEMICAL	695	1240	633	3836121
EKISUI HOUSE NAPAN IAPAN	1019 8730	1220 9460	762 8060	727524.9 3631356
EVENTY SEVEN BANK	1140	1290	930	436916.3
IARP	1057	1580	795	1190710
IIKOKU ELECTRIC POW IIMANO	1910 3160	3020 3160	2110	513632.3 443632.3
IIMEZU	384	723	281	302787.7
IIN-ETSU CHEMICAL	2640	3550	2420	1039420
USEIDO HZZJOKA BANK	1622 1471	2220 1500	1460 1960	686705.9 1174298
IOHKOH PUND & CO.	39500	46300	29000	437264.9
IOWA SHELL SEKIYU	632	1170	602	238169.1
AC . DETBANK	10760 5800	12000 8000	9460 2000	715754.6 594030.1
MY	11610	12400	9450	4721474
NY MUSIC ENTMT LIA	5620	5650	3700	607915.3
JMITOMO JMITOMO BANK	758 1330 -	1150	630 1130	MOGRACUE 4177607
IMITOMO CHEMICAL	369	519	237	598403.5
IMITOMO ELECTRIC IN	1537	2000	1512	1119212
IMITOMO MARÆPIRE I IMITOMO METAL INDS.	220 230	950 · 326	580 139	543346.8 692020.1
MITOMO METAL MININ	599	859	364	342550.0
IMITOMO REALADEV.		-1040	585	270121.7
IMITOMO TRUST & BAN IZUKI MOTOR	775 E100	1260 1510	576 1 0 40	964285.5 493855.9
USE!	291	531	171	28(1756.7)
USHO PHARM.	2725	3430	2630	941486.8
Kashimaya Keda Chemical Inds	980 3590	1680 3836	646 2950	298939.U 3155573
KEFUJI	6870		4470	10/19/6
Ж	EQ50Q		8240	1398389
UIN	400 2050		220	378511.9 410881.2
RUMO DBU RAILWAY	198	2470 557	1700 396	341750.5
OHO	15630	17272.66		395250.6
HOKU ELECTRIC PWR.	(886	3080	1800	948431.0
KAI BANK KIO MARÆFIRE INS.	781 1387	1530	530 1040	1,584687 21,49419
KYO ELECTRIC POWER	2580	2605	2170	3490378
KYO ELECTRON KYO GAS	4670 293		3960 261	815195.00
KYU	466		454	823329.30 511826.30
MEN	716	1480	630	439509.3
OPPAN PRINTING ORAY INDS.	1559 690	1910	1420 514	1090379 967021
ISHIBA	589		504	1895983
ISTEM CORPORATION	1685	3280	1110	368947_5
UNO SEELE V H	936		760	345643.75
DYO SEIKAN DYO TRUST & BANKING	1 699 765	2540 1010	1480 795	376990.9 601840.7;
YODA AUTOLOOM WKS	2425	2810	2200	697793.19
YOTA MOTOR	3430		3056	13010248
IICHARM LY	5140 2230	5160 2520	3700 1640	373009.75 420223.56
CTOR CO. OF JAPAN	1043		969	265161.7
EST JAPAN RAILWAY	518000	518000	34,7000	1035999.
MAGUCHI BANK MANOUCHI PHARMS.	1675 3140	1780 3360	1500 3680	334999.9- 1063203
MATO TRANSPORT	1588	(100		646601.7
LMAZAKI BAKING	1220	2070	1070	270724.00
LSUDA FIREMMAR.INS.	589	782	401	523161.5
HON	GK	ON	G	

5.2 12.05 6.25 44.7 18.9 5.85 10.65 14.75

20 33.7 4,67 19.3 9.15 62.75 4,75 30.2 10.3 14.8 23.45 200 42.4 29.35 0,19

5.4 20.25 15.45 24.1 40.6 32.7 5.4 13.8 10.7 6.1

SINGAPORE

4.48 2.84 6.55 33.5 5.65

1.86 6.35

4,36 3,04 7,4 7,4

1.4 3.66 14.7 1.53 2.47 2.47 1.22 5.9

MALAYSIA

1.46 0.93 6.26

9.9 32.9 16.05 96.75 27.6 24.5 38.8 16.25 51.75 45.1

20.4 33.1 279 81.5 33.8 1.7

58,73 24,9 57,5 106 75 12,7 30,2 36,4 19,9

8.7 14.5 46 15.1

9.16 11.4 40 19.9 3.86 6.83

454 9

6 7.1 9.4 9.4 7.7 20 4.08 3.48 1.6 9.6

6 30 8 1.58 3.14 1.2 5.45

3.62 1.69 6.75 6.65 2.3 19.73 0.89 2.05 2.05 1.11 5

6.95 7.7 3.72 5.4 1.7 2.08 8.2 4.02 2.39 16.6 2.02 0.09 4.1

4.06 4.26 27.5 7.2 6.55 21.4 10.3 13.6 2.99 3.86 9.55

5.15 33.6 14.75 3.9 9.4 10.3 19.8 32.2 4.17 10.9 8.95 58.75 4.75 24.5 9.4 11.85 22 155 36 6.42 0.14

5.2 17 11.8 17 33.1 32.3 5.4 8.1 10.25 6.1

30741,66 16520,21 17963,32 24556,67 12364,04

1134 887,74 5203.79 2981,23 1321,22

2214.57 7046.3 1878.93

1147.5 1030.07 1054.98 2754.36

1219.17 7705.55 3561.9 976.09 9490.84

9490,84 1258,51 5914,85

1047.46 37667.48 37667.48 3431.3 5868.08

7443.27 4257.82

5452.91 2620.01 3421.51 12463.2

6300 2102.1 4530.20 15962.93 2378.45

3379.14

AMOY PROPERTIES BANK OF EAST ASIA

CATHAY PACIFIC CHEUNG KONG HDG.

CHEUNG KONG INFR.

CHINA RESENTREP.
CHINA TELECOM
CTTIC PACIFIC
CLP HOLDINGS LTD

COSCO PACIFIC DAO HENG BANK GP. HANG LUNG DEV. HANG SENG BANK

HENDERSON LD.DEV. HK.& CHINA GAS

HONG KONG ELECTRIC

HSBC HDG. HUTCHISON WHAMP, JOHNSON ELECTRIC HDG LEADING SPIRIT CONRO

NAT MUTUAL ASIA NEW WORLD DEV. NEW WORLD INFRASTRUC SHANGHAI INDUSTRIAL

SUN HUNG KAI PROPS.

SWIRE PACIFIC B'
TSIM SHA TSUI PROPS,
WHARF HDG.
WHEELOCK & CO.

ASIA PACIFIC BREWS.

CYCLE & CARRIAGE

DBS LAND DEV.BANK OF SING.

FRASER & NEAVE

CEREBOS PACIFIC
CTTY DEVELOPMENTS
CREATIVE TECHNOLOGY

GOODWOOD PARK HOTTEL 25.5
GREAT EASTERN LIFE 19.6
KEPPEL BANK OF SING 1.77
KEPPEL CORPORATION 3.62

KEPPEL LAND OVERSEAS CHINESE BKG OVERSEAS UNION BANK

PARKWAY HOLDINGS SINGAPORE AIRLINE 20

SINGAPORE AIRLINES

SINGAPORE LAND SINGAPORE PRESS HDG.

SINGAPORE TECH INDL.

SINGAPORE TELECOM SINGAPORE TELECOM 10

GOLDEN HOPE PLTN. 4.24 KUALA LUMPUR KEPONG 7.65

KUMPULAN GUTHRIE

MAGNUM CORPORATION MALAYAN BANKING

MALAYSIA INTLISHIPPI MALAYSIAN AIRLINE SY

NESTLE (MALAYSIA) PETRONAS GAS PROTON (PERUSAHAAN O PUBLIC BANK

ST ENGINEERING UNITED OVERSEAS BANK

GENTING

RENONG

RESORTS WORLD

SWIRE PACIFIC 'A'

HENDERSON INV.

HIK.TELECOM.

CHINA MRCH HOLDINGS

	341956.63	1101011
Ю	2325220	1
	4,14998.06	1
) 10	346518.19	
ענק נענ	9008005a1	AMCOR AUS.& NZ
	377688.25	BORAL
0	1838746	BRAMBLE
	350214,13	BROKEN I
i 10	EWEN	CMWLBK
U	410393.69 53 99 39,19	COCA-COL
	590016.75	CSR
	1619125	FOSTERS
00	530023.94	LEND LEA
	567324.94	NAT.AUS.
	2150972 253584.63	NAT.MUT. NEWS CO
0		NEWS CO
iO	3,34406.19	PBL.AND
	426353	PIONEER I
Ø	3042603	RIO TINTO
000	301953.56 1813 9664	ST.GEORG TELSTRA
1	287604,19	WESTFIEL
0000	1417499	WESTPAC
}	407607.88	WMC
	338288.5 597293.63	WOODSID
	350158.13	WOOLWO
0	537304.94	
0	385937.31	1
8	299439.81 585701.94	
0	600047,44	ABBOTT L
*	766031.94	AIRTOUCI
0	452516.13	ALLIED SI
3.63	662520.94	ALLSTATE
90 00	1026245.25	AMER GE
-	1663724	AMERLHO
0	1610387	AMERINT
1	3452458	AMERICA
C C	757037.75 946111.75	AMERITE(
ō	1863189	AMOCO
	38361219	ANHEUSE
	12/22/174	APPLIED N
0	3631356 436916.38	AT&T COS
	4400710	AUTOMAT
0	1190710 513051A	BANC ON
0	and the stander	BANK MO
0	302787.75 1039420.56	BANK OF I
0	686705.94	BANKBOS
0	1174298	BAXTER I
86	437264.94	BELL ATL
n	238169.13 715754.69	BELLSOUT BERKSHIR
0	594030.13	BEST FOO
0	4721474	BOEING
0	607915.38	BOSTON S
	MOGRACITY	BRISTOL
P	4177607 598403.56	BURLING
2		CARNIVA
_	1119212 543366.88	CATERPIL
	692020L13	CBS.
	342550.06	CENDANT
	342550.06 270121.75 964285.56 493655.94	CHASE MA
0		CHRYSLE
		CHURB
0	280756.75 941486.88 298939.13	CIONA
0	298939.13 3155573	CISCO SYS
0	3155573 1011916.44	COCA COL
0	12,400	COCA COL
	378511.94	COLGATE
a	378511.94 410881.25 341750.56 295250.69 948431.06 1584687	COLUMBI
00	341750.56 395250.69	COMPLITE
0	948431.06	CONAGRA
	1584687	CORESTAT
0	2149419	CSX
0	3490378 815195.06 823329.38 511826.38	CVS DAYTON-I
~	823329.38	DEERE & C
		DELL CON
	439509.3%	DIZNEY (V
D	1090379	DOW CHE
	967021 1895983	DU PONT I
3	368947.56	EASTMAN
		ELECTRO
0	345643.75 376990.94	EMC CORE
D	UD18401/2	EMERSON EMPLIS BR
D G	697793.19 13010248	EMMIS BR ENRON CO
9	373009.75	EQUITABL
0	420223.56	EXXON
	365161.75	FANNLE M
700 0	1035999.63	FIRST CHI
n		FIRST DAT
Ü	646601.75	FIRST UNK
D-	270724.06	FLEET FIN
	523161.5	FORD MOT
		FRANK.RE
	-	

	4,74938100				
	346518.19	111000	• • •		(10
	900KUU 24	AMCOR AUSÆNZBANKING GRO	7.52 10.92	8,03 11.88	6,18 8,53
	377688.25	BORAL	3.38	4.46	3.16
	1838746	BRAMBLES INDS.	31,91	33.8	23,43
	350214,13	BROKEN HILL PTY.	13.64	19.85	12.66
	EVACES	CMWLBK.OF AUS	18.83	19.49	13.96
	410393.69 53 99 39.19	COCA-COLA AMATIL COLES MYER	11,84	17,2 7,95	9.98 6.07
	590016.75	CSR	4.85	5.9	4,31
	1619125	FOSTERS BREWING GP.	3.37	3.62	245
	530023.94	LEND LEASE CORP	34.5	38.15	25.2
	567324.94 1150972	NAT.AUS.BANK NAT.MUT.HOLDINGS	22.12 3.48	23.35 4.03	13.55 1.88
	253584.63	NEWS CORP.	9.73	11.21	5.67
	347236_38	NEWS CORP. PREF.ORD	8.63	9,69	4.75
	3,1406.19	PBLAND BCAST.	7.7	2	5.41
	426353 3042603	PIONEER INTL.	4.28 20.1	5.26 23.23	3.54 16.05
	301953.56	ST.GEORGE BANK	10.5	10.55	7,86
	18139664	TELSTRA CORPORATION	3.73	3.98	2.53
	287604.19	WESTFIELD TRUST	3.32	3_32	2.46
)	1417499	WESTPAC BANK	10.5	11.38 8.74	6.92 4.33
	407607.88 338288.5	WMC WOODSIDE PTL	5,14 9,2	13.35	1.93
	597293.63	WOOLWORTHS	5.23	6.1	3.95
	350158.13				
	537304.94 38.9937.31	NE	WY	CR	K
	299439.81	112	• т		17
	585701.94	ADDOTT! A DO	76.30	79.45	69 34
	600047,44 766031,94	ABBOTT LABS. AIRTOUCH COMMUNICATI	75,38 48,94	78.19 54,44	58.25 25.25
	452516.13	ALLIED SIGNAL	42.69	47.13	33.63
	662520.94	ALLSTATE CORP.	96.88	98,94	69.5
	1026245.25	AMERIEXPRESS AMERIGENERAL	103.88 69.06	107,06 69.13	68.5 43.63
	1663724	AMERLHOME PRDS.	49.69	51.13	34.50
	1610387	AMERINTLOP.	127.19	140.19	88.42
	3482458 757037.75	AMERICA ONLINE DEL	84.63 44.75	90.13 49,69	36.81 31.19
	946111.75	AMGEN	65.56	67.13	45,94
	1863189	AMOCO (U\$)	42.13	49.19	39.56
	38361219	ANHEUSER-BUSCH	46.13	49.25	39.5
	727524.94 3631356	APPLIED MATS. AT&T CORP.	33.25 58.94	54 68	26.13 34.25
	436916.38	ATLANTIC RICHIFIELD	18,87	26.69	68
	1190710	AUTOMATIC DATA PROC.	64.5	20,31	45.13
	SESSOLA	BANC ONE	58.19	64.88	38.3
	443632.38 302787.75	BANK MONTREAL QUE BANK OF NEW YORK	54, 69	60.06 66.5	37.75 40.88
	1039420.56	BANKAMERICA	85.13	91.44	57
	686705.94	BANKBOSTON	112.06	116	71.38
	1174298	BAXTER INTL.	57.75	61.69	44
	437264.94 238169.13	BELL ATLANTIC BELLSOUTH	93 67,63	104.81 68.25	68.63 43.63
	715754.69	BERKSHIRE HATHAWAY	71200	74000	41500
	594030.13	BEST FOODS	56.81	58,72	41.5
	4721474	BOEING	48,32	60	43
	607915.38 MnGSMX 19	BOSTON SCIENTIFIC BRISTOL MYERS SOLIBB	67,56 111,81	77 11294	41.56 71.88
	4177607	BURLINGTON NTHN SANT	100.56	106.75	81.63
	598403.56	CAMPBELL SOUP	55.56	60.11	43.58
	1119212	CARNIVAL CORP.A	70,19	75.81	37.25
	543366.88 692020.13	CATERPILLAR CBS.	58.56 32.19	60.94 36.19	44.75 18.75
	342550.06	CENDANT	22.44	41.38	19.06
	270121.75	CHASE MANHATTAN	144.44	147	92.88
	964285.56	CHEVRON	80,94	88.69	70
	493855.94 280756.75	CHRYSLER CHUBS	53,88 76,94	53.88 82.63	31.88 59.5
	941186.88	CRONA	70.54	71.44	51.21
	298939.13	CISCO SYSTEMS	76.88	80.39	42.46
	3155573	CITICORP	154,94	180.5	110.25
	1011916.44	COCA COLA ENTS.	78,81	81.13 41.13	53.56 19.63
	378511.94	COLGATE-PALM.	88.56	90.63	59.75
	410881.25	COLUMBIA/HCA HEALTHC	33.56	40.31	24.38
	341750.56	COMPAQ COMPUTERS	27.75	39.13	19.37
	295250.69 948431.06	COMPLITER ASSOCIANTEL CONAGRA	55.25 30.25	61.13 38.19	34.42 28.06
	1584687	CORESTATES FINL DEA	98	101.75	51.63
	2149419	CSX	50.75	61.75	.50
	3490378	CVS	70,69	79.38	46.63
	815195.06 823329.38	DAYTON-HUDSON DEERE & CO.	46.13 .52.44	46.69 63	23.94 49.38
	511826.38	DELL COMPUTER	85.63	98.25	26.19
	439509.3%	DISNEY (WALT)	116.31	127.13	75.19
	1090379	DOW CHEMICALS	98.06	101.5	83.25
	967021 1895983	DU PONT E I DE NEMOU DUKE ENERGY	82,44 55,69	82,75 60,63	53.5 44.38
	368947.56	EASTMAN KODAK	70.56	25	54.13
	345643.75	ELECTRONIC DATA SYST	38.31	50.25	32.63
	376990.94	EMC CORP.MASS.	44.19	46.94	18,19
	601840.75 697793.19	EMERSON ELECTRIC EMMIS BROADCASTING	62,38 45,56	67.13 55.06	51.56 36.5
	13010248	ENRON CORP -	50.06	53	35.A3
	373009.75	EQUITABLE COMPANIES	70	70	29
	420223.56	EXXON FANNIE MAE	70.56 59.44	75.63 66.19	58 41.25
	1035999.63		49.94	58.59	34
	334999.94	FIRST CHICAGO NBD	92	96.38	57.38
	1063203 646601.75	FIRST DATA FIRST UNION	.34.56 57.38	45,44	25.69
	270724.06	H.EET FINLOP	83.63	ಟ 90	41.5 60.38
	523161.5		5t	54.13	24.68
-		FRANK.RES	50.06	57.31	32.12
		FREDDIE MAC GANNETT	45.5 67.5	49,94 74.69	31.63 46.25
	1	GAP	52.94	54.38	21.92
		GENELEC.	85	87.75	60.25
	14835.81 16201.58	GENERAL MOTORS	221.5 76	228.06 76	173.75 51.18
	21151-25	GILLETTE	118.63	124.56	79
	102700.69	GTE	58.94	62	41.88
	42604.53 9760.67	HALLIBURTON HEINZ HI	49.31	62.69	36,81
	8759.52 16539.93	HEINZ HU HEWLETT-PACKARD	55.69 65.63	59.44 81.63	41.63 50.88
	173766.56	HOME DEPOT	74.38	74.56	40.5
	42547.33	HOUSEHOLD INTL	137.56	146.75	95.13
	83856_31 9592_28	ILLINOIS TOOL WKS.	68.63 74.31	71.21	46.88 69.13
	13444.7	INTLBUS MACH.	121.94	125.81	87.88
	12169.78	INTL_PAPER	50.75	59.94	41,94
	120051.75	JOHNSON & JOHNSON	70.5	77	55
	13382_3 52215.6	KELLOGG KEYCORP	40,75 39,56	50.31 43.13	36.31 26.44
	44611.95	KIMBERLY-CLARK	50.88	58.94	44.63
	176259.19	FILT A ETT	66	72.19	45.62
	47376.83 360322.56	LOCKHEED MARTIN CORP LUCENT TECHNOLOGIES	113,06 71,88	117 76.5	91,94 31,25
	164295.38	MARSH & MCLENNAN	71.88	93,94	64.87
	13478 18	MAY DEPT STORES	65.13	65,88	46.75
	1510.86 11754.15	MBNA CORP. MCDONALDS	33.63	38	21,67
	38751.77	MCT COMMS.	65.63 · 52.91	65,94 52,91	44.06 27.31
	(3579.41	MEDTRONIC	51.5	57,75	35.94
	20179,4 97015,25	MELLON BANK MERCK	69.06 118	78 132.38	43.31
	30741.66	MERRILL LYNCH	93.88	132.38 99	51,06

E	XXON	70.56	75.63
	ANNIE MAE	59.44	66.19
	FTH THIRD BANCORP.	49.94	58.59
	RST CHICAGO NBD	92	96.38
	RST DATA	34,56	45.44
	RST UNION	57.38	63
	SET FINL CIP	83.63	90
	ORD MOTOR	5t	51.13
	LANK RES	50,06	57.31
	EDDE MAC	45.5	49,94
	ANNETT	67.5	74.69
-	AP	52.94	54.38
	ENLELEC.	85	87.75
	ENRE	221.5	228.06
	ENERAL MOTORS	76	76
	LLETTE	118.63	124.56
	TE	58.94	62
	ALLIBURTON	49.31	62.69
	ENZ HI	55.69 65.63	59.44
	EWLETT-PACKARD OME DEPOT	74.38	81.63 74.56
	DUSEHOLD INTL		
	LINOIS TOOL WKS.	137.56	146.75
		68.63	71.81
	TEL.	74.31	100.5
	TLBUS MACH.	121.94	125.81
	TI_PAPER	50.75	59.94
	HINSON & JOHNSON	70.5	77
	ELLOGG EVENNE	40.75	50.31
	EYCORP	39.56	43.13
	MBERLY-CLARK	50.23	58.94
	TTAET	66	72.19
	OCKHEED MARTIN CORP	113,06	117
	CENT TECHNOLOGIES	71.88	76.5
	ARSH & MCLENNAN	88.31	93,94
	AY DEPT.STORES	65.13	65,88
	BNA CORP.	33.63	38
	CDONALDS	65.63	65,94
	CI COMMS. EDTRONIC	52.91 51.5	52.91
	ELLON BANK	69.06	57,75
	ERCK	118	78 131.38
	ERRILL LYNCH	93.88	
	GST.DN.WITTER & CO	79.19	99 84,44
	CROSOFT	25.56	98,82
	INNESOTA MNG.& MNPG		103.5
	OBH.	78.88	82.56
	ONSANTO	57.81	57.81
	DRGAN (JP)	132.81	148.69
	OTOROLA	55.13	89,94
	AT.CTFY	70	77.5
	ATIONSBANK	76,94	80.75
	ORFOLK SOUTHERN	32.75	40.38
	ORWEST	39.63	43,44
	RACLE CORP.	34.38	41,13
	NNEY (J.C.)	72.63	77,75
	PSICO	39.88	44.69
	EZER	.W.XX 105,44	118-25
	iarmacia upiohn	42.5	45
rn	HI NO LANDONE		
	HILIP MORRIS	37.31	17.88
	IILIP MORRIS IILLIPS PTL TNEY-BOWES	37,31 50,69 48,75	47.88 52.19 52.06

110	وحبيروا	63
93.88	99	51,06
79.19	84,44	39.63
25.56	98,22	59,47
95.75	103.5	80.56
78.88	82.56	65.31
	57.83	34.95
		98.81
		52.94
		50
		56.88
		29.5
		26.12
		18.06
		50.8%
		32.81
	118.25	50.25
42.5	45	30
37.31	17.88	35.19
		40.88
		34.75
		41.38
		64.72
		46.75
		Z1,63
	63 I9	39.5
39	46	27.19
87,13	90.5	44.13
79.31		58.44
		39.88
		20.88
		45
		31.75
	82.19	51.RR
35.69	36,06	14.25
58 63	63.63	50.25
54.75		40.75
		45.38
		29_38
-		36.42
	56.69	2K96
52.38	72.44	49 44
96.25		68.5
		26.79
		19.25
		35.75
		27.75
18.18	89.94	58.31
35.5	55.75	29.83
34.98		22.94
202 XX	202.88	97.5
74.69		
	76.33	53.75
~ * * *	35,13	22.25
31.44		250.13
375.25	387,25	
375.25 45.25	387,25 45,25	
375.25	15.25	25.75
375.25 45.25		
375.25 45.25	15.25	25.75
375.25 45.25	15.25	25.75
	\$5.56 95.78 95.78 97.88 97	93.83 99 79.19 84.44 83.56 98.82 95.75 109.5 78.88 \$2.56 57.81 132.81 146.69 77.5 40.78 39.63 43.44 41.13 77.63 77.75 39.83 44.69 102.54 41.63 77.15 52.66 59.13 64.69 52.18 63.63 64.69 52.38 73.49 64.69 52.56 52.31 79.57 38.69 52.38 79.58 52.38 79.59 79.59 7

🗖 اسعار الإسهم مقدمة من شركة بيتاستريم انترناشونال (Datastream International) يموجب اتفاق خاص. 🗋 الصفحة من اعداء وتصميم «الحياة». 🗖 أسعار الأسهم هي أسعار اغلاق السوق امس بالعملة للحلية، باستتناءالسوق الإميركية التي دي اسعار اغلاق اول من السر.

IX41

879 1790

1257 530

MILES BENREES VILLE

MEIST BISHLID AVA IND MISE BISHLI OGSTICS

1198 -463 1220

16334WS

1787593 232615.56

مصاعب شؤونه ومتاعبه الخاصة

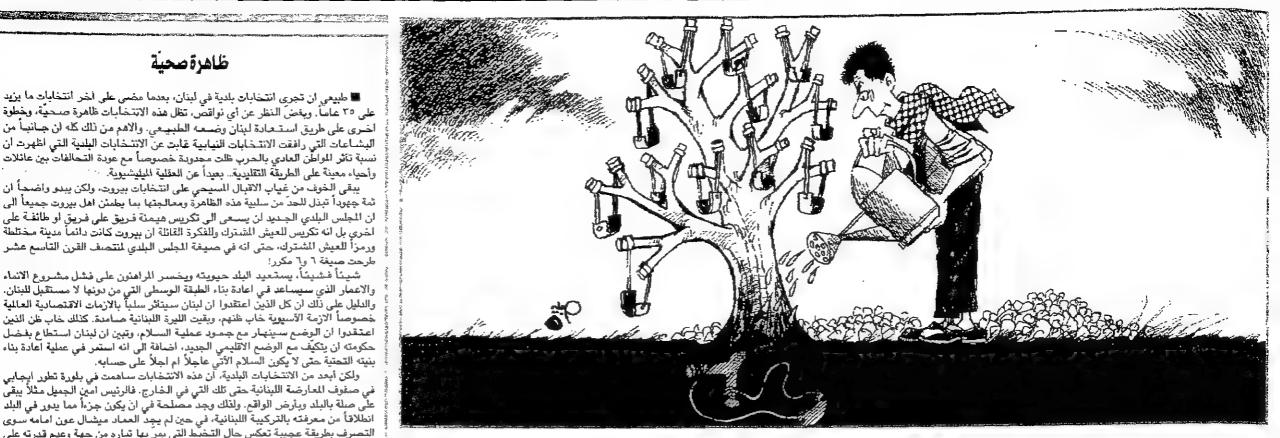
الداخلية والشخصية رغم كثرتها

وشبيتها، ولكن يعنينا هذا التحدي

وفي جنوب افريقيا تحدى نلسون

المتصاعد من جانب دولة بعد أخرى،

خيرالله خيرالله



القنبلة أعادت الهندالي خريطة الخليج

جميل مطر*

TAINEDA

■ تأهلت الهند خلال الأيام الأخيرة لتحتل مكانأ لائقأ بين مجموعة النول المنبوذة، ولم يدر بخلَّد محللٌ سياسي في الغرب أو في الشرق ان ياتي اليوم الَّذِي تَصَبِح فَيِه الهِنْد مِثَّل لَّبِبِيًّا والعراق وكوبا، فلا وجه شيه. بل أن الهند التي عاشت مثات السنين تحت الاستعمار، درة التاج الامبراطوري البريطاني، عاشت أيضا الخمسين عاماً الأخيرة، أي في ظلَّ الاستقالالُ، برَّة الديموقراطيّة الّبرلمانية. كانت دائماً النموذج الذي تعرضه الولايات المتحدة خصوصاً والدول الغربية عموماً على مختلف بول عالم الجنوب ليقلبوه او يستوحوا منه نظاماً بيموقراطباً اً، كانت الهند- ولا تزال – النيموقراطية الأكبر حجماً في العالم. بل انها - مع مسيرة العولمة الاقتصابية - احستات مكانة بارزة في توقيعات منظرى العولمة باعتبارها، تضم اوسع

طبقة وسطى في العالم.

وحتى وقت قريب لم يكن معروفاً عن الهند، ولا عن الهنود، الولع بالتطرف او تفضيل العنف. فقد سادت وشاعت الاسطورة، وفي داخلها بعض الحقيقة، بأن الهند الموطن الاول للبونية والبلد التي انجبت المهاتما غاندي ومشات الحركات الروحية المسالمة والمتصالحة مع نفسها أو مع رمنها ومع طقوس الهند واخاديدها الإجتماعية. هذه الهند لا يمكن أن تكون إلا مسالمة ورافضية حيازة اسلحة نمار شنامل ومناهضة للحرب والقتل وسنفك الدماء. ولكن تَحْفَى الاسطورة حقيقة احْرى. فلم تكن الهند دائما حسامة ويبعه ولأكان الهذود دائما وجميعا ملائكة سيلام ورحمة. بل انه يبدو لي ان نزعة السلام

والوبّام كانت رد فعل منطقياً وطبيعياً لَّذِرْعَةُ العنف والإقبِّتال، وكلَّتَاهما حالتّان. ولا ننسى ان الاستعمار البسريطاني للعب دورأ في تاكسيك الأسطورة، إذْ حكمت لندنّ- وتحكمت فى - القَّارة الهندية وفي مَثَاتَ المُلايين منَّ الهنود قسروناً طُويِّلة، بعسد منَّ الجنود لم يزد في اي يوم على خمسة وعشرين الف جندي. بمعنى اخر، كان الهنود حسب الاسطورة وحسب وتائق الامبراطورية البريطانية، شعباً مساعاً حتى خلال نروة نضاله ضد بريطانيا، في الوقت نفسه تقول هذه الوثائق إن الهنود لم يتوقفوا عن قتل بعضهم

في هذا السياق، تبدو الصورة ما بينهم انواعاً من الظلم الاجتماعي الدين. فتلازم التقسيمين يؤدي حتم وربما الى العنف الاجست المجتمع على نفسها صفات القس الأبدى بمكانتسها وتحت السلم الاجتماعي، او تعيش منبونة بينياً

الاستقالال صراعاً دولياً. وأخطر الصراعات كما تعلمنا من تاريخنا الطويل في الشبيرق الأوسط، هي

> مختلفة. اذ لم يكن مقتل غاندي حالثاً منعزلاً، ولا كان كنلك مصرع انديرا غاندي أبنة نهرو، ولا مصرع ابنها وخليفتها راجيف، أما الهند الدوَّلة، فقد مارست احتانا القمع والقهر ضد اهالي المُقاطعات الشمالية الشرقية، مثل أهلَّ بوتان وأهل كثيمير. ومارس الهنود في اظن أن شعباً أخر مارسها، قمن غير الشائع في المجتمعات الأخرى أن يتالازم التقسيم الطبقي للمجتمع مع طقوس إلى تعطيل عملية الحراك الاجتماعي والسياسي. ولا أخطر على مجتمع منّ وضع تضفى فيه الطبقات الإعلى في وتطلب من الطبقات الأدنى القيسول

واجتماعياً. ُ كَنْكُ لَمْ يِكُنْ سَجِلَ عَــلاقــاتـهــا الخارجية خالياً من العنف. فالهند في صراع حاد ومستمر مع باكستان، بدأ هذا الصراع بينيا داخلياً واصبح مع

الصراعات ذات الأصول النينية، أو الصراعات المرشحة - بدافع الياس

وعلى كل حال، فإن بعض التعليقات السياسية الغربية لمّح في الأسبوعين في منطقة شرق وجنوب شرقى أسيا. إ كأنت الصبن النولة الوحسيدة في كل المنطقة المالكة لسلاح نووي وهو وضع لم يكن على الاطلاق سريداً لليابان او لاستراليا أو لفيتنام أو لأي يولة أخرى في هذه النطقة، لكن هل اصبح الوضع أفْ صَل بوجود قوتين نوويتين، وهلّ

الهند وباكستان، يهمنا مباشرة. والأن، بعد أعلان الهند الحيازة النووية، الصراع مع الصين نيابة عن الاتصاد الأخيرين الى أن القنبلة الهندية ريمًا تكون الخلت عنصر توازن استراتيجي

سيكون أفضل كثيرأ بامتلاك باكستان السلاح النووي؟

وتوابع شتى تهمنا جميعها وبخاصة اثنان. فقد اعلنت الهند عن تفجيراتها النووية في اصبعب اوقيات حكومية

الرئيس كُلْيِنتــون. ولا تعنينا هنا

ومجموعة دول بعد مجموعة أخرى لإرادة الولايات المتحدة وسياساتها. التنيين. وهذا الصراع بالتحديد، صراع فُفَّى سَنْتِياْغُو، عاصمة شيلي تحبَّت دول اميركا اللاتينية ارادة واشنطن صارت أهميته لنا أعظم. وسأعود اليه وسيانتها، وتمرنت. بعد أن أمرٌ مروراً سريعاً على صراع مانتيلاً ارادة واشنطن وسيانتها تجاه أخر ناشب بعض الوقت، وكامن معظم بلاده وتجاه كل افريقياً وفي روسياً لم الوقت، بين الهند والصين. ولا يوجد سبب ديثي لهذا الصبراع. بل إنه في يتربد بوريس بلتسين في اعلان تحديه مَعْظُمَهُ مُسِّراًع مَكَانَة وَصَبَراع حدود. لله لامات المتحدة، بل انه تجاوز الحدود فدعا المائيا وفرنسا الى التحالف معه وظن بعض المحللين السيساسيين والعسكريين، في حين من الأحيان، أن الصراع الصيني الهندي مرتبط بالصراع العالمي الفاشب وقتذاله وأن ألهند كأنت تمارس الصيراع الصيني الهندي مرتبط بالصراع العالمي الناشب وقستُداك، وإن الهند كانتُ تمارس السوفياتي او بإيعاز وتشجيع منه.

في تمرد ثلّائيّ. قد لا يعنينا كل هذا مباشرة، ولكنِ يجب ان يعنينا. ولسبب بسيط جداً. فقد اكتشفت اسرائيل أن هذا التحدي المتصباعد من نول شبتي، صغيرة وكبيرة، لا شك يخفي وراءه احتمالات وفرصاً متعبدة، فأعلنت العصيان. ويبيو أنها تاكبت من حساباتها الدولية ومن نتائج قراعتها لسلوك زعماء اميركا اللاتينية وجنوب افريقيا وروسيا وكندا وكويا وكوريا الشمالية والصبن وتصرفانهم فقررت تصعيد التحدي بل وقررت نقل معركة الارادة الى الولايات المتحدة ذاتها. والعلُّمل على مدى وثوق نتانياهو في ما يفعل، وعلى سبلامة وصحة مأ يفعل من وجهة نظره هو أن رايات العصيان، أو التحدي للولايات المتحدة تعددت، وأن الهيمنة الاميركية عانت تحيط بها علامات الاستفهام أو عبارات التشكيك.

ثم جاءت التجارب النووية الهندية وللقنيلة الهنيية العياد أخبري تضيف بليلاً دامفاً جنيداً على أن اسرائيل تعرف ما تفعل حقّ المعرّفة، وانها لا تتهور عندما تتحدى اميركا. وانها إنما تركب تياراً متصاعداً. لذلك

مصلحة الموقف الإسرائيلي من حيث إنها تشد ساعد اسرائيل فيّ المواجهة مع حكومة كلينتون.

لسبب أخر، تهمنا - أو يجب أن تهمنا - القنبلة الهندية. فالهند، بمعنى أو باخر، وفي وقت أو في أخر، قطعية بالغة الإهمية بين القطع المكونة للوحة الاستراتيجية لنطقة الخليج. كأنت القطعة الأهم عندما كانت بريطانيا في الهند، وتعود الآن لتصبح القُطعة الأهدّ لأنها تمتلك القنبلة وتمتلك وسائل حملها وتوصيلها. وبحيازة الهند للقنبلة لن يهدأ بال باكستان ولن يستغيد الباكستانيون كبرياعهم الا اذا أكدوا للعالم، خصوصا لدول الخليج، أنهم بمتلكون القنبلة ووسسائلهسآ واتوقع أن لا تهدا ايران قبل ان تثبت،

بالقوة النووية أو بغيرها، أن مكانها على اللوحة الاستراتيجية لنطقة الخليج لم يتاثر. وأتصبور أن التفكيس الايرائي في هذا الموضوع قد يتسبب في زيادة ترجة حرارة الجدل - أو الصرأع - الناشب دَلْخُلُ النَّخْيةُ الحَاكمة الْإيْرانية، وقد يعكس نفسه في السياسة الخارجية الايرانية في اتجاهات عدة مثل روسيا

والضيلج والعراق وقضيه الشرق الاوسط العظمى إلا أن تحبساول اقناع الدول العبربية في الخليج بضيرورة تطوير مخزون الأسلحة ليضم نوعيات نووية، وإقناعها في الوقت نفسه بضرورة تحديث وسائل الردع الإخرى وبضرورة

والصين وكوريا الشمالية وافغانستان

دعوة اميركا لتقديم مظلة نووية لحماية

E A War and A Section 1991 ُ* كاتب ممىر*ي.*

بليون، أي أنها تمثل ٢٥ - ٣٠ في المثة

من الانتياج المحلى لللاقتصاد العالمي

كما ان ٧٠ في الَّتُهُ من تجارة السلَّم

والبضائع العالمية بيد هذه الشركات.

وَنَجِد لِيضَّا أَنْ ١٨٠ فَي المُنَّة مِن تَّبِادِلَ

ارلندا وتركة التاريخ الدامي

ظاهرةصحية

البشاعات التي رافقت الانتخابات النيابية غابث عنَّ الانتخابات البلبية التي اظهرت ان

يبقى الخوف من غياب الاقبال السيحي على انتخابات بيروت، ولكن يبدو واضحاً ان تمة جهوداً تبذل للحد من سلبية هذه الظاهرة ومعالجتها بما يطمئن اهل بيروت جميعاً الى

احري بل انه تكريس للعيش الشترك وللفكرة القائلة ان بيروت كانت دائماً مدينة مختلطة

شيئاً فشيئاً، يستعيد البلد حيويته ويخسر المراهنون على فشل مشروع الانماء

خصوصاً الآزمة الآسيوية خاب طنهم، وبقيت الليرة اللبنانية مسامدة. كذلك خاب طن الذين اعتقدوا أن الوضع سينهار مع جمود عملية السلام، وتبين أن لبنان استطاع بفضل حكومته أن يتكيف مع الوضع الاقليمي الجديد، أضافة إلى أنه استمر في عملية أعادة بناه

ولكن أبعد من الانتخابات البلدية، أن هذه الانتخابات ساهمت في بلورة تطور ابجابي في صغوف المعارضة اللبنانية حتى تلك التي في الخارج. فالرئيس امَّيْ الْجميل مثلاً يبقَّى على صلة بالبلد وبأرض الواقع. ولنلك وجد مصلحة في ان يكون جزءاً مما يدور في البلد انطلاقاً من معرفته بالتركيبة اللبنانية، في حين لم يجِد العماد ميشال عون امامه سوى التصرف بطريقة عجيبة تعكس حال التخبِّط التي يمرّ بها ثياره من جهة وعدم قدرته على

أنتخاباًت بلدية في لبنانً عم. لا يمكن إلا تشجيع مثل هذه الخطوة على طريق رحلة

بنيته التحتية حتى لا يكون السلام الأتّي عاجلاً ام اجلاً على حسابه.

فهم ما الذي يجري حقيقة في لبنان من جهة اخرى.

الألف ميل التي بدأت قبل ست سنوات.

■ طبيعي ان تجرى انتخابات بلدية في لبنان، بعدما مضى على أخر انتخابات ما يزيد على ٢٥ عاماً. وبغض النظر عن أي نواقص، تظل هذه الانتخابات ظاهرة صحيّة، وخطوة

■ تدل نتيجة الاستفتاعين في شمال ارلندا وجنوبها على اتفاق السلام في ارلندا الشمالية على أن غالبية كبيرة مَّن سكان الجزيرة (٧١, ١٢ في المنة) صوتت به ونعم، للتغيير ولاتفاق يكفل، اذا ما طبق بحسن نية، الخروج من شريقة العنف الدامي الذي تبادله البروتسنانت والكاثوليك على مدى السنوات الثلاثين الماضية.

ولكنّ ينبغي التدقيق في معنى كلمة «الغالبية» عندما تستخدم في السياق الارلندي لنعرف مدى علَّافتها بفرص نجاح اتفاق السلام او فشله في الفترة المقبلة

يشكل البروتستانت غالبية سكان ارلندا الشمالية، وهؤلاء يسمون الاقليم «الستر» ابتعادأ بانتمائهم عن غالبية سكان الجزيرة وتأكيدا اللتصاقهم ببريطانيا ضمن الملكة المُتحدة. وقد أدى التوصل الى اتفاق السلام في ارلندا الشمالية الى انقسامات مريرة في ا صفوفهم بسبب تخوف قسم كبير منهم من احتمال ضعف روابط الصلة ببريطانيا نتيجة المجالس المشتركة العديدة، في مجالات الاقتصاد والتجارة والسياحة والزراعة والصناعة، التي يقضى الاتفاق بإنشائها بين ارلندا الشمالية والجمهورية الارلندية

وفي الشُّمال الكون من مقاطعات ست سلخت عن الجزيرة الأم عشية استقلال الجمهورية الارلندية في العشرينات بات الكاثوليك اقلية تشكو من عدم المساواة في المعاملة ومن سطوة قوة شرطة الستر الملكية ومن مسيرات البروتستانت السنوية التي تذكر الطرفين بانتصار الملك وليام أوف اورانج على الكاثوليك وتعميقه سياسات تجريدهم من أراضيهم وممتلكاتهم لصلحة الستوطنين البروتستانت.

ولقد خُلم كاثوليك الشمال دائماً بإعادة توجيد الجزيرة ويبدو أن تصويت غالبية الكاثوليك في الشمال وفي الجمهورية به «نعم» للاتفاق، برغم تعديل الجمهورية مستورها لالغاء مطالبتها بمقاطعات الشمال الست، انما هو تعبير عن الأمل بامكانية إن يؤدي الاتفاق في نهاية الامر الى توجيد الجزيرة، أن لم يكن جغرافياً، فعلى الأقل انسانياً - بخلَّق حقوق متساوية للجميع في الشمال وفي ظل تشابك مصلحي يرفع مستوى الحياة للجميع ويخفف غلواء الصراع الطَّائقي بما يشكِّل، ربما، بداية ظهور مشاعر انتماء لارلندا في صفوف البروتستانت الذين ما فتئوا يقولون انهم بريطانيون.

سيكون لارلندا الشمالية مجلسها الاشتراعي اسوة باسكتلندا وويلز وسيجلس فيه الكاثوليك الى جانب البروتستانت. ولكن لا بد قبل ذلك من اجتياز مراحل معينة كلها صعبة. هناك مسألة اطلاق سجناء الجانبين الذين ارتكبوا اعمال عنف وقتل، وهذا لن يرضى أمالي الضحايا، وهناك أعادة تشكيل قوة شرطة الستر الملكية على نحو يغير اسمهاً لتكونَ شرطة الجميع ويغير تاليفها لتضم افراداً وضباطاً كاثوليك. وهناك، وهذا هو الأهم، نزع اسلحة الفئات السلحة من الطرفين، خصوصاً الجيش الجمهوري الارلندي والمجموعات البروتستانتية شبه العسكرية.

ولكن هل يطغى الرفاء الاقتصادي والاستثمارات التي وعدت بها ارلندا الشمالية على تركة التاريخ التقيلة وعلى الشاعر القومية في ارلندا؛ ربما أن أوأن وضع تلك التركة في خزنة حديد والالتفات للمستقبل.

ماهر عثمان

ثورة العولمة وأزمة العرب الجديدة؟ لم يكن موجوداً قبل عقود، أو يتنقل سلسلة لامتناهية من الرموز التي تعبر

شفيق ناظم الغبرا *

1:1.

64 44 V

🖬 العولمة التي تتريد أمامنا هي انعكاس لعالم يستير بصركية نكاد لآ للحظها. وهي تعنى أساساً تحويل العالم التي مكآن واحد، اي بناء العالم اللامكاني. فالمسافات واختصارها من خلال شبكة الاتصالات والنكنولوجيا ﴾ وتداخل الأسواق والاقتصابيات والتقافيات هي منا يصول الأرض ألى مكان ولحد بين دوله وشنعوبه وأفراده ومن دون ان يلغي التسميايرات

والاختلافات بين هذه الشعوب. وبالفعل، كانت تاخذ الفرد العربي اسابيع للوصول الى أوروبا أو أميركا وإذا بها عملية تتم في ساعات. كانت كل فئة تعيش في عالمها الشاص في حبَها الصغير وآذا بكل شيء يتغير، واذا بالاحياء الجنيدة تبرز وبالتفاعل بِينَ النَّاسَ يَنْتَشَرَ بِطَرِيقَةً لَمْ نَعَرِفُهَا فَي السابق. كانَّ القرد يساقر عند الضرورا واذا سافر يتحمل مشقة لاحدود لهاء فإذا به يغادر بحث عن العمل أو السبياحية الى كل أرجياء المعيسورة وبسهولة لم تتوفر في التاريخ. ونجد، السوم أن اكتشر من ٣٠ في المشة من الافارقة يحيون لفترآت مختلفة خارج أوطانهم وان نسبة كبيرة جدأ من العرب هي الاخسري تعسيش خسارج

أوطانها، وأنَّ هذه النسب اليّ ارتفاع. وعندسا يركب احدثا سيارته فهو يسوق حاقلة صممت في السابان وصنعت في كوريا بينما قطع الغيار من الصين. وعندماً ينهب الى الجامعة ويبدا في فتح الكومبدوثر يشهدث مع شاب في اميسركا، ويصله بريد من صديق في القاهرة، ثم يتحدث مع أفراد سُ ثَقَافَات مَحْتَلَفَة عَنْ مَوَ اصْبِعَ شَبْتَي. والانترنت يتعامل محها اليوم ٤٠ مليون مشترك من ١٢٥ دولة وسيبيلغ العدد اكثر من ١٠٠ مليون مع نهاية القرن. وعندما ينمب الشباب أو الشبابة الي المنزل يقضي وقته في مشاهدة فيلم على السياتلَّايت الأوروّبي، تم يشيأهد فباراة كرة القدم على التلفزة الاميركية ويتابع مسلسلا لينانيا على محطة البيسي.، ثم يستمع عن أخسر الاختراعات عن برنامج علمي بريطاني تم يجلس في غرفة النوم ليشاهد فيلما على الفيديو أو يتحدث بالهاتف الذي

(**1**00)

متناول الطبقات الشعيبة.

بهانف خلوي. اما بقية الأسرة فإن لكل أهتماماته، وقد يضارب الأب من عُرفة نومه في المنزل من حسلال جهاز الكومبييوتر في بورصة طُوكُسُو ثمٌ نيويورك، واحياناً يعرج على بورصة هونغ كونغ، واذا احتاج شيئاً يشتريه التوسع عير الانترنت ليرسل الى منزله... هذا العالم يقترب من يعضه يعضنا الوضع ليس أمرأ تصتكره فكات ويمساغ من جانب التيارات المؤثرات صغيرة، بل ان الطبقة الوسطى بدأت

فمحطات الفضاء المتوسعة اصبحت في استهالاً عالمي، يستهاك فوق طاقته، ويبحث عن عل جديدٍ. في كل شيء

> وفي عنصس العنولة، يبسررُ فيلم سينمائي فيعم الاعجاب به كل الشعوب، وتبرز اغنية قد لا يفهمها الجميع على الأرض لكن الجسمسيع يريد أن يراها ويسمعها. والمقنى خالد فيخلط العربية بالفرنسية لتفوز أغنيته بجائزة أفضل أغنية في فرنسنا. اما وياء الإيدر فهو وياء عالي تعانى منه كل الأرض، كتلك التغير المناخى ومنا يستمي بثقب الإورَونَ، كَذلك الأرهاب العالمي، وأيضاً المُضَرَّات، والتلوث البيئيُّ. العلولة تعنى ايضاً ان تقارب المسافات بين الشعوب والدول جعل مشكلة دولة هي ازمـة الدولة الأخـري، وجـعل سرضساً ينتشر في اميركا هو الآخر مرض يغزو

اليابان والكويت العولة تتضمن كل هذا، بل اكثر، انها تتضمن اختراقاً لبني كلُّ المصارات وكل العوالم: في مجال الاقتصاد وفي مجال المال، وفي مجال البنوك والصناعة والاستهالك وفي محال الثقافة والعناء والسياسة والأخبار، وفي مجال الأكل والعلاقات بِينِ النَّاسِ، وفَّى مَــجِــال النَّــفكيــر وأساليبه، وفي السياحة واساليب الإدارة واساليب الإنصال. لقد تُعجانب من الاختراقات الا أن الجانب الأكبر هو في طور الحــصــول إيان السنوات والعقود القليلة المقبلة. هذا التحول

ان جزيرة صغيرة مثل سنغافورة بكل فئاتها ستكون أول مدينة معولة في العالم لأن كل أسرة وبيت ومؤسسة حكومية أو خاصة ستكون مرتبطة بجهاز مركزي فيه كل المعلومات وكل الاتصالات والأحتياجات، ستكون أنن مبيئة متصلة بالحاسوب والمعلومات عن أرقام الهوانف وفواتير الكهرباء والماء والعناوين ومعلومات عن الدولة، سترابطة كلها مع شبكة الانترنت

سيجعل العالم المحيط بثا عيارة عن

عن نفسها في اساليب التَّفَأَطِب والتحايث والتعامُّل، بل هَنَّاك لغة عالميةً مُنتَسُّرةٌ في كل مكان وفي طريقها للتعمق، وهنآك الى حد كبير مجتمع عالي واهتمامات عالية واجواء عالية ومشكلات عالمية في طريقها الى

نَفْسَهُا، مُنْاك أَدُنَ مَـؤَثْرات عَـالْمُيـة تدخله، وهو ينتشر بشكل كبير، تتجاوز المحلى وتتجاوز رغباتنا. انها حالة عالمية تسير باتجاه لمج أسواق العالم وتوجهاته، الى درجة أنك تنتقل اليوم من مدينة الى أخرى ومن عالم المُ أَخْرِ لَتَجِدُ بِالإضافة الى الفروقات عناصر ترابط تتزايد يوما بعد يوم من دون إلفاء التنوع الذي يتمير به كل وفي هذا الاطار يبسرز مسجست

يُحْتَاجِ الانسانُ حَداً أَنْنَيُّ، وَلَكُنْ فَي عصر العولمة تتزايد لحتياجات الإنسان الاستهلاكية، فكل اختراع بليه آذر، وكل وسيلة انتقال تتطور الى افضل

مُنها، وكلُّ جهارَ نقال يتطور الى احْر اصبخس عنه وأقسضل منه، وكل أرياء تتطور الى أخسرى اكستسر جسانبيسة والتشارأ. في عصر الاستهلاك نكاد لا نشتري الشيء إلا ويصبح قديماً ونكاد لا ناحد الجنبد الالبيرز ما هو اجد منه. ان رأس المال الذي ينتقل الآن عبر العالم بأقل حواجِرٌ وقيود هو أحد موحدات هذا العالم أذ ينتقل يومياً ٦٠٠ بليون بولار من عملة الى اخرى، وكل بنك من اكتب حصصية بنوك في العالم لبيه أموال وممتلكات تتجاوز كل الصتبياطات الدول بما أسينها الذهب التابعة للحكومة الاميركية واليابائية والإلانية. بنك سيتي كورب الأميركي، مثلاً، لديه ٢٣٠٠ مكتب وفرع في العالم، وعشرون مليون حساب. قبل عشر سنوات كان انتقال الحسابات من فرع الى قرع بحناج معاملة، أما اليوم فإن انتقال الحسانات من بلد الى أخر أمر طييعي. اليوم ينتقل رأس المال بلا حدود، ولو أرائت الولايات التحدة تنظيم اقتصادها اوخفض الفائدة عليها لالتقت الدول الصناعية السبع لترتيب تلك، ولو أرانت الكويث أو السعودية ان تحمى اسعار الثقط لكان عليها أن تنهب الى الأوبك، بل أن بعض

الشيركيات العيالميية يتسجياور في

اقتصابياته وقدراته اقتصابيات عشرات الدول مجتمعة. لناخذ جنرال البكتريكس، أو كوكا كـولا، أو اســو، أو فــورد أو فــوچي، هوندا، اي بي ام كوداك، نيستلي، ماكسويل، شيل، زيروكس، مكنونالنز،

وعشرات غيرها، على سبيل المثالَ. هذه الشركات العملاقة تمارس التجارة بين فروعها لدرجة ان ثلث التجارة العالمية هي تجارة ارسال وتصويل سواد بين فروع هذه الشركات في العالم. مبخول جنرال موتورز يجعلها اكبر دولة في أفريقيا والدولة الثانية في المدول والمبرانية في أميركا الجنوبية، دخل شبركة ايكسون يعادل دخل اهم دولة تَقَطَّيْهَ، بَحْلُ أَي بِي.ام. يعال بحْلُ فَنْرُونِلاً. أما انتبلسات، هذا الطريق الفضائي المتد عبارة عن تحالف بين ١٢٢ دولة، في تخممن ١٧ سائلايت لخطوط الهاتف والفاكس والتبليكس والكومبيوتر واشسارات التلفرة. الانتياسات يسمح للبنوك بمعرضة تحويلاتها والشركات بالتحدث مع قروعها في العالم.

أتوقع أن تصب القنبلة الهندية في

انطلاقًا من حيالة العبولة بدات المسركبات العبالمية الكبسرى تغسيس تركيبتها، مشالاً، كانُ لدَّى شركةٌ الصناعات الكيميائية البريطانية في عـام ١٩٨٢ مـجلس ادارة مكون من ١٦ بريطاني، أمسا الآن فسمسجلس الإدارة بِتُضَمِنَّ اصبِركِيِّنَ، وكنبياً، ويابانياً، والمانياً. ومن الـ ١٨٠ مديراً في هذه الصناعــة الضـــــــــة، التلث ليس بِريطانيـــاً. امــا في مـــجِلس ادارة اَلْأَيْ بِي. أَم. فَهِنَاك الْآنِ خُمْسُ حِنْسِيات تم تُعبِينَها في التسعينات، بينما عينت سُـونَي في مُـجِلس أدارتهـا اخـيـراً اميركياً والمانياً. ان الاتجاه الآن هو الى تخليص مجالس ادارات هذه الشركات العملاقة من سيطرة جنسية ولحدة أو من تبعية لدولة محددة وتحويلها الى جلب الخبرة حيث توجد، خصوصاً ان مبيعات هذه المؤسسات واعمالها هى فَى مُعْطَمُهَا حَـارِجِ البِلدِ ٱلأَصلِ. فَتَلَثُّ مبيعات جنرال موتورز الإميركية وثلث أصولها وممتلكاتها تقع خارج الولايات المتحدة، اما فيلييس فإن ٨٥ في المئة

من مبيعاتها في الخارج. هناك اليوم اكثر من ٢٠ الف شركة عائلية تعمل على مستوى العالم، وهي تبنى صناعة عالمية تخشرق كل بوم مزيداً من الدول والإقتصادات وترحف على كل مكان، وتصل أصـــول هذه الشركات العصلاقية البي أربعية آلاف

التكنولوجيا والادارة ألدولية في العالم هي في يد هذه الشيركيات. وفيَّ الوقتُ نفسه نجد ان اكبر ٣٠٠ شركة عالمية لديها ٧٠ في المئة من مجسوع الاستثمارات المباشرة في العالم، ولديها ٢٥ في المُسُة من الراسيَّمسال العسالمي. وبينمَّسا نجدُ انْ ٩٠ في الْمُسَة منَّن الرأسمال المستثمر في العالم هو في عشر دول نامية، الآ أنَّ هذا الرأسمالُ بدأ يدخل ويتحول لدول اخرى تمارس أصلاصات اقتصالية في اسيركا اللاتينيـة وفي اسـيـًا وفّي الشّـرق الاوسط ومـا قلناه لا ينهي قـصـة العولة، بل ان العولمة في طريقها الي الارتقاء، فهذه الشركأت العملاقة تتحالف وتتعاون في ما بينها وتتطور ولا يبقى إلا التقضل والاقوى بل انها تتحول الى بعضها بعضاً. ان بناء تحالف عالمي هو اسلوب اذارة واسلوب بقياء لكل هُذه الشيركات، لذا نَجِيد أنْ شركة الخطوط البريطانية تتحالف مع شركة الطيران الاميركية، ونجد ان كي،ال.ام. تتحصالف مع نورثويست الإمبركية، شركة الطيران الفرنسية مع سانيثاً، كما أن الحاسوب الخاص ا ايبي.ام. تم تطويره بالتفاهم من قبل مايكروسوفت وهي شركة مستقلة. كل ثلك يعني ان إعداد الشماب أو الشبابة في الدولُ العربية للشعباملُ مع هذا الوضِّع امسَ يمسَ الأمن العسريني العام، وهو يتطلب الكثير من اعادةً

النظر ُ في التَّعَليم وُوسائلهُ وَّاهدَّافه، بل ان هذا ألتنصبور يعني ان احب أهم مواقع التوظيف في المستقبل ستكون بعض هذه الشركات العالمية، وأن الشباب العبربي قند ينتقل سع هذه الشركات من مُكَانُ الى آخر، وهو يعنى في الوقت نفسسه ان الحكومسات لنَّ تُوقُّفُ كَمَا تُوطُفُ البُّومِ، وأَن القطاعُ الخاص الوطني سيتأثر ويتحالف مع هذه المؤسسات العالمية وذلك بحشأ عن الصالمية والأرباح والسقاء في سوق تنافسي لا يبقى فيه الا الاقضل والأقدر والإقوى.

 أستاذ مشارك في قسم العلوم السيماسية، رئيس تصرير أسجلة «العلوم الاجتماعية، في جامعة الكويت.

أسستها كامل مروة عام ١٩٤٦" رئيس التحرير: جهاد بسام الخازن

925746 بطعي 0171-3714225 / 0171-3714215 بطعي 0171-6029988 بطعي

الباتت #0171-6029988 (فلاكس: 0171-6024963 الطكس: 925751

AL HAYAT 1185 National Press Building, Washington DC.

AL HAYAT Press Room C-321. United Nations Bldg. New York

KENSINGTON CENTRE, 66 HAMMERSMITH ROAD, LONDON, W14 8YT

الباتف 0171-6052124 العاكس 0171-6052124

20045 USA Tel: (202) 783 5544, Fax. (202) 783 5525

🗷 مكثب تيويورك 10017, USA, Tel/Fax: (212) 486 0576, (212) 963 7619 Rubleovskoe Shosse, House 26, Bldg.1, Flat 18, Moscow CIS 🗷 مكتب موسكو: Tel: 415 4253 Fax 415 4254 162 Rue du Faubourg Saint Honore 75008 - PARIS -🗷 مكلب باريس: Tel: 42 25 9204 Fax: 42 25 9217 مكتب بيروت: الحمراء، شارح السادات، بناية شانبلا، الطفة الرابعة

■ المكتب الرئيسي (لندن):

- الإدارة العامة

🖿 مكتب واشنطن:

الهائث/ القاكس ٥/٤/٢/٢/٤/ (١٠١) فكتب للرماض: جرير بلازا - الدور الرابع - شارح العلما العام خرب ١٩٠٠، الرياض ١٩٥٠، الهانف: ٥٧، ١٩١٥ / ١٩١٥ / ٢٠١٥ ١٦ . ١٩٠٤، المعاكس ١٩٦٥،١١ 🗷 مكتب جدة: شارع مساري، عارب طريق الدينة، مراب ٢٢٥٦٨، جدة ٢١٤٢١، الهائف ٢٢٩٣٩٦ الفاكس:

> 🛍 مكتب للكويت: شارع فهد السالم - مركز المناري والخفرش - الميرات، مكتب رقم (٦) الهائف ١٩٥١/١٥١ الماكس ١٩٥١/١٥٢ ■ مكتب القاهرة: ١ شارع اميركا اللاتينية. حبارين سيتي. امام السفارة البريطانية. دور ٢ - شفة ٩ الباعد (۲۵۵۸۵۳ الباکس ۲۵۸۸۵۳ عكت المحرين المحرير ١٥ ساية سيثي سنتر شارع الحكومة. المامة حياس، ٢٦٧٨

البات ١٩٠١٠ ، ١٩١٤ ، العاكس ١٩٠١٠ · الادارة سقة ٨. ميت ١٩١٤، طريع ٢٣٤٥ (الجهير)، سجمع ٣٤٣، المامة الجاتف ١٩٨٨ - ١٠٨٠ العاكس ١٩٥١ - ١٧٢ 🗷 مكتب الرباط: مشتى رنفة مولاي رشيد وشارع شالة. المامة شئلة. شقه ٦٤، الدور الرابع الهائف ١٩٨٨، ٧ العاكس

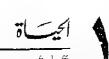
■ مكتب صنعاء حسندا. ~ تسارع العبادة - بناية مركو سبة للمعروضات رقم (١) الدور الثالث البانف "٢٢:٩٠٠ (العاكس) ٣٣٣٣٦٢ - ص - ١٩١٣٦ عكتب معشع: مرم عيلات عربيه برج ماته ما النور الفاسع، مكتب رقم الوغ الهائف أا/ ٢١١٠٠٠ العاكس ٢١١٥٠٠٠ ص براييشق ١٩١٢٤ ■ مكتب السودان: المرطوم عداره برح البيل - البور الرابع - شارع العصر شوق سيما كاربوم

الباتف من ١٩٢٦، ١٩٤٢، ١٩٢٥، ١٩٤٠، ١٩٤١ (العاكس) ١٩٧٦٠ أمن ت ١٩٤٠، . الإعلانات: تهامة للاعلان والعلاقات العامة والتسويق المُركِّقُ الرئيسِي: جِدة - المعمراء، شارع الإندلس، مبنى تهاملة، الملكة العربية السعومية، الهاتف: \$\$\$\$ ١٤٤ (٣٠ خطأ) - الفاكسي: ٢٨٨٠٩٦

يُصدر عن شركة الحياة الدولية للنشر تطبع عى نطابع دؤسسة الايام للصحافة والنشر - البحرين Published by AL HAYAT Publishing Co. Ltd. 1 K. Printed in the UK by NEWSFAX Int. Ltd., UK Printed in Germany by Ter Druckerer GmbH, German Published by AL HAYAT NEWSPAPER INC. USA Printed by LINCO PRINTING INC. New York

Registered as a newspaper at the Post Office http://www.alhayat.com

, was a second of the second





آفة العقل الإسلامي

أثر تقديم الحفظ على الفهم في ضمور الإبداع

الغزالي نفسه ايضاً: •يُحْدِل إلى

أن يعضُّ الكتاتيب أسباعت إلىُّ

القرآن من حيث تريد الإحسان من

ناحسة انها أخرجت أشرطة

مسجلة، ولم تضرح كائنات صية

للناس، (مع القرآن: ٣٣). وإذا كان

يخيل نئك للشيخ رحمه الله، فإن

الأمر لا تخييل فيه، بل هو حقيقة

كالشمس وضوحاً، إذا قسنا

المنهج التعليمي بنتائجه فالمنهج

التعليمي فأشلُّ إذا لم ينقدُ الأمة

من السقوط الحضاري.

عبدالله الحامد *

🖬 كانت قراءة الصبحباية للقرأن الكريم طبيعية، تدرك وظيفة القراءة في تكوين عادات التقْكير النَّاضح. وتدرك العلاقة بِينَ النِّبِةِ الطِيئِيَّةِ وَالْعَمَلِ الطِّيبِ. ولذلك ربطت بأن الحلم والعبمل وأسركت المعانى الأولية والثاموية، وكان دارس القرآن يجمع على أقل تقدير بين الحفظ والفهم معاً، ولم يكن حفظ القران الكريم عندهم منصرفأ إلى المستوى الصوتي فقط من الذكر الحكيم

ثم بدأ الوهن يدب في طريقة تعليم القران، وكأية بدعة تحدث في الدين، تكون البيدع بتحبريف النص عن سطيمونه، وإغلقبال جواهره، وإبقاء مظاهره، يحبيث يكون ظاهر الأمسر الإحسسان والإتقسان، وباطنه الإهمسال والتقيصيان، فظهرت صناعية القراءة والقراء والحفاظ، وحجاعت طيقات من القراء فرقوا بين حفظ القرأن وإتقانه، وبيّ فقهه والعمل بما قيه، حستى أصبيح وكنائهم صناع، اكثرهم لا يفقهون معانى ما يقرأون، (الصواف: ٣٣).

اصبحت العناية واقفة على المستنوى الصنوتي، والف الناس · ثلك حتى «أصبحواً لا يستغريون ولا يستنكرون أن يروا قارئاً لا فقه له، ولا يعلم شيئاً من ما يقرأ، (الصواف: ٣٤).

وهَكذا تدرجت التَّــقَـافــة إلــ، المأزق الشكلاني الظاهري، ولا أحبيذ أن نستبدعي متصطلح الظاهرية، ولا نحسوه لما له من طَّلال وإيحاء، قد تستدعي معركة على هامش الموضيوع، ولكن وصف نلك بالنهج الشكلاني في

ولا شك في أن تقديم الحفظ على حسسابُ الفيهم، أسبهم في تدميس الروح العلمسة المدركية وأضبر ألعقلانية والعطبة وَّالحَرِكَيَّةَ فَي الْأَمَّةَ، وأسبهم فَي تكوين مفهومات غير صحيحة لأن القرآن الكريم حمَّالَ أوجه، كما قال الإمام على رضى الله عنه لابن عباس، ولا يُمكن والحالة هكذاً حفظه من دون منهج صحيح في فهمه. ولعل هذا المنهج اسهم في تشويش نهن المتلقى واضطرابه وفيصم بين المحتوى وقيابلية التعليم، وفصم بين المصتوى وتحري حاجات الدارس ورغباته ه فصمه العلم عن غسريزة حب الإستطلاع، وقصم كل النظريات التربوية البجرية. ولذلك تصولت الثقافة إلى ثقافة تلقينية هشة، لا ولا السلوك مع العلم.

واسهم نلكُ في ظهور كثير من

وشرهه، ودامجهم على مكر وخديعة.

قال: أنت حرّ لوجه الله.

ولا ضغينة إلا أوقدتها.

فقال الوالي: تصدقت يا أبا الحارث!

استبطأته في بعض ما يأمر لي، فكتبت إليه:

أرى ودكم كالورد ليس بدائم

ولا خير فيتن لا يدوم له عهدً

له نَضْرَة نَبقى إذا فني الورد

وهل زهر إلا وسيدها ألورد

فودك كالأس المرير مداقه

لم تقيله غماد إلى الوانسة.

فكتب إلى بهده الأبيات:

وودي بكم كالأس حسنا وبهجة

شبهت ودي الورد فهو مشاكلي

وشبهت منك الود بالاس في النقا

ولم تخلف التشبية فيك ولمُ تُعْدُ

وليس له في الريح قبل ولا بعد

• قال بعض الحكماء: الزمُّ الناس للكابة أربعة: رجل حديد،

ورجل حسود، وخليط للأدباء وهو غير أديب، وحكيم محتقر

للاقوام. وأبعد الناس من الدخول في دين الحق والنصيحة لاهله:

جاهل ورث الضيلالة عن أهله، ورأس أهل ملته حظى فيهم بفضل

الضلالة، ومعظم للدنيا يرى بهجتها دائمة محبوية، ويرى ما رُجى من خيرها قريباً وما صرف من شرها بعيداً، ليس يقعد

قلبه على الإيمان، ورجل خالط النسَّاك فانصرف عنهم لحرصه

• كان عون بن عبدالله بن عتبة إذا غضب على غلامه، قال:

● قال إبراهيم بن شكلة: إن لكل شيء حياة وموتاً، وإن مما

• قال العتبي. سمعت اعرابية توصيل ابناً لها، فقالت: عليك

• سعى رجل بالليث بن سعد إلى والي مصر، فبعث إليه

بحفظ السر ، وإياك والنميمة، فإنها لا تترك مودة إلا أفسعتها،

فدعاه، فلما يخل عليه قال له: يا آبا الحارث أن هذا اللغني عنك

كذا وكذا. فقال له الليث: شبله - أصلع الله الأمير - عما أبلغك،

أهو شيء انتمناه عليه فخاننا فيه، فما ينبغي لك أن تقبل من

خائن. أو شيء كذب علينا فيه، فما ينبغي لك أنَّ تقبل من كائب؟

عن إبراهيم بن أبي عبلة قال: كنت جالساً مع أم الدرداء،

• كان حديد بن سنان الخالدي نديماً لأبي دلف، قال: دخلتً

● قال حماد بن سوسى لكاتبه - وراه كالمعرض عنه -: ما

اراك كالمعرض عني؟ قال: بلغني عنك شيء كرمته، قال: إذاً لا

قيال بعض المكساء: اثنان ظالمان: رجلُ أهبيت له

🏺 كتب رجل إلى اخ له: اعلم أن الحلِم لياسُ العلم، قالا

أَيَّالَى! قَالَ وَلِمَاذَا؛ قَالَ: لأنه أن كَأَن نَعْبًا عُقُونَه، وأن كَانَ بِاطْلاًّ

المصيحة مانمذها ننبأ، ورجل وسع له في مكان ضيق فجلس

فأتاها الله فقال: يأ أم الدرداء، أن رجلاً مال منك عند عبدالملك بن

مروان، فقالت: إن نُتَهم بما ليس فينا، فطالما زُكينا بما ليس فيناً.

على أبي دلف بوماً وبين يديه كتاب وهو يضحك، فقال: هذا كتاب

عبدالله بن طاعر. وفيه أبيات أحب أن أنشبك إياها، وذلك أتي

حيى الكرمُ مواصلة الكرماء، وإن معا يحيى اللؤم معاشرةً

ما أشبهك بمِولاك! أنت تعيني وأنا أعصى الله. فإذا أشتد غضبه

الانجاهات الجبرية والنكوصية

استُّدلالهم لها يستوحي معجم الدين، اقتياساً واستشهاداً ونجدها في العبارات الشائعة مثل (قسمة ونصيب) و (قضاء وقدر) ونحوها من الكليشيهات التي تقال عبارات جاهزة، لتبرير سلوك أو خطأ أو تقبصير أو استسلام. ومن يتأمل الأمثال العربية في العالم العربي، سيجد قسوالب جَـاهرة تبسرر الخسور والتقاعس وتبرر الخطاء وتقدم هذا التبرير عبر اقتباس حديث أو

أية أو اقتناص الإستشهاد بها، أو

صك مصطلح تكوص جنيد ينحث

إسفنحية قابلة للتضليل، جاهزة

للاحتواء، سلبية في التعامل مع

انكرها، انني وانا اصفظ سورةً

أجل إن هذه العادة العتيدة في

(مع القرآن: ٣٢).

التي نجيدها لدى العامية، ونجيد

في ظلال الثقَّافة البَيْنِيةَ. نجنها أمأم تراجم يعض العلماء (حفظ القرآن وهو اين عشر سنين) ذلك أن حفظ الإنسان معلومات لا يفهمها خلل تربوي كبير بسهم يجب أن نتوقف لبيان أنها مفهوم في فهم اي مقروء فهماً سيئاً. لأنْ تربوي صك في عصور الانددار، وأن مبدأ حفظ القران في الصغر نمط القراءة يسهم في تكوين عادة لم يكن مبدأ تربوياً منتجاً. للحسوية أو البلادة، فإن كانت فليستنكس النين لا يريدون بطريقتهم بديلاً أن القرآن الكريم القراءة قراءة فهم ومناقشة وتمثل استتيحاب ولدت عوائد القبهم هو القدس، أما طرق تعليمه فهي والعقل والتدبر والعمل، وإن كانت جــهــود بشــرية، قــابلة للخطأ القراءة قراءة حفظ مجرد، ولنت و الصواب، و النحث قيها بحث في في الإنسيان بالأبة النُمْن، وصيار يقّرا لمجرد البركة، وينجح لمجرد الوظيفة، ويدرس لمجرد الامتحان. مشروعية البحث التحريري. وصارت شخصية الدارس باهتة

ما حولها. ويتحول الفصل بين الحفظ والقهم الى عادة سلوكية، نجد نموذجها في الانتفاع لدي كثير من الناس الى التوقيع على تعهد او بيان من دون ان يقراوه قراءة واعية. وفوق نلك يبنى حفظ القران رسالةً، والرسالة ينبغي لن بعثت من دون فهمه مفاهيم سيئة تشكل على من الزمن الجناهات وقسماً إليه أن يقرأها ويفهمها ويعمل سيئة، وكثير منا يتنكر كيف كان يفتهم بعض آيات القرآن فتهمأ سيئاً، وانكر من نلك أن أحدهم قسال: كنت افسهم من اية واليك المسيره أن صحابيين على المائدة

يتقاسمان مصير الشاة المطبوخة، علے ما جرت به عادۃ الناس فی به، ومن لديه دليل فليطرحه. الولائم، وأن أحسهم يمسك بطرف الصران، ويمده إلى صاحبه قائلا: إليك المصيران، وذكر الشيخ محمد الغزالي رحمه الله شيئاً من ذلك فقال: محفظت القرآن وعمري عثير

سنين، وبداهة مسا كنت اعلى منه ثلاثة وجوه: شبيب أ، بل من اللطائف التي الإسراء، وأقرأ قوله تعالى دوكل إنسان الزمناه طائره في عنقه، كنت أفهم أن هناك شيئاً كحمامة

او غراب، يجعل في عنّق الإنسان، والتحريف وهذا منا يجعل كل عامي وكل شخص متعلم ومثقف يخطئ في فهم المعاني، كما يخطئ فَى نَطْقُ الْأَلْفُ الصَّاطُ لَأَنَ العِلْمِ فَي التعليم من وجسهة نظر تربوية تورث البلادة، لأن تعود الإنسان الصفر كالنقش في الصجر، الصوتي أو الدلالي أو النحوي أو نمط من أنماط التعليم التلقيني، الصرفى، يصعب عليه أن يعطه ينفخ الذاكرة ويعود الإنسان على الثقافة الصوتية والثرثرة

اللفظية، كما قال الشيخ محمد درجة تكراره رسخته حتى صار عادة لغوية الية: اما ترى الحيل بتكراره

الصماء قد أثرا ولأن المفاهيم إذا انغرست في الذهن أول مرة، صارت في عمقً القطاع الراسي من الشنعور، وإذا انغرست في الكبر أو في المرات الشسوائي صسارت في ألقطاع العرضي الَّفوقي من الشعُّور. ٢- وتصبح إذ ذاك محاولة

من الإنهيار، وإذا لم يكن عاصماً تعديل المفاهيم والاتجاهات سبهاحة ضد التيار، ونوعاً من المعاناة أشار إليها الشيخ الغزالي إن العيارة التبجيلية التي رحمه الله في تجربته مع القرآنّ أ فقال: «إن هذَّه الطريقة في حفظ القاط القرآن بدون فهم ... المُعنى، صرفتني عن معاني كثيرة أمر بها ولا أعرفها وإنا كبيس، ولأني حــفظت الكلام دون فــهم المُعنى، اجد نفسي في كثير من الاحيان أمـضـي دون قـهم .. المعنى ... لأن الحفظ كان بغلب على التدبر أو

على ... الوعي، ومساً بدأت أفكرً

متطور من دون أي تأسيس لغوي

عبربي صبار تعليمهم استها

واجدى واسرع، وهي حقيقة

تعرفها معاهد تعليم العربية،

وليست راياً قابلاً للسبالغة أو

هذه الطَّريقَة، ينَّبغي النظر اليهاّ

نظرة من الجبوانب كافية، فيهي

ليست مجرد طريقة في تعليم

القرآن، إنها أساس منهج تعليمي

شائع في عصور الانحدار، بل لا

زُلْمًا فَي المدارس التي تسسمي

بيئية، بل وفي كثير من معاهد

التعليم، نمارسه حيث ببدا

بحفظ النص قيل شرحه، سواء

كان هذا النص قرآناً أم حديثاً، أم

مسوجسزا ملغسزا ام منظومسة

مختصرة. فهو منهج إذن له

حساته المحافظون عليه الذين

يدعون أن العلم يبعدا بالتلقين

والحفظ وأن مستوى الاستنتاج

والفسهم يأتي بعد ذلك، ومن

المحتمل أن يوافقوا لو قالوا

البدء بالفهم ثم الصفط، لكن الأمر

فطيع: إنه اعتداد بالصفظ،

باعتباره مبدأ تربويا على اساسه

الدرس في اللغسة أو في الدين

٣- ولكى ندرك مدى الخلل في

حتى اكرهت تُفسي على أن أنققُ النظر في كل ما أقبراً، وأحبمل الْمُنطقة الْفارْغة من النَّص القطعيُّ في الدلالة والورود، ومن هنا كاتيّ تفسى على ترك هذه العادة التي ورثتها مع الحفظه (مع القرآن:٣٧). وبالتالي يكون صافظ ومن أجل ذلك، فإن هذه الدلائل القران الكريم من دون فهم اشبه تقود الباحث إلى القول باطمئنان شبيد، إن تعليم الناس صبغاراً ما يكون بمن يدرسون اللغة الثبانية، كندارسي العنزيية من وكباراً عُرِّباً وعَجْماً، حَفظ القرآن العجم المستعربين، النين إذا من دون فهم، أسلوب تريوي عقيم يرسوا في بلايهم اللُّغَة العربيَّة مخَالفٌ لِقَاصِد التَنزيلِ. فالقرآن لم وفق منهاج غير جيد، تعثّروا ينزل ليلغي الإرادة، ويقفر إلى الغرض في اللاشعور بطريقة كثيراً في نطقهم وفهمهم، وإذا حاءوًا للأراسة في معهد عربي سحرية، وطُبِفة القرآن الكريم أنه

> وهذه الطريقة الشائعة لم ترد في الكتباب المنيسر، ولا في هدي الرُّسول صلَّى اللهُ عَليهُ وسلَّم، ولاَّ في هدى الراشسيين، ولا في اي منهج تربوي سليم فسمن لديه برهان من هدى الصحاية فليات

وكل أساليب التربية والتعليم اليسوم تؤكسد أن القسهم أولاً. إن طريقًا الحفظ من دون فهم لا يقتصر أثرها على أنها غير مفيدة، بل هي ضارة وضررها من

١- تكوين مسعلومسات ومفهومات خاطئة عن معانى القران الكريم بحبيث يصبح القران نصأ مفتوحا قابلا للتاويل

معتــاز العــالم من الجــاهل. وقــد والصدق، والنكوص محل الاقدام، صاغه أحد العلماء شعراً: فلحفظ فكل حافظ إمام وهى مقولة تدل على مستوى الانحدأر الذي وصل إليه مفهوم الإمامة في العلم، عندما تحولت

إلى آلة تسجيل تفتخر بأنها تُحفظ البخاري أو الصحاح كلها، وشقاء لما في الصدور من أوهام، عند ذلك سلغ الناس درجة التقوى والرشياد الأجتماعي. ولذلك جياء الخطاب في الأغلب للحماعة ،كتلك يبين الله أباته للناس لعلهم يتُ قون مذا هو الهدف من القراءة، فإذا لم تؤد الوسيلة إلى الغابة فقد قرآ الناس الصروف والالفاظ، وصار قبارئه كالذي تشغل مضخة تدور من دون أن خسرج مساء تسسقى به شسجس الحياة. فإذا كانت الوسيلة لا تؤدي إلى الهدف، فسأين هي القَــراءة المطلوبة في مخطاب التكليف؛ ويكون الناس حينئذ قد

الشــمُس لا سـحــاب دونهـا ولا

"فَالْقَارِأَنَّ «نَكَارَ لَكُ وَلُقَاوِمُكُ، التذكرة، وما صنعتم بناء على ما ينزل لكى يشـقى السلمـون في «نكره» ولا ريب أن «النَّكري تنفَّ المؤمنين، ولذلك قال «فالا تقعد

والغرض من التلاوة التعقل والتنبر والموعظة والتبصرة، لتصغ روح العقالاندة، لأن العبقلانية في صلب الخطاب السنى. إن العقالانية إذن فريضة إسلامية، أليس الله يقول لنا: إنما مزل القسرأن والأيات والأمسشال ولعلكم تعقلون، عند ذلك يتحول القرآن المقروء إلى سلوك وجداني

أفسنت مناهج التربية حش استغلقت على بعض غيير قليل إمكانات بخول المعرفة في خدمة الحياة والانسان، أو تُحسين نظرية تشب نظرية (الغن للفن)، وتحسوها من المسالك التي تنظر إلى الثقافة والفن والأنب بمعيار سلبى ورومانسى سريالي، يهرب

والنظرة إلى العلم على أنه

والشك محمل الحقين، والسكون محل الحركة، والتَّقليد محلَّ التغيير. ولذلك وجدنا هذا الفكر التجريدي يسيطر على الدونان عند خريفها، ويمهد لسقوطها بايدي المقدونيين قبل الروسان، ويستبطر على فكر رومنا قبل سقوطها على أيدي الجرسان،

سقوطه على أيدى التتار. ً ٤– وهدُم اللَّعبَاني الدِّي نشيير السها، لسست قفرًا فوق النص الديني بل عودة إلى الجنور، وهي واضحة اديسيطر الإنسان على ما سخره الله له من الطبيعة، وهو استثمار مربح لجهد الإنسان من خلال التمريب والتجريب. ولا يجور أن يبدد الوقت في سا لا مقسيده والله الحكيم قثد رسم العلاقة ببن العمل والعلم فنادى السلمين سيا أيها الذبن أمنوا لم تقولون ما لا تعلمون؟، وما سبقت الأمم إلا عندما حتولت العلم إلى مبلوك، ونسدت عنهما المقبه وم الصوفى للعلم، ورمت مفهوم

المتعبة واللذة المصردة، ووظفت العلم على اساس من الواقعية والعملية معاً، والانفصال بين العلم والعبيمل هو الذي أودي بثقافتناً، ولذلك جعل التتار كتبها معالف لخب ولهم، ورموها في النهر لتكون قنطرة يعبرون عليها. إِنْ نَظُّرِيةَ (الْعَلَمُ مَّنَ أَجُلُ العلم) هي التي أغرقت الناس في الاستنظهار من دون فهم وهي التي أوقبعت الأمية في عبصبورها الوسيطة في وهدة الأنكماش، وما

فيها من جبرية واستسلام. العلم لا يطلب ذاته وإن قسال ذلك الإمام الغرالي رحمه الله، لأن العلم عندما صار شكلانيا لا يخدم الأمة أو الألفيات الشيعرية، وسائر المتون، وتلقى هذ المحفوظات أمام السندج والعامية، وريما حفظت هذه الآلة رقم الصنفيحية، وهؤلاء الساكين من حولها يتطلعون بعيون مشدوهة لهذا العبالم الصافظ.. أما الإبداع الحقيقي الذي ينهض بالأمة فقّد ضباع، ولّا عجب إذن إذا أستمررنا في التاخر ومناهج تعليم الدين فينأ راكدة، تناقض كثيراً مما جاءت به مناهج

التعليم الناحجة. إن النظرة إلى الحافظ على أنه إمام نجدها في ثنايا تراثنا، ترمز إلى تُقَافَة الرّواية والنقل. إنها مفردة في منظومة ثقافة الثرثرة والإسهاب والتكرار التي شباعت فى تراثنا ولا سيما فيّ العصر الوُّسيط، لكن العلُّم الحقَّيقي هو التركيب والتحليل والقبرة على النقد والابتكار.

هذا النمط جاء انعكاسا طبيعياً للثقافة الشكلانية التي تقصل بين العلم والسلوك، والعلم والجدوى، ومبدأها الشهير (العلم للعلم) وهو مقولة لا صحة لها، لا في بلد متقدم ولا في اخر متأخر. فالعلم لا يجوز أن يكون للذة والمتعبة فيحسب بل هو للعيمل

* أكاديمي سعودي.

ويسيطر على الفكر الإسلامي قبل أولُوا الخطاب. ولذلك ينبعني أن

ولن نتذكر إلا بنقلة تربوية تجلو عن منهج التغليم عَ بَاراً تراثيا كثيفا علق به، اثناء مروره بالامكنة والازمنة والبيئات في القسرأن الكريم وضسوح

صُباب، فوظيفة ثلاوة القرآن الكريم ساطعة مغصلة لا تحتاج إلى تُصر ولا تضمين، ترد مكررةٌ مُثَّات المُرات في الكتَّابِ العزيرُ، لكي ترسخ في نَهْنَ الْمُتَلَقِّي.

وسوف تسالون، عن نتيجة هذه قراتم، وهو «تنكرة لن يخشى، ولم الننيا ولا في الأخرة. مكلَّا إنهُ تنكرة، فمن شاء أن يؤمن ويتقدم بعد الذكرى مع القوم الظالمين، لأن الذكرى تنبه الإنسان من غفلته ئيقوم بواجباته.

وحركة عقلانية، فيصبح هدى ورحمة وبشرىء

المعسساش أو زيادة النخل، وهم من تبعة الحداة.

ثقافي يرتبط بسقوط الأمم، حينما يحل العلم مسحل السلوك والاستسأل مكان الصبراتة

التوتر النفسي وحوادث السير

■ الحضارة المزعومة لم تحمل إلى البشر سوى التوتر النفسى والارهاق والاكتناب والإحباط والعقد والضغط وفقدان الاعصآب بسبب تلوث البيئة في الجو والاخلاق واسلوب التعامل زبين البشر، وفي الضجيج والازدحام وصعوبات الحياة العصرية وضعوط التطلبات اليومية والعائلية.

ولهذا السبب كثرت الأمراض النفسية، وتزايدت حالات الانتجار. لا سيما في الدول المتقدمة جداً والمرفهة، واردادت نسب حالات الطلاق والضلافات الزوجية والجرائم وأعمال العند والشذوذ والاغتصاب والاعتداء على الاطفال.

بل أن العلماء اكتشفوا من خلال استطلاعات وابحاث وبراسات أجروها على عينات من سائقي السيارات أن معظم الحوادث التي تعرضوا لها كانت ناجمة عن التوتر النفسي أو عن غضب أو خالف أو أزمة مروا بها وكانت تسيطر على نفسيتهم عند وقوع حادث التصادم.

وابتكر أحدا أطباء النفس في الولايات المتحدة اسلوبا جديداً لعلاج السائقين المتوترين نقل بموجبها عيادته النفسية إلى السيارة لعلاج المرضى في مواقع عملهم. فهو يجلس في القعد الخلفي ويراقب تصرفات السائق ويتحدث إليه بهدوء ليساعده في حل عقدته وتهدئة أعصابه ويعطيه تعليمات ونصائع حول كيفية التصرف عندما يشتمه سائق أخر، أو تتجاوزه سيارة، أو يضطر للانتظار والوقوف تحت أشعة الشمس

ولا أدري مدى امكان تطبيق هذا الأسلوب في بلادنا التي تعانى من مشكلة مستعصية يسقط بسببها منأت الضحايآ والجرّحي في حوادث السير التي تقع غالباً إما بسبب الرعونة أو الطبش، أو الجهل وإنعدام الضمير، أو الاهمال واللامبالاة وعدم الاهتمام بحياته وحياه الآخرين.

ولا شك في أن فتوى سماحة الشيخ بن باز في الملكة السعودية بأنّ من يمارس هذه المضالفات يعتبر بمصتابة «المنتجر» تشكل بداية طيبة لردع كل منصرف ومتهور، لا بد أن تتبعها خطوات أخرى لتشديد العقوبات على أساس أن السائق المتهور والمتسبب بحوادث الطرق عن اهمال ورعونة يعتبر بمثابة القاتل. فما الفرق ان يحمل الانسان مسدساً أو سكيناً يهدد به حياة الناس. أو أن يقود سيارته بسرعة جنونية، أو يخالف القوانين وأنظمة السير فيهدد حياة الآخرين ويتسبب إما بموته أو بموت الأخرين، أو اصابتهم بإعاقات تقعدهم وتقضى على

القيادة مسؤولية كبرى، ولا يمكن أن يمارسها الإنسان إلا إذا سيطر على أعصابه قبل أن يمسك بمقود سيارته. وليسال أي سانق نفسه قبل أن يرتكب الخطأ: ماذا لو كان في السيارة الأخرى أو في الشارع ابنك أو أحد الضوائك، أو قريبك؛ وبعدها لينطلق إلى الأيمان بأن حياة الانسان، أي انسان، غالبة ولا يجوز تعريضها للخطر من أجل نزوة، أو إهمال أو رغبة بالباهاة

من عنترة، فارس الحب: أقاتل أشواقي بصبري تجلدا وقلبي في الغرام مقيد!

عرفان نظام الدين

تاريخ الادارة القضائية في مصر الإسلامية حتى نهاية القرن الثامن

الكتاب: رفع الامر عن قضاة مصر. المؤلف: إبن حجر العسقلاني. المحقق: علي محمد عمر، الناشر: مكتبة الخانجي – القامرة ١٩٩٨.

راجعه: عاطف مظهر.

🗷 احتل القضاة السلمون مكانة مرموقة فر المجتمع طوال العصور الإسلامية المختلفة، كانوا يُضتارون من بين صفوة العلماء النبن اشتهروا بالتقوى والورع. ويسجل التاريخ صفحات مضيئة لبعض هؤلاء القضاة النين عسلوا على إقسامية العندل وقبول الحق وتصبرة المظلوم، مهما جرّ عليهم ذلك من تبعات، فكانوا يقفون امام الحاكم ينصحونه وينقدونه من دون خوف او وجل.

ومن اشبهار كلتب التراجم التي اختصت بموضَّوع القَّضَاة وَنكر أحوالهم ومواقفهم المشرفة، كتاب درفع الأمر عن قضّاة مصّر، للحافظُ ابن حجر العسقلاني المتوفي سنة ١٨٥٣ هـ، والذي تناول فَيهُ دراسة تاريِّخ الأدارَّة القضائية في مصرّ منذ نشاتها في عهد الخليفة عمر بن الْخطاب وحتى نهاية القرن الثامن للهجري.

وصدر هذا الكتاب أخيراً عن مكتبة الخانجم في الْقَاهْرَةُ، بِنَحَقِيقَ الْلِكَتُورُ عَلَي مَحَمُّدُ عَمِّ الْذُيُّ اعتمد في تحقيقه على نسخة خطية الكتاب بِحَط تلميذ أبن حجر وهو الحافظ شيمس البين السخاوي المتوفي سنة ٩٠٢ هـ.

وكتأب رقع الامر، يمدنا باخبار مهمة عن

القضّاة تبينَ لنّا اسماءهم وبلدانهم واحوالهم وثقافاتهم وكيف كانوا يعينون ويعزلون ونكر مراسم التولية والعزل. وهو يمتاز عن بقية الكتب التي سبقته بانه يعد أشمل كتاب الف في هذا الفنَّ، فقد نقل عن الكتب السابقة وأضاف النَّها ما وقع له من اخبار شيوخه ومعاصريه، كما نقل عن كتب أصبحت مفقودة، واخرى ما زالت مخطوطة. واعتمد المؤلف في تأليفه للكتاب - كما أشار في مقدمته - على كتأب «أخيار القضاة» لأبي عمر الكندي، ونيله لابن رولاق المتوفى سنة ٣١٧ هـ، وكتابٌ قضاة مصر لابن ميسر المتوفي ٦٧٧ هـ، وأخسسار مصدر لقطب النين الطبيء وتاريخ المقريزي، وما جمعه شيخُه ابن الملقن المتوفى سنة ٨٠٤ هـ قصلاً عن كتاب واخبار قضاة مصر، لأبي عبدالله محمد بن الربيع الجيزي المتوقي سنة

٣٧٤ هـ، وهو أول من الف قي هذا الفن. وأفاد كذلك من كتاب وقضاة مصر، لسليمان بن علي بن عبدالسميع العباسي المتوفي سنة ٠٠٤ هـ وكتاب داخبار قضاة مصر، لجمال الدين البشبيشي المتوفي سنة ٨٢٠ هـ.

تضمنهم مرجر أبن دانيال، وكان جعلهم طبقات على السنين منذ فشحت مصبر الى أشر القرن الثامن الهجري. وعن ذلك بقول المؤلف في المقدمة: مفقد وقفت على رَجَرْ في ذكر من ولى القضاة بالنيار المصرية، من نظم الأنيب الشهور، شمس البين مُحمد بن دانيال الكشال، نظمه لقاضي القضاة بدر الدين ابى عبدالله محمد بن ابراهيم بن سعد الله بن جمَّاعة، وسئلت ان اترجم لن تَصْمِنُهُ الرَّجُرُ الْمُنكورِ، فَأَحِبِتُ الَّى ذَلكَ، وَحِعْلَتُهُمْ طبقات على السنين، منذ فتحت مصر الى أخر المئة الثامنة، ونكرت في ترجمة كل واحد منهم ما وقفت عليه، من اسمه ونسبته ومنتهى غاية نسبه، وذكر مولده وحاله ومذهبه وتحلته، والوقت الذي ولي فيه، والوقت الذي صُرَف فيه، والوقت الذي ماتُ فيهه. في الحداية بنكر المؤلف أنَّ أَمَر احْتِياً والقضاة لم يكن ميسورا في بداياته، ويورد واقعة تؤكد كلامه، وهي أن الخليفة عمر بن الخطاب بعث الى والبه على مصر عصرو بن العاص يطلب منه أن يعهد بالقضاء الى كعب بن يسار العبسي، واكن كعباً رقض توليه القضاء وُعللُ رِفَضْهُ بِأَنَّهُ تَولَى مَهْمِسَةً ٱلقَصْاءَ في الجاهلية، وأنه أحَّدْ عَلَى نَفْسه عهداً أن لا يعودُ الى منصب القنضياء مرة اخبرى. وهذا يعنى أن السَّلطات الاسلامية كانت تبحث عن الرَّشَجِين للقضباء ممن سبق لهم الاشتغال بهذه المهمأة السامية. كنلك اشاد ابن حبجر في نمانجه بحرص السلطات الاسلامية على احتيار القضاة من بين من عرف عنهم الصلاح والنزاهة، فنكر بعض مواقف لهم تشهد بنزاهتهم وحرصهم على فُسِية المنصب، ومن ثلك أن أبا خُرْيمة الدعيني قاضى مصر زمن العباسيين كان لا بنقذ عطاءة عن اليَّوم الذي يقضيه بعيداً عن مجلَّس القضاء لانشغاله في بعض شؤونه الخاصة، ويورد قوله وانما أنا عبامل المسلمين فإذا اشتغلت بشيء عن

عملَهُم، لم استحق ان أخذ من مالهم شيئا.. وأشار ابن حجر الى بعض ضروب الإصلاح التى ابخلها عبد من القضاة على النظام القضائر في مُصر في العهود الإسلامية والمبكرة. فينكر الإصسلامــات التي ابخلهـا القــاضي غــوث بن سليمان – القاضى في مصر زمن العباسيين – والتي قضت على العيوب التي كانت متقشية فيه. وأَحْصُها شَهَادَةَ الرَّورِ، فَكَانَّ بِسِنَالِ عَنِ الشَّهُودِ سراً، حتى متاكد من استفامتهم قدل شهادتهم.

كعا اشار في تراجمه الى تنظيم القاضي لهيعة بن عيسى للاحباس، فقد جمع أموالهاً، وانخل فينهنا المطوعية الذين كنادوا يعتصرون المواضير - وهي الاساكن الذي تكون بين القوم وبين عدوهم - واجرى عليهم اجورهم من هذه الاحباس.

وينكر ابن حجر اعثلة كثيرة لقضاة عطوا على إعلاء مركز القضاء واستقلاليته عن الحاكم

حضور مجلس الوالي كما جرت العادة الي وقته، والقاضَّى بكار بن قتيبة الذي كان من ابرز قضاة المسلمين وأعلمهم بالفقه والجديث. ويحكى عن الاخير قصة طريفة وهي ان احمد بن طولون عقد مجلسا في بمشق بحضور القضاة لخلع الموفق من ولاية العهد لمُنْ الفته الخُليفة المعتمد، وشهد على ذلك جميع من حضر من القضاة ما عدا القاضي بكار، الذي رفض اقرار الخلع ما أغضب عليه أبن طولون. وأشار ابن حجر كذلك الى القاضي العزبن عبدالسلام الذي ولي قضاء مصر زمن الأيوبيين وما اشتهر عن شهامته انه حضر مرة مجلس السلطان نجم الدين ايوب، وكان اطلع على حانة يبناع فيهنا الخمر وترتكب فيها المنكرات، فقال: «يا ايوب، كيف يسعك في دينك ان تكون الحانة الفلانجة في سلطانك؛ فَقَـال: يا مولانا، أنا ما عملت هذا، بل هو من زمان ابي، فقال: افترض ان تكون ممن يقول يوم القيامة: إنَّا وجننا أباعنا على أمة، فما وسعه إلا أن أمر بإبطال نلك. ومن النماذج التي أشاد بها ابن حجر في العهود الاولى لدولة الماليك، ما حدث سنة ٧٧٦هـ في عهد السلطان الاشرف شبعيان حين عزل القاصَّى ابن جماعة نفسه من منصب القَصْاء من اجل أعتراض السلطان على بعض احكامه، فَغَضْبَ القَاضَيُّ مِنَ الاعتراضُ عليه وأغلق بابه واعترل عن القضاء. فجلغ السلطان بَلَكَ فَانْزُعِج، وارسَلْ اليه نحد امرائه يسترضيه ويساله العودة الى الحكم فامتنع، فراسله مرارا، فاصر على موقفه ولم يتثارل عنه إلا عندما علم أن السلطان الإشرف سوف يحضير ويركب اليه في منزله بنفسه إنَّ لم يحضِّر القاضي، قُركب القَّاصَيَّ واجتمع بالسلطان الذي لاطفه واسترضاه وعرض عليه العودة الى ولاية القضاء، فرضى بعد جهد، واشترط أشياء أجابه السلطان اليها، ثم خلم عليبه ونزل الى منزله ومسعسه جسمع من الأمسراء والاعيان، فازداد رفعة وعظمة ومهابة عند الادراء

وظل نفوذ القضاة وعلو منزلتهم واحترام الجسيع لهم من الصبور المسرفية للقيضياء في العصور الاسلامية، ولكن كانت هناك في المقادل طائفة اخرى من القضاة تسعى الى تَحقيق انفسهم باحتكار السلطة وأمتهان العامة لهم.

تدخله الجنبة، عند اللوم هذ ن يدخله الجنق، وإن شاء ادخلو المبية المورة القنس الحثلة 11.77 MATY 10.15 14.00 10.55 ابو ظبي المنابة 14.17 14.50 الحزائر 0,10 الخرطوم الكويت الرباط 1.11 4.15 \$1,4A T.TA 17.72 14.5 الرياض 14.1% 10.10 14,79 33.75 18.18 T+. T1 M. LA 7,13 5.01 7.37 تونس 17,15 جيبوني بصق 2.72 14.TA 17. .. 11,77 Y. SV 18.12 B.YV 10,21 2,11 27.0 14.57 38.13 طرابلس الغرب 17.00 7.77 T+ .TV 10.5A 7.00 10.10 11.73 سقط T. or 17,01 18.05 0.17 17.3 مقيشو 19.19 11.47 0.10 تواكشوط 7.70 9,+0 انقرة 27.0 • • ٣ . ٣ •

71, - 7 طهر ان اثبياً \$. £V T.+3 3.05 015.IV 1.94 .. 7.00 برلي 5.54 4-17.77 ىروكسېل **T, £¥ 6,43 باريس 11.TY 12. 7/ 71.17 80.58

13. 8 . 8 . 5 . ct

Start & Start

(BY YOU AND A SEE SE

man and a man and

And the same of the same of

Agreement of which

Carried a comment

AND HAVE BALL THE .

Jahan , mu in

يها ده العجود

74 744 -

المراوضة والمعتد

مصالحها الشخصية وتلبية أطماعها، وسارت في الحكامها وفق رغبات السلاطين والأمراء. ووصلُ الأمر في بعضَّ الأحيان - خصوصاً في نهاية ساراييفو \$7.44 حكم ستلاطين المساليك لمصر – أن بعض القضاة ستوكيولم 11.17 -1.10 كانوا يشولون مناصبهم عن طريق بذل المال -4,7.0-كويتهاغز 2.21 W.T 14.08 للأمراء وأولياء الامور، وتشطوا بعد تلك في جمع ***.97 لدني 5 .01 17.10 15.04 الاموال بكل السبل لتعويض ما دفعوه في سبيل **2.0T 12.18 2.28 نيقوسيا *-T.OT الصصول على المنصب ونتج عن هذا أن تولى 17.10 9.11 واشتطن -- 7.00 a.:1 القضاء رجال لا علم لديهم ولا معرفة، وهو الاسر لوتاوا الذي اساء الى هذا المنصب الجليل، فأساعوا الى

1 11111

ى بصوت أجش... لكن المهم صدق المشاعر

فيرونيكا دبلداي ،

ا الخميس، الوصول

طاثرتنا تحط في بلهي: أول زيارة أقوم بِها الِّي الهند منذ ٢٥ سنة لا يزال الظلام مخيساً والهواء بارداً. ارتدي رْباً محلياً: «شالوار قميص، (فستاناً فضفاضاً وبنطلوناً) وشالاً من باكستان. لم أجلب أي ملابس غربية

قمت بتصريف ١٠٠ جنيه أسترليني في مكتب توماس كوك المفتوح على مدار الساعة ٢٠٠٠ روييه. سلمني الصَّراف لفيفَةَ أوراَّق ماليَّة تحتوي مئَّة ورقَّةٌ مَّنْ فئَّة إلـ • قَّ رُوبِيَّة، لا تَدْخُلُ الْآ بَصِعَوْبِةً فَي جَبِبِ صَنْعِرِيتَي الداهُلي

٣٠. ٤ بعد الظهر، نستقل عربة نقل صغيرة تقليدية تلذننا عبر تلوث وحركة مرور مريعة الى مزار اولياء نظام الدين، ونُغْطَى رؤوسنا عند الوصول الي المكان. روزي، رفيقتي النبأتية، حولت بصرها عن النبائح المعلقة في مُتَاجِر الْجِزَارِينَ. نَشْتَرِي سَلَّة مَلْيِئَة بِأُورِاقَ الْوَرِدِ وَالْبِحُورِ والحلوي، ونترك أحذيتنا، ونخترق ممراً صُيِقاً مسقوفاً جلس على جانبيه متسولون. أركز انتباهي على الصلاة.

يوجد هنا ضريحا اثنين من ابرز الأولياء الصوفيين اتباع الطريقة الجيشتية: نظام النين، وحواريه وصنيقه امير خسرو، مبتكر الموسيقي الهندية الإسلامية، من بلخ في أفغانستان، والإثنان توفيا في ألسنة نفسها: ١٣٢٥. مجمع مباني الضريح جميل ومثير للإعجاب ويكتظ بالاتباع. لا يُسمع للنساء بنخول الضريع. اعرف ذلك، لكن أشعر، مع نلك، باستياء لهذا الاستثناء. ينوب أحد حراس الضريح عنا بالقاء الورد على القبرين. نَجِلُس بِجَـوار الحاجر الرخامي المثقب الذي بحيط بقبر امير خسرو أعد خْرِزَاتٌ سَبِّحة الصلاة الأفغانية اللَّي أَحْمَلَها، وأنا اربَّد مع نفسى: «سلام سيلام سلام».

فقراء يصطفون في انتظار اطعامهم، وعلى سقف مستو تحدق فتيات في السّماء بحثاً عن الهلال، وبالفعل تدوي صفارة بصوت عَال وبشكل متكرر. انه العيد، وتعم الفرحة الجميع؛ تُورْع علينا جميعاً قطع الفاكهة وحُلوي مقلية على أطباق مصنوعة من أوراق نبات يمكن التخلص منها. الأطفال يرقصون ويلعبون.

بعدها، ننصت الى «القوالين» (مغنين اتقياء) وهم يغنون بصحبة ارغن مزماري وطبلة «دوهولاك».

٢ –الجمعة –طهي

يصنادف عيد الفطر اليوم النكرى الخمسين لإغتيال مهاتما غاندي. ويعبِّر المقال الأفتتاحي لصحيفةً ءني تايمرْ أوف إندياً، عن الأسف لأن رسالة السلام التي حملها غاندي طواها النسيان. وينقل عمود بعنوان افضاء مقدس، مقتطفات من حديث البخاري ومسلم: «الرجل القوي هو ليس المسارع الجيد. الرجل القوي هو وحده ذلك الذي

٣-السبت-أعرا نستيقظ في الساعة ٣٠. ٤ صباحاً لنستقبل قطار وتاج اكسيرس، الذي ينطلق في الساعة ٧٠١٥ صياحاً الي أغرام منظر القطار يثير لدي إحساساً باهتأ بالخوف إذَّ اتنكر القطات من فيلم وثائقي عن للجازر التي وقعت خلال فترة

التقسيم: حِثْثُ لُاجِئينَ وهي تسْقطُ من قطارات. نستلقى على العشب لنستريح ببغاوات خضراء تنتقل بسرعة بين الأشجار العالية، تنضم إلينا فتيات انكليزيات يقضين دسنة الانقطاع، بين المدرسة والجامعة. شبان هنود يلتمسون التقاط صور فوتوغرافية معهن، بأمل أن يطوقوا ينىسى خصورەن بانرعهم. خصورەن بانرعهم. ٤-الاثنين -أجمر

قضينا اليوم كله في السفر. غيرنا الباصات في جايبور، قِينَ دَالْمُدِينَةُ الوردِيةَ، مِن دون مشكلة. تتَنْكَرَهُا روزي من فترة حصار مسجد ايونيا عام ١٩٩٦، عندما شهنت اضطرابات ومنع تجول. تستغرق السفرة من اغرا الى اجمر ١٢ ساعة.

٥ -الثلثاء -أجمر

٣.٠٠ بعد الظهر. ننطلق في اتجاه ضريح معين الدين جيشتي، مؤسس الطريقة الجيشتية. انه أهم موقّع يحبّج الله المسلمة المراقع الميانات يأتون هنا بمشاكلهم وتمنياتهم الدينية. قدم معين الدين الى هذا الكان من جيشت في غرب افغانستان. ُ نَنْضُم الَّى حَشُودٌ مِتَحَمِّسةٌ تُتَحَرِكُ فِي اتَّجَاهُ الصَّريحِ،

أوقع نفتر التبرعات وأظهر لحارس الضبريح الملتحي المتين سَبُّحتى الأفغانية. اخْبِرهُ أني أصلي للسُّلَّام - السُّلَّام بِينَ



الضريح، مع تبريكات.

معبد هندوسی قریب.

الرجال والنساء، الفقراء والأغنياء، الهندوس والمسلمين، السلام بين الأمم، والسلام في أفغانستان. ينصت بتركير، مضيفًا: "والسلام في العراقُء ابخل وروزي المكان، وننتُر وريقات الورد على الضّريح، ونتلقى الصلوات والتبريكات. يدعوني حارس الضريح للجلوس معه بحوار مدخل القبر. يريد أن يحج الى أفغانستان، ويطلب مشورتي.

أحذره من أن «الطالبان، يحطمون الآلات الموسيقية. في اغرا يحيط بنا وسطاء يتنافسون على الزبائن. نتنفس الصعداء لأن لدينا حجر مسبق في الفندق.

٣٠٠٠ بعد الظهر، نزور تاج محل، هذوء المكان وعظمته يثيران الخيال حقاً. وأوراد الربيع - الزنبق والنرجس -المغروسة في الجدران الرخامية تُرجع صدى جمال وصبا ممتاز محل، ألملكة المحبوبة التي ماتت أثناء الولادة.

تحتفل فاتهبور سيكرى بالعيد، وتنتشر المهرجانات والاكشاك، فيما تدوي موسيقي الرقص الهندية من مكبرات الصوت. جاء الى هذا المكان أكبر العظيم ليزور الولي سليم جيشتي، وتضرع من اجل أن يُرزق بولد. وبعد ثلك بوقت تصدر انجبت له الملكة حويهياي ولداً، فبني عاصمة جبيدة في فاتهبور سيكري. لكن لم يكن هذاك ما يكفي من الماء،

ضريح سليم بجساله، وهو مشب الأبيض، لكن تفسده مصابيح النيون. المباني الأخرى مشيدة بحجر رملي احمر وناعم نقشت عليه تصاميم وربية وهندسسية مسعقدة. ترفض عروض المرشسين أسياحين والحاحهم: يتكلمون كثيرا! نقوم بدل ذلك بالتجوال وندع الأسئلة تطرح نفسها. أي مشاكل كان باتي بها النَّاسَ الى «كرسي المُنْجُم» أي نكهات وروائح كانتُ تنبعث من المنصة التي يُطلق عليها مطبخ جودهباي؛ أي أنغام كان اكبر يسمعُها عبر مياه البركة؛ أي أفكارٌ كانَ يجرى تباللها في قاعة اليواني خاص، (المجلس الخاص)

رحلة في النهار الى فاتهبور سيكري: تستغرق الزحلة بالباص المُحلى ساعة ونصف الساعة تشاهد مرّات عدة رُجِالاً يقودون تبية ضخمة تقدم عروضاً.

فأصبحت المدينة مهجورة.

حيث اعتاد أكبر أن يجمع علماء النين من كل النيانات؟ وانهم بالتأكيد يرفضون استخدام الموسيقي من قبل اتباع طريقة جيشتي للومنول الى التجلّي. لكنه بدا واثقاً،

سحابة الحقيبة المفتوحة

شربل داغر *

إلا أختاج الى من يذكرني، أو ينبهني، الى كوني لا إلى الله المسلمة المسلمة المسلمة من عدة حقائب، أصطحب المسلمة الم أبعضها معي في السفر، أو غيرها مما يلزمني في تتقلاتي وَّ الْيَـرِمْيِةِ، وَأَنَا فَي أَرِضَ الْقَـرَارِ (!). ذَلْكُ آنَنِي مَـثُلُ رَامِيَّ السهام، يصيبه الحكاك تحت إبطه حين يتوقف عن رمِيها وعن مراودة ساحات القتال. يحدث لي أن أخبط هلعاً فوق الإبط على الكتف، حيث لزنار الحقيبة الجلدية المدلأة أن يستقر، فلا أجده ذات يوم إذ قررت الخروج من دونها خاصة في السفر. وهو ما يحدث لي في المطارات، إذ لا أتوانى عن الشعقق، بين تسجيل الحقائب، أو بين معاملات السفر أو إجراء عمليات أمنية أو جمارك، من وجودها. أتفقد ما أنا عليه، في هلع لا تظهره حركاتي الاعتيانية؛ إلا أن عنف أو فجائية حَرِكةُ التَفقد تفضح ما خَفَي من تُوتِوي الداخلي، بل من هلعي من الفقدان. وهو شعور غريب إذَّ أننى، كلَّما أزيدت أمتَّلاكاً لأشياء، ولإحساسات بالتملك خاصة في تنقلي بين الأمكنة والبلدان، ازددت شمعوراً وخشية من الفقدانُ. ثَلَك أنني، في القلة، في قلة المواد التي امتلكها، ما كنت امتلك مثل هذا الشعور بالملكية، على قلة ما أملك، وصرت كلما أمنك في صورة متزايدة من

المقتنيات اشعر بنفسي مهدّدة بالخسّارة. تنبسهت الى هذا الأسر، بعسد أن سُرقت مني أوراقي الثبوتية لأول مرة (ذلك أنها حدثت لمرة ثانية، ولكن من دون عراقب كثيرة)، في لحظة عنف، ليس أقلها أنني تحققت من وجود السارق - سارق محفظتي بما فيمها أوراقي ومال المتقول، كما نقول -، أمامي، في مجموعة من الوجوة المغفلة والمجهولة، في حلقة صغيرة عند الدخول الى حفل عنائي ها استطعت، يومها، إقناع الملازم الأول، ومجموعة الشرط التي ترافقه أمام شاحنتها العسكرية، والمتواجدة في أسفل السلم الحجري الذي نعلو أحجاره العلياء من أن يقدم على تفتيش الواقفين الِّي جانبي. مسرخت في وجهه أنسِّي تعرضت الى سرقة، بعد أن صَرخت في وجوّه من كنت في وسطهم، من يون أن ترتعش تعابيرهم الهانثة تماماً. اكتفى الضابط بالقول: موكيف لي أن افتش هذا الحشد! م. كنا لا نزيد على خمسة عشر شخصاً، وكان السارق بيننا، ذلك أنني تنبَّهت الى فعلته، الى انتـزاعه الصقيبة الجلبية الصغيرة من حيب سترتى اليسرى في لحظة انتراعها نفسها، ولكن من يون أن أقوى علي تبين اليد المتدة اليها في تلاحم الأجساد والأعضاء، أمام بوابة المسرح البلدي

الجلوس في مقعدي الخاص، وبعد ذلك في مرات مختلفة...

ورانت صقائبي لأنني ما كنث أتوقع دوماً حجم ما أشتريه أو أمتاكه، فأسافر الى بلد وإذا بي أضطر، دائماً في الساعة الأخيرة، عند توضيب الحقيبة، أو أتحقق من حَاجِتي الى غيرها. فاشتريت - وكم أشتريت! - من الحقائبُ التالفة، الرحيصة الثمن، التي أرميها في أقرب سلة زيالة بمجرد وصولي ألى بيتي. ذلك أنني أشتريها من دون حاجة اليها إلا مؤقتة، أي أنثي كنت أملك في بيتي حقيبة

الحالات الهانئة قابلة لأن تكون مشمولة بالعِنف. إلا أنني ما لبثت أن تحققت من وقع المشاعر هذه علي، حين سافرت، ذات مرة، مع سمير نفسه، ولأول مرة، ووجدته لا يتورع عن فتح القسم الأيسر من سترته، وعن مد يده اليمني الى الجيب الداخلي من سترته والتثبت من شيء فيها: «مَّا لك ترور جيب سترتك!». قال: «اثاتك من وجود أوراقي الثبوتية مكانبًا"، فأسرعت في الإجابة: "إلا أنك فعلت هذا مراراً، في دقائق قليلة، منذ أن صَعْدُنا الى الطائرة، وجلسنا سوياً في منين القعدين، ومن دون أن تنتقل أبداً أو تتحرك من

هذا ما رحت أعمله بدوري، وأنا في الباص الذي يقلني من المطار الى سلم الطائرة، ثمَّ مرة أخَّري، وقد تمكُّنت منْ

أستطيع، اليوم، القول أن لي سياسات منظمة مع الحقائب: هذه تصلح لسفر يومين، أو السبوع أو لشهرين؛ وهذه تصلح إذا سافرت الى خارج البلد وفي حسابي شراء كتب أو ملابس أو هدايا؛ وتلك تصلح لزيارة قصيرة، مثل النماب الى المقهى في نهاية بعد الظهر؛ وهذه تقاسب الخروج ليوم كامل من دون العودة الى البيت أو المكتب... كيف لا وقد كنت أخرج بصحبة المعجم في بعض أيام الشتاء، حيث كان يحلو لي القام في المقهى، لا في البيت،

ولكُل صقيعة خطتها، نظامها الداخلي من الوظائف والصاجات، أي من الحسسابات الهنسسيَّة التي تلبي الاحتياجات المُخْتَلَفَة. إذ كان علي أن أحسب إمكان وضِعْ المعجم في المقيبة المسالحة لنهأر واحد، أو لآلة تسجيلًا ممها، أو لرابيو ترانستور، مثلما حلا لي ذلك في سنوات كنت أنتبع فيها أخبار جولات العنف في البلد. وكان علي أن أدبر، قبل شراء أية حقيبة جديدة، أن أرَى اليها بالأحرى، لا في وظيفتها (أي تلبيتها لحاجة محددة في يومي أو تنقلاتي) وحسب وإنما في تحولها أو تقبلها لغيرها ، ذلك أن هذه الحقيبة الصغيرة يجِب أن تنخل في غيرها، مما يتطلبه نظام، أو «اقتصاد» السفر والحاجات.

غير واحد سرقني في تلك الأمسية، وبدا لي أن الوجوه الهائنة - بل الشعب، كما قال لي سمير الحقاء، أو

الحمام حول الكفية ذاتها.

الغربية نقداً وتتكيفاً وعزفاً وغناء.

هذا يصح في حقيبة اليد الصغيرة، وهو ما اعتبته منذ أيام دراستي الجامعية، إذ درجت عادة اقتناء الشباب الحقائب قريبة الشبه بجزادين النساء، مما يعلق على الكتف، أو يحمل في يد. وهذا ما عرفته لاحقاً في أنواع مختلفة من الحقائب التي بقت صفاتها وتتوعت صناعاتها ... ولا يمنعني هذا من أن يكون لي حقائب للوظيفة نفسها، مما أشتريته أوَّ مما استلمته في مزَّتمرات، وهو نوع حقائب «السمسونايت» ومُتفرعاتها، وهي النسخة المترفة أوَّ المالية لحقيبة المدرس أو الأستاذ. ويستوقف انتباهي في المسألة كيف أنني سارعت، بمجرد انتقالي الى الدراسة الثانوية، الى الشخلي عن الحقيبة للدرسية، مكتفياً بكتب قليلة كنت أضمّها تحت ساعدي الأيمن، أو أشدها الى زنار مطاطى أتهادى به في مشيتي، ولجداً في حركة التخلي هذه دلالة عن حريتي، عنّ امتلاكي اموري. حكاك الفقدان

وقال ان رسالة معين النين هي السعادة والسلام. حين اغادر الكان يكرمني بتقديم دنشادور، (عباءة) وحلوى من

الشاعري وأتحسس الألم الذي انراح عن كأهلي.

أجلُّس بَهدوء. الدموع تملأ عيني فيسما أطلق العنان

٣٠. هُ عَصِراً، نُستَقُلُ عُرْبِهُ تُقَلِّدِنْيَةَ الى دانا ساغاره

وهي بحيرة اصطناعية أقامها المغول. حشود من الناس

تتجّه الى شاطىء البحيرة، مارة ببائعي الفول السوداني

واكشاك حلوى وموسيقى. الشمس تغيّب خلف الجيال،

والسماء تصبح وربية وتزداد ظلمة. حُفَّافيش صُحْمة

تنطلق بسرعة بين الأشجار، ويتناهى صوت اجراس من

٧ –الأربعاء –أجمر

الحج التي ينوي حارس الضريح القييام بها الى

افغانستانٌ. البعوض لا يكف عن التحويم حول وجهي.

الحج غير موجود. شعرت في البداية بخيبة، ثمّ بارتيّاح.

لا يأتيني النوم بمسهولة، إذ ينتابني في شان رحلة

٣٠. ٤ عصراً. نعود الى الضريح. الصارس الذي ينوي

لم تبدأ الموسيقي بعد. تنادي امرأة علينا لننضم الي

مجموعة عائلتها. أسمها نسيمة يبلغ عمرها حوالي

أربعين سنة، مع تقاطيع قوية ونظرات محدقة مباشرة

إحدى الفتيات برفقتها تتحدث بالإنكليزية، فنقضى ساعة

نتجانب أطراف الحديث. يحملون معهم لحفاً ورزم أطعمة،

لقضاء اللبلة هناك تبلغني نسيمة أنها تعاني بعض

الأوجاع والآلام. ما الذي يجعلني أشعر بعلاقة خُمْيمةٌ تربطني بها؟ أمسك بيدها ونَصْحَك فيما تسيل الدموع فوق

بعبد انتسهاء وقت الصبلاة بجيمع العبازفون الإتهم

ويجلسون قبالة بآب الضريح ليغنوا أسمعهم يتغنون

بأُسْماء مُعِينُ الدينُ وَمريّضي عليّ، أحد اللغذين يملُكُ صوتاً أجش، لكن لا يبدو ان لحداً يكترث بنلك. ما يهم هو صدق

الْشَاعر. الحمَّام يُحلِّق فوقنًا ويُحوم مرة تلو احْرى، مثل

(*) أستانة جامعية إنكليزية، مختصة بموسيقي أفغانستار

فاضِت عنِي حقائبي، اليوم، حتى أنها باتت تحتل قسماً راسعاً فعلاً من غرفتي. وأجيني أسيرها، لا أقوى على الفكاك منها، من دون أنَّ أشعر بحَّكاك الفقدان، بخسران الهوية. ولا يخفف من ذلك شعوري، في كل مرة اضطررت فيها الى تغيير بيئي، بأن حيائي تفيّض عن حقيبتي، تغيض لانني مضطر الى التخلي عماً لا يبخل في حقيبة النقل الواسِّعة، عداً أننَّى أجد أشياء لا تُنخل فيَّ الحقيبة أبداً، مماً أثركه في خلاء الكان الذي عشت فيه، أو في خيالاتي التي تتبخر مع مرور السنوات. الا أسعى جاهداً اليَّ توغَّيبٍ ما يَجِبُ أن يبقى فالتَّأ، لا أنتظره بلَّ يصلني، ولاَّ

أجده في شيء أحوزه مادياً، بل في شعور يتملكني؟ هذا الهلم على الترتيب، هذا الطاب على التوضيب، علي إحلال الأشياء والمتلكات في خزائن، في مستوعبات، يفيد تركيزاً للمزاعم في الزمان، في قسمة الوقت، في استعمال الساعات والأمكنة، ما يعد خُطة للإنسان في المُكان وعبر الزمان، إلا أنه يشي بما يخاف منه، وهو الشُعور بالفقدان الدائم، أو العيش اقلاً مع هذا الشعور.

الحقيبة مو الملكية، بل البيت للصغر، وإن كانت ثعني السفر المتنقل. وتعنى التوظيف المتقن للوقيت ولقوى الانسان، على تصرفاتها وتحولاتها، وتعني أيضِاً قوة في استنباق حركة التحولات والمواعيد، ما يعد تُتَظيماً لها. إلا أن الحقيبة تعنى أيضاً أنك التهيت بما قبل الحياة،

بحيث حدد عنها، الى قوالبها، لا الى مواعيدها غير المصروبة والمحيية. فتراها مما يغيض عن الحقيبة، بل مما لا يبخل فيها ويعبر في الهواء فيما أنت تسعى الى إحكام سحابة الحقيبة المقترحة.

* كاتب لبناني من أسرة والحياة،

«روجر آلن» يرصد الرواية العربية منذ بدايتها: ·

🗍 القاهرة – عماد فؤاد

🗷 تناول العديد من الدراسات الادبية موضوع الرواية العربية منذ نشاتها وحتى الآن، وفيما عدا استثناءات قلبلة ونادرة، لم تكن هذه الدراسات تضاهى تلك التى تناولت الشعس العبربي نقدآ وتحليلاً، سواء من ناحية الكم أو النوع ويمكن القول أن هذا قد يعكس حبنا كعرب للشعر في شكل تاريخي، وهو أمىسر برجع الى البدايات الأولى للأدب العربى كما جِـاء إلينا. ويتبوافير في الوقت الراهن عبد كبير من الدراسات عن

الشعر العربي الحديث باللغات الأوروبية، منَّها مشلاً ثلاث براسات كاملة باللغة الإنكليزية، يعالج كل منها موضوع الشعر العربي من زاوية مكتلفة. أصا في حقًّا الرواية، فبقيد دابت الدراسيات الصيادرة باللغية الأنكليزية على التركييز على قطر معين، وخاصة تصبر، أو على كاتب وأحد تحديداً. أما الدراسات التي تستعرض الرواية العربية وتطورها في العالم

العربي بكامله، فهي براسات نابرة، وتقتصر أساسا على ثلُّك المكتوبة باللغة العربية. من هنا يجيئ كتاب البروفيسور روجر الن الأخير تحت عنوان «الرواية العربية» (صدرت ترجمته عن الجلس الإعلى للثقافة، القاهرة ١٩٩٧، ترجمة حصة ابراهيم المنيف) وكان قدمه للمرة الأولى في سلسلة مْنْ تَلاَّثْ مِحَاضِرَاتَ ٱلقَاهَا في جَامِعَةَ مَانشْستر في قسم براسات الشبرق الإبنى في شبهر ايار (مايواً) ١٩٨٠ أ، لناخذ من ثم شكل الكتاب الذي يتناول الرواية

العربية من ناحيتين رئيستين، الأولى تاريضية والثائية نقيعة. وللبروفيسور روجر آلن مؤلفات عدة حول الأنب العربي، إضافة ألى ترجمات عديدة الى الانكليزية من الانب العربي، ومنها «فترة منّ رُماننا: الموبّلتي حديث عيسى بن هشام، (١٩٩٢)، ودالات العربي الصبيث، (١٩٨٧). وكتب وترجم العبيد من القالات عن فن القصبة والمسرحية واصبول تدريس اللغة العربية، وكانت مقالته التي تحمل عنوان «نجيب سحفوظ والرواية - المضمون التاريخي، ضمن مجموعة المقالات التي حررها ممايكل بيرد، ومعدنان ديدر، في كتاب عنوانه: «نجيبٌ مُدَّفُوظُ – من الشهرة المحلية الى الاعتراف العالمي، وقد إصدرته سيراكيورَ، لَحْيِراً. وترجم روجر النَّ أيضاً العديد من الروايات العربية، مثل روايتي «المرايا» و«السمان والخريف، لنجيب محفوظ، و،النهايات، لعبد الرحمن

منيف. ويعمل روجر الن استاذا للأنب العربي واللغة العربية في جامعة بنسيلفانيا. يستعرض روجر النّ في كنابه هذا، نمو الرواية العربية وتطورها حتى وصولها الى مرحلة النضيج خلال فترة لا تتجاوز جبلين أو ثلاثة. والروايات التي يناولها الباحث رصداً ونقداً وتحليلاً تظهر مدى نفاذ بصيرة هذه الروايات في تحليل سمات الجزء الإكبر للمجتمع العربي المعاصر ككل، اي السمات الرائعة والبائسة لمسار هذا المستمع في ازاء مع العالم الأكبر والإكثر اتساعاً. وتقابل تُلكُ السَّماتُ حركية مضيادة، تنصو منحى الرفض والانسيحاب والعزلة عن هذا العالم. وفي مقابل العالم الأكبر يقف العالم المعفّر للفرد كإنسّان في صراعه ضد قيود المجتمع والقرية والعائلة، وهو الصراع الذي يبدو

نيه البطل إنساناً خارجياً على طراز الفريب كطراز

بدائي تماماً كما نراه في الأب الغربي الحديث. وفي مقدمته للطبعة الأولى لهذا الكتاب، يؤكد روجر ألن بصراحة أن إبراكه للحقائق الخاصة بدراسة الرواية العربية هو الذي دفعه طعا لمخاولة القيام بهذه الدراسة النقدية للرواية العربية وتاريخ تطورها، وتالياً لا بدلنا من الأشارة منذ البداية الى عقيقة هي في الواقع واضحة وجلية، وهي أنّ الروابَّة العربيَّة من الشَّعقيد، وأن العالم العربي من الاتساع حتى ليصعب على مثل هذا الكتاب أن يحيط بهما. ويكفيه أن يكون مجرد مقدمة للموضوع، على أمل أن تأتي الدراسة الاشمل والأعم فيما بعد. ويحدد روجر الن المقصود بكلمة «العربية» الواردة في عنوان الكتاب، بأنها اللغة التي كتبت بها الأعمال القّصد التي أستعرضها في هذه الدراسة القيمة، فهو لم بحاَّول مثلاً أن يثناول العبد الكبير من الأعمال الَّتي كثبها كثاب المغرب العربي الناطقون باللغة الفرنسية مثلٌ محمدُ ديبٍ وُعبدِ الكَبيرِ الخطيبي وكاتب ياسين على الرغم منْ أنْ هؤُلاء الْكَتَّابِ عُرْبٌ من دونْ شكَّ، ولو أن أعمالهم كتبت باللغة الفرنسية فهي تظهر تَقَارِياً لا شك قَبِه مع تقاليد الأنب القرنسي المعاصر، وهو الأمر الذي يعترف به بكل صراحة كاتب مثل لخطيبي، وعلى الأساس نفسه، يرفض روجر الن تَناولُ الْأَعْمَالُ النِّي كتبها مؤلفون عُرْبِ بِلْغَاتُ اخْرَى

غير العربية. تحت عُنوان دالرواية: متغيرات التعريف، يبدأ الفصل الأول بمناقشة تتعلق بالرواية كنمط أنبى وباستعراض للمحاولات العبيبة للتعريف بفن الرواية، ويتنقصى الباحث عملية تواجه كل من وروب ويستوني يحاول تتبع قضايا الفن القصصي، العربي الحديث، وهي قضية الغموض في استخدام التعابير الفنية تتسميات لختلف الأنماط الأببية، وهو الغموض الموجود في اللغات الغربية ابضاً، ففي حين توجد في اللَّغَتَّينَ الغَّرنسية والْأَلَانية تعابير مَثَميزة ف اصولها الاتيمولوجية للانماط القصصية الرئيد الثلاثة، اذ تطلق عليها الفرنسية مثلاً مسميات ثلاثة هي: Roman, Nouvelle, Conte فقد استخدم الباحث فيّ الانكليارية تعبير Novel للنمط الاكتر طولا، وأست عار مسمى Novella لاقدم هذه الانواع القصصية الثلاثة. وحين يتم مناقشة هذه المسالة فيّ ما يتعلق باللغة العربية، فإن أول ما ثلاحظه هو أنَّ اللفة العربية لا تصوي كلمة عامة تقابل بالضبط تعيير Fiction بالانكليزية، باعتبارها كلمة تعبر عن وسيلة محتلفة في النظر الي العالم ومظاهره،

في الواقع، فيقد أمكن للعربية أن تبتدع تعايير فنية لتمبيز كل من الإنماط القصيصية المختلفة أذ حيث انتهجت التعابين المستخيمة في اللغة الإنكليزية أيضا بصفة عامة، واختارت تعبير ،قصة قصيرة، مـقـابل "Short Story" وارواية، مقابل "Novel" في أغلب الاحداث. ويحبُّ ول الن تقبُّني اصولُ هَذَا النَّمط الانبي كيمقيمة للنافشية موضوع الثّقاليد القصصية في الانب العبربي خطلال فسترته الكلاسبكية.

اما الفصل الثاني والذي جاء تحت عنوان والتطورات المبكرة لتقاليد الرواية العربية، فيتتبع بدايات النهضة العربية الحنيثة، وبصورة خاصةً نواحيها المتعلقة بتطور تقاليد النثر الادبى، ثم يستعرض للحاولات القصصية المبكرة حتى بدآيات

الحرب العالمية الثانية، في سورية ولبنان والعراق والخُلْيج العربي ومصر والمُغرب العربي. ويستكمل الرحلة في الفصل الثالث، تحت عنوان «فترة النضج: خلفيات سياسية واجتماعية، حيث يرصد روجر آلن ويحلل الروايات العربية التي كتبت في الفشرة بين عنامي ١٩٣٩ و ١٩٨٠، على اختلاف مواضيعها واساليبها ومناحيها القصصية ودوافعها السياسية واختلاف بلدان كتابها. اما الفصل الرابع فهو عبارة عن سلسلة من التحليلات الحذرة والمتحفظة لعدد من الراويات التي اختارها «الن» من خضم الانتاج الروائي الغزير، معتبراً اياها امثلة مميِّرة على الانتاج الروآئي في العالم العربي خلال العقود الأخيرة. وتبدا هذه الرّوايات التي بلغً عسدها اثنتي عشسرة رواية، بحثرثرة فوق النيل، لنجيب محقّوظ ثم تتوالى روايات اما تبقى لكم، لغسان كنفاني، وعودة الطائر آلي البحر، تحليم بركات، «موسم ألهجرة الى الشمال، للطيب صالح، دايام الانسان السبعة، لعبد الحكيم قاسم، والسفينة، لجبرا ابراهيم جبرا، رباعية اكانت السماء زرقاء -المستنقعات الضوئية - الحيل - الضفاف الآخرى، لاستماعيل فهد استماعيل، والزيني بركات، لجمال الغيطاني، «الوقائع الغريبة في أخْتَفَاء سعيد ابي

النحس المتشائل، لإميل حبيبي، «النهايات، لعبدً الرحمن منيف، محكاية زهرة، لحنان الشيخ، وأخيرا ونزيف الحجر، لإبراهيم الكوني. أكد روجر الن في مقدمة هذه الطبعة على طريقة تقديمه للكتاب، وأذا كانت الطبعة الاولى والتي صدرت العام ١٩٨٢ محاولة لاختيار عينات من تقاليدً البية نتسم بالغني، فلا بدّ من الاشارة الى أن العقود الاضيرة شبهدت زيادة كبيرة في حجم الاعسال المنشورة، سواء من ناحية العبد او التنوع، وهو الحجم الذي يصبح صعبا بالنسبة لمؤلف كتأب مثل هذا الكتابُّ وَلَعَلُ ٱلتَكاثَرُ فَيْ الرواياتُ العربيةُ وفي الكتابات النقدية حولها يوضح أن هذا النمط الادبي يتابع دوره كمراة للمجتمع الذي تبتدع فيه هذه الإعمال وبدعو لضرورة فهم الواقع وإحداث التغيير فيه. غير أنه في أي محاولة تستهدف تقييم الدرجة التي تمكن بها هذا الكتاب من تقديم قدر اكبر من التقالم الخاصة بهذا النمط الأدبي، فإن احد الاستنتاجات الواضحة التي لابد من استنباطها من المائة الغنية المتوافرة الآن بين أيدينا، ومن هذه الاستنتاجات أن العينة التي استعرضها البروفسور روجر النَّ في هذا الكتَّابِ أَنْمَا تَمَثَّلُ نَسَبِهُ اصْغَرُ مَنْ الأعمال القصَّصية والنقِّنية الراهنة. مقارنة بما كان مشوافراً لدى صدور الصيفة الاولى، ومازال الزوائيون والنقاد العرب يقدمون كما متزايدا من المَادّةُ الَّتّي يَمَكنَ ان تكونُ متوضعٌ دراسة ويستُغيد الباحثون المتخصصون في دراسات الانب العربي في

الغُربُ مَنَ المُواقِفِ النَّظريَّةِ في اعداد دراساتُ أكثرُ

تفصيلا لاعمال كتاب معينين ولتقاليد ادبية وطنية. وما من شك في أن العام ١٩٨٨، وفيه مُنَّح نجيب محفوظ جائزة نوبل للاداب انما يمثل حدثا تاريخيا ضمن نطاق التبائل الثقافي الذي يعبر عنه ضمنأ كتاب باللغَّة الأنكليزية عنَّ الروآية العربية كهذا الكتَّابِ وذلك لسببينَ اثنين على الأقل، فَمَنح هذه الجائزة وجّه انظار جمهور عالمي اوسع نطاقا من اي وقت مضي الى تقاليد روائية عربية خاصة والى من بمثل هذه التقاليد وبذا اصبح سترجمو اعمال روائيين عرب أخرين اكثر قدرة على اختبار مدى تقبل جمهور القراء لأمثلة أخرى من القصبة من منطقة وتقافة كانتا تعتبران على انهما مثالان لما يبدو غريباً جدا وغير مالوف، بل ويعتبر معاديا في كثير من الإحيان. وقد بدأت الجهات التي تنشر مجموعات قصصية عالمية تضم نماذج من ألقصص العربية المعاصرة في هذه المجموعات الموجهة حتى لطلاب المدارس بالاضَّافة الى جمَّهور القرَّاء عموماً. وعلى الرغم من أن الوقت لم يزل مسبكرا لتسقيسيم الاثار البعيدة المدى لهذه التطورات الطارئة على استقدال الأعمال القصصية العربية والمكانة التي تحتلها هذه الإعمال ضعن محيط الأدب العالمي إلا أنه من المكن الافتراض على اية حال بأن أي انتقال من سرحلة الصفر المطلق إنما يمثل تحسنا ضمن نطاق تفهم الثقافات المتبائلة ويوحي الاستقبال الاول لاعمال نجيب محفوظ - ولأعمال عبد الرحمن منيف بدرجة اقل - بان ادعاء الناشرين بعدم وجود سوق للرواية العربية، كان مجرد تبرير مبني على موقف خاطئ، وهو ما كان يخطر ببال الكثيرين من المتخصصين

والباحثين والمستشرقين الغربيين من قبل. أصا الامر الشاني فهو أن منح جائزة نوبل الى محفوظ جاء بمثابة تاكيد، ولو أنه متاخر لعقود عدة من الزَّمن، بأنَّ روايات نجيبُ مفحوظ التي صدرت في الاربعيثات والخمسينات والستينات يمكن اعتبارها ممثلة لنهاية صرحلة الجدايات الروائية العربيبة، وتاسساً لقاعدة صلية تمكنت الأجيال الجديدة من الكتابُ أن تبني عليها تقاليد ألبية راسخة هي التي نستمتع بها هذه الأيام.

Zini unin

جائرة عبدالوهاب البياتى الشعرية

• بدأت لجنة جائزة عبد الوهاب البيبائي الشعرية، بتلقى الجموعات الشعرية المساركة في الجائزة ابتداء من شهر كانون الأول (بيسمبر) ١٩٩٧، بعد أن نشرت الإعلان عنها في عبد من

الصحف والجلات العربية. ويلم عدد المجموعات الشاركة في الجائزة والتي انطبقت عليها الشروط المنشورة تسعأ وسبعين مجموعة شعرية من أحد عشر بلداً عربياً موزعة على النحو التالي:

سورية (٢٣) مجموعة، المغرب (١٥) مجموعة، الأربن (١٠) مجموعات، العراق (١٠) مجموعات، مصر (٩) مجموعات، فلسطين (٢) مجموعات، تونس (٣) مجموعات، الجزائر مجموعتان، اليمن مجموعتان، السعوبية مجموعة واحدة، ولبنان مجموعة واحدة.

وتعتلت المجموعات الشعرية المشاركة تجارب الشعر العربى بمختلف تباراته وأشكاله التعبيرية في الشعر العمودي، وقصيدة التفعيلة، وقصيدة النَّثُر (وإن شكلت قصيدة النثر العدد الأكبر بين المجموعات، إذ بلغت ٤٥ مجموعة).

رقد أغلقت لجنة الجائزة باب قبول المشاركات ابتداء من يوم ٥/٥/٨٥/١، وأعتبرت المجموعات التي تصلَّهَا بعد هذا التاريخ مؤجَّلة الى الدورة القانِّمة للجائزة.

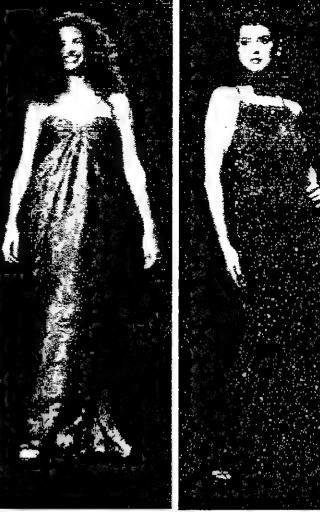
أيصال مجموعاته الى الحاء العالم.

خاصة مشغولة على طريقتها.

تُنْجِزُها باقمشة جديدة.

برامج خاصة بالمصممين الايطاليين على أوربت

ربيع الموضة على الطريقة الايطالية



■ تميزت مجموعة ازياء المصمم العالمي -Bales tra لربيع وصيف ١٩٩٨ بالوان الربيع الناعم والرقيق مثل الاصفر والزهري. وجاءت خطوطه غير متوازية وغير منتظمة وكانها في مهب نسمات الربيع العليلة. مجموعة Balestra حاولت أن تقدم مشاعر الانشراح والبهجة، فظهرت بسيطة قدم Balestra خلال عروضه للازياء الرفيعة لربيع ومنيف ٨٨ مجموعة تكللها الزهور. وكانت على اليد بالباييت والورود، والتنانير ناعمة ومنسطة، وفساتين السهرة طوطة قيمتها العارضة العربية الشهيرة حنان جنيفان، خصوصاً الحمراء منهاً. وعن اختيار الالوان يقول Balestra في مقَابِلةَ أَجْرِتُهَا مِعْهُ يُورِيسُ بِعَيْنِي فِي قَنَاةً «اوربت» واخستسرت لهددا الموسم الوأن الربيع والصيف، فجاعت أمرأتي خفيفة كالاقمشة التَّيُّ استخدمتها، وهي اقمشة صعبة التنفيذ،. ويضيف «اود ان ارى امْراتِّي وكانها جزَّء من الطَّبيعَّةُ». وكعايته استعان Balestra في عروضه بالإهمشة الفاخرة ولكنها لم تنخل من التجديد، فَكَانَتَ مَفَاحِاةَ الْمُحِمُوعَةُ استَخْدَامُ قَمَاشُ مِنْ نُوعٍ خاص هو مزيج من ثلاثة الوان تتاثر بانعكاس الضوء فتصبح لماعة في الظلام، وهي تتناسب مع سهرات الصيف الراقصة. ويقول Balestra: دلم أود بنلك تقييم اعمال مسرحية، وانما ازياء مميزة وخاصة، وأعتقد بانها موضة مسلية. ومن الملاحظ أن اللون الازرق يتكرر عسداً في تصاميم Balestra، اصراراً منه على استخدامه في حميع غروضه، وهو معروف بأزرق بالبسترا. انه لون محبب عند المصمم ولا تخلو منه اية مجموعة.

والمخيطة من جنيد والمطرزة الختراع تصاميم واختتم Balestra عرضه بثلاثة فساتين عرس مختلفة وبنكهات جديدة مميزة. بيضاء وأخر زهري اللون.





(4 /3 6 - 44 /4 3 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	
🗷 الحصمل (۲/۲۱ – ۱۹/۶)	
المسائل التى تزعسجك	(4)
ستنتهى في شُكل يرضيك	
ويريح أعضابك.	
	3.30
🖪 التـــور (۲۰/٤ – ۲۰/۵)	
رافب عن كستب التطرات	
	1
الجسارية من حسولك لئسلا	
الحمل بالمصريك.	*
	1,
🔳 الجسوزاء (٢١/٥ – ٦/٢٠)	i g
	i 🖁
كنف اتصالاتك مع الأشخاص	14
الذين بحكنك أن تتسعساور	6
2	36. .
جهيم.	

📰 السرطان (۲۱/۲ - ۲۲/۷): صغيرة خشية أن تتفاقم.

فَالْسَالَةُ سَتَكُونَ طُولِلَهُ الْمُدَى.

باسجاد الماضي بل انظر إلى الحاضر والواقع. الميران (٩/٢٣ - ١٠/٢٢): تحلم بيوم راحة لكن المشاغل تتوالى وتحرمك منه حتى إشعار وتعارض الأعلى منك مرتبة لأنهم قادرون على حشرك في الزاوية. القوس (١١/٢٢ - ١٢/٢١): يحتمل أن تخسر كثيراً بسبب زلة لسان واحدة، فكن حذراً.

الجدي (١٢/٢٢- ١٠/١٩): دع حدسك يقودك وسط حقل الألغام لأنه كفيل بإخراجك سليماً.

■ الدلو (١/٢٠ - ٢/١٨): تَجْنُبِ الإِقْسِراطِ في المأكل الدسمة لئلا تدفع من صحتك ألثمن. ■ الحبوت (۲/۱۹ – ۲/۲۰): الباحث عن عبمل يجب أن يَفكُر ملياً قبل أن يوقع أي عـقـد،

■ العنراء (٨/٢٣ – ٩/٢٢): لا تعش متبجحا للتي تعشر عليها بن الاحسرف ايوب المنشورة من الشبكة، اسقيما او عموديا او وتريا، يمينا او يسارا، ت

عموية او وبروا، يبيا، الى ان تبقى قارة صعودا ار مبروطا، الى ان تبقى قارة لديك في النبياية الاحرف المكونة تحارة للكلمة او الجملة الغسائمة، مع تخمة الانتباء للى ان الاحرف المثورة لا تندوري تشترك في اكثر من كلمة ولحدة. تهريج الكلمة الضائعة من ٨ حروف: ج " قانى نال جارية صاحب البيت: مولو تاني نال جارية ما تمني، وعاش طول عمره جبروت

ق ز 🗅 ل ا ج ي ر ا ا ج ي ش ح ا بررت ق ا ت خ م ة ز ق ت ه م ز ا هـ د ق د ز ش ج ر هـ ر ة ع ب ق ١ ة ي ١ ي ل ٦ ر ة ت ا ر ة ف ض ب ر ت س ة ي و ع د د د ق د ١ ع و د ١ ع ا قال ب ق د اي د ۱ ل و د ق ن ف د ١١ ق ١ د و ع ي م د د د

ا ي ه ان ار ق ث د ه صر ا ث ت ض ة اقاي ات و ع ي ا ج و ا ع ا ع ب ص ا ان ن ان اق د س ي ز ق ن د ي ل ج ب ر و ت ي و ي ع راف قان و م ل قاق بان حل العدد السابق؛ ماركو بولو.

٣- لاستخراج النقط ة - حكيم - لب ۷- نقطه – ضد بعد 5∼ ٹیاب – مثل

حل العند السابق افقياً ١٠- حادي بادي ٢- سليم - نوح ٢-٧- سعيد - قوام مون - فنانتنا ٤- بجنامي - ل ل ٥- رياض - افريقي ٥- حمانا - رب عسماوتيا ١-حسسن يوسف سقیم ۳- بینار ۵- یم - میثران ۵- نیاب 🐧 - قاً ٦٠- اناً - حسامر ٧- دون - صفير ١ ا ١- علم مؤنث - لتعنية النربة " يحتل - يعقب ٩- السلمي

٢٠٠٠٠ حوار العمر، ٢١٠٠٠ ماريا وبس. ٢٢٠٠٠ ليلة حظ ٢٤٠٣٠ نهاركم سعّيدً.

35	LEC

الفضائية

تسميح لك بالإنطلاق بحو هدفك المنشود.

٢٠. ٢٠ خدمة المعلومات، ٨٠٠٠ القرآن الكريم، ٨٠٠٥ دين وبنيا، ٨٠١٥ برنامج وثائقي، ٤٥ ٨٠ أعجب ألغاز وأساطير القرن العشرين (إعادة)، ١٥ - ٩- برنامج من كل بستان زهرة، ١٠ - ١٠ مسلسل أجنبي [إعادة)، ١١٠٠٠ عناوين الأخبار، ١١٠٠٠ المسلسل العربي «بنت سيادة الوزير»، ١٢.٠٠ كرتون، ١٢.٣٠ رسوم متحركة، ٠٠ . ١٣ نشرة الأخبار، ٢٠ . ١٢ كرة القدم، . . ١٤ (السلسل المديلج «اللؤلوة السوداء»، ١٥,٠٠ نشرة الاخبار، ١٥,٤٠ المسلسل العربي «بدي بموعي وابتسامتي»، ١٦,٣٠ سساء الخير يا عرب. ١٨.٠٠ الساعة الاخبارية، ١٩,٠٠ Tops ١٩,٠٠ عنب الكلام، ٢١,٠٠ نشرة الاخبار، ٢١,٣٠ برنامج كوميدي، في ٢٢، ٥٠ مسلسل اجنبي قصير، ٢٣,٠٠٠ نشرة الاخبار، ٢٣,٢٥ مساء الخير يا عرب (اعادة)، ٥٥,٠٠٠ المسلسل المبلج (اعادة)، ٢٠٠٠ القرأن الكريم.

* توقیت غرینیتش

٠٠.٧٠ صباح الخير يا مصر، ٢٠.٦٠ شباب دائم، ١١.١٥ المسلسل العربي، ١٢,١٥ مسلسل للاطفال، ١٢.٤٥ لعب عيال، ٠٠.١٠ برنامج إخباري، ٤٤.١٠ على مائدة حرم السفير، ٢٠٠٠ النشرة الإخبارية، ٢٠١٥- سباق الاغنيات، ٢٠١٥- الفيلم إلى نيان العربي اللقاء الدامي " ٠٠، ٥٠ نشره الاخبار، ٣٠. ٥٠ طلائع النصر، ١٠٠٠ احلام العصافير، ١٥,٠٥ المسلسل العربي، ٠٠ ٧٠ دنيا ودين. ٤٥ ٧- كوميديا فضائية. ٨,٠٠ النشرة الإخبارية، ٨٠٣٠ الكاميرا الرياضية، ٩,١٥ الفيلم العربي قضية سميحة بدران»، ١١,٠٠٠ النشرة الإخبارية، ١١,١٥ من أغاني الافلام، ١٢.١٥ المسلسل العربي، ١٠٠٠ احداث ؟٢ الماية. ١٥ ١٠ الطيور المهاجرة، ٤٥ ١٠ لو بطلنا نطم بالتبادل مع بنون رقابة، ٤٥ ٢٠ الفيلم العربي «نورا»، ٣٠ ٤٠ فيلم تسجيلي. ١٠ ٥٠ المسلسل الديني، ٢٠٠٠ شباب دائم، ٢٠١٥ اقوال الصحف، ٣٠ ٦٠ ديفيلية.



٠٠٠٠٠ فيلم الأنسة حنفي (اسماعيل يس/ ماجدة)، ٢٠٠٠٠ فيلم العذار، والعقرب (صابرين/ محمود الجندي)، ٢٠٠٠٠ فيلم ﷺ ﴿ الصَّبَّا والجِمال (محرم فواد ٓ/ صَّباح)، ٦٫٠٠ فيلم الأقرام قادمون (يحيى الفخراني/ ليلي علوي)، ٥٠٠٠ فيلم ألطوق والأسورة (غردوس عبدالحميد/ عزت العلايلي)، ١٠,٠٥ فيلم الطائشة (فاطمة رشدي/ حسين رياض)، ١٢,٠٠ فيلم امريكاني من طنطا (حسين رياض/ كريمان)، ٥٠ ، ١٤ فيلم أرباب سوابق (سمير غانم/ دلال عبدالعزيز)، ١٦٠٠٠ فيلم بنت الحارس (فيروز/ نصري شمص الدين)، ١٨,٠٠ فيلم دائرة الشك (نبيلة عبيد/ سمير صبري)، ٢٠,٠٠ فيلم الغول (عادل إمام/ نيللي)، ٣٣,١٥ فيلم غرام

. . ٦٠ الفران الكريم، ٩٠.٣٠ صقبيلات، ١٠,٠٠ مسلسل شيارع الأيام، ١١,٠٠ برنامج على الهواء، ١٢,٣٠ اغنيات، . . ١٣ مسلسل والدعوة عامة و ١٤,٠٠ برنامج إناقة، ٣٠,١٤ مسلسل منبلج وسجينة الحبور ١٦,٠٠ برنامج فينيو كليب، ١٦ ٢٠ مرنامج صحاكمة ١٧٠٣٠ مسلسل الم العروسة ١٨٠٣٠ برنامج على الهوام ٢٠٠٠٠ برنامج ابدون رقيب، ٢٢٠٠٠ برماسج ، حياة مع الفن ،، ٢٠٠٠ برنامج في سكون الليل، ١٥ , ٢٣ مسلسل «الدعوة عامة»، ١٥ , ٢٤ برنامج «بيانو بيانو»، ١٠ ,١٥ ياسل أم العروسة، ٢٠٢٠ القران الكريم، ٢,٤٥ ختام الارسال. * توقيت غرينيتش

Binta Service

- . . ٦ الأخبار، - ٢.٣ تقرير الاعمال في الهند، - ٧٠٠ الاخبار، ٧٠٠٠ حول العالم، ٨٠٠٠ الاخبار، ٨٠٣٠ الصوار الصعب (اعادة)، ٩٠٠٠ الأخبار، ٣٠,٠٠ هذا الاسبوع (اعادة)، ١٠٠٠٠ موجر الاخبار، ١٠٠٠٥ العالم نباية الاسبوع. ١١٠٠٠ الاخبار، . ١٢. ٢٠ (عادة)، ١٠ ١٢ الاخبار. ١٢.٢٠ الموار الصغب. ٢٠،٠٠ موجز الاخبار، ٥٠ ١٢ العالم نهاية الاسبوع، - . ١٤ الأخبار، مُ . . . ١٥ الاخبار، ٢٠ . ١٥ حول العالم (اعادة). ١٦ ، ٠٠ موجز الاخبار، ٥٠ ١٦ الافق. ١٠ . ١١ الاخبار. ٢٠ . ١١ الحوار الصعب، ١٨٠٠ الاخبار، ١٨.٣٠ حول العالم. ١٠٠٠ موجز الاخبار، ١٩٠٥ العالم نهاية الاسبوع. ١٠٠٠ الاخبار، ٢٠.٠٠ عالم سميسون، ٢٠.٠٠ موجز الاخبار، ٢١٠٠٠ العالم نهاية الاسبوع، ٢٢٠٠٠ الاخبار، ٢٢.٣٠ حول العالم، ٢٢٠٠٠ الاخبار، ٢٠, ٢٢ ألحوار الصعب، ١٠٠ ٢٤ الاخبار، ٢٠. ٢٤ عالم سمسون. ١٠٠٠ موجز الاخبار. ١٠٠٠ العالم نهاية الاسبوع، ٠٠٠ مُوجِرُ الاخبِار، ٢٠٠٥ العالم نهاية الاسبوع، ٢٠٠٠ الأخبار، ٣٠٣ مراسلُ (إعادة). ٢٠٠٠ الاحبار، ٢٠، الصوار الصعب (إعادة)، ٠٠،٥ الاخبار، ٢٠،٥ هذا الأسبوع.

٢٠,٣٠ قيديو كليب، ٤,٢٠ فن الطبخ، ٥٠٠٠ جذور لبنان، ٣٠.٥٠ الميزون، ٧٠٠٠ كيف وليش، ٥٠ ٨٠ نهاركم سعيد،

3.7. .Gummie Bears 3. . . .Marsupilami 9.7. .Little Mermaid 9. . . .Bonkers 2,7. .Ducktales 2, . .

عالم الصباح، ١٠,٠٠ مسلسل عربي «للعدالة وجه أخر»، ١٠٠٠ مسلسل عربي «أقوى من الطونان»، ١٢٠٠ مسلسل مكسيكي عالم الصباح، ١٢٠٠ مسلسل عربي «أباء وأبناء»، ١٤٠٠ Cartoons ١٤٠٠ فيلم أجببي، ١٢٠٠٠ مسلسل عربي «أباء وأبناء»، ١٤٠٠ عرض أزياء خاص للعارضة كلوديا شيعر، ١٩٠٠ عيلم أجنبي، برنامج خاص بسباق السيارات، ١٧،٣٠ فيديو كليب، ١٨٠٠ عرض أزياء خاص للعارضة كلوديا شيعر، ١٩٠٠ عيلم أجنبي،

۲۲.۲ . Buddies ۲۲ . . . Empty Nest ۲۲ . ۲ . Golden Girls ۲۲ . . . Nowhere Man ۲۱ . . .

-٣. ٢٠ صحون وفنون، ١١,٠٠ الأغنياء أيضاً يبكون، ١٢.٠٠ فيلم مصري ، وانتهت اللعبة.. ٢٠ . ١٣ كيف وليش. ٤٠ . ١٤ حار

وقت النوم، ١٥٠٠٠ بتخسر إذا ما بتلعب، ١٦٠٠٠ مين قبك، ١٧٠٠٠ مشكَّتني ربينة.. ١٨٠٠٠ الاحبار، ١٨٠٤٥ ساريا جوزيه،

* توقیت غرینیش

-١٣.٢ القرآن الكريم، ١٣.٣٠ الاخبار، ١٣.٤٥ مراة الصحافة. ٢٠.٤٠ الأخبار، ١٥،٠٠ اخبار الرياضة، ١٥.١٥ صعير، ١٠,٣٠ الأخبار، ١٥.٤٠ ألبراري الأميركية. ١٦.٢٠ الأخبار، ٧٠,٠٠ اخبار الرياضة، ١٥ ١١ مراه الصحافة، ١٧.٣٠ الأخبار، ٠٠. ١٨ التسريعة والحياة (مباشر)، ٢٠ ١٨ الاخبار، ١٨.٣٥ متابعة الشريعة والحياة، ٢٠.١٠ الأخبار، ٢٠.٠٠ اخبار الرياضة. ٢٠,٠٠ حصاد اليوم. ٢٠,٢٠ اللف الاسبوعي (اعادة). ٢٠.٠٥ مجلة والشعلن (إعادة). ٢٠ ٢٠ الاخسار. ٢٠,٢٠ السيسا في اسبوع (اعادة)، ٢٠٠٠ رصلات الطيران الاولّي، ٢٠.٣٠ الأخبار. ف٤.٣٠ علم وعالم. ٢٠ ٢١ الاحبار، ١٥ ١ برناسج وثانعي، السبوع والمعلى مرور ٢٠٠٠ اللف الاسبوعي (اعادة)، ٢٠٢٠ الاخبار، ٢٠٥٠ برياح ونابعي ٢٠٠٠ اخبار الرياصة، ٣٠٠٠ الاخبار، ٤٠٠٠ برنامي وثانقي، ٣٠٤ الاخبار، ١٠٠٠ البراري الاميركية، ٢٠٠٠ الاخبار، ١٠٠٠ احبار الريامية، ٢٠٠٠ الجزيرة هذا الصباح، ٧٠٢٧ الختام.

ء توفیت غرینیتش







1111

ىجوركاييف وبوتي خلال تدريبات المنتخب الفرنسي. (١ ب)

منتخب فرنسا اختار تشكيلته النهائية

اعلن المدرب ايميه في مؤتمر صحافي أنه استبعد ٦ من اللاعبين الد ٢٨ المشاركين FRANCE 98

في المعسكر التدريبي في كليروبي في كاليروب التيارة المستحداداً لنهائيات كأس العالم واذاع تشكيلة فرنسا الرسمية التي يقودها كما هو متوقع لاعب الوسط زين الدين ً

واللاعبون المستبعدون هم الحارس ليونيل ليتيزي (متز) والدافعين مارتان بحيتو (موناكو) وبيار ليغل اسميدوريا الإيطالي) ولاعبي الوسط صبري أوشي (أوكسير) وابراهيم با (ميلان الايطالي) والمهاجم نيكولا انيلكا (ارسنال الانكليزي). وباتت التشكيلة الرسمية تضم

للمرمى: برنار لاما (وست هام الانكليزي) وليونيل شاربونىيە (اوكسىر) وفابين بارتيز (موناكو)ً. للدفاع: لوران بلان (مرسيليا) وفنسان كانديلا (روما الأيطالي) ومارسيل دوسايي (ميلان) وفرانك اوبوف (تشلسي الانكليزي) وبيكسنتي ليزاراتزو (بايرين مسيدونيخ الالماني) وليليسان تورام (بارمسا

للوسط: الن بوغوصيان (سمبدوريا) وديدييه فيشان وزين الدين زيدان (يوفنتوس الايطالي) وكريستيان كأريمبو (ريال منريد الاسباني) وباتريك فييرا وايمانويل بوتي (ارسنال) وبرنار بيوميد (اوكسير) ويوري بجورڭاييف (انتر ميلان الايطالي) وروبير بيريس (متز).

الهجوم: كريستوف دوغاري (مرسيليا) وتبيري هنري ودافيد تريزيغيه (موناكو) وستيفان غيفارتش

يخوض المنتخب الاميركي مباراته الاستعدادية بَلِ الْأَخْيِرِةَ قَبِلِ التَّوْجِهِ الَّي فَرِنْسَا الْيُومِ ضَدَ الْكُويِتِ في بورتلاند، وهو عزز صفوفه بانضام الفرنسي دافيد ريجي لاعب وسط كاراسيروه الألماني الذي

حصل على الجنسية الاربعاء الماضي. وكان الدرب ستيف سمبسون ترك مقعداً شاغراً في تشكيلته الرسمية (٢٢ لاعباً) لريجي بانتظار انتهاء اجراءات الجنسية.

€أوفنت الحكومة النيجيرية العسكرية وزير الرياضة إيميكا اميرواه ألى سويسرا، حيث يقيم المنتض معسكراً تدريباً استعداداً لكاس العالم، على امل حل الخلافات المالية مع اللاعبين الذين يطالب كلُّ منهم بمبلغ ٥٠ ألف دولار هو مكافأة التأهل للنهائيات علماً بأن السلطات الحكومية قررت تخصيص ١٠ ألاف دولار فقط الى ذلك يطالب اللاعبون برفع جائزة الفوز في كل مباراة الى الضعف أي · الاف

● اكد حارس مرمى المنتخب الالمائي اندرياس كربكه أنه لم يفكر بمستقبله بعد المونديال بالرغم من بلوُّغه السيادسية والثلاثين. وقال علم افكر ابدا ماذاً سيحصل بعد المونديال، لدى هدف كبير جدا أريد بلوغمه هو أن نكون في أعلى مسستوى خلل

• اكد الاتحاد الروماني أن المباراة الدولية الودية ضد ايرلندا الشمالية القررة في ٢٩ الحالي الغيت، ونكر مصدر مطلع ان «خلافا ماليا حال دون توصل الاتصادين الى اتفاق حول اقامتها وان رومانيا ستواجه مولدافيا في الموعد ذاته.

🌘 قرر لاعب وسط المنتخب الانكليزي جايمي ريناب عدم المشاركة في المونديال بسبب أصابته، ونلك بعد ثلاثة ايام من التدريب مع زملائه. وقال الدرب علين هويل الله قرار نريه وصالب، فهو لا يعاني من أي مشكلة في ركل الكرة لكنه يجد صعوبة في التعويه والارتقاء.

● سمح للارجنتيني من اصل كولومبي نافارو مونتويا حارس مرمى ميريدا الاسباني بالدفاع عن البن الارجنتين علماً بانه حصل على الجنسية قبل

وكان الاتماد الدولي (فيفا) يعارض أن يحرس موتتوياً مرمى منتخبينٌ في المونديال، اذ سبق له ان كان احتياطياً في المنتخب الكولومبي خلال تصفيات كماس العالم ١٩٨٦ التي اقيمت نهانياتها في



. 4 -

جاكيه يذيع اسماء لاعبي منتخب فرنسا. (ا ب)

سباقات الجائزة الكبرى

الفنلندي هاكينن اول المنطلقين في موناكو

موناكو - ا ف ب - سبكون سائق فريق ماكلارين مـرسـيـس - سيكون سائق فريق ماكلارين

الفتلندي مسيكا هاكبين اول المنطلقين في سبباق جائزة موناكو الكبرى المرحلة السسائسسة من بطولة العسالم لسيارات الفئة الاولى (فورمولا واحد)، اليوم الأحد بعد تحقيقه افضل وقت في التجارب الرسمية

يوم أمس. وهي المرة الس ينطلق أسيها هاكسين من المركز الاول مئذ احترافه والرابعة هذا

وحل ثانيا زميل هاكين في فريق مرسييس الإسكتلندى بيفيد كولت هارد، وثالثا الأيطالي جانكارلو فيزيكيسلا (بينيتون ميكاكروم)، ورابعا الالماني ميكايل شوماخر (فيراري). وهنا ترتيب السائقين العشرة الاواثل:

سلة أميركية

ارض ليكرز.

(قيراري) ۲۰۲۱،۷۱۲ ٨- الفناندي ميكا سالو (أروز) 1.77,125

يوتا جاز على عتبة الدور النهائي

على عستبة الدور النهائي من دوري

كرة السلة الامدركي للمحترفين بعد

ان حسقق فسوره الثسالث على لوس

انجليس ليكرز ١٠٩ مي اللقاء

الثَّالَثُ بِينَهُما الَّذِي اقيم عَلَى ارضَ

ويحتاج يوتا الى فوز واحد في المباريات الاربع

الباقية من الدور نصف النهائي (نهائي المنطقة

الغربية) بين الفريقين اللنين يلتقيأن اليوم ألاحد على

يوتا كارل مالون نقاطاً (٣٩ مقابل ٢٦) ومتابعات (١٥

مقابل ١٠) فإن الغلبة كانت للأخير بوجود براين

راسل (۱۷ نقطة) وكريس موريس (۱۵) وشاندون

اندرسـون (١٣)، الذي يعـود له الفنضل في حـسم

ورغم تفوق عملاق ليكرز شاكيل اونيل على نجم

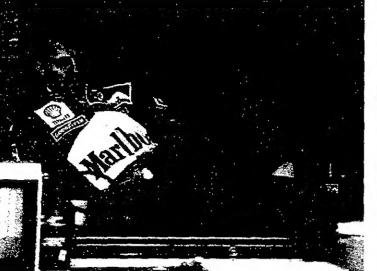
١٠- الايطالي يارنو تروللي (بروست بيجو) ۲۳۸ ۲۲۰ ۱

(ماكلارين مرسيس) ١٠١٩.٧٩٨ ٬ ۲- الاسكتلندي بيفسيسد كولتهارد (ماكلارين مرسيس)

٣- الإيطالي جـ فيزيكيلا (بينيتون ميكاكروم) 1.4. 471 ٤- الالماني مبيكايل شوماشر (فيراري) ۲۰٪، ۲۰٪ ۱ ٥- الالماني هاينتس ارالد

فرنتسن (وليامس مكاكروم) 1. Y . . YY4 ٦- النمسوي الكسندر فورتس (بينيتون ميكاكروم) ١٠٢٠ ٩٥٥ ٧٠ ألايرلندي أدي أيرفساين

٩- البريطاني جوني هيربرت (ساوير بتروناس) ١,٢٢,٢٥٧



ميكايل شوماخر يتابع تجارب السباق الرسمية بقلق واهتمام (رويترز)

كأس العالم للفرق في المضرب

مسابقة كاس العالم للخرق في

كرة المضرب البالغة جواشرها

١.٩ مليون دولار أول من أمس

بعد فوزها على استراليا

على مارك فيليبوسيس ٢-٣ و٣-٦

و٦-٢، والتشيكي سلافا دوسيديل

على تود ووببريدج ٦-١ و٦-٤،

والاستسراليان ووببريدج

ومسارك وودفورد على دائيال

فتغلب التشبيكي بتر كوردا

(المّانية) - أفَّ ب

- توجت تشبكسا

بطلة للمجموعة

الصميراء ضيمن

تشيكيا تتصدر المجموعة الحمراء

وضمن الجموعة الصمراء،

فسازت السسويد على الولايات

المتحدة ٢-١، فتغلب السويدي

يوناش بيموركمان على صايكل

تشانغ ٦-٢ و٣-٦ و٧-٦ (٧-٢)،

والسبويدي مناغنوس نبورمان

على جسيم كسورير ٦-٤ و٦-١،

والاميركيان تود مارتن وريتشي

وميكايل تيلستروم ٥-٧ و٦-٤

الاميركيين أذ خسروا أمام الدول

وكانت البطولة قاسية على

رينيب بسرغ على بيسوركسم

أرمينيا بيليغليد ليلعب مع بايرن ميونيغ الموسم المقبل، وريما تكون قيمة الصفقة ٢.٢ مليون دولار

• بدأت جامايكا بيع تذاكر مباريات كاس العالم لكرة القدم، الا أن المشجعين يواجهون صعوبة في الحصول على تذكرة. ولكن بعض المشجعين يشعرون ا بالغضب أذ أنه قيل لهم أن السفر ألى فرنسا يتطلب تأشيرة خاصة من باريس تصدر عن طريق ممثلها

اكد نائب رئيس الاتصاد الايراني لكرة القدم

عباس توربيان خلال المعسكر في ابيانو جنتيلي

(ايطاليا) أن المهاجم على دائي سيترك ناديه الحالم

الخاص في البلاد وهي السفارة الالمانية. واكي يحصل الشجع على تاشيرة فهو بحاجة الى تذكرة مباراة. واوضح السؤولون انه بالاضافة الي التاشيرة يجب ان يكون هناك دليل على وجود حجر في الفنادق لهؤلاء المسجعين قبل النظر في طلبهم. وتتمييجة لكل هذه الشروط تخلي بعص الشجعين عن فكرة السفر الى فرنساً.

من ناحية أخرى بدأ الآف الشجعين يتدفقون علم متنزه ليجواني في نيو كينغستون للرقص على انغام الموسيقي والاحتفال بالصعود لنهائيات الكاس.

وكانت نقطة الجذب الرئيسية في المتنزه كرة قسم عملاقة، لدرجة أنه من المكن رؤيتها من على بعد ميل، تستخدم ضمن حملة تشجيع المنتخب في الوقت الذى يستعد فيه للتوجه الى فرنسا. واضامت ايفي كوك زوجة الحاكم العام المنينة الكرة ثم وقع عليها العديد من المسؤولين الذين حضروا مراسم الاضاءة وبدأ مواطنو جامايكا يوقعون عليها بعد نلك ويكتبون عبارات تشجيع المنتخب.

• لا تزال فرنسا تبحث عن مدرب يخلف ايميا جاكيه بعد المونديال. وصرح رئيس لجنة الدوري الفرنسي نويل لو غرات المكلف من رئيس الاتحاد الفرنسي كلود سيمونيه البحث عن مدرب جديد، اليوم الجمعة في ختام اجتماع المجلس الفيديرالي لا يرال الوضع على حاله ولم يتبدل شيءً.

● صرح لاعب وسط المنتخب اليوغوسلافي ديان ستانكوفيتش الذي وقع مؤخرا عقدا مع لاتسبو روما الايطالي انريد ان نقيم جوا ايجابيا وملائما للنجاح، الدور الثاني في كأس العالم في متناول يدنا ومع قليل من الحظ يمكننا أن نتقدم أكثر من ذلك، في حين قال لاعب سمبدوريا الايطالي سينيسا ميهايلوفيتش «اعتقد اننا نستطيع تحقيق افضل من المركسز الضامس الذي احسرزناً عسام ١٩٩٠ في

وأوضع مدرب المنتخب سلويودان سانتراتش ان اهم ما في العسكر الاول هو خلو الصفوف من الاصابات. وتلعب يوغوسلافيا ضد نيجيريا في ٢٩ الحالي في بلغراد.

 سيبدا ليبيرو للنتخب الالماني أولاف ثون تدريباته مع رفاقه اعتباراً من الاثنين لأول مرة منذ اصابته في ٢٥ نيسان (أبريل). واقام ألمرب بيرتي فوغنس مباراة وهمية، بين

منتخيين من ٩ افراد ضم احدهما كولر ومأتيوس وفورنز، ھاينريخ وھامان ومولر، كلينسمان وكيرستن، وهو منتخب مرشح ليكون التشكيلة الاسياسية اذا انضم اليه الحارس كوبكه والمدافع عيلمر. واكد فوغتس انه لن يشرك ثون وماتيوس جنبا الى جنب

 نقى لاعب الوسط البرازيلي سيزار سامبايو الشائعات التي سرت حول محانثات مع باريس سان الايطالي للانتقال الى صفوفه. واوضح «لي الفخر أن اكون موضوع محادثات لكن لا توجد اي اتصالات مع اندية اوروبية».

 كشف لاعب وسط منتخب المانيا وفريق بوروسيا دورتموند يُورغ هاينريخ (٢٨ عاما) ان انتر ميلان الإيطالي قدم عرضًا مغرياً لضمه الى صفوفه. وقال وتلقيت عرضا من الائتر سخيا سأقبله برحابة صَعَر لكنّي اشك في أن يحررني بورتموند، من دون ان يوضع قيمة العرض الذي قدر بنحو ٨٠٥ ملايين

 سيخلد الدولي الايطالي اليساندرو دل بييرو
 للرحة التامة مدة ٦ ايام قبل معاودة التدريب لاصابته بتقاص في عضلات الفخذ الايسر في نهائي دوري ابطال اوروبا بين فريقه يوفئت وس وريال مدريد الأربعاء الماضي، وخضع بل بييرو لتصوير بالرئين المناطيسي مباشرة بعد وصوله الي معسكر المنتخب في مركز كوفرتشيانو بالقرب من فلورانسا، وسيعود الى منزله غداً قبل ان يرجع الى للعسكر الاربعا، وكان للدرب تشيراري ماليني ابقى وضع لل بيرو معلقا واختار ٢١ لاعبا فقط وقد اكد امس انه واثق من أن اللاعب سيكون مع زمالته في المونديال، لكنه منح نفسه مهلة يومين للتفكير

قبل اتخاذ قرار نهائي بشأن أبقائه ضمن التشكيلة أو استبعاء بنيل عنه. ● فاز منتخب كرواتيا على فريق اوغولين من الدرجة الرابعة الكرواتية (١٢-معفر). وسجل الاهداف سيلفيو ماريتش (٤) وادريان كورتيكو (٣) وكل من اليوشا ازانوفيتش وابغور كفيتانوفيتش (٢)

 خسرت تونس امام فريق فيتشنزا الايطالي بهدف صفر-١ في فيتشرا. وسجل أرتورو دي نابولي الهدف الوحيد في التقيقة ٤٢ بضرية رأس خدعت الحارس على بو منيجل.

وسيريتش (١).

الاتحاد يتخم مرمي الوحدة بأربعة أهداف

🗇 الرياض - والحياة،



اكتسح فريق الرياض نظيره الوحدة بـ (الأله المباراة التي اقيمت بينهما اول من امس في خـــــــام باريات الاسبوع التاسع من النورة التنشيطية الإولى لكرة القدم على كأس الأمير فيبصل بن قهد. سجل اهداف

الاتصاد البرازيلي سانشوس (٨٠)،

سَامي شَامي (فَعُ)، مازن شَالِيهُ (۷۰ و۸۷)، وهدف الوحدة خالد ريحان وقد شهدت المياراة سيطرة ميدانينة للاتحاد على مدار شوطيها وكان بإمكان لاعبيه مضاعفة النتيضة اولا رعونتهم بينما قدم الوحدة مستوى هزيلاً للغاية لم يؤهله لمجاراة الاتحاد في الهجوم. وبهذه النتسجة قفز الاتصاد الى

المركس الشالث برصيد ١٢ نقطة بينما تجمد رصيد الوحدة عنده

من جهة اخرى يلتقي مساء اليوم على ملعب رعباية الشبياب في حدة فريقا الإملي والنصر في المباراة المؤجلة من الاستسوع التسامن من الدورة، ويتطلع كل فريق الى الفوز لتحسين مركره خصوصأ انهما فقدا فرصة للنافسة على اللقب ويصتل النصس المركز الرابع برصيد ٨ تقاط مستقدماً على الاهلى الذي على المركز الضاص بفارق في نقطة.

مستواه في هذا الموسم. الانسحاب الباهظ

> سيطرة في الثمانينات سيطر فنجاء على بطولات الدرجة الاولى في الشمانينات وحتى بداية

لتسعينات... وهبط الى الدرجة الثانية

الدورة التنشيطية لكرة القدم

يعود الى الدرجة الاولى



حديد بعد موسمين قضاهما في الدرجة الثانية وهو افضل الأندبة العُمانيـة على الإطلاق كونه حنصند ١٥ بطولة بين الكأس والنوري وهو رقم لم يصل اليه أي ناد في عُمان

وقد صعد فنجاء بعد فوزه على صحم ١/صفر في حُتام المسابقة أول من أمس ورفع رصيده الى مَع تَقَطَّة محت للأ المركز الثاني خلف فريق السويق الذي تصدر الدوري برصيد ٢٦ نقطة بعد فوزه على جعالان ١/١... ولم ينفع البسستان فوزد على الهلال أ/صُفَر لأنه جاء ثالثاً برصيد ٣٠

للمسرة الأولى في العسام ١٩٩٣ ... وَيُقَى موسمين قبل أن يعبود الى الدرجية الثانية مرة لخرى العام ١٩٩٧... وهو النادي العماني الوحيد الذي احبرز بطولة اندية دول مجلس التعاون عام ١٩٨٩ في البحرين وحقق انجازات على الصعيد العربي والأسيوي... قبل أن يهبط الى الدرجة الثانية يسبب ابتعاد

التسعينات. فيما هبط السويق الى البرجة الثانية الموسم الماضي لكنه استطاع العسودة الى الاضسواء رغم تنبنب

نْجَــومــه الْبَــارزينْ عَنْهُ فَي بِداية

وبقى البستان متصدرا المسابقة حتى الأسابيع الأضيرة من الدوري عندما قرر نادي نزوي الانسحاب من المسابقة فكان ألبستان المعروف باسم «كتيبة النجوم» لأنه يضم ابرر نجبوم الكرة العسانية استال الطنب عبدالنور وسبيف الصبسى، اكثر المتخسررين بإلغاء نتائج نزوى التي أنت الى استقباط ٦ نقاط من رصيد

🗌 القاهرة – علاء موسى

فيلتقي ظهرا المنيا مع الاهلى ومنتحب السويس ضد غيزل السويس والمنصورة ضد بلبية المجلة واتجاد عثمان ضد المصري البورسعيدي وغزل المحلة ضد المقاولين العرب ويلتقي في المساء الزمالك مع اسوان والاسماعيلي ضد الشمس والاتحاد السكندري ضد القنآة.

الاهلي –المنيا

وتسحب مباراة المنيا والاهلي البساط من تحت سائر المباريات لأنها حاسمة في صراع القمة والقاع المنيا صاحب الملعب تعادل في مباراتُه الاخيرة في القاهرة مع الشمس ١/١ بعدما تقدم ١/صغر وعانى من ضغط الحكام بعد طرد أحد لأعييه واحتساب ضرية جراء ضده ونتائج المنيا تتحسن باطراد ولم يخسر في لقاءاته الإربعة الاخبرة في الدوري وحقق المُفَاجِاةَ بِالغُورِ على المُقَاوِلَينَ الْعربِ ٣/١ وعلى مضيغه منتخب السويس ٢/٣ وتعادل مع

أبو حمره و٢٠ لاعباً وهم: يوسف

الْعَموريّ، هُشَّام عَبْداللَّنْعُمْ، نُنَّاصِير

غندور، جَمال محمود، رافت على،

سامر بحلوز، عبدالله أبّو زمع، عدنانً

الطويل، عصام محمود، على جمعة،

فيصل ابراهيم، منير هنطش، هينثم

سمرين، وليد مضائيل، انس كمال،

مصطفى الحلوم رافت الغاهوم، مراد

حسن، غياث التميمي، وأشرف

ويلاحظ غيباب اللاعبين سفيان

وسوف تتوجه بعثة الوحدات الي

عبدالله، مروان الشمالي، ومحمود

مبيئة اللانقية السورية بوم الثلثاء

المقبل لإقاصة معسكر تدريبي تتخلله

اقامة مباراتين مع الفرق السورية قبل

ان تغاير البعثة اللانقية الى العاصمة

اللبنانية بيروت في الأول من الشهر

العربية للمجموعة الجغرافية

الرابعة فرق الانصبار ومبيف بطل

كماس لبنان، الجميش السوري،

الوحسدات الأربني وخسعمسأت رفح

الفلسطيني الذي عبرز صنفوف

بنجسوم من مصمير في مقيمهم

احمد الكاسس ويقسم الفريق

حالياً معسكراً تتربيباً في مصر

منذ اسبوع وخساض سباريات

ويتناهل الأول والتساني من هذه

المحتموعية لنهائيات البطولة التي

يستضيفها النحمة يظل كأس لينان

خلال اب (اغسطس) القادم.

ويشارك في تصفيات الاندية

شلبايه بسبب الإصابة.

احتمال تتويج الأهلى قبل نهاية المسابقة

الدوري الصري لكرة القدم



النتيجة بعد ان سجل ١١ نقطة في الربع الاخير،

وجون سئوکتون (٩ و٨ تمريرات حاسمة) وهاوارد

وسَـجِل ادي جَـونز (١٦ نقطة) ونيك فان اكسل

وعلَق اونيل على الخُسارة قَائُلاً العبنا من دون

وكانت المبادرة دائماً من جانب يوتا الذي تقدم

ويعتبر فوز ليكرز في المباريات الاربع الاخيرة من

٢١-٢١ في الربع الإول، و٢٨-٢٣ في الشَّاني، وتَنخلفُ

٢٥-٢٨ في الثالث، ثم كان الحسم في الإخير ٥٥-٢٧.

الدور نصف النهائي معجرة، لأنه لم يحصل في

تاريخ كرة السلة ان تأهل فريق الى النهائي بعد انَّ

(١٠) للخاسر. وكعانته اهنر اونيل ٨ رميات حرة من

اصل ١٣ حصل عليها، في حين نجح في ١٧ تسديدة

من اصل ٣٠ محاولة وهي نسبة جيدةٍ.

ايسلي (٨ و٦ تمريرات).

اي دافع ولا قوة،.

كان خاسراً ٣ مباريات.

تنطلق اليوم المرحلة الرابعة والعشرون للدوري المصري لكرة القدم حيث تقام المباريات الثماني للمرحلة بفعة واحدة

الاسماعيلي ومع مضيفه غزل المحلة. ولكن مواجهة الإهلى تختلف كثيرا عن سائر الفرق لأن متصدر المسابقة وحامل اللقب في السنوات الاربع الأخيرة هو أكثر الفرق تنظيما واغناها باللاعبين الموهوبين وهو يتطلع الى الفوز للحفاظ على فارق النقاط الكبير عن الزمالك - ٨ نقاط - وضعمان احراز البِطُولَة قبل مُوعدها، وسبق للأهلي الفور على المنيسا مسرتين هذا الموسم هرمسه في الدوري ٢/صفر في القاهرة في مرحلة النشاب وهرَّمة بلاعبي الصف الثاني في الدور الثاني لكأس مصر ٢/٣ في المنيا عندما غاب عن الاهلي نجومه الدوليون المشاركون في كاس الامم فيّ

ويمكن للأهلى حسم المسابقة وتتويجه بِطلا الَّذَا قَانَ اليومُّ في المُنيا وتعثر الرَّمالُكُ في القاهرة بالتعادل أو آلهزيمة أمام أسوأن حدثً يرتفع الفارق الي ١٠ نقاط قبل ٣ مراحل من نهاية المسابقة ولكن الزمالك الذي يلعب مباراة سهلة نسبيا يتعنى العكس وينتظر سقوط الإهلى في المنيا ليضيق الفارق الي خمس نُقاط و الحَّفاظ على أمله في المنافسة خصوصاً وان مباريات الاهلى المقبلة صعسة حدا ضد الاسماعيلي والمقاولين العرب في القاهرة وضد غزل المحلة خارج ملعبه في المحلَّة الكبرى.

الايطالي بيرتي يجدد عقده مع توتنهام الانكليزي

■ نيقوسيا - ا ف ب - مدد الايطالي الدولي السابق نيكولا بيرتي (٣٠ عـامـاً و ٣٠٠ مسباراة في الدوري الأبطائي) عقده لمدة عام اضافي مع توتنهام الانكليزي الذِّي انْتُكُل الله في كانون الثانِّي (يناير) الماضي قادماً من آنتر ميلانٌ. واكَّد توتَّنهام انه مدد ايضاً عقد حارسه النروجي اسبين باربسن الذي ينتهي العام ٢٠٠٠ لدة سنتين اضافيتين حتى عام ٢٠٠٢.

النروجي أولسن قد يدرب سلتيك

🛎 اوسلو - ا ف ب - من المرجح ان يخلف مسدرب النروج أيغيل اولسن سواطنه فيم ينسن في الاشتراف على سلتيك بطل استثلندا، وفقاً لما نكره مدير اعساله، تلقَّى اولسن (٥٦ عاماً) حتى الأن عروضناً من ١٠ اندية اوروبية لتدريب فرقها بعد استقالته في نهاية المونديال.

السويدي شفارتس الى فالنسيا الاسباني

■ روما - أ ف ب - وقع النولي السويدي ستيفان شفارتس (٢٩ عاماً) لاعب وسط فيورنتيناً الايطالي عقداً مدته ٤ سُنوات مع فالنسيا الاستباني، وهو غير نادم على ترك الدوري الايطالي لأنه يعتبر نفسه ، ملاحقاً، من الحكام الايطاليين منذ أنَّ انتقل الى ايطاليا عام ١٩٩٥.

أوقف القاضي الدوري الارجنتيني للقضاء على العنف

■ بوينس ايرس - أف ب - اعلن القـــاضي الفيديرالي الارجنتيني فيكتور بيروتا أن بطولة الدوري ستنظلق الخميس المقبل بعد توقف اسبوعين بناء على قرار منه شخصياً، حيث أمر بتعليق الدوري حتى يتم القيضياء على اعتمال العنف في الملاعب التي التي التي الي مقتل ٢٦ شخمناً واصابة ٢٥ أَلْفاً بجروح منذ العام ١٩٣٠. على صعيد آخر، أعلن الاتحاد الارجنتيني يوم الجمعة أن ألف مشجع من مرتكبي أعمال العنف مُنعواً من بخول الملاعب حثى نهاية الموسيم وارسل الى كل من هؤلاء منكرة تشير الى عدم السماح له وبيحول الملاعب التي تقام فيها مباريات الدرجيات الاولى والثانية والثَّالِثَة وَالرَّابِعَة حتى نَهَايِّة المُوسِمِ..

استعدادا لتصفيات الأندية العربية الوحدات يهزم الجزيرة ويشكل وفده الى لبنان



فساز الوحسدات بطل

العربية ابطال الكاس التي يستضيفها الانصار اللبناني خلال الأسبوع الأول من الشهر المقبل.

حارس الجزيرة في تقديرها فيما ربت العارضة فينيفة هشام عبدالنعيم.

وشكل الوحدات وفده الذي يشبارك في تصفيات كاس الكؤوس العربية برئاسة السيد بهجت شهاب رئيس النادى وعضوية نائبه صبحى خليل وامين السنر خضر صوان واغضاء آلادارة عضاب خليل، حلمي شاكر، عبدالرحمن النجار والمدرب العراقي

جمعت الفريقين اول من أمس الجمعة على ستاد العاصمة الأردنية ونلك في أطار استعدادات الوحدات للمشاركة بتصفيات الأندية

عقل الذي اجتاز أكثر من مدافع ثم سند الكرة بقوة على يمين ناصبر غنُدور في النقيقة الله عُدَّ وسحلٌ رافت على هدف التعادل في الدقيقة الد ٣٤ من كرة ارضية زادفة على يسار عبدالناصر جبريل الحارس البحديل للجسريرة ثم أضباف على جمعة هدف الفور للوحداث في التقيقة الـ ٥٢ من كرة رأسيه اخطأ

□ عمان -سميح ابو هنية





الكرة الأردنيــة على الكرة الأردنيــة على الجــــزيرة ١/٢ في المبــارة الودية التي

تقدم الجزيرة بهدف سجله عامر

حسن فرحان ومساعده العزاقي قاسم

وحظي بتسابيسد الرأي العسام الإيطالي، فضمه مدرب المنتخب

طريقة مكره اخوك لا بطل،

مالديني يضمه الى تشكيلة ايطاليا في اللحظة الاخيرة

روبرتو باجيو.. الشاعر في دائرة الضوء مجدداً



FRANCE 98

🗖 لندن - محمد حمادة

■ عاشِ روبرتو باجيو فترة صعبة جداً في الآونة الاخيرة مع انه بطل مونتيال ١٩٩٤. وخلال الموسم ٩٦ – ٩٧ قيال له ميدريه الاوروغوياني في فريق ميلان ١. سي. أوسكار تأباريز: «لا مكان للشعراء في كرة القدم المعاصرة، ومع ذلك صمد الشاعر وكافح

تشبيزاري مالديني الى تشكيلته النهائية المشاركة في صونديال والموهبة لا تكفى اذا لم يغلقها شيء من الحظ ومن حسن طالع باجيو أن مستواه ارتفع كثيراً في الاسابيع الاخسيسرة وان نجم يوفندوس دل بييرو مصاب وان ك فياءة خط الوسط الذي يملكه، المهاجمين من ذوي القامات العملاقة والوزن التقيل صروا بحال من انعدام الوزن على غرار

كاريراغي، فتم استدعاؤه على ضمن تصفيات المونديال الجديد واضطرار منتخبه لضوض دور ويعني ضم باجيو، الذي لا يمت بصلة الى دينو باجيو لاعب فاصل وناجح اسام روسيا (١-١ وسط بارما المدافع، منزيداً من الخيارات امام مالديني، واحلى

ويؤكد المراقبون ان المنتخب

الخيارات أن يكون عنده مهاجمون سيظهر بمظهر أخر في المونديال كالمصارعين مسئل فيسيري ورافانيللي وأخرون قابرون على التهديف بحرفنة مع القدرة على صنع الإهداف. ومن هؤلاء هذا الذي صيار قضية في ملاعب الكرة الانطالية منذ سنوات طويلة. وقد ضصحي المدرب بزولا ولم يضح ولطالما شكا مالديني من عدم

بعد تاهل صبعب ودور اول اشد صعوبة في النهائيات. وهذا ما شيد عليه بعد التعابل المقلق مع انكلترا من دون اهداف في أخر مباريات المجموعة الثانية الإخفاقات،

سلسلاً من الإخفاقات المستصرة بالتأكيد، لكن كان متحمساً اكثر

من اي مرة اخرى ليفرض ذاته، وعندميا لاح له الامل من خيلال بوجود باجيو، لانه قادر على سد الشغيرة التي كنان يعتاني منها خوضه مباراة في التصفيات ضد الفريق الأزوري. وذا صبح هذا، فلا جورجيا في ايلول (سبتمبر) الماضي نسبة مالديني من جديد شيء يمنع الإيطاليين من المنافسة ربما لأنها انتهت سلبا فانقلب على كأس العالم على غرار ما فعلوا قبل اربع سنوات، ثم ان مستوى التشكيلة الحالية ليس اقل ابدأ من مستوى تشكيلة البطاقة من مواليد ١٨ شياط (قبراير ١٩٨٢ التي توجت بطلة للكأس

ايطاليا. احترف اللعبة عام ١٩٨٢ في صفوف فريق الدرجة الثالثة وأول ما قاله باجيو بعد فيتشنزا، ثم انضم الى فيورنتينا اختياره كان: •انه شعور رائع عام ١٩٨٥ لكنه عاني من اصابة وتعويض لفستسرة طويلة من في اربطة الركبة قبل أن يترك فيتشنزا مباشرة فلم يلعب مع وحياة بأجيو اللاعب لم تكن فيورنتينا الاعام ١٩٨٦ في مباراة

وأعتنق باجيو الدين البوذي عـام ١٩٨٨ وخــاض في العــام ذاته مباراته الدولية الأولى عندسا فارت ابطاليا على هولندا بهدف

١٩٦٧ في كالدونيا شيمال شيرق

واسند الى باجسيسو دور لاعب الوسط المهاجم فسجل لفيورنتينا ٣٢ هدف أ في ٦٢ مباراة خلال الموسم ٨٩-٩٠، فـــتــحـــمس يوفنتوس وضمه الى صفوفه في ١٩٩٠ أي قسبل أن يبدأ المونديال بأيام قليلة بمبلغ ١٣ مليون بولار، وكان نلك رقماً قياسياً عالمياً، فثار

جمهور فيورنتينا. وحبقق باجيو انتصارأ شخصيأ عندما اختير افضل لاعب في اوروبا واخستاره الاتحساد

ضد سميدوريا عندما فأز فريقه

يفوز بها. وتالق باجسيو في المونديال

يوفنتوس الى لقبه الاول في الدوري المحلي منذ تسع سنوات. ثم انضم الى ميلان لقاء ٦٠١

روبرتو باجيو في مونديال٩٤ الدولي افضل لاعب في العالم عام ١٩٩٣ بعد موسم رائع امضاد مع يوفئتوس حيث سجل ٢١ هدفا في ٢٧ مباراة من الدوري وقاد فريقه

ولم يكن موقف مدرب سيلان الجديد الاوروغوياني تابارين افضل من موقف ساكي، حيث تركه على مقاعد الاحتياطيين حين كان الفريق في منتصف اللَّائمة ولانه لا مكان للشعراء في كرة القدم المعاصرة،، وبقى بعيداً عن المنتخب الذي شارك في دورة فرنسا الرباعية صيف ١٩٩٧. في هذا الوقت، اعلن بأجــيــو أنـّه سيترك ميلان الى فريق بولونيا

مالايين دولار، ومعه فاز فريقه الجـــديد بالدوري من دون ان يضتاره سدرب المنتخب اريضو ساكي لنهائيات بطولة الامم الاوروبيــة صــيف ١٩٩٦ في

المفسور لموسمين حتى لا يبقى على مقاعد الاحتناطين الي

وتشسجع المدرب مسالبيني واشركه في مباراة جورجيا في ایلول (سبتمبر) ثم تخلی عنه من جىدىد فلم يستسلم، مىۋكىدا انە مستعد لأن يكون احتياطيا شرط ان يكون ضمن المنتخب المسارك

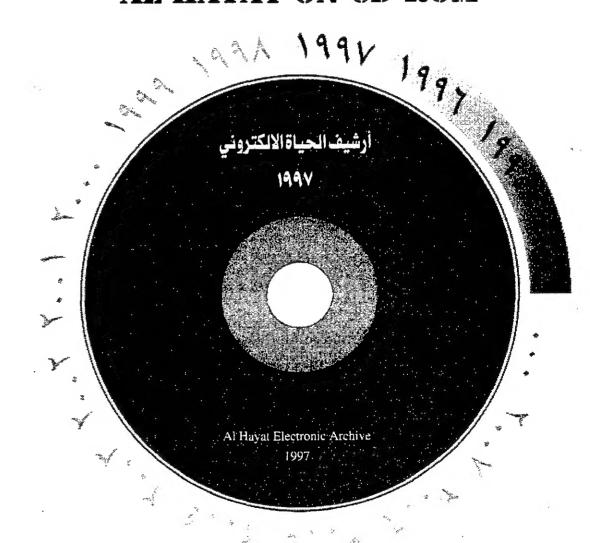
افضل رصيد في تاريخه، فارتفعت اصوات النقاد والجماهين مطالبة بمقعد له في المنتخب... وهذا ما

ومع باجيو سيكون للمنتخد الأزوري، طعم وشكل أخــران في الملاعب الغرنسية.

حتى تكون منتجا للمعلومات علي

النصوص الكاملة لجريدة «الحياة» في خدمة أصحاب القرار وخدمة القراء

"أرشيفالحياة الإلكتروني" ١٩٩٧،١٩٩٦،١٩٩٩،١٩٩٢ AL HAYAT ON CD ROM



تصنیف موضوعی حسب صفحات «الحیاة»:

أخبار: الأخبار العربية والدولية

إقتصاد : الأخبار والتحقيقات والمقالات الإقتصادية

○ رياضة: الأخبار والتحقيقات والمقالات الرياضية

○ سيارات: الأخبار والتحقيقات حول السيارات

O علوم وتكنولوجيا : الأخبار والتحقيقات والمقالات العلمية

الكومبيوتر: الأخبار والمقالات حول الكومبيوتر والإنترنت وتقنية المعلومات

O عام: المنوعات والمقالات والتحقيقات السياسية والثقافية والزوايا الثابتة وملحقا تيارات وأفاق وصفحات قضايا

● تصنيف جغراقي أوتوماتيكي لمائة دولة بما فيها البلدان العربية وبلدان الإتحاد الأوروبي والولايات المتحدة وبعض الدول الأسبوية والأفريقية ودول أميركا اللاتينية.

● نظام إسترجاع يتيح البحث عن المعلومات في نصوص الوثائق، بواسطة العناوين والكتَّاب والتاريخين الميلادي والهجرى وأرقام الأعداد والصفحات.

● سهل الإستخدام مع إمكانية إستعمال أدوات البحث البوليانية (مع، بدون، أو) ضمن حقول البحث وضمن النَّص.

السعر للعام الواحد: ٩٩٠ دولاراً أميركياً للمؤسسات و٥٠٠ دولار أميركي للافراد بما فيها أجور البريد

مستلزمات التشغيل:

🛚 كومبيوتر أبل ماكنتوش مع سوانة أقراص ليرد (CD ROM DRIVE)

□ ۸ میغابایت رام (RAM) [نظام تشغيل ٧,١ وما فوق مع عدة اللغة العربية [Hard Disk) ميغابايت على القرص الصلب (Hard Disk)

لزيد من العلومات الاتصال ب: AL HAYAT PUBLISHING CO الدكتورعماد بشير

KENSINGTON CENTRE, 66 HAMMERSMITH ROAD, LONDON W14 8YT Tel: 0171-6052084

Fax: 0171-3714215 E-mail: ibachir@alhayat.com

الى احراز كاس الاتحاد الاوروبي، وكانت تلك الكاس الاولى التي

الاميركي لانه سنجل اهدافا حاسمة في شباك نيجيريا واسبانيا وشَّارِك في الْباراة النهائية ضد البرازيل برغم اصابته بتقلص عضلى فكانت تجربة مؤلمة جدا لانه اهنر ركلة ترجيح عندما سدد الكرة فوق العارضة. وفي العبام ١٩٩٥ قباد باجبير

في المونديال. وفي المرحلة الاخسيسرة من الدوري سبجل هدفين رافعا غلته الي ٢٢ هدف أفي متوسم واحد (الثَّالث على لائحَّة الهدافين) وهو

موندیال ۹۸

موازنة منتخب البرازيل ٧ ملايين دولار

🗆 لندن - والحياة،

🗷 لن يشكو منتخب البـــرازيل، الذي يتطلع الَّي الاحتفاظ بكاس العَّالَم، منَّ ضيق في الجيب خلال اقامته في فرنساً. وذكر رئيس الاتحاد ريكاردو تكسييرا ان موازنة الحملة الجديدة تراوح بين ٧ و٨ مسلايين دولار منهسا ١٠٤ مليسون دولار للفسنادق وحسدها ومسبسلغ مماثل

والمبلغ رهيد بالطبع لأن شركة ونايكه، الاميركية للسلع الرياضية وقعت أواخر ١٩٩٦ عقداً لرعاية المنتخب لمدة عشير

سنوات لقاء ٠٠ مليون دولار سنوياً. ورفض تكسييرا تعاسأ القول بانه يملى على المدرب التشكيلة الاستاسسة، واشتار الى ان راغالو وريكو هما اللذان

الف دولار في حال الفور بكاس العالم. وتعانى الاندية من ضائقة مالية حتى ان الحسارس الدولي كسلاوديو تافساريل انه نابيه اتلتيكو مينيرو يتاخر في دفع رواتب اللاعبين شهرياً. ولا تؤمن التغطية التلفزيونية الكثير للاندية لانها لاتوفر لكل منها في المباراة الواحدة اكثر من "٥٠

وصلَّ الى بلدة أزوار لا فريير الفرنسية غــرب باريس اول مـن امس. وقــال المدرب مبأراتين وديتين خلال معسكره التدريبي الاول في شمال اسبانيا مع اتلتيك بلياو احُر الشَّهْر الحالي والثَّانية في ٣ حزيرانُ واضاف: «الْمِبَارَاةُ الْأُولَى ستكورُ صعّبُهُ نَفْرضُ فيها الايقاع الذي نريده قبل أن

نواجه اسكتلندا في مباراة الافتتاح، ورفض راغالو القول ان منتخبه هو المرشح الاول للفور بالكاس وقال مازحاً: التالي المرشحة الاولى.

وغَّاب عن التدريب الاول الذي استم ٧٥ بقيقة لاعب خط الوسط دوريَّف الذي توجه الَّى لشبونة ليلعبُ مع فَرَيقَه بورتو في نهائي كأس البرتغال امام براغا

كارلوس قادما من اسبانيا الا أن طبيب المنتخب ليديو توليدو قال انه يعاني من اصابة في القُدم. وأضاف ان روماريو لن يتعكن من التعريب بشكل جدي قبل يومين من جراء اصابة في الفخذ. ووصل نجوم الفريق المحترفون في ايطاليا رونالدو والداير وكافو في الساعات الاولي من صباح امس بعد ال ضلت سبارتهم

اصا المدافع اندريه كروز، الذي لم يلحق بالطائرة التي اقلعت بالمنت البرازيل بعد أن عطله الضباب أثناء حضوره الى المطار من ساو باولو، فوصل بمفردة الى فرنسا بعد ظهر الجمعة. وصسرح لاعب الوسط ليسوناردو انه مغتبط لان أفراد المنتخب اجتمعوا اخيرا.

واضَّاف؛ وليس من السَّهِل أن نكون

مرشحين لاحراز اللقب ومن واجبنا الفور في جسميع المساريات وان نبقي على تركيزنا طيلة فترة السابقة، اسا نجم المنتسخب رونالدو فقال استكون في أفضل حال خلال المسابقة وسننتَّبَي من الاعداد الخططي في مدى المام قليلة قبل ان طعب ودياً امام أتلتيك







هذا الاسبوع



مهرجان «كان» الآخر: ليل وفاتنات وحراس

الفياغرا تعيدهم مراهقين ومراهقات

اندونيسيا: سوهارتو ينحني للعاصفة...ويرحل

اسلاميو العراق بين التصفيات والتطبيع

استنفار مصري في افريقيا لوقف «الزحف» الاميركي!

الهند تضلل الأقمار الصناعية وتخدع العالم

الانتخابات الرئاسية اللبنانية:

٣ أسماء حظوظها متساوية ومواصفاتها متباينة

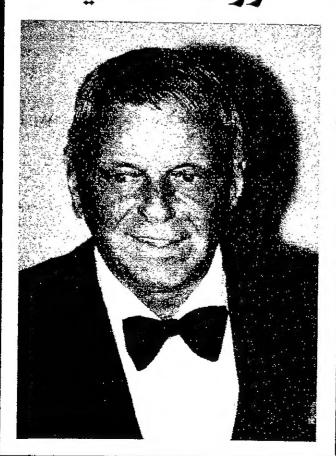
فرنسا: ماذا بقي من ثورة ١٩٦٨ وابطالها؟

مونديال ۱۹۹۸:

مواجهة أميركية . ايرانية بالقنابل المطاطية

الفنانة العراقية سعاد العطار في صحبة فيردي وشتراوس

فرانك سيناترا: وقت للسينما والغناء ووقت للمافيا



اسبوعية سياسية مستقلة تصدر كباق كل اثنين

🔳 أول الكلام:

– شجرةً نخل، كلاً بلح

ع حفّة حقّل... وقُفُوهُن

ٍما في فرق بين العرْس

المذكــور اياه: رئيس

وزراء العجوء اضطر الناطق

باسم الخارجية الاميركية ان

يصرح مطاطناً: «من الصعب

التفاؤل بالمستقبل، وذلك بعد

فشل آخر محابثات اجرتها

والعالم يتفرّج، ويتفجّر

تصريصات (ازآء الصمود

السياسي) من اميركا، مروراً

بفرنسا، والاتكاءة عند الـ

التي أحتفات بتصبير (ملكة)

للعثالم بمستنوى منشكلاته

وتناقضاته وقبحه .. بينما

(وسعت) تبجحات الذكور إياه

الى ترجة انه حمل غضب

شعب فلسطين في ذكرى مرور ٥٠ عاماً على النكبة: مسؤولية

اخفاق مفاوضاته في واشنطن،

الآن... الألم ضــــروري،

الآن. ينتصب العشق في

لا بأس يصبح العشق هو:

الهم الذي بدايته اللهفة فــ. هل

تقسير، هل تقسيرين، هل

• من القرائد قرأت على

- مموت الجبان في حياته،

وحياة الشجاع في موته...

فموتوا لتعبشوا، فوالله ما عاش

تكتب الروائية الجزائرية

لرة من بيلروت بتسويل سبعودي.. والستغانمية هذه:

البدعة/ أحلام مستغائمي

صفحتين في مجلة «الفضائية»

كاتبة رآئعة الجنون في جوعها للعيروية، شبغوفة ابدأ بالبداوة

مولهة عاشقة كنخلة محملة

بالثمار دائماً في صحراءٍ

عطشى الى المطر، وتعانى دائماً

ايضاً من البرق والرعد

تعجبت: كيف لم تتسابق

المطبوعيات العربيية الينوميية

والاسبوعية الى اختطاف قلمها

ومنحه جنسيتها ويطاقتها

(التوزيعية)... او انها في زحام

ما تَلَقَّت من عروض: بقيت وفية

لالتزاماتها معحق البادرة

الاولى لاستكتابها، وريما كان

هذا الموقف هو تجسيد لوفائها

...

● قىرأت. وشمر يت بي

- ولا تحرمني من حقى في

• ميزة هبة القواص -

مغنية الأويرا، والمؤلفة الموسيقية

- انها: تُقَفُّت كل هذه المواهب

فيها ودعمتها بالدراسة والمران،

فأصبحت «مايسترو» ليس في

قيادة الاوركسترا فقط بل في

عشاق فنها من هذا (الحس)

نحتاج الى مسئل هذا

العربي الشرقي في روحها!!

النعوذج - عبة القواص -

المثقف موسيقيا الذي يحافظ

على الروح الشرقية ويحتفى

بالعود والايقاع، كما هو اختفاءً

● كتبت له في مكراستها،

- • ايها الصبيب في أُخُر

العالم: هل لك ان تفصل لى لغة

تتسع لكل الاشواق التي أريد

ان أحملها اليك وان تحولني

الى غابة مجنونة يضيق الفضاء

من حولها على الانتظار،

ويضيق العمر عنها للقاءة!!

اختيار وانتقاء ما تُمتُّع

ان احلِم بماً تراه انَّتْ

لموقف والفضائية، ايضاً!!

خواطري حتى هذه اللحظة:

مستحيلاً ال

والصواعق.

لليل، ولا مات كريع ال

لسان «حكيم»:

والفرح (مروري).. فيا للقدرة!!

أعصاب اللهفة بدلاً عن الهموم،

احتان و... عجبي!! • • • •

وبين القتل!!

جوزيف حرب:

الاحد ٢٤ ايار (مايو) ١٩٩٨ الموافق ٢٨ محرم ١٤١٩هـ/ العدد ١٢٨٦٤ AL HAYAT SUNDAY 24 MAY, 1998 ISSUE NO 12864



لوحة «مصرية بعقد من الالماس» لفان مونجن: نصف مليون جنيه استرليني. روبرتس وفان دونجن وكونستان وغيرهم...

العالم لتقدمها في مزاد الشهر

🍑 يفتتح الشيخ

ينظمه مركز الإمارات للدراسات

الفريق الركن طيار الشيخ محمد بن زايد ال

فهيان رئيس أركان القوأت المسلحة الاماراتية

بعنوان «تحديات القرن الحادي والعشرين:

• بحضور ٤٠٠ مدعو وصل بعضهم من

عمان وبيروب احتفل اول من امس بزفاف

الشاب عمر نجل الزميل فواز ناجية والآنسة

دانا طريف كمال، وذلك في القاعة الكبرى

بعد مرور سنة على افتتاح مكاتب السفارة

اللبنانيون واصدقاؤهم بشراء عقارها وساهموا

في فندق «سافوي» في لندن. أحيا الحفلة

المطرب غالب عنتر، اضافة الى مغنيات

اللبنانية الجديدة في عمان، والتي تبرع

في انشانها، قامت الجالية التي يرأسها

السفير وليم حبيب بشراء عقار مساحته

٣٧٠٠ متر مربع كتقدمة من اللبنانيين في

الأرين واصدقاتهم، وذلك بهدف بناء دار سكن

التعليم وتنمية الموارد البشرية.

نهیان بن مبارك

والبحث العلمي في

دولة الامارات اليوم

في أبو ظبي المؤتمر

السنوي الرابع الذي

ا**ل نهيان** ورير

التعليم العالي

والبحوث

■ منذ عصر النهضة والفنانون الاوروبيون يستوحون من الشرق لوحات مناظر ومعالم تاريخية. ولعب الشرق دوراً كبيراً في تطور الرسامين الرحالة الذين جالوا في مصر ولبنان وفلسطين وُسوَّرِيةٌ وتركياً. وشكَّلتَ اعمالً هؤلاء مرجعاً فنياً وطوبوغرافياً لأثار ومناطق غيرتها عوامل التحديث، كما ساهمت في أثارة الحوار والنقد حول فن الاستعمار

دار کریستیز جمعت نماذج من اعمال المستشرقين من انصاء

....

ستلخص ٤٠٠ عام من هذا الفن العريق، وتصنوي على اعصال لرسامي الشرق الكبار امشال يوجين تو لاكروا وجان ليون جيروم وغيرهما.

وفي المزاد لوحة «انقاض معبد الشسمس في بعليك الديقسييد روبرتس (١٧٩٦ – ١٨٦٤) ويقدر سعرها سا بين ٢٥٠ الف و٣٥٠ الف جّنيــه اسْـتّـرايني. ولوّحــة «مصرية بعقد من الالماس، رسمها فان دونجن في العام ١٩١٢ ويتوقع ان يصل تمنها الى نصف مليون جنيه. ولوحة «نساء في

كـونْس تانُ (١٨٤٥ - ١٩٠٢) المقسيل، وتقسول الدار ان القطع وستعسرها مسابين ٥٠ و٧٠ آلف

وتقدم كريستير كذلك في المزاد الذي سيَجريَ في لندن في 1 ١٨ حـزيران (يونيـو) تحـفــاً اسلامية، منها أناء عثماني مزين بزهور القسرنفل الصسرآء وهو مستعنفوع في العسام ١٥٨٠ في وارنيك، التّي أردهرت فيها صناعةً الخبرف. ومن النبحف المعدنية خنجس صرصع بالجواهر يرجع الى عصسر سليمسان القانوني وسعره ما بين ٥٠ الف و ٧٠ أَلْفُ

في وسط الصحراء التشيلية فيُّ اطار مشروع اوروبي شاركت فية المانيا وبلجيكا والنثمارك وفرنسا وهولندأ وايطاليسا والسسويد وسويسرا وبلغت كلَّفته ٠٠٠

وانشئ مرصد دبارانال، الفلكي

مليون دولار. وهو مرود باربع مرايا يبلغ قطر كل منها ٨.٢ امتار ای ما معابل قوة عبسة ببلغ قطّرها ١٦ مترا. وستثبت حتى العام ٢٠٠٣ مرايا متحركة اخرى يبلغ قطر كل منها ١,٨ متر. وعند الانتهاء من انشائه، ستصبح قدرة هذا المنظار معادلة لمنظار يبلغ طوله ١٢٠ مستسرا

إن الصور ستنشر الخميس المقبل مع النتائج التقنية لهذه التحرية. ويامل المسؤولون عن المشروع بلوغ مساقات تسمح بالعودة هُ أَ مُلْيَــون سنة الى الوراء، أي

اقوى منظار فلكي في العالم يبدأ غدأ التقاط الصور

الاصياركي دهابلء التقاط الشيء نفسه أذا كان ابعد من أربعة ألاف يلتقط اقوى منظار فلكي في كيلومتر. العالم ثبت على جبل في شمال وتهدف العملية التي سنجرى تشبيلي على بعدد نصو الف كيلومتر عن سأنتياغو، ليل غد، وقيل عام من تنشينه رسميا،

ليل الضامس والعشيرين من ايار (مايو) الى التقاط صور لاجسام قريبة من الأرض للتحقق من دقة دبارانال، في كشف التفاصيل، وأُخَّرِي بِعيدَّة عن الأرض لاختبار قدرته على مراقبة مسافات لم يسبق ان تم استكشافها حتى

ورفض المسؤولون عن المرصد ذكر الاهداف بالتغصيل مشيرين الى انسهم بريدون احسدات

المتحدث بأسم «المرصد الاوروبي الجنوبيء الهيئة المالكة والشرفة على المرصد أن التجارب الإولية اعطّت «ن**دّائج** جيدة جداً». واضاف

وقال رودريغو دي كاستبرو

ويمكنه التقاط اي شئ بحجم الانسسان على بعبد ٤٠٠ الف كيلومتر، بينما لا يستطيع المنظار

عمليات قلب مفتوح بواسطة الكومبيو ترورجل ألي

■ باريس – أ ف ب – قام فريق طبى يقوده البروفسور الفرنسي آلان كاربانتييه رئيس قسم جراحة القلب في مستشفى بروسيه في باريس، للصرة الاولى في العالم بست عمليات قلب متفتوح باستخدام رجل آلي يتم تصريكه بالكومبيوتر.

عمل الجراح في هذه العمليات عن بعد وهو يحرك من كومبيوتر ادوات داخل جسم المريض. وكان كاربانتييه ومساعنوه

أجروا اختبارات على حيوانات خصوصا في الولايات المتحدة بمساعدة المؤسسة الاميركية التخصصة في تطبيق التكنولوجيا الألية قي مجال الجراحة ءانتويتيف سورجيكال،. وقد عمل مع البكتور فريتبريك مسلول والمهندس روبرت يون المتخصص بأنظمة الصور الطبية مثل ثلك التي تلتقط

وفي السَّابع من ايار (مايو) الحاري قام كاربانتييه وفريقه

بإخضاع اول مريض لهذا النوع من الجرآحة، ثم خمسة مرضى أخرين في الايام التالية. واوضح البروفسيور الفرنسي ان «هؤلاء المرضّى كانوا يعانون من مشاكل في الشرايين أو في البطين أو من تشوهات ولادية.. واكبد أن كل الذين خيضيعوا

لهذه العملية ،في حال جيدة وعاد اثنان منهم الى بَيتيهما بينما يستعد ثالث لمغادرة المستشفى

واوضح انه يجب الاتفسس هذه والسابقة، على أن الأطباء سيضبعون مرضاهم بعد البيوم بايدي رجال اليين، مضيفاً «ان الامسر ليس رجسلاً اليساً. انه تكنولوجيا تسيير رجل ألى.

أقل ما يقال في تغطية بعض الصحافة البريطانية للإفراج عن المرضتين البريطاينيتين المتهمتين بقتل زميلة استرالية لهما في الملكة العربية السعودية هي انها سفيهة، ولا تدين العدالة السعودية بقدر ما تدين نفسهاً، فهي في أحسن حالاتها سانجة تصدق رواية المتهمتين من دون تحقيق، وهي في اسواها عنصرية فهى تصدق هذه الرواية لمجرد أنها صادرة عن انكليزية ضد

«البوليس السعودي عذبني، كان العنوان الرئيسي في أكبر الصحف الرصينة في لندن «الديلي تلغراف، وهي بنلُّك نافست صحف الإثارة في محاولة بيع أعداد الجرائد على حساب المقيقة والعدل والاخلاق والانسانية، فهناك جريمة وحشية وقتيلة طعناً بالسكين، هي ايفون غيلفورد، ما جعل أخوها فرائك يقول ان الممرضتين ديبراً بارى ولوسيل ماكلوكلان «رقصتا على قبرها *، وهما تقبضان منات ألوف الجنيهات من صحف الإثارة ثمن قصتهما، أي ثمن الجريمة.

والديلي تلغراف، كانت من الشجاعة أن نشرت كلام أقارب الضحية، واتبعت ذلك بافتتاحية تنتقد تجاوزات صحف الاثارة، ثم تنتقد العدالة السعوبية لمجرد أنها ليست عدالة على الطريقة البريطانية التي تفضلها الصحيفة. وكان يمكن لهذه الصحيفة ان تكون موضوعية بسهولة لو انها اختارت عنوانا رئيسيا من نوع ما نشرت الاندبندنت، فهذه اختارت عنواناً هو «المرضنان تقولان ان اعترافاتهما انتزعت بالتعذيب، وهو عنوان يوضح ان المرضتين تقولان هذا لا الجريدة.

على كل حال تجاوزات الصحف كلها، بما فيها صحف الإثارة تهون مع برنامج «بانوراما ، التلفريوني، فهو لم يكن برنامجاً وثائقياً بقدر ما كان فحشاً وتهريجاً في مسرحية ضعيفة التمثيل سيئة الاخراج عنصرية المحتوى، فالبرنامج قبل رواية المرضتين على علاتها، وجرى تمثيل المحققين السعوديين بشكل مخيف، والسجاير تتدلى من شفاه غليظة، والقيود تنشر جواً تهديدياً، مع اشارات مستمرة الى تعديب وانتزاع اعترافات. وإذا اعتقد القارئ اننى وحدي أدين هذا البرنامج، فقد نشرت جريدة «الديلي ميل» مقالاً انتقد برنامج «بانوراما ، بشكل قاس،

واعتبره من نوع الأفلام الهزلية السخيفة، ودان مخرجيه كافة. وسطهذا الجو المشحون بالتحامل الاعلامي كانت هناك نقطة ايجابية مهمة، فبريد صحيفة «ايفننغ ستاندارد» المسائية انتقد المرضتين ومناصريهما لا القضاء السعودي، والمستمعون لبرنامج وبعد الظهر، على الراديو الرابع لهيئة الأذاعة البريطانية (وقد سمعته الجمعة) اجمعوا تقريباً على رفض رواية المرضتين عن برامتهما، والزعم أنهما اعترفتا تحت التعنيب أو التهديد به. واستطاع الانكليزي العادى ان يكون رأياً مستقلاً رغم برنامج «بانوراما» أو الصفحات التسع التي أفريتها «الديلي ميررو» لقصة ماكلوكلان عن نفسها، والصّفحات السبع في الديلي اكسبرس، لقصة بارى عن نفسها.

ونسأل بهدوء هل يجوز تصديق كلام متهم عن نفسه، وهل من الانسانية في شيء ان يستفيد متهم مدان من جريمته؟ النائب العمالي جورج عالاواي، وهو راديكالي لم يعرف بصداقته للسعوبية كان منصفاً عندما قال انه لا يجوز للممرضتين الاستفادة من الجريمة، وهو لم يكن وحده فقد ارتفعت أصوات كثيرة ضد أولتك الذين انتصروا للمتهمتين، إما لمجرد انهما انكليزيتان، أو بدافع ترويج الصحف على حساب بم الضحية.

واذا كان من كلُّمة أخيرة فهي أنَّ الصحف البريطانية لا تستطيع ان تدعى أن العدالة البريطآنية افضل، وهي تخطئ يوماً بعد يوم، ويفرج عن أبرياء بعد قضاء سنوات طويلة في السجن. بل أن هناك من أعدم وتبتت براءته في النهاية.

العدالة البريطانية فاضلة، إلا أنها ليست أفضل من أي عدالة أخرى، وهي بسجلها العروف آخر من يحق له أن يرفع أصبعه في وجه الآخرين منهماً.

بدعوى وأن يسيء الى مصري ما دفع لَجنة الثَّقافَّة

مُنْاقَشَةُ سُيِّنارُيو الفيلم في حضُورَ رئيس جَهازَ الرقابة على المصنفات الفنية الناقد علي أبو شادي،

وشيدت اللجنة على ضرورة اخذ موافقتها قبل عرض

٣ حزيران (يونيو) المقبل الدعوى التي اقامها الممثل

خالد الصاوي الذي جسد شخصتية الزعيم الراحل

جمال عبد النَّاصر فُند المثلة المتزلة برلنتي عبد

الحميد زوجة الشير عبد الحكيم عاص يتهمها بالقدح

وكانت برلنتي اتهمت الفيلم في حديث نشس في

مجلة «اكتوبر» القّاهرية في اذار (مارس) الْمَاضِي بِانْهُ

ديشوه سمعة مصر ويروج الافكار اسرائيلية وان وراء

تمويله جهات صهيونية،، وأكد الصاوي «أن توجيه

هذه الاتهامات يمثل لغة وقانونا متشكيكا، صريحا

في وطنيته ويصمه ومعه باقى اسرة الفيلم بالترويج

للقكر الأسرائيلي وهو اتهام مباشر بالخيانة وطالب

بتعويض مادي قدره مليون جنبه مصري.

ومن جهة تأنية تنظر محكمة جنايات القاهرة يوم

والإعلام في مجلس الشعب (البرلمان) المصري الي بي

جهاد الخازن

.-20

315 .

برلنتى عبدالحميدامام القضاء بتهمة التشهير بالفيلم

٤٠ صالة عرض عربية تتنظر عودة "جمال عبدالناصر" من لندن

معرض الكتب السياحي اللبناني في لندن:

تحف أنتجتها محترفات عائلية

الفيلم جماهيريا.

🗖 القاهرة - محمود على رغم عدم بدء عرضه بسبب شجوم استرتى جسال عبدالناصر والمشير الراحل عبدالحكيم عأمر عليه

■ حسدد المخسرج انور قسوادري يوم ١٣ تموز (يوليو) المقبل موعداً لعرض فيلمة ،جمال عبد الناصر، الذي قام ببطولته خالد الصاوي وهشام سليم وطلعت َّ رين ُورياضَ الضولي وعبلة كَامل الى جانب ممثلين اخرين عرب واجانب.

وتنور أحداث الفيلم الذي كنتب له السيناريو والحوار ايهاب امام عن حياة الرئيس المصري الراحل جُمَّال عَبِدالنَاصِرَ مِن العِيامِ ١٩٣٥ الى العَامَّ ١٩٧٠. وقال قوادري في اتصال هاتفي من مقر اقامته في لندن انه سبيعتود الى القناهرة نهناية الشبهر الجاري، ليعرض الفيلم على الرقابة المصرية، ونلك بعد الانتهاء من المكساج ووضع الموسيقي التصويرية التي الفها سيمون بارك، وتصحيح الألوان في معمل «رائك، وهو المعمل نفسه الذي صحح الوَّان فيلم «تَأْيِتَانْيَك». وأَضَاف: «الجمهورَّ العربيُّ سيشاهدُ الْفيلمُ في ﴿ \$ دَارَ عَرَضَ مِنْهَا ٢٥ في مصرٌّ، و١١ في لبنان، واثَّنتان في الاردن، وثلاث في سورية تم حجَّرَها. وقال «نعد الجمهور انه سيشاهدُ

فيلما ذا تقنيات عالمية. ينكر أن قيلم حجمال عبدالناصر، يثير الجدل على

انضمت الى شقيقيها صالح وسارة.

 غادر القاهرة السيد عز الدين الهمشيري امين اللجنة الشعبية للنقل والمواصلات في ليبيا بعد زيارة شارك خلالها في اجتماعات المكتب التنفيذي لجلس وزراء النقل العرب. يقيم مركز «رامتان» الثقافي في القاهرة

حول «العولة والعالم العربي، يتحدث فيها حامد عمار وجلال امين. ● السيد صلاح أحمد، سفير السودان السابق في لبنان، والسيدة عقيلته يقضيان في لندن أجازة قصيرة كانا خلالها موضع حفاوة

الاصدقاء الكثر. • ينظم المجلس الثقافي البريطاني في القاهرة اليوم عرضا للازياء يضم مجموعة من احدث التصميمات لسنة من بيوت الازياء البريطانية. ويصاحب العرض موسيقي الجاز بالاضافة

● دعا المعهد العالى للدراسات الاسلامية الى سماع محاضرة يلقيبا نادر سراج بعنوان «اللسان العربي بين الازدواجية والدينامية، غداً الاثنين الثانية عشر ظهراً في مركز المعهد في المسطبة، بيروت.

الى عروض بالليزر يقدمها كريس ليفين.

 خالد بن محمد البحيى الموظف في مركز التنمية الاجتماعية في القصيم رزق والسيدة زوجته مولودا سمياه محمد انضم الى شقيقتيه ملاك وريم.

السكن، مسأهمة منه في المشروع. متحف الدكتور طه حسين، اليوم الاحد ندوة

> ● شارك المصرفي باسل محمد خير الغلاييني بورقة عمل عن التحالفات الاستراتيجية في مجال عولمة البنوك الاسلامية، وذلك في الندوة التي أقامها المركز العالمي للمحاضرات عن الاستثمارات الاسلامية وتطورها عالمياً في فندق هيلتون -

● نقيب اصحاب المطابع في لبنان السيد

هيئة التدريس في المعهد الزرآعي في بريدة

وأعرب المهندس جعفر طوقان للسفير حبيب عن رغبته في التبرع بتقديم تصميم دار

> يستضيف مركز قطر لدراسات استشراف المستقبل اليوم الأحد رئيس مجلس سياسات الشرق الأوسط في واشنطن تشاس فريمان في حلقة نقاش في فندق شيراتون الدوحة يديرها عضو المركز خالد فهد الخاطر وموضوعها والسياسة الاميركية في الخليج».

> > الاستراتيجية برعاية

 رجل الاعمال السيد عبدالخالق سعيد، رئيس مجلس ادارة اشركة محمود سعيد التضامنية، في السعودية أمضى في لندن بضعة ايام انتقل بعدها الى باريس لانجاز

جورف رعيدي يغادر لندن اليوم عائداً الى بيروت بعد رحلة عمل الى العاصمة البريطانية رافقته فيها زوجته السيدة ماريا.

• المهندس ناصر بن صالح الفايز عضو رزق والسيدة زوجته مولودة سمياها فايزة

شرطة سكوتلانديارد أول من أمس ان الامير تشارلز استعاد عددا من المجوهرات الني سرقها لص صحافية يفعلته هذه.

وهذا لم يؤكد حتى الإن.

البريطاني. وفي تَشرين الثاني (نوفمبر)

الماضي كمشف ريناتو رينينو للصحافة انه قام بالسرقة بعدما انتظر المهلة القانونية المحددة بثلاث سنوات لسقوط الجرم بالتقادم. وتسلل اللص في شباط (فبراير) ١٩٩٤ الى مقر الآمير في قصر سانت جيمس في لننن منسلقاً سلماً خشيباً. وقال ايضنا انه سنرق رسائل

كتنتها كاميلا باركر-بولز الصديقة الحميمة للامير تشارلن،

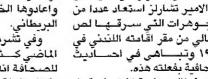
ايطاليا لتسلم المسروقات وأعادوها الخميس الى ولي العهد

سافونيا شمال غرب ايطالياً، ضبيطت الشبرطة الإنطاليسة المجوهرات المؤلفة من خمسة ارواج من ازرار الاكمام، وخمسة مشابك لربطة العنق، وسنة ازرار نصبية، وساعتين وعلبتين

الامير تشارلز يستعيد مجوهراته المسروقة سكوتلاندبارد خصييصيا الي

وخلال عملية تغتبش قبل اسبوع لمنزل ريناتو رينينو في

وقد انتقل سحققون من شرطة



عبدائله الجفري

المطرب لبناني والحفلة في الجزائر والموت لامرأة

صحيفة «الاصيل» الجزائرية اس السبت أن أمراد قتلت مسساء

الخميس في الجرائر، برصناص

طائش على الارجح، لدى خروجها

من حفلة للمطرب اللبناني عاصي

ألتى لم تذكر اسمها اصببت

برصاصتين بينما كانت عائدة الى

منزلها وسط عدد من الاشخاص

خرجوا لتوهم من الصغلة التي

أقيمت في ملعب محمسة جوييه،

واوضسحت ان الرمساص

ستبهدف قوات الامن التي كانت

تقوم بحصاية الصفل وأطلق بن

في مرتفعات العاصمة.

واضّافت الصحيفة أن المرأة

■ الجنزائر - ا ف ب - نكرت سيارة كان في داخلها ثلاثة رجال. فعرالنساء

واشباع الحائث النعس بين الحمهور، ومعظمه من النساء، في حين انتمشرت قوات الامن في المنطقة المحيطة باللعب بحثأ عن

وكان الحلاني اقام حفلة اولى في باتنة (جنوب شرق الجزائر) امام جمهور كبير من الجرائريين المعجبين بالاغاني والموسيقي المسرقينة العربينة. وهو ثاني مطرب لبناني يقدم حنفلات في الجزائر بعد مأجنة الرومي التي اقامت ثلاث حفلات في كانون الأول (بيسمير) الماضي.



■ معرض «فن ونحت» في المكتب السياحي

اللجنائي في لندن، يستسس حّـتى السبت الْعَـبلُّ ويحتوي الوائناً من الصناعة التقليدية اللبنانية، وفييه تحف من نحياس وزجياج الى جيانب اللوحيات و اعمال النقش. وقالت ماري جبيلي من مؤسسة الصناعة التقليمية لللبنآنية أن ألمسوجات والمصوعات الجلدية اغلبها من اعداد عائلات بتوارث افرادها

هذه الصناعة.. فالمعروضات، الى جأنب كونها تحفأ راقية، فهي ايضاً وسيلة التشجيع وتنشيط الانتاج الحرفي في لبنان، وهنَّاكُ أَنضَناً أعمال مِنْ الفَضِّة تَشْمِلِ الساعاتِ والأساور ومصوغات عدة. وكذلك عند من اللوحات الفنية من اعدد شارل بشير وفي اغلبها يتجلى جمال

لبنان في ألوان راهية... ويساهم فيكتور حداد ايضا بلوحات في اعمال النقوش المعسية التي يقيمها حايك في هذا العرض المتنوع، وهي تضيف بعدا أخر خصوصًا في الموائد وعلب النحف الصغيرة.



جانب من المعرض. (تصوير طوني كيال)